



حملة اميركية؟

موقف الرئيس بيل كلينتيون بعيد العسليا الاميركي من عملية السلام. فمن دعوة الاطراف المعنبين لممارسة ضبط النفس الى تأكيب حازم لوجوب محاصبة من يقف وراه العمليات، ومن تُشَـدُيد على ان دور الولايات المتـحـدة هو وس بقدم اقتراحات الى اعتبارها طرفا عليه القيام بم

واول ما قبلم به مو الدعوة الى اجتماع لزمة. وعندما يجلس معا وزير الفارجية ووزير الدفاع

ومستشَّار الله القُّومي وركيس الاَسْتَخبارات التشاور في مشكلة، فإن اجتماعهم في عالم احادي

القطب، مواز بمدلوله لنا كنان في السابق مدلول اجتماعات مجلس الامن واجتماع الولايات المتحدة مع

حلفائها واجتماع الجبارين. وذَّلك يعني ان ثمة منَّ

تجاوز الحدود في عملية السلام فهندها وتثليا هدد المصالح العليثا وبات ينذر بانتــقــال الطاولة من المعتدلين الى المتطرفين – بمن فيهم المتطرفون الاسرائيليون – النين تصفهم واشنطنُ منذ البداية بقهم "العدو الاول السلام". وهذا ما لا تتحمله لانه

يسم سليب وسليب المرحق على المنا. واذا كان مثل هذا الاجتماع يعني في ما يعنيه تطويق النتائح والمؤول دون رد فـعل انتـقـامي (اسـرائيلي في هذه الحال) يمكن ان يزيد التمديد

لُعمليَّةَ ٱلنَّسلامُ، فان المواقف الاميركية التي سبقت العقاده تجاوزت ذلك الى سبل مُكافحة مًا يعطل السلام ربما بتـدويل الدل. بمعنى دخـول الوّلاياتُ المتحدة مباشرة لفرض حل لا يستبعد احتمال دعوة دول المنطقة للمشاركة فيه سواء موقعة لسلام مع اسرائيل ام غير موقعه بعد، كما لا يستبعد

والمشكلة ّ المدخل لمثل هذا الدل مي في تعريف الولايات المتحدة واسرائيل: الإرهاب. فهل

القرآرات الَّتي اتخنت امس في واشنطن وتل ابيب هي أُعَلَانِ حَرَّبِ فِعلِيةَ على مَنْ تُسميهُمُا "اعْدَاءُ

كلينتون كنان واضحا بان واشنطن ستتحرك لمحاسِّبةً لَّافَاعَلِّينَ وَالقَتَ بَثَّقَلُهَا دَعَمًا لَاسرائيلَ.

ووسع الوزير وارن كريستوف رحدود المعركة

بمطالبته جيران أسرائيل بالكف عن توفير مأوى للمتشددين. ووسعتها اسرائيل اكثر بأتهام ايران مباشرة بما حصل وباعلائها اتما "ستضرب الارهاب فهل تشهد المنطقة تدركا اميركيا مبلشرا عنوانه

ضرب اعداء السلام" تضغط فيه على كل الدول

للانضَّمَام اليها ولا تترك مجالا المترددين في العملية

او المعارضين لما، ام تكتفي بلطلاق بد اسرائيل؟

يضع مدقيتمًا وصَّدقية ادارتماً على المدك.

توسيعه بمشاورة الطفاء.



تقدم ١٠ نواب أمس باقتراح قلتون معجل مكرر الى تمديد مهلة تقديم طلبات الترخيص سسات التلفزيونية والاناعية الفلمة منة سنة عوضٌ مهلة الشمّريّنُ الوّارية في القاتون وتأجيل سُع التراخيص أو رفضُ الطَّلِباتُ أَلَى ما يُعَدُّ لَتَقَضَّاءُ هُذَّهُ المُدَةُ، أَيُّ بعُدُ ٱلاَتَكَخَابَاتُ النيابِيَّةَ المُقَبِلةِ، وسلَّم الاقتراح الى الرئيس نبيه بري الذي نقل عنه تجاوبه



برياليوم الى البرازيل

لطلق الرئيس نبيه بري لمس حملة "اليوم اللبناني العالمي للتضامن مع الجنوب والبقاع الغربي في ٤٪ "يوّما وطنيا"ً ينفُذ خلاله أضراب علم "استنكارا للُّدِراتُم السَّراتَيلية ضد ابنان". وهو يقادر بيروت اليوم الى البرازيل لترؤس مؤتمر النواب المتحدرين



قررت محكمة الاستثناف في بيروت الناظرة في الدعوى التي أقامها وزير القدل بهيج طبارة على الناثب نجاح واكيم وقحم وكيل واكيم مخكرة تتضمن أجتهادات تمنع المحاكمة عن موكلة (ص٧).

#### الحكومة الاردنية نالت الثقة

منح مــجلمس النواب الاردني امس حكومــة ركيس الوزراء عبد الكريم الكباريتي الثقة بعدما دافعت عن سياستها المتشددة حيال العراق مؤكدة مضيها في هذا الخط في سبيل المساعدة علَّى لحداث تغيير فيُّ

وزير عراقي فىتركيا

بدأ وزير النفط العراقي عامر محمد رشيد زيارة لتركيا للبحث في مسألة خط الانابيب العراقي الذي يعير الاراضي التركية استعدادا لاحتمال الاتفاق بين بغداد والامم المتحدة على صيغة "النفط مقابل القذاء" (ص ١٤).

> عقبات تعترض اليمين الاسباني

يواجه حزب الشعب الاسبائي المحلفظ الفائز بفالبية شئيلة في الانتخابات العامة عقبات في تأليف حكومة جبيبة، لكن زعيمه خوسيه ماريا استأر تعمد "اعظام ىغ لسياسة تشكيل التحالفات وسند على "استقرار الامن" لتمدلة المخاوف من عدم قدرته على الجاز المعية (ص١٠).

الجيش التركي ينفي تلخله

الجمعية الإيطالية للصناعات الوسطى والصغرى

مكتب بيروت

تنظم لقاء مع رجال الاعمال الإبطاليين المختصين بتجهيزات الفنادق

لحضور جلاات عمل وعرض كل جليد حول

إعادة اعمار وتجديد الفنادق والمطاعم اللبنانية

في فندق الريفييرا ونك نم ١١٠٧-٨ من نعر آذار١٩٩٠

من العاشرة صباحا حتى الخامسة والنصف مساء

المراجعة: ۲/۸۱۵۸۷۹ - ۲/۲۲۲۲۸.

نفى الديش التركي امس تحظه لتحقيق التفاق بين الزعيمين المدافظين تقسو تشيأر ومسعود بلماظ على تأليف حكومة التعلقية بين حزبيمما

برزت ابل لمس مؤشرات لضغوط سورية لتجميد آلازمة الحكومية – العمالية والدؤول دون أي مضاعفات جديدة لما في ضوء تدوط كل من الحكم وسوريا الأمتمالات التي قد ترتبها على المنطقة موجة التفجيرات التي تضرب اسرائيل. وتَزْأَمْت هَنَّه المُؤْشَرِاتُ مَّعْ عودة السحَونة الى الجنوب حيث قتل ليلاً لرُّبعة جنود اسرَّاكينين بيِّنَهم َّخابط برتبَّة كوَّاونيلُ وجرح تسعةً

آخرون وسقط فلسطينيان في مولجهة بين وحدة أسرائيلية ومجموعة فَلْسُطِّينِيةَ مَسَلَمَةً (ص١٨). في غضون ذلك، كان الاتحاد العمالي العلم يعان بلسان رئيسه اليفس ابو رزق فشل البولة الاولى من الدوار المتجدد مع وزير العمل اسعدٌ حُرَّدَأَنَّ ويؤكد تأليا لن المُجلسُ التنفيني للاتحاد سُيتُبني في الجتماعه اليوم توصية هيئة مكتب الانعاد بالاشراب والتظاهر يومين أي نَمَايَةَ اَنَارُ، عَلَما أَنَّ كَتَيْرِينَ يَدْرَجُونَ هَذَا الْمُوعَدَّ فِي سِيَاقٌ مُقْصُودٌ باعتبار الله يتزامن مع الزيارة المقررة للرئيس الفرنسي جاك شيراك

وُلًا هذه الجولة لجتماع ليلي في منزل رئيس مجلس الوزراء رفيق العريري ضمه ونائب رئيس مجلس النواب ايلي الفرزلي ورئيس جماز الأمنُّ والاستطلاع للقوات السورية في ابنان العميد غاري كنعان

ورئيس فريق العراقيين السوريين المقدم رستم غُرُكَةً؛ وكُفِّم في المجتمعين لاحقا الوزير حرمان. وعلى رغم أن أوساط المريزي أدرجت الاجتماع فَى أَطَارُ زُيِارُهُ لَلْاطْمِلْنَانَ ٱلَّى صَحَبُهُ وَتَنَاوِلُ الأوضاع في دُولة نفق علمة، علم لن البحث تناولُ تَفْصِيلًا ٱلرَّمْةَ الدِّكُومِيةَ - العُمَالِيةَ وسبِّل تطويقها وكثلك الملف الأعلامي.

وَلَدُ لَفْتُ تَصريحِ الوزيرِ حَرِدانِ عَقَبِ اللَّهَاءُ اعْنَ فيه أنه سيعقد اجتِماعا آخر وقيادة الاتعاد العمالي قبل ظهر الاتنين، بدت الدكومة متشددة في التَّتَاعِمَا عن محاورة الاتحاد في موضوعي منع التظاهر وقائون الاعلام وقد استفرب الدريري تسييس العطاب العمالية والخلط بينها وبين الشأن السياسي"، مؤكما لـ"النمار" قه "في السياسة يحصل خلاف وتباين في وجمات النظر لما في الشأن الاجتماعي فلا يختلف النان على ضرورة العمل ما امكن لمعالجة الأمور". وردا على

الحوار الحكومي - العمالي معلق ودعم سوري للاجراءات

مقتل ٤ عسكريين اسرائيليين بينهم ضابط

في صدام مع مجموعة فلسطينية في الجنوب

المفاوهات. المريزي لجري بعد ظهر الاحد الفائت اتمالا بخدام تداولا فسيسه القطورات المطية والاقليمية وصادف

خدام على مخاوف البعض من عدم لجراء الانتخابات سلكينه أن لا داعي الى التفكير في عدم اجرّائها ولا شيء يعنع لجسسراء الانتخابات في موعدها. ولوضع، وفقا لما نقل عنه، ان المُفاوضات السورية – الإسرائيلية عادت الى نقطة الصغر، خصوصا ان التفجيرات الافيرة تضع

حَكُومةً شُمعون بيريس في موقع ضعيف لا يسمع لما بعبارية آلتسميرك في وفكم أن البركيس

الاتصال وجود النالب محمد يوسف بيَـضُـون في زيارة نلاب الرثيس السوري.

الجناح السياسي احركة العقاومة الاسلامية "حماس" تتصل من البساؤوَّلية، وَتَنَاقَضُت بِياتَاتُ جِنَّدِيماً العسكريين "خَلَّياً الشَّهِيدُ المهندس يحيى عياش" و"كتائب عز الدين القسام"، ولتمبت الساطة الفلسطينيَّة قَيلنات الذَّارج بالنشأطات الرهابية. لكن رئيس جمارَ ألامن العلم الاسرائيلي "شين بيت" على ايللون قال من احتمال وجود خلافات داخل الحركة. واتهم السفير الاسرائيلي لدى الامم المتحدة جاد يعقوبي أيرأن بدعم هذه المجموعات ماديا ومعنويا وسياسيا. الآ أَنْ التَّلْفَرْيُونْ الْاسْرَائِيلِي بِث في نشرته المسائِية أن مُخططي المجمات

الأرهاب" اينما وجد. وقال رئيس الوزراء شمعون بيريس بعد هذه الباسة: "سندهب آل أي ركن فيه جذور أهذا الارهاب". وعندما سثل

لكن وزير الشؤون الدينية شمعون شتريت لكد إن مجلس الوزراء اتخذ قراراً بدق نُذُول مُناطق الدكم الذاتي لملاحقة المسؤولين عن التفجيرات الانتحارية، وصرح: "يقول القرار أتنا يمكن ان نعملُ في اي بنطقةً ولى مكان تمثلُ فيه اهدافُ لعماس تمديدًا أو تخطط فيه لشن هدُّومٌ أو تَنْفَدُ فيه هجوما". وسئل هلَّ يعتبرُ الجيشُ الاسراكيلي ان من حقه العمل في مناطق الدكم الناتي، فلجاب: "قطعا، نعم (\_\_) مِنَاكُ شيءَ وَاضِحٍ. جَيْشَ الْمُفَاعَ الْأَسْرِائَيلِي حر في العمل في المناطق (الحكم الُّذَاتَى). لَا قَيُودُ عَلَيْهُ".

الحرب ضد الاصوليين الاسلاميين المتشددين. وقررت أيضا لحياً؟ قانون الطوارئ الذي يسمح باتفاد تنايير استثنائية.

سرح قعلية التنطرية الجديدة في تل ابيب بعد دقائق من عمولها.

يضع اس انتجاري فلسطيني اخر هجر نفسه في وسط تل ايب، عملية السلام برمتها أحام مفترق خطير لم تواجه مثله منذ انطلاقتها قَبَلَ لَرَبِعَ سَتُواتُ وَلَيْفَ فَقَدَ قُرْرَتُ حُكُومَةً أَسِرَاكِيلَ التي تَاقَتَ فَي عُمُون تُمانية أيلم الضربة تلو التخرى، تعليق المفاومات الجارية حالياً مع سوريا في منتجع وأي بلاتتايشنَ الاميركيُّ وعودَّة وفدها ٱلَّمَقَاوضُ الَّى ثَلَّ أَبِيبٌ لَانَ "أَمْنَاعُ السَّائِدُ حَالِيا لَيْسٌ مَنَاحُ مَفَاوَضَاتَ". والأهمّ من ذلك أنها اتخذت سلسلة لجرافات اعلات عمليا الأمور الى الوراء فيُّ الساحة الفلسطينية. فقد أستعلات زمام السيانة الامنية في متاطق الحكم الناتي بأعلانها إن لها الدق في دخول هذه المناطق المكافحة منفذي العمليات الاتحارية التي أدت ألى مقتل أكثر من ٥٠ سرائيليا في أسيوع واحد. كذلك حذرت من أنها ستضرب الرمابيين النَّما كَاتُوا ، في أشارة واضعة ألى اكتبر من طرف ترى انهم يشَجعون هُنَهُ العُملياتُ، وتلقت في تُوجِهِها هُنَّا دعُما لَفْتَا مَنْ الرئيس الاميركي بيل كلينتون الذي طلب من الاميركيين ان يبعثوا برسالة للى الاسرائيليين "لذا قـاتلتم من لجل السلام فـصنقف الى جانبكم". ولابع مذه الرسالة بلجرانات مباشرة ابرزما قرار تعزيز العلاقاتُ العُسُكُرية وفي مجال الأسْتخبارات مع الحكُومة الأسْرائيلية، وعقد لجتماع أزَّمَة للمُستُشَارِين المنيين الكَبار في البيت الآبِيض للبحث في سبل وقف المجمات، وشارك في عُذا الاجتماع وزير الخارجية وأرن كريستوفر الني قطع لُمذه الفايةُ جولته في الكاريبيّ. ۗ وَيَارُهُ عَدُه التَّطُّوراتُ ٱلمِتَالُّحِقَةٌ سارع الزَّعيم الفلسطيني يَاسُر عرفاتُ، للذي يخشُّي أتعكاسات ما قد يحصلُ على ما بناه في السَّتينُ اَلاَغْيِرتِينَ، أَلَّى اعلانَ عرَمه على "التعاونَ" مع أسرائيلُ في أَلَّعمُ علَى "مَكَافَحَة الاَرهاب وضرب بنيته". وفي هذا الاطار اكدت الاَجمزة الامنية الفلسطينية أنما تمكنت من اعتقال الناشط محمد أبو وردة الذي تشتبه فَّيَّ أنه هو الذي خطَّطُ للعمليات الانتحارية الاربع الْأَيْرة. لكنَّ سؤَالًا ظَلُّ مِن يُونَ جَولُب واضح، علَى مِن تَلَقَى تَبِعَهُ ٱلْعُملِياتُ أَ

أوزرًا عقب العملية الانتحارية الرابعة في تل ابيب العمل "ضد مِلْ يمكن الجيشُ الآن مُّخُولُ مَنْاطَقَ الدَّكُم الذَاتيُ للفَاسَطْيِني، اجاب: "لقد افصحت عما لرَّنت الأفصاح عنه. وما رأيتُ انني يجب ألا انكره

وقررت الدُّكُومة اتشاء هَيئة اركان خاصة بمكافحة الارهاب لتنسيق

ما يثلر في شأن استقالة الحكومة اكتفى بالقول، "أنهم يحلمون ليستيقظوا على واقع هو فنا نعمل ما في وسعنا وبالتعاون مع جميع

المناصين أمعالجة ما يمكن معالجته". وألواقع أن زوار أحمشق في

اليومين الأخيرين عادوا بانطباعات عن دُعم المسؤولين السوريين للحكومة ولاجراءاتما لمواجهة الازمة العمالية، وان هذه الاجراءات

لتَّفَنَّتُ بِالتَّفَامِمُ مع القيادَةُ السوريةُ. ونقلوا عن المسوّولين السوريين

أتمم يتغممون المطالب العمالية لكنمم يستغربون تنضخيم الأمور

وتسييسما على ندو ينزع عنما ل*لطابع الاجتماعي". وقال بعض الزوار* ان الاقتراح الانتخابي للرئيس الياس المراوي "قد طوي نتيجة ردود

للفعل عليه" فيما نَّقل بعضهم الآخر عن نلاَّب الرئيس السوري عبد

للطيم خنلم لن لا صحة لما تردد عن طرح الافتراح بالتفاهم مع سوريا "التي توافق على القـانون الذي يـحظى بنــفـاهم بين اللبنانيين". ورد

الجيش يصادر

طائرتين شراعيتين

لـ"القيادة العامة"

نسبت "وكنالة الصحنافية

قفرنسينة من بعلبك الى الاجمزة الامنية اللبنانية، ان

البيش اللبناني صادر طاكرتين

شراعيتين من مخزن تابع د الججمة الشعبية اتصرير

فلسطين ~ اللبادة العامة" في

وقالت الإجمزة لن الجيش

مأدر الطلارتين الالبانيتي الصنع

في كــانون التــاني الماضي من

واشــــارتُ الوكـــالة الى ان

غيادة العيش رفضت التعليق

بلدة سعننايل

وأوضح وزير الصناعة والتجارة ميخا حاريش ان هذه الهيئةُ ستكونَ برئاسة قلاد "شين بيت" وستكون مهمتها "مكافحة حماس حيث تريد". واضاف: "لحن نعتبر اتنا نتمتع بحرية كاملة حتى على الصعيد الاقليمي ودقل عملنا ليس

وطُلب زعيم المعارضة اليمينية بنيامين نتنيامو من الدكومة، عَقَبَ الانفجار، "الضرب في أي مكان بما في ذلك مناطق الحكم الداتي الأعادة الامن الى الأسرائيليين . وحض الاسرائيليين على توحيد صفوفهم في "مواجهة الأرهاب".

(أب تيليغوتو)

وكان الانفجار وقع في شارع بيزنغوف المكتظ بالمارة في اليوم الاول من كرنفال عيد "بوريم" اليمودي. وقال ركّيس شرطة تل ابيب غلبي لاست ان "مهاجما انتحّاريا عبر ٱلشَّارُع عنْد ناصيةً (شارعي) ديزنغُوف والملك جورج في

حشد من الناس والسيارات وفجر نفسه". ونقلت الاناعة الاسرائيلية عن مصادر الشرطة ان المهلجم كان بحمل كيسا فيه كمبة كبيرة من المتفجرات وقد فجره في ممر المشاة قرب الة صرف ميكانيكية. وُاضافت أن المُماجِم كان ينوي تفجير نفسه في مركز ديزنفوف التجاري لايقاع عدد كبير من القتلى، لكنة فوجئ بوجود قوى لمن قرب المتجر، فاستدار بمدوء وفجر نفسه

وروت لبرأة شاهدت الدابث أكان هناك عشرة اشخاص وروت طربا ستبعث المتحدد من آلة الصرف. وقع الانقجار وطار سبعة المنظم في المواه". وطار سبعة المنظم في المواه". وأشارت المصادر المهادة في وأشارت المصادر المهادة في المواه المادة المناطقة في المواهدة في المادة المناطقة في المادة المناطقة في المادة المناطقة في ا المكَّان "بنَّاء على معلَّومات الإستخبارات عن احتمال القبام

بعملية تخريبية في احد متاجر المنطقة". ولنى الأنفجار، أستنادا الى حصيلة اولية اعلتتما الشرطة، اتي مقتل ١٢ شخصا بينهم المماجم وعدد من الاطفال وجرح ١٢٥ لذرين. كما خلف أضرارا كبيرة في واجمات المُدَالُ والمِتَاجِرِ الْقُريبة ودمر ولجهتي مصرفين في الشارع الذي سبق له أن شهد في تشرين الاول ١٩٩٤ عمليةً

انتحارية داخل اوتوبيس اوقعت ١٦ قتيلا. وزأد المسادث مسال الملع والنسوف الذي اس بالاستراثيليين منذ تصانينة آيام بعث انفجتاري القنس وعسقتان ودفع بالمستشفيات الى اعلان حال الطوارى؛

وعلى أثر التفجار اتصل مجمول بالقسم العربي ف الاناعة الاسرائيلية واعلن مسؤولية حركة المقاومة الاسلامية "ممنس" من العمليَّة، وقال أن منفذها يدى صلاح عبد الرحيم أسحق وعو في الـ15 من العمر من سكان رأم الله في الضفة. ولوضح أن المجوم هو رد على الاجراءات التي الخنتما التكومة الاسرائيلية ضد "حماس" بعد عملية تلقيس الثانية ومند بمجوم كخر اذا لم تتخذ اجرافت مَضَادَةً، واشَارُ الَّى إن العملية نفذت بالتعاون مع "أخواتنا هَى الجهادُ السَّلاميُّ ،

مثات الانتحاريين وحذر رئيس جماز الامن العلم "شين بيت" في جلسة الجنة الخارجية والامن في الكنيست من "وجود مثات من الشبان في يُموناً وتآسامُرة (الصَّعَة) وغَرْةُ الذَّين يتنظرونُ بورمم للق يأم بعطيات تذريبية في خدمة لهناف حركة مماس". وكشف أن ٤٠ شأيا أعتقلوا في مخيم الفوار اعلبوا أنمم مستعدون الانتحار".

وكُفت تقولت الأسرائيلية دهمت هذا المخيم من اجل هدم منزلي منفذي عمليتي القدسي وعسقلان في ٢٥ شباط مجدى أبو وردة وابرهيم السراحنة. وطلبت من تنسكان التسجيع في السلحة تنعلمة واوقفت العشرات منمم بعدما فتشت العنارل منزلا منزلا ثم

> ولكست مسمسادر فلسطينيسة واسرائيئية أن منفذ المجوم الثاني في القسس النبى وقع الاسد هو رائد شفنوي (٢٠ عاماً) وكان طالباً في معهد تنويب المعلمين في رام الله وغادره الفعيس ولم يعد وقبل أنفجأر تل أبيب طعن شأب فلسطيني مستوطنين يموديين في وسط التليل واصابعها بجروح، ثم لاذ ر-بالفرار. – التنمة في الصفحة ١٤ –

فرصت نظام منع التجول على المذيم

عنى اشعار آذر.

# سحر بعاصيري

... پاکل بعضها بعضاً هل هو قَـَّدُرُ الشعوب الصغيرة، في هذا العصر

ومِّلُ فَتَرُما هذا هو الذي يأمرها ان يأكل بعضما بعضاً، كما تفعل الأسماكُ الصفيرة بالأصفر منها، لتكون في نهاية المطاف وجِبة دسمة الأكبر منما؟ ما أشَّبه اليوم فلسطينياً بالبارحة لبنانياً. فالدموع اللبنائية فيما الكثير من الكف الفلسطينية ناتماً، التي يبكي منما الدكم الناتي ويتوعـدها أبو عمـار

وما أفصح "آلرئيس" عرفات حين يقول أنه لم ولن يسمح بقيام سلطة داخل السلطة ودولة داخل الدولة، ومو الذي أقام دولة الثورة والمقاومة داخل الدولة اللبنانيـة، وانتـزع من السلطات اللبنانيـة سلطاتها كافة. وأربع قرن ونزع سلامها ايضاً، وحدومها كتلك

ُ ومًا أفصحه حين يتاضر في الديموقراطية، وحين يدين "هذه العمليات الارهابية"، وحين بيشو الى ضرب الايدي المجرمة التي تعيث فيساداً بعصير شعبنا أو وين يعلن بحزم "لن تكون أرضنا ساحة ومسرحاً للمتأمرين النين ينفنون مخططات أعدائنا ... ودين، وحين، وحين لا يتنكّر كيف حوّل لبنان

ساحة ومسرحا للمتآمرين من كل حدب وصوب، سحه ومسرحه تصميرين من حدث وصوب، وكيف أفلت لرمايي العالم وشيئاذ الأفاق في "أرضنا" وسيندهم على السكان الأصليين، وكيد أصبح اللبناني غريباً في ارضه وحتى في بيته.

يس ولا تشقياً بالشعب الذي ناق الأمرين، حتى ومو يندق عما للشعب اللبناتي الشقيق، ولا تزال تلك الطعمة المميزة تحت الأضراس. بل للتأكيد على أن التلريخ يعيد نفسه. والتذكير بالثور الابيض، الذي لا يزال ينتقل من

هاوية الى هاوية ولكن بفرح عظّيم، فيـما عرفات يلمَّتُ وراَء سلَطَتهُ في قُعر الماوية. يب الرابع عمر المدوية كانوا يقدولون عن لبنان، بان الدكم الناتي الفلسطيني في ربوءه، أنه يتقلب بين مطرقة المقلومة الفلسطينية وسندان "الدركة الوطنية"

الدائرة في فلك عرفات. واليوم يقولون عن عرضات والحكم الذاتي في إمارة أريحا، إنهما يتقلبان بين المطرقة السرائيلية وسندان "حماس" وسائر المتطرفين. ويقولون ايضا أن الدكم الذَاتي اليوم يشرب من الكأسُ نَلْتُهَا، التي شَرِب مِنْهَا اللَّبِنَاتِيُونُ بِالْأَمْسِ. لكنْ هذه العمليات كلما ومنا الكلام كله، سيبقى

و كفاية مادية ليخفالية الحرياة

تحت سُدِّف عملية السلام.

هكذا مند لنصل

رشح ان اتصالات تجري

لتشكيل قوة ردع متعددة الجنسية تتولى حفظ الامن 🕊

في الجـولان وفي الجنوب

عند الاتفاق على الترتيبات

من المسؤول!

تساءلت اوساط

سياسية اذا كان ثمة

مستفيدون من قرار مجلس الوزراء بالموافقة

على السماح باستيراد

سيسارات تعسمل على

المازوت خلافا لقرار كان

قد صدر بمنع استيرادها

في عمد الرئيس شمعون. `

تنقسم آراء الوزراء بين

من يرى اختصار مدة

تكليف الجــيش حــفظ

الامن، ومن يعارض ذلك.

Al Bustan festival

March

Mar Sassine

Gallois, Plute

concert

8. 30p.m.

lues. 5

Church

Candle life

NAL!

التيلِّرات الاسلامية الاصولية يوم الأحد الأسيق في القدس وعَسقلان والتين اوقعتا زماء ٢٨ قتيلا وعشرات الجرحي، وبعد العملية الانتحارية الثالثة التي نُفْنَهَا فُلسطينيونَ ينتُمونُ ألى التُبِارَاتُ نفسها في القَدْسُ يوم الاحدُّ الماضى والتي أوقَّعْت زهاءً ١٩ قَتيلاً وعشرات الجرحيَّ، ثم عمليَّة أمس في تِل ابيب، قَانَ المصادر الديباوم اسيَّة الغُربية المُطلعة نُفسَما تعلظمُ الشك في امكان حـصـول التـقـدم المطلوب على المسـارين السـوري والفلسطيني وان بعد الانتخابات الاسرائيلية العامة وان فلز فيما حزب "العمل" الذي يشكل اكثرية الدكومة الصالية في اسرائيل. علما ان العمليات المذكورة بالت تمدد جديا فرص النجاح للحزب المذكور وتعديدًا فرص نجاح بيريس في البقاء رئيسا لَحكُومة أسراليل. `

ذلك ان عمليتي الدد الاسبق قلصناً كثيرا الفارق بين بيريس ومنافسه الرئيسي بنيامين نتنيامو زعيم تكتل "الليكود" استنادا الى استطلاعات " " إلرأي التي اجريت وبعضها اعطى ارجحية التنباهو. ثم جائت عملية الاحد الْمَاضِّي لَتُشحنُ لَلْسَارْعُ الْاسرائيليُّ وتُنفقَهُ لِلى القَصِّي الْتَطْرِفُ اذْ راحٌ بعضه سطي مسلم التفاوض مع الفلسطينيين وبعضه الاخر بالعودة العسكرية يطالب بوقف التفاوض مع الفلسطينيين وبعضه الاخر بالعودة العسكرية أي مناطق الدكم الذاتي وبعضه الثالث يقتل بيريس وينتظر ان تكون نتلاج عملية امس لاشد خطورة ولكثر دفعا الى المواقف "الحاسمة". وَفِّي وَضْعَ مَنَّ هَذَا النَّوعَ لَا تُستَّطِّيعِ الادارَّةِ الْأُمْيِرِكِينَةِ لَنْ تَضْفَطَ عَلَى وان لتسريع الامور على المسارين السوري والفلسطيني، وذلك خشية استثارة غضب اليهود الاميركيين واللوبي الصهيوني في الولايات المتحدة خصوصا. ومن شأن ذلك تقليص فرص بقاء الرئيس

كلُنتُون ولاية ثانية في البيتُ الْاِيض، فضلا عن أن المنجِزَاتُ الخارجيةُ التي حققت وابرزها على الاطلاق حل مشكلة البوسنة ليست بالصلبة كخاية بديث تستند اليما للضغط في الشرق الاوسط من اجل تعقيق لتجاز لخر. أذ لا شيء يحول دون تدول النشّاط السلمي للوحدات العسكرية الميركية في البوسنة نشاطا عسكريا ينكر بغيتنام. أما المنجزات الداخلية فقد تهددها تطورات فضيعة "واينووتر" اذا جازت تسميتها كنلك طبعاً لا يعني ذَلْكُ، عَلَى الاقل الآن، ان العملية السلمية في الشرق

الاوسط قد أجمّضت او توقفت حيث هي. بل يعني ان نجاحها في اقفال ملف الصراع العربي – الاسرائيلي وفي حل الازمات المنشقة عنما يستفرق مريداً من أأوقت وسيتأخر. الا أن ألنجاح الحقيقي العملية المنكورة يقتضي من الاسراكيليين عموما

ومن شمعون بيريس تعديدا، إذا فَأَرْ حَزِيه فِي الْانتخابات أوالْخر أيار المقبل، التحرر من التأريخ الذي جعلهم يقتنَّعون َّ أن الأراضي الفلْسطينيةُ كلماً حق المي لمم. وقد تعاظم منا الاقتناع بعد حرب حزيران علم ١٩٦٧ التي لكمَّاوا بوَّاسطتُها سيطرتهم على فلسطين كلها. ويقتضي ليضا اعترافا بِالْوَاقِعِ الْعَرِبِي وِبِالْوَاقِعِ ٱلْفُلُسُطِّينِي وَالْتَـصَرَفُ عَلَى مُنَا الْاسْـاسِ. وَمُذَّان التحرر والاعتراف بالواقع يقتضيان شخصيات اسرائياية تاريخية غير موجودة في رأي المصادر قليبلوماسية الغربية المطلعة.

### اقتراح تعديل المادة ٥٠ من قانون تنظيم الاعلام بين التمديد والتمدد على من يقرأ النواب الـ ١٠ مزاميرهم؟

للَّـلًا يكون الموقف الحكومي على الطريقة النواسية، فسقني النمر وقل لي هي النمر". الطريقة التي إنبعتما الحكومة في معالجة التعمر ومن في سيرة مسريف مني بيسب المسوس في المسلم المسرف في الخيلاف مع مجلس التواب في تطبيق قياتون الإعلام المرأي والمسموع، والطريقة التي إتبعتها أيضا في الخلاف مع الإتحاد العمالي العام وإقفال باب الحوار المجدي معم، والطريقة التي لثُلَّا يَحْصُلُ كُلُ بَلْكُ بِطَرِيقَةً فَرَضُ الْأَمْرِ الْوَاقِعِ، تَقَمَّمِ ويرمي إقتراح القَاتون المعجل المكرر إلى تعطيل مَفُاعيل المرسُّومُ الرقمُ ٧٩٩٧ ٱلدِّي أصدره، في حُمَّاة الإضراب العام وحظر التجول في البلاد، رئيس الجممورية الخميسُ الفائت (٢٩ شباط) ونُشر في ملدق خَلَص بالجريدة الرسمية إينانا بسريان مهلة تقديم طلبات الترخيص من ٧ أنار الجاري إلى ٧ أيار، بعدها تُقفل الحكومة المؤسسات آاتي لم تتقدم بطَّلبات الترخيص في إنتظار أن تبت تلكُ الطلبات.

المحلم به: حتى المحلة: ( – العؤول دون وضع ست مؤسسات تلفزيونية مُشرَّعة سلفا يدها على الكتلة الإعـلانيـة التي تبلغ نصو ١٥٠ مليـون دولار تتقاسمها حاليا عشرات المعطات التلفزيونية الفاصة غير الشرعية

؟ – الْمَؤُولُ كِذَلَكُ دون إستئثار المحطلت التلفزيونية المحظ سواً المُلَكَةُ لَتَكَ المُثُطَّلَتُ أَوَ المُولَةُ لَمَا أَوْ النَافُذَةُ فَيِمَا بِحُكُمُ الأمر الواقع، سـتـتـزَعم لوائح إنتـخابيـة أو على الأقل مُرشـحـة

الإنتخابات ولعل مفزى مملة السنة التي يطرحما إقتراح القانون المعكِل المكرر يكمن في جعل مملة السنة المطلوبة لسريان مملة التقدم بالتراخيص تتخطى مواعيد الدورات الانتخابية إلى ما بعد تأليف البرامان الجديد، مع التسليم سافا بأن القوى السياسية تلكُّ، مع المُعطَّلت السُّت ومن دونَها، فالأزة في الإنتَّذابات بقدرة

قادر.

 آ – اجوء مجلس النواب إلى صلاحياته المستورية والقاتونية بتعديل أي قاتون، كليا أو جزئيا، إنا تبين له أن من شأن تطبيقه على النحو الدي مو عليه سيفقده الروحية التي أرادها المشترع من سنّه. في بساطة أكثر تبيّن لفريق من النواب أن المستديات التي ناطها القاتون بالحكومة لتطبيقه إلحرفت بها هذه المحكومة بغية إخضاع هنا التطبيق – في ظل الإختصاص القاتوني المقوض إليها – ابعض حساباتها السياسية (وليست أدناها المسبات الإنتطاق. كفتت أولى بشائره حصرها الاستنسلي والإعتباطي لعدد المحطات التلفزيونية التي سترخص لها حتى قبل أن ينشأ بعض هذه المحطات، على نحو يجعل من تأسيس تلك المحطات رمن عاملين إلتين لا ثالث لهماء المُحطَّات رَمَن عَامِئين إِلْنَينَ لَا ثَالَاتُ لَهُما:

 إما محطات يُنُصُدُما متموّلون وأثرياء أصبحوا بفضل طومهررية اثنائته هم قامحة الطبقة السياسية اللبنائية «المتوّرة» التّي لا غُنّى للنظام عَنْمًا؛ في الحكُومة والبرامَان والإدارات العلّمة والبؤسيسات الخاصة، فكيف بالأمر بمحطات تُحيلُ المال سلطة

– وإما فرض إدخال بعض وجوه أمل الحكم والدولة الحاليين ويت عرض المدان (في عضوية مجالس إداراتها) غير الشرعية في تركيبة المحطأت (في عضوية مجالس إداراتها) غير الشرعية والعاملة في الوقت الداخر بغية القيض على قرارها المالي وتقييد قرارها السياسي. وهو فرض تتعلوله أوساط تلك المحطأت التي لا ترى بديلا من الرضوخ اعضوية هذا الزعيم أو ذلك الوزير النافذ (وما أكثرهم) إلا إقفال أبوابها وتسريح موافيها.

 3 - أن إقتراح تعديل الملاة ٥٠ من قانون البث التلفزيوني
 والإناعي يتخطى التحفظ الذي قابل به رئيس المجلس إقتراح لْلْقُلُونِ ۚ النَّعِجَلِ ٱلْمِكْرِرِ الَّذِي كَانَّ تَقَدُّم بِهِ ۚ أَ ٱ نَّلُّجًا فَي ١٧ۗ أَ كَاتُونٌ الثــائيِّ الفــائِّت، ورمِّي إليَّ تعليق العــمل بالمادة ١٦ أَمِن القـــقُونُ ٩٤/७٨٢ إلى نماية السنة الحالية (٣١ كانون الأول ١٩٩٦)، على نحو يقَضَي بُتَركَ لَلْمُؤْسَسَاتَ التَلْفَرُيُونِيةَ وَالْإِنْاعَيَةٌ عَلَمْلَةَ إِلَىٰ حِينَ صدور مرسوم الترخيص بعد مضٍي مهلة التعليق. وأرفق الإقتراح بعريضة دعم معنوي أمضمونه وقعما ٢٥ نلاباً. لكن الرئيس بري عارض تجميد مفاعيل قانون أقره مجاس النواب ونيط بالمكومة سرس جميد مصدين حصون احره مجس النواب وبيط بطحومه تنفيذه، مُفَضَّلًا تولفقاً نيلياً على تعديل ذلك القلّون أو الفلاه. وفي تشدير بعض النواب الذين سلّموا رئيس المجلس أمس إقتراح القانون المعمِّل المكرر الجديد أن إنطباعه حياله يختلف عن

وأحكام هذا القانون تمهيدا لتقديم

الكَــاتُـونَ تَفــرضُ على المؤسَّــات التلفزيونية والناعية العاملة اعادة نظر

شَامِلَةً فَي تَكويناتُها وهيكلياتها منَّ النواحي القالونية والعالية والادارية بما

يولزي عمليا أعلَّدة تأسيسها من جديدً،

المعادير الوطنية العامة والمقاييس الموضوعية في ممارستها اسلطة المفاضلة لدى بت طابات الترخيص، مما

يستوجب أتقضاء مهلة سنة على ألاقل

قَـبلُ أَن يبـما مـجاس الوزراء منح

التراخيص أو رفضها، لمَّذَا الأسباب،

نتقدم باقتراح قانون معجل مكرر يرمي

الى تعديل المادة ٥٠ من القائون

٩٤/٣٨٢ المتعلق بالبث التلفزيوني والاناعي، لجـهـة جـعل مـهلة تقـَـديم الطلبات أمام المؤسسات العاملة سنة

بدلا من شعرين، ولجمة مباشرة مجلس

الوزراء بت للطلبات اعتبارا من تاريخ

أتُنَّمَـَّهُ مِمَاةَ المِنَةَ، مؤكَّدينَ أن مِنَا الاقتراح بهدف الى ضمان حسن تطبيق قَــاتُونَ البث التلفــزيوني والذاعي انسجاما مع مبادئ الدستور النباتي وما

تضمنته لحكام وثيقة الوفاق الوطنيء لَملين من مجلس التواب الكريم اقراره بمورة الاستعجال المكرر".

وفد فرنسي يصل غدا

الی بیروت

يَصُلُ عَـدا لَلَىٰ بيــروت من

باريس وقد فرنسي ديبلوماسي – اعلامي – ابني مشترك من لجل التشاور مع الجمات اللبنانية

المُعنيـة في تفاصيل الزيارة الرســُمــــةُ التي ينويُ الركيُّسُ الفرنسي جاك شيراك القيام بما

البنان في السبوع الأول من نيسان المقبل ووضع اللمسات

وعلم أن بين الترتيبات التى

سيتُفق عليها العاتبان الفرنسي والبنائي وضع تخاصيل البرنامج

وتصديد ألمكنة التي سينزورها

شيراك. وترىد اله ينوي تَفَكَّد الوحدة الغرنسية العاملة في اطار

القَـــوة الدوليـــة في الْجنوبُ والاتفاق على مقر اللمة الضيف

(ويرجح ان يكون جناح الضيافة الْمُلْدَقُ بِقَصْرُ الْرِكْاسةُ في بِعْبِدا)

لضافة الى تُمنيَّد موعدٌ نَمَاليُ

للزيارة. وكان مقررا مبدئيا انَّ تكون بيروت البحطة الثانية في

جولةٌ شُيرُلك بعد الرياضُ وقبلُ للقَّاهِرة. وقد يطرأ تُعديثُلُ على

نلك نظرا آلى ان اكثر من علامة

استنفصام برزت هول المحطة الاولى وامكان حـمـــول الزيارة للســـعـــودية نظرا الى الوضع المحي العامل السعودي الملك

**BOUER!** 

**CHANGEMENT N°** DE TELEPHONE

09/210660

09/210657

PRESS

ZOUK MIKAEL

فمد بن عبد العزيز،

باريس – "النمار":

الاخيرة عليما.

ويما أنْ ضَرورة التسلاؤم مع هذا

طُلبات الترخيص،

بالتأكيد الأسماء الموقعة على إقتراح القلتون المعطّل المكرر

المجلس هي وضَّعه أمَّام الأمر الواقع. أمام لَلكأس التؤَّاسُية.

هُمَلُ الأَمْرِ مُو كَيْنُكُ في ظَلَّ إِنْتَشَارِ الْجِيشُ عَلَى الْأَرْضُ ثَلَاثَةً أشمر حتى إشعار آذر؟

الإتداد العمالي العام وسحب الديش من الشوارع لثلاً يُصبح عبدًا، وفي وقت وأحد، على الحكومة نفسها 'وسياساتها وعلى الحياة السياسية في البلاد.

لى أين من هذه المبادرة؟ ألى القليل من التفاؤل بالنظر إلى أمرين التين: – الأول أن رئيس المجلس مسافر من اليوم وإلى 10 من هذا الشهر إلى البرازيل، مما يقتضي تجميد العمل البراماتي.

– الثاني أن الحكومة ماضية في فرض تطبيق ة أثون ألبث التلفزيوني والإناعي تَبعا لطريقتها ولدساباتها وحسابات حَلَّفاتها في المعطات الست، بدءا من مرسوم مهلة الشــمرين لتقــديم

وزنة كبيرة بمن تمثل ، النائب عصلم تعملن مُفوضا من رئيس كُتلته الرَّئيس سليم الحص، والناتب سليم حبيب مُفوَّضًا من رئيس كـَتَلَتُهُ لَارئيسُ عِمرٌ كَرَابِي، والنلابُ سَلْيِمانِ فُرنجيهُ، والنائب علي عمَّار مُفوِّضًا من رئيس كتلته النائب إيرهيم أمين السيد. ومعَّمم نائب رئيس المجاسُ إِيلي الفرزلي، والرَّدِّيسِ رشيدُ الصَلَّح، وَالنَوَابُ كَـمَـيِّلُ زَّيَادَةُ وَفَــؤَّادً السَّعَـّد وَطَلَالُ أَرْسُـلانَ ومصطفى سعد. لكن أيا من هذه الأسماء – ولا سواءا طبعا – تجعل الحكومة بدورها تدورن سياساتها وإجراطها وسلامة تطبيق القوانين. بل لعل أفضل وسيلة تحتكم إليها في البدلس ومن المجلس أنها تعرف سلفا عجز البرامان عن إسقاطها اللا تسقط معماً اللبكتسبات الأمنية والبكتسبات السياسية، فتكرج كأحجار الدوميتو. وتعرف سلَّفا أيضا أن أفضل مواجَّهة لما مع

تمديد من فوق وتمدد من تحت...

إتبعتما لفرض قرارها بمنع التظاهر عبر الإستعانة بالجيش ونشرة عُلَى كُلُ الْأَرْاضِي ٱللَّبْنَائِيةَ قُلْجَوْنُهُ إِلَى قُرْضُ حَظَرُ التَّجُّولُ رُغُمًّا عنها، والطريقة التي إتبعتها - وتُدديدا رئيسها رفيق الدريري بالتلويحُ بالإستقالة - لتعطيل المبادرة النيابية الرئيس تَبَيه بري... نواب أمس بلِقتراح قلاون مُعجَّل مكررُ يرمي إلى تَعْديل العادةُ ٥٠ من القانون الرقم ٩٤/٣٨٢ المتعلق بالبث التلفزيوني والإناعي ر الصادر في ٤ تشرين الثاني ١٩٩٤)، على ندو يجعل المهلة المحددة لتقديم المؤسسات التلفزيونية والإثامية الخلمة وغير الشرعية طلبات الترخيص لها سنة عوض أن تكون شهرين، على ألا يبت مجلس الوزّرة منح تلك التراخيس أو رفضها إلا بعد إِنْقِضَاءُ مِهِلَةُ السِّنةِ هِذِهِ إِستَنَادًا إِلَى الْإِقْتَرَاحَاتُ الَّتِي بِكُونَ قَد رُوِّده إياما المطس الوطني الإعلام من دون إتسامها بطَّلْع الإلزام.

محطات برسم أهل البيت أما الأسباب التي تعمل النواب الـ • ( :موقّعي الإقتراح، على التقدّم به، في الآتية. 1 - المعادد

الست بتوظيفُ تأثيرها، وُلِّسْتطرادا أموالها، في الإنتَّخَابَات النيلية الصيف المقبل — هذا إذا أجريت — بخاصة أن القُوى السياسية،

# نص اقتراح القانون المجل الكرر

الْقُتراح قلتون معجل مكرر يتعلق الاعسلام للمرئي والمنسمسوع الرقم

مأدّة وحيدة: تعمل المادة ٥٠ من القانون الرَّقمُ ٩٤/٢٨٢ لتصبح كالاتي: تعطى المؤسسات التلفزيونية والاناعية العاملة قبل نفاذ هذا القلةون مملة سنة لتقديم طلبات الترخيص بعد الاولى في لبنان، أعلان وزارة الاعلام تقيل الطلبات ولا يبدأً مُجُلِّس الوزراُ منح التراخيص أو رفضها الا بعد لتقضاء مهلة السنة،

مبادئ وثيقة الوفاق الوطني ولحكم النســـّــور اللبناني ومــــــــــون القـــاتون المذكور اعلاه الذي يجري تطبيقه للمرة

ونظراً للى الظروف الصعبة التي تمر بمأ المؤسسات التلفزيونية والاذاعية

وبمًا أنّ وزير الاعسلام اعلن عن بدء سريان هذه المهلة اعتبارا من ٧ أذار

يعمل بهذا للقانون المعجل المكرر

ويما ان وسلقل الاعلام المرثي والبسموع العلملة تحتاج الى اعلاة "ضمانا لمسن تطبيقٌ قالون تنظ ترتبب اوضاعها للتأسيسية ببآ يتلام

بالبث التَفَرَّيُونِي ُوالانامِي الصادر بموجب القانون الرقم ٩٤/٣٨٢ تنظيم جميع وسائل الاعلام انسجاما مع

ما يستوجب فترة زمنية ضرورية تتعدى حكما مملة الشمرين، لَه املة في ظل استحَقَّاقَاتُ وطنيّة ويعبود لليبه اعطاء مبهلة اضافيه ضاغطة، ويما أن المائة ٥٠ من القانون وبما أن تحقيق مبادئ النستور في لأستكمال ملف الطلب حببت للمؤسسات التلفريونية العنظة والمسأواة وتكافؤ القرص والأناعية العاملة مهلة شهرين لتقديم وتبقى تلك المؤسسات عاملة الى يفترض من جهة الأفساح في المجال حين صدور مرسوم الترخيص وتتلع عملما، او قرار الرفض فتعطى مملة لتصفية منشأتها. طُلباتُ التَّرِخيص بعد أعَـلان وزارةً الاعلام تقبل هذه الطلبات، أملم الدَّكومة لتكوين نظرةٌ شأملة عن اوضاع جميع المؤسسات العاملة وطالبة الترخيص قبل مباشرة بت طَّلِيات الترخيص، ومن جهة ثانية يفترض تعكين العكومة من تحديد واعتماد

Christian Dior vous invite à prendre des conseils en soins et en maquillage auprès de ces animatrices chez ses dépositaires agréés:



In cadeau vous sera offere bour

### بري اليوم الى البرازيل لترؤس مؤتمر النواب التحدرين

شرارة، المدير العلم لشؤون الرئاسة شارل خوري، مدير "الوكالة الوطنية يفادر رئيس مجلس النواب نبيه بري بيروت صباح اليوم الى البرازيل الاعلام" رَفْيق شلالاً والمستشار حافظ على رأس وفعد يضم تلكب الرئيس الصايغ ورثيس داكرة الاعلام محمد ايلي ألف رزاي، والنواب بيار حلو، هاغُوب جوخآدريان، رياض الصراف، خليل المراوي، سعود روفايل، محمد كبارة، لنطون خليل، مملَّد جُلِّير، فأيرَ غصنعبت الرحمن عبد الرحمن، اضافة الى السيدة رندة بري، لمين الشؤون الشارجية في منطس النواب بلال

🛎 رئيس الجممورية اليباس

المراوي استقبل اس وزير العدل

يم يج طيارة الذي إطلعين على التحضيرات لندوة علمية تنظمها

الوزارة بين ٢٧ اذار الجاري و٢٩ منه عن العقود العلمة ودفقر الاحكام

وأأشروطاء وسيشارك فيما وزير

ألعمل الفرنسي واساتنة وقضأة

``# رُكَّيس مجلس النواب نبيـه

بري أستقبل وزير الاشفال علي

رئيس حرّبُ الْكَلَّابُ جورج سعادة الذي استقباه في حضور الامين العام

الحزب جوزف ابو خليل وعضو المكتب السياسي سيمون الخازن.

يوسف ديب للتحضير للمؤتمر.

بفتتج المؤتمر اعماله في حضور رئيس جمه ورية البرازيل ورئيس مجلس الشيوخ والنواب والسخرا الولايات وكيار المسؤولين البرازيليين الى حشد من التواب المتحدرين من اصل لبناني والموزعين على ٧٧ دُولةٌ

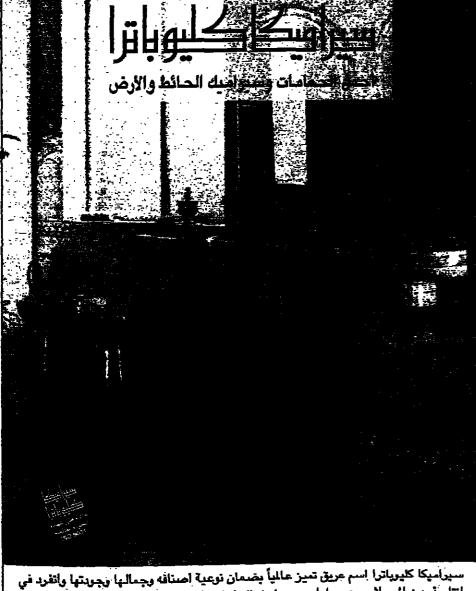
في القارات الْحُمسَ. ويقيم بري حفل استقبال في السفارة اللبنائية على شرف المؤتمرين الخميس ٧ أدار، ويعقد لقاءات والمستأولين للبرازيليين. وتقيم الجاليات اللبناتية في سان بأولو، وييلو بري والوفد المرافق.

يلوط وذلك لتــرؤس اعــمـال المؤتمر الثاني للبرامانيين المتحدرين من أصل لبنائي المنعقد في السابع والثامن من الجاري في العاصمة برازيلياً. وكان ساقر الى برازيايا التلاب

سأمى ألفطيب والمنير العام للاعلام عبدالله معوض ورئيس دائرة التشر

اوريزونتي وريو دي جاتيرو وفورتاليزا لقاءات واحتفالات ترحيها بالرئيس . . في لِنان الجمعة 10 أنار. في لِنان الجمعة 10 أنار.

عودالوهالت والحاكسات والمعود المناوراة والروال تعاوما ومعادت



انتاج أحدث الوبيلات من حمامات وسيراميك للحائط والأرض. الران جميلة، مشعة، والوان مزخرفة متناسقة كلياً. سيراميكا كليوياترا، جمال وابداع.



يراويك كليوباترا شركة سيراميكا كليوباترا، لبنان شحم بيروت لبنان - تلقون وفاكس: ٨٣٦٢٠١ ١٩٣١٠٨ معرام ١٨٦٢٠٨ صالة العرض: بولفار مطيم سلام - بيروث ولدى نفور عين للعصيين

س خوالگ

نست خواند

خشد بهم نغ

THE

مصدر وزاري يقترح تأجيل المطالب الصعبة الى ما بعد الانتخابات... ويهاجم:

# لماذا قرر الاتحاد العمالي التظاهر مجدداً والجيش لايزال مكلفاً حفظ الامن؟ الحكومة لن تسقط في الشارع وتغييرها لا يحل الشكلات بل يزيدها تعقيداً

أنا كان حظر التجول مدة (( ساعة حال دون قيام تظاهرات دعا اليما التحاد العمالي العام، وكان الوسيلة التي أخرجت الحكومة والإتعاد معا من العازق، فما هي الوسيلة التي يعكن لن تولجه بما الحكومة التهديد بالتظاهر آخر للشمر الجّاريُ وعلى منى يومين... مل تقرر قيادة الجيش حظر التجول مرة اخرى، وهذا مستبعد حرصاً على ما يقي من تقة بالاستقرار ومن بقية حركة التقتصاد، أم توافق الحكومة على أعادة النظر في قرار منع التظاهرات وتتفق مع منظميماً على تطبيق مضمون منكرة كمال جنبلاط أيلم كان وزير الطَّظية التظيم حرية التظاهر حرصا على حق المواطنين في التعبير عن رايمم تزاء القضايا الاجتماعية والسياسية وغيرها، فيقدم البسؤولون عن التظاهرات سند كفالة بمباغ معين لضمان الضباط المتظاهرين على أن يعاد المباغ اليهم أذا لم تتسبب التظاهرة بأي عطل مادي الي كان، وان يقدموا ليضا طلب علم وغبر بالتظاهرة الى السلطات المقتصة قبل الموعد بثلاثة أيلم على الثقل، لكي يتسنى السلطة اتخاذ التدابير الكفيلة حفظ الأمن ومواكية التظاهرة، فيحدد العلم والخبر مكان التجمع والطلاق التظاهرة والشوارع التي ستساكها. لكن مصدرا وزاريا يستبعد اعادة النظر في قرار منع التظاهر في الظروف الرامنة، لأن منظمي التظاهرات لا يستطيعون ضبطها ولا منع اندساس عناصر الشاب فيها، وهي موجودة في كل منطقة وقد تكلفها جملت داخلية أو خارجية تعكير الأمن واقتعال حوادث، حتى اذا ما سقط قتلى وجرحى من جراء حصول صعام مع قُوات السلطة، يستغل خصوم الحكومة الوضع ويطلبون بفستقالتها. وانا مرت التظاهرات بساتم، فقد يتخذ مؤلاء النصوم من حجمها، أنا كان كبيرا، حجة القول أن نقمة الشعب على الحكومة اصبحت عارمة وعبرت عنما التظاهرات الضَّفَة وبأت عليما إن تستقيل.

وقال أأمصدر نفسه أن ألاتتك العمالي العلم يحرص على عدم التصادم مع البيش كما يعلن، ولذلك امتنع عن التظاهر في ٢٩ شباط العاضي، ولا يد ان يظل حريصا على ذلك آخر الشمر الجاري، وهو العوعد البديد الذي حديد لمعاودة التظاهر، لأن البيش لا يزال مكافأ حفظ العن، ولا فاله ينقض ما يدعيه من حرص على احترام الجيش والانصياع الوادره وتحاشي اي صدام معه. وسأل: اماذا يصر الاتحاد العمالي على التظاهر رغم دقة الظروف في البلاد وحسَّاسية الأوضاعُ ولا يكتفي بالأضراب العلَّم، ومل يخشى أن يمنَّى منا الأصراب بالفشل، كما قال بعض النواب، أنا لم ترافقه تظاهرات تقيف

غاية الاتماد أبعد من مطالب ويضيف المصدر الوزاري أن الحكومة ستدخل حوارا جادا مع الاتحاد العمالي حول العور المعيشية، وتأمل في ان تكون المسؤولية مشتركة في استجابة المبكن من المطلاب، وألا تواجه باصرار على المطالب التي تتجلوز طاقة الدولة وامكاناتما، مع علم الاتحاد نفسه ان استجابتما سوف تلحق الضرر بالعمال وبأرباب العمل وبالليرة للبنانية وترتد سلباً على المميع. ويرى المصدر أن الأصرار على التعميرُ رغم كُلُّ منه المعطيات يشكل دليلا كافيا على إن الاتحاد عنده "موال" يريد أن يغيه ولو على حساب لبنان، وليست المطالب التعجيزية سوى غطاء لم ومن حق المواطنين لن يسألوا في مدَّه الدال ماذا يريد الإتعاد العمالي ومن وراعه وامليه؟ مل يريد أس الحكومة لكي تأتي حكومة أخرى بحبة الإشرافُ عَلَى الْأَنْتَخَابِأَتَ الْتَعَامِهُ الْمُقَلَّةُ ولا يكون بين اعضائما مرشحون حرصا على الدياد، ولكي يتأخر بالتالي تطبيق قُلُونَ ٱلْأَعْلَامُ إلى ما بعد الانتخابات التبابية فتستطيع وسائل الاعلام الخاصة

المركية والمسموعة عندكد قطف ثمار موسم الانتخابات اعلانا وابتزازا للمرشمين ويضيف المصدر الوزاري، أذا كان هذا ما يرديه التحاد العمالي، فإن الحكومة لا تسقط في الشارع بل في مجلس النواب الذي يحجب الثقة عنها أو لا يحببها وفقا أما يمتلك من معطيات. وليس بتغيير حكومة تتغير الاحوال وتتحسن. فاذا كان تغيير المحكومة، كما يقول نُلأب رئيس المجلس ليلي الفرزلي، يُحل المشكلات فعلىّ مجلُّس التواب ولجب هجب الثقَّة عنما، والا فلَّة يكون مسؤولا مثلها عن عدم أتلحة المجالُ لحلُ هَذَه المشكلات. إما إذا كان تفييرُ الحكومة لا يُحل شيئا منَّها بلُ يزيدها تَعْلَقُما وَتَعَقِيدا، فإن البجلس النبابي يكون مسؤولا عن تغيير الدكومة من دون ان يحتاط بتأمين بديل افضل. وقد ً للت التجاربُ متى الن على ان مجرد التفكير في استقالة الحكومة عرض الوضع النقدي المستقر الكثر من مرة الى

وأذاً كان الاتحاد العمالي العلم، لا بل من هم وراءه يريدون رأس الحكم وغير مكتَّفين برأَّس الحكومة، ويتصورون ان الجيش سيقف على الحياد في الصراع بين الحكم ومعارضيه ويتكرر بالتالي ما حصل في عمد الشيخ بشارة النوري، عندما امتنعت قيادة الجيش عن اصدار أمرما بتغريق المنظلمرين ضد الحكم، وكذلك عندما امتنعت القيادة مرة اخرى عن اصدار أوامرها الى البيش يقمع حوادث ١٩٥٨

بَطْوَيْفَةَ أَنِّيَ أَرَائِتَ السَّاطَةُ الدَّلَامَةِ يُومِّذُ قَمَّمِا وَعَلَى طَرِيقَتَهَا، فَأَن قَيَادَةُ الْجِيشِ الدَّلِيةِ تَخْتِلُفُ عَنْ نَلْكُ في تَصَرِفُهَا نَظْرا لَى اخْتَلَافُ الطَّرُوفُ والمعطيات. فمؤسسة الجيش تنفذ قرارات السلطة السياسية ولا تدمل تبعة القرارات المتخذة لاها ليست مادرة عنها، ولا هي مشاركة فيمًا. وقد تكون المؤسَّسة العسكرية اثا عاد القرار أليها، مع السماح بالتطَّاص بعد الأتفاق على تتظيمها ومواكبة سيرها، ولي خروج على هذّا التنظيم يبرر قمعها.

وفي اعتقاد بعض النواب أنه أذا تركت السلطة السياسية لمؤسسة حريةٍ التَصرف بأعتبار أنها مكلفة حفظ الامن في البلاد، فستُبحثُ قيادة الجيشُ عَنْكُذُ مِعَ الْحُكُومَةُ في لمكلن النسماح بالتَطَلَمْرُ وفقاً لمنكرة جَبْلُاط. واو أنّ الحكومة وافقت على ذلك أما كانت أضطرت ألى تكليف الجيش حفظ الأمن ثلاثةً أشهر، تعود الدكومة بعدها الى مولجمة ۖ المشكلة نفسما مع الاتماد العمالي – اذا لم تتوصل معه الى ايجاد حل – فتضطر بالتالي الى معاودة

أما أذا كان الاتحاد العمالي، ومن وراقه، يريد خلق أجواه متشنجة في البلاد تبرر المطالبة بتأجيل لجرك ألانتخابات النيابية المقبلة والتمديد لمجلس ألنواب فمن الاجرام افتعال كل هذه الازمات والحاق الانى بسمعة البلاد وخلق قلق وبلبلة في الناخل من اجل ايجاد ما ييرر تحقيق هذه الغلية. ويتأتُّع المصدر الوزاري: لقد حدث تأزَّم سياسي عندما واجمت البالاد الاستُحقُّاق الرئاسيُّ، ولَنقُسم النواب والسَّياسيُّون بِّين مؤيد لتُمديد ولاية

رئيس الجمهورية ومُعارض له، وكلُّف هِذان الانفَسَّامُ وَٱلتَّجانَبَ البلاد، قبلُ أن يحسم موضوع التمديد بقرار "من فوق" مليارا ونصف مليار دولار. ومن الأجرام إن يتكرر نلك مع اقتراب الاستحقاق الانتخابي بافتصل الازمات، سواء لَجَرُهُ لَتَحَالِاتَ نَبِيْهِمُ تَشْتَد فيها التجانبات والذلافات. او من اجل تبرير تأُجِّيلَها. فَالْبِلَادُ لَمْ تَعَد تَتَحَمَلُ خَصَاتَ وَهَرَاتَ، وَلَا الْلِبْلَايُونِ الْخَارِجُونِ مَن حرب منعرة قادرون على تحمل العزيد من القَعَر والمُعاناة تحقَّيفًا لملَّربُ وعُلَّياتٌ بعيدة كل البعد عن مصلحة البلاد العليا وعن مصلحة الشعب. وقد يكون من الافضل الاتغلق على تأجيل الملغات الساخنة والمطالب الاجتماعية التي تُعْوِقُ استجابتها طاقة الدولة ولمِكاناتها الى ما بعد الانتخابات النيابية المقبلة، لأنَّ البلاد تدخل بعد شمرين حمّى الانتخابات ويتقدم الانشغال بها على ما عداها. أبلاد تدخل بعد شمرين حمّى الانتخابات ويتقدم الانشغال بها على ما عداها.

### "سنظهر هدفنا بمساعدة الجيش والقوى التعددة" ميون عن زيارته لبيروت في ٢٩ شباط: منع التجول مرتبط بوضع اجتماعي

اكند مجندا لمس وزير الدفاع الفرنسي شارل ميون أستعداد بلاده للمشاركة في قوة متعددة الجنسية من أجلٌ ضمَّان السلام في جنوب لبنان. وشـدد على ارادة فـرنســا "للعمل كل ما في وسعها لكي تأخذ العمليَّة السَّامية في الشرق الاوسط في الاعتبار سيادة لبنان واستقلاله

تحدث الوزير الفرنسي عن موقف بلاده من لبنان في لقاء جمعه بعدد من اعضاء "جمعية الصحافة الديبلوماسية" في باريس وشاركت

الاخْيَرة لِبيروْتْ "التيّ تزامنْتْ وْقْرار امنع التجول نفذه الجيش اللبناتي" على حد قول السائل.

إلى التعليق على السياسة الداخلية اللبنانية، فمذه السياسة يحدثها لبنان بكل ســـانة (...) . وبعــد مقاطعته من عند من الصحافيين الضرنسيين والاصانب تابع الوزير: 🗣 النائب البون اعلن أنه لمس نيـة أن موضوع السؤال يتعلق بقرار منع الحكومة تلبية أأمطلب الاجتماعية التجول المرتبط بوضع اجتماعي معين. للعسمسال "الذين يجب أن يفسملوا ثم قوم زيارته الاشيرة فقاً أَ، مطالبهم عن السياســة". وقــال: القبد اكبنت أن فبرنسيا تتبمني المطلوب معاودة الحوار بين العمال استقلال لبنان وسلامة أراضيه وارباب العمل برعاية حكومية". ونفى واحترام سیانته. وسنعمل کل ما بدوره علمه بأى عريضة نيابية لتعديل فَّي وسُعْنَا للَّوصولُ آلَى هذا المدف. 幕 النائب محمود طبو قال: "بحثت

مع دولة الرئيس في الأوضاع المطية وقيضايا خدماتية لكل من طرابلس والضنية وعكار. وتطرقنا الى الشــأن العلم، فوجدت لدى دولته صورة واضحة عن الوضع المالي والامهور المطرّومة. وهو منفّتح كليّاً على حل بلغة التقمم والحوارد ولبست أنه لا خَلاف على مطلب الأتداد العمالي. لكن الضَّلاف مو ان الاتصاد طرح مطالب استقلت سياسيا. من هنا بُدًّا التباين بين وجملت نظر الاتماد والدكومة فى شآن الامور السياسية التي استغلما اليعض ويحاول أن يتخذ من الاتحاد مطية لتحقيق لعدافم وفي تقديري والقضايا السياسية واجب وأتا أرى لَّن طبول الحرب التي تقرع والتشنج تَؤْفَذُ فِي الاعتبارُ سيادة أبنان والابنائيين والطبقات الشعبية أمأ

الحوار فيمكن ان يوصل الى جوامع مشَّدُركَة تَخَدَّم لَبَنانَ واللبِنائِينَ وتؤدي الى الغاية المطاوبة". التلاب ابي ضاضل ابد الفيصل بين المطالب العمالية الاجتماعية والشؤون السياسية، مشيراً الى "أن لا حُل الا يُألِموارَ إلى طاولة مستندرة تجمع الاطراف كلفة 🛊 قنلاب عـواد رأى ان تعـقـيق المطالب العمالية "لا يكون الا بفعلما عن السياسة". النائب الزين افساد "ان البسدث تناول الاضسرار التي لمسقت باهالي

> الترمَّة القالمة. وأنا أرى أن على الاتعاد العمالي ان يحصر مطالبه بالصعيد النقسآبي والعسمسائي وان لا يدخل السياسة بالمظالب -واجتمع المريري بوزير الثرقيافية والتعليم العالى ميشال أده الذي أكد على الآثر أن الدوار مع الاتداد العمالي مسَّتمر. وأشار ألى أنَّ مجلس الوزرة قد ببحث في جاستُه المقَّبلةُ فَى

الجنوب زراعيا بعد حرب الايام السبعة

"فسوعستني الرئيس العسريري أيلاء

القفية الاممية المطاوبة وتطرقنا الي

الامر المعيشى والاقتصادى وخصوصأ

موضوع طلبآت الدامعات الذامة التوسيع تقسماتها الاكلسية. والتقى سقير لبنان في بيجينغ ومساه لجتمع الدريرى بالمدير العلم لوزارة الاعلام محمد عبيد، واستقبل

ثلاثة اشــمَــرَ وقــرار منع التـــجــول و"الاسياب التي أوصلت البّلاد الى هذا لُّوضع . معتبراً أن نَكَ "يِسيَّ إلى الدركة الاقتصادية في البلد". · 🗣 النائب مطر اوضح "ان البــــــث تناول المواقف المتناقضة بين الاتحاد العمالي ومَّن معنه وموقفَ للدولة". على السريري لتسرويت مندوق

المهجرين مزيدًا من المال يمكنه من التوسع في نقع التعويضات لمناطق وقرى اكبر واعدد اكبر من المتضررين وقال: "سيدرس دولته الموضوع ويرى المكفات لآتي تسمح بتحقيق مده المطالب وتناول البحث مطالب العمالي ليس ضد الحوار"

ضرورة للغيصل بين القطاع أأعهام العمال والجميع يقرون بلحقيتما وضرورة تحسين أوضاع أأعمال، على والقطاع الخاص، لأن مرسوم سلسلة ان تبعد الامور المحقة عن المعترك الرتب والرواتب للقطاع العنام لحيل السياسي لان حقوق العمال مقدسة على مجلس النواب لمناقشته وأقراره. والسياسة يمكن أن تفسد الامور في 🖷 النظب الذازن اعتبر ان الاتعاد بعض الاوقات. وتطرقنا للى موضوع الخطأ عندما ربط بين المطالب العمالية العمال في القطاع الضاص وضرورة والقضايا السياسية وان الدولة ليست توفير التسميلات أهم". خصمآ، بل حكم بين العمال وارباب وسئل، هل هناك معطيات جديدة للعمل. ونقى تبلغه آية عريضة نيابية لدى الحكومة عشية استنكناف لتعديل المادة ٥٠ من فقون الاعلام.

فأجاب، مناك مثابرة على التفاوض مع مثلى العسال. وشنعبرت أن لدية تمنياتُ بأن تصلُّ المفاوضات إلى نتافَج ايجابية لجميع الاطراف ولم اشعر أن لدية عناداً أو تصلّبا (...) ولَمِلْ في وصول المفاوضات الى نتيجـة في مصلمة العسمال والحكومة وارباب

🛎 التاف البعريتي رأى "ان الدريري مهتم بالقضايا العمالية وان الحكومة مع تلبية مطالب العمال شرط الغصل بين المطالب العمالية والشؤون السياسية واكد انه مع تعزيز دور الحكومة لتكون "حكما بين العُمالُ واريابُ العـــمَلُّ الذين أعَلَنُوا أن أيُّ زيادة على الدور ستـودي ألى زيادة البطالة". ونفى ان يكون تبلغ وجـود عريضة نيلبية لتعديل أأمادة أأخمسين من قــاتون الاعـلام، مـشـــرا الى "أن التكومة مدعوة ألى تنفيذ القانون للذي الأره مجلس التولب". 🕏 النائبة المريري اشارت الى ان

الحوار مستمر مع الاتحاد العمالي وقد تظهر نتائج ملموسة في الايام المقبلة. 🗣 النائب السبع اكد "أن المريري مرتاح الىُ الاجواه العلمة" واعتبر ' الحوآر في المرحلة المقبلة بين الأتحاد العمالي ووزير العمل رهن يتتاكجه وان المُهمُ تَجَـاوز مـرحَلَة التـشنج وتوقع أن يتمر الحوار "تتاكج ليجابية اكثر من السابق".

التائب بيان قال انه قوم

### اعلان من وزارة الاعلام

استنادا ألى المادة خمسين من القلاون ٩٤/٢٨٢ والى المرسوم الرقم ٢٩٩٧ تاريخ ٢٩ شباط ١٩٩٦ يعلن وزير الاعلام:

اولا. تقبل طلبات الترخيص للمؤسسات الاعلامية أأمرئية والمسموعة من الفئتين الاولى والثانية ابتداء من يوم الخميس ٧ آنار ١٩٩٦ وحتى لا فيار ١٩٩٦ ضمنا، ونلك خلال اوقات الدوام

ثانياً: يستطيع الراغبون المصول على دفتر الشروط الثموئجي من مصلحة الديوان في وزارة الاعلام، الطبقة الرابعة، خلال لوقات الدوام الرسمي، بموجب كتاب رسمي من الشركة طالبة الترخيص ونلك ابتداء من الاثنين ٤ انار ٩٩٠٦.

ثالثاً: يتم تقديم الطبات في مغلف وممهور بخاتم الشركة طالبة الترخيص في مصلحة الديوان في وزارة الاعلام، الطبقة

رابعا: تتسلم مصنحة الديوان في وزارة الاعلام الطلبات من المعنيين في مقابل ايصال رسمي مممور بذاتم الوزارة ويحمل الرقم التسلسلي عينه الوارد في الأيصال.

وزير الاعلام غريد تبيل مكاري

# الحريري يدعو الجميع الى مراجعة النفس نواب اجمعوا بعد لقائهم رئيس الحكومة على ضرورة الفصل بين السياسي والعمالي

الدريري كُلُّ ما بِقَالَ عَنَ احتَـمالُ استُقَلَّةُ الدكومة أو لجرا أي تغيير جزئي فيما، مُعتبراً أن هَذَا أَلَكُلُمْ ۖ لَا بِستنَّد الى اي معطياتُ واقعية ".

وقال في دردشة مع الصحافيين بعد ظهر آمس؛ "بعد كل ما حصل أخيراً على كل الاطراف ان يراجعوا تقسمم كي تعود المور آلى نصابها أما فيه مصَّاحة البلاد. وعندما تدعو الناس الى مبراجعة النفس فنحن كحكومة نبدأ بأنفسناء لان اعلاة كلّ الاطراف النظر في كل الامور مفيد

سيستمع ألى مطالب الاتحاد العمالي العلم وموقف لرباب العمل منها.

#### الجميل في الدوحة وقابل امير قطر

امس ان اميرٌ قطر الشيخ محمد بن خليفة آل ثاني استقبل ظمر امس الرئيس السابق الشيخ اءين الجميل الذي يزور الدوحة منذ الاحد بدعوة للجميل عندا من المسؤولين للقطريين الكبار في اطار برنامج خصصته له

#### الحص زار ممشق

زار امس الرئيس النكتور سليم العص دمشق وعاد آلى بيروت بعدما التـقّى نائب ّالرّئيس السـوري عبـد الطيم خطم الذي أستبقاه أأى مأثدة الفداه في منزلم وكانت مناسبةً البحث في شتى القضليا المطروحة على صعيد لبنَّان كما على صَعيد المُنطقة.

#### المال ترجىء جلستها

التي كانت مقررة قبل طُهْر اس الي موَّعد يعلن لاحقاً، وكان في جُدول اعمالها مشروع القانون الوارد في المرســـوم الرقم ٤٠٥٧ الرامي اليّ تعنديل للقائون الرقم (٣٧ تَارِيخ ٩٤/٨/١ المتعلق بالفاء الملاك "ب في كل الإدارات العامة واقتراح القانون الرامي الى تعديل القانون الرقم آ£7 تَارِيَّحُ ١٤/١/١١ القاضُيِّ بتثبيت التسلتنة المتعاقدين للتدريس ني معامد التعليم الموني والتـقني الرسمية ومدارسها في العلاثك التعليمي في وزلَّرة التعلِّيم المهنِّي والتقني.

في اطار لقاءاته النيابية كعادته كل يوم أتنين، استقبل الدريري النواب باسم السبع ونبيل البستاني ووجيه البعريتي ومحمود طيو وغسان مطر وابرعيم بيان والياس الفازن وبمية الدريري ومنصور غلتم البون ورياض ابوقاطل ومحمود عواد وغسان الأشقر وعبداللطيف الزين. 🕭 الناتب البستاني اوضح انه اصر

واعتبر ان انتمور لا يمكن ان تدل بالسلبيــة وان "قصوار مو المدخل والطريق الوحبيد للتنوصل الى حل التأثم". وتمنى أن تصل حوارات وزير العملُ والأتداد العمالي وارباب العملُ "آلى نتائج ايجابية"، معتجراً "آن الحكومة تطرح الحوار وسيلة لتلافى التـــأزم، "وفي اقــتناعي ان الاتحـــاد

المادة ٥٠ من قانون الاعلام.

أن القصل بين المطالب للعسمال

وسٹل میون عن نتائج زیارته

واستمل جوابه قائلا، "لا يعود وأوضدت اتنا سنظمر ذلك في شكل

عُمَلي من خلال استُمرار العُمل في لتَفَاقَاتَ التعاون في مجال اعداد كسادرات البسيش اللبناني واننا الاقتراحات لأعادة تأميل بعض العتاد العسكري. هذا على الصعيد الغوري. اما بالتّسية الى المستقبّل فاتناً مستدعون، اذا شاء المجتمع الدولي ذلك واذا ولفق جميع الافرقة المُعْنَيْـــون في الشّــرَقّ الأوسط، للمشاركة في قوة متعددة البنسية لضمان السلَّام في جنوب لبنان. آتنا نجدد هذا الاستعداد والالتزام لاننا نرغب في ان تنتمي العملية السلمية في الشرق الاوسط بشائج ايجابية. وغلى خط مواز للمفاوضات القائمة بين اسرائيل وسوريا نأمل في ان

واستقلاله وسلمة لرأهيه . ووصف عملية التفجير الإنتحارية لاخيرة في القدس بانما "اعتدا" شنيع واعسمي وجسيان، ومو لا يستدعي من جالبنا الأكل ادانة. ومرتكبوة لا يسعون الا آلى هنف ولحد هو تقويض العملية السلمية وُالتــدخُل في شكل مــبّـاشــر في الشــؤون الانتــخـابيـة العلخابــة في استراثيل واحتداث نوتر بآخلهنا وبينما وبين الدول الاذرىء خصوصا مَعُ مُنطقَةُ الدكم الذاتي الفلسطيني. ويبب علينا، لي المجتمع الدولي، أن نفعل كل ما في وسعنا لتوفير كلّ التسميلات من أجل تمكين العملية السلمية من الاستمرار على رغم كل العقبات القائمة على الطريق وكل

اعمىال التطرف التي ترتيي طابعا عنيفا وقتي تطاول ألابرياء". وسئل عن تعليقه على استعادة الدكومة الاسرائيلية بالجيش لغرض آلامن على غرار ما قامت به فرنساً بعد موجة التفجيرات التي شهئتها المصيف الماضي وعن التسعساون بين اجـمـَزة الامن في كل من فـُرنســا واسرائيل لتـمـادل المعلومـات في شأن امتداد الدركات المتطرفة الاسلامية في البلدين. فلجاب: "كن اسرائيل اتخذت قرارات لضمان الامنُ علَى اراضيها، وليس على ان اعلق على الوسائل. وكل مَّا أَتُمِنَاهُ هو أن تستمر العملية السلمية وان

لا يضع العنف نصلية لمدنه الارادة

الاسرائيلية والفلسطينية. اذلك من الضروريُّ اليُّومِ المحافَّظةِ على امنَّ الاشخَاص والمستلكات ليس في الاراض الاسرائيلية فحسب، بلّ أيضا في الاراضي التي تتولى السلطة الفلسطينية ادارتها. أما بالنسبة الى تبادل المعلومات بين الاجـمـزة في شأن الشبكات التي تسعى بأساليب ارهابية الى فرض ارادتما، فاتكم تَتَفَهُمونَ التَرْائِيِّ الْكَتَمَانَ. لَكَنَكُمُ تعرفون ان كل الاجهزة تتعاون في

يمكن ان تمدد حيآة السكان الابرياء وبالنسبة الى السياسة الفرنسية حيالٌ العراق وأيران ومل تختلف عن سياسة الاحتوا-العزدوج الاميركية

مثل هذه المواضيع والمشاكل التي

السفير الاميركي في ساحة النجمة يربط بين القرار ٤٢٥ والمفاوضات



ريتشارد جونز بين "تطبيق امناف" القسرار ٤٢٥ والجلوس الى طاولة

بري استقبل جونز في سلحة ألنجمة.

ورَافَقه المستشار الأول في السفارة

الاميركية رون شلايكر. وصّرح جونز

لدى انصرافه ان المحادثات "كلات

مفيدة. وتبادلنا الرأى في عدد من

الحداث التعاقة بالمنطقة وابرزما

الحسائث المؤسف للذي وقع اواخسر

الاسبوع في القدس وما تسبب فيه

من اضرار للشعبين الاسرائيلي

والفلسطيني وقبضينة السلام أفي

أُلمنطقة . وقال: "اننا نؤمن بانه عبر

المصادتات بين جميع الاطراف يمكننا

التوصل الى السلام الشامل الذي

نطمع اليه جميعا وانسحاب كآل

القوآت الاجنبية من الاراضي اللبنانية

واراض اخبرى في المنطقية. وكيان

دحيتا مثسرآ عن هذه الاصداث

ولحداث لخرى في المنطقة وما بمكن

الولايات المتحدة ولبنان ان يفعلاه

وسئل عن العلاقات اللنانية ·

الاميركية، خصوصا بعنما صوّت

الكونفرش على أستمرار حظر سفر

الاميركيين الى أبنان"، فاجاب: "هذا

غير صحيح. الكونغرس ليس مسؤولا

عن العظر على لبنائ، فسألقسرار هو

قرار الادارة الاميركية. وكانت هناك

جلسات استماع أملم الكونغرس. وقد

نوقش قرار استمرار العَظَر ُ وفُسرُته

🗣 مأذًا عن اسباب استمرار العظر

اعتقد أن العلاقات جيدة وآمل

اذا ابيت واجبي جيئنا في اقصا

ستكون افضل في السنوات المقبلة. • مَّا موقفُ الْإدارة الْأميركية من

وعن العلاقات البنانية - الاميرية؟

الُدارةُ وبِثَي طي الْكَثَمَانُ .

القرار ٢٥٥٤؟

معا لتسميل عملية السلام

٤٢٥. وندن نعمل لتسمقيق هذه الاهباف لنلك نعض جميع الاطراف على للجلوس الى طاولة المغَّاوضَّات للتسحسادث، ويمكننا عندها أن نرى اليوم الذي تتحقق فيه امداف مذا القرار".

المفاوضات. وقال: "يمكننا عندها ان نرى اليوم الذي تتحقق فيه أهداف

التي تعتمدها ولشنطن حيال هنين البلدين، قــال: "أن الســيــاســة

الفُرنسيَّة واضحة جنَّا. اتنا ترغب في

احترام دقيق وكامل لكل قرارات

وســـئل عن رغــبــة الحكومـــة

الفُرنسيَّة في التَّجاوب ورغُبة الدكومة القطرية في تطوير القعاون

العسكري بين البلدين، فاجاب:

"يربط فرنسا بقطر اتفاق التعاون

في مجال الدفاع. وفرنساً ستحترم

هذًا التفاق في شكل بقيق ضمن

الشـروط التي حـندها (...) وقــد

اظهرناً دائماً، سواء اكان في جزر القمر او في غيرها من البلدان، لتنا

نحترم كلامنًا وتعمداتناً. ولذلك فأن

القرارات التي اتخذت تندرج في

شكل كلمل في اطار اتفاق التعاون

You Can Tell. It's a DELL ● Intel PENTIUM 75MHz ● Desktop Slim Line Case GL5100 MB EDO Ram ● PCI E-IDE 540 MB Hard Disk • 64-Bit 1MB PCI Graphics ● Keyboard/PS/2 Mouse ● DELL Ultrascan 14"(LP/LR, NI) Monitor ● Windows 95 Preinstalled Original ● Intel PENTIUM 100MHz • 8 MB EDO Ham \$2,500

GLOBAL TRADING CO.

**TRANSACTIONS** 

**COMMODITIES&CURRENCIES** 

WE ADVISE YOU MAKING BETTER DECISIONS

CALL US 01/870922 - 3 & 03/361588

Fayad center - Bouchrich

الدكتور رجا عطيه

أخصائي في أمراض وجراحة الأنف والأذن والحنجرة

وتجميل الوجه بواسطة اللايزر.

يعلن عن عودته من الولايات المتحدة الأميركية وإعادة

استقبال مرضاه في عيادته الخاصة في سن الفيل

الماتف ۲۲۲۲۵ – ۱۳۰۸۱۲۵۵

لتقديم عروض استثمار عقارات وقفية

تعلن المديرية العامة للأوقاف الاسلامية عزمها على استثمار العقارات

على الشركات الراغبة بدخول المزايدات الضاصة بهذه العقارات التقدم

تقدم العروض الى قلم المعيرية السامة للاوقاف الكائن ببيروت مبنى

الشيخ د. مروان قباني

بالمستندات الثبوتية اللازمة الني تبين خبرتها السابقة وامكاناتها في

الوقيقية رقم ١٦٦ و ١٧٢ و ١٥١١/ ميرقياً بطريقة الاجبارة الطويلة

(B.O.T) لكل عقار على حدة.

استثمار مشاريع مماثلة وعروضها المبدثية.

دار الفتوى – الطابق الثالث في مهلة اقصاها ٢٠ / ٤ / ٩٠.

ومستشفى العين والأذن الدولية، إبتداء من ١٨ آذار.

Otoyol الأخصائي في السياحة باصات أوتويول للسياحة 14 راكب مع كافة الزوائد - محرك IVECO توريو ديزل الوكلاء للعنمدون انتراكو ميدل ابست شمم

الأعارة: الدورة بناية غنطوس هَاتُفْ: ١١٤/٠٠/١٤٠١ - فاكس: ١٦٦١-١١١١

مَركز الصيانة وقطع التبديل: الدكوانة مقابل كالبرى جورج متى - هاتف: ٢٠٠٠٥١. (٠٣)

مكذا مند لذصل

### بري اطلق حملة التضامن مع المناطق المحتلة اضراب عام ونشاطات في ١٤ آذار



أطلق رئيس عنجلس الثواب نبينه

يري أمس خصائته لأأليبوم اللبناني

انتامي للتصامن عع الجنوب والبقاع الغربي في ١٤ أفار" عاميا الى اعتباره

توسأ وطنيا يعلن فيه الاضراب العام

استنكأرا للجرائم الاسرائيلية شد

لبنان واستعرار استقال ما يزيد على

وـعا في مؤتم عينافي عقده .

بالم النواب لبنتي الشؤون الفارجية والنفسريين والنشاء الداخلي وسقوق

النسان النابيتين الى اجتماع مشترك

غي \$1 أذار تعقدانه في عضور رؤساء

البَّنْهَاتِ الْدِيبَاءِ السِيَّةِ العَسَّمُدُةُ في البَّنْهِ التَّسِينَةِ المَّهِ التَّسِينَةِ الْمَ

ومؤسسنت الراي العام الاسلامية

ونعنى ان "تتسمم وزارة التسربيسة

التوطنية، قبل يوم واحد من الاضراب،

على المدارس في لبنان ضرورة شرح عامية القرار 3 أكد وكيف ولعادا احتل

وعن سلسلة الدعوات التي اطلقهاء

حَـُوةً "وزارة الفارجيمة والاعلام

والتفتربين من اجل أيصال موت لبنان

التسارخ في برية العالم الى البراءانات

والتكومات في المالم والمفتسربين

اللنانيين الننتشرين في احقاع العالم

ال تنظّم نشاطات مضاربة تنسجم

عَيَّ القُوانَيْنِ العرعيةِ الاجراءُ في البلدانُ

المضييضة لابراز وقبائع الأستبلال

والتنوان الاسرائيلي على لَبنان. وادعم

النصراب والنقابات والمنظمات الأهلت

أيضاً أنى أتضاد المسادرة في تنظيم

نشاطأت تشمل الاراضي اللبنأنية بغية

أبراز هذه القضية ومؤسسات الرأي

الصام الاعلامية العرئية والتسموشة

والمكتوبة الى نشر برامج اللامية عن

النوقسائع المتسطقية بالاستسداءات

الاسترائيلينة ونن الصمنود العظيم

السعينا في البشاع الشربي والثنوب

وخصوصا أفي التناطق الواقعة تنت

الاستبلال حيث تقاوم العين المشرز.

وَفَى مِنْاظَقَ ٱلتَّمَاسَ المَصَورة حَيِثُ

يغرس التطفال قامتهم في الارض من

لبل لبنان"، كَخْنَكُ دَعَا أَلَى "تَنْظَيْمَ

يدِم كَنتُسفي تربوي في البَنُوب والَّي

الاستنشاد في انصار حيث اقامت

اسرائيل متتقلًا جنانيا عام ١٩٨٢

لاعلان أن "لينان سيبقى حديقة للدرية في عواجمة النسجان الاسرائيلي".

وندوا بعد ١٤ أذاّر ١٩٧٨ . فقال.

وتوجه برى في عافتره الَّى الذين

"وتغنيت البينهم على الرماد الذي

وَالنَّفُونَ "بَقِيَّ شُرَّح قَفِيةُ لِبَنَانِ".

مئتين وشنسين لبنانيا".



۲۸ بوبا عام ۱۹۸۲ وتتنكرون فعاناً فعلتم!

وتسمع فلماذا الصمت واللامبالاة؟ ايماً اللبنانيون، ايماً العالم، ماذا فعلتم للتضامن مع المعتقلين اللبنانيين في النيام؟ هل تعرفون ان بعضهم قَضَى نتبه جراء التعنيب؟ ايِّمَا اللَّبْنَانِيونَ – عقيمين ومغتربين

أنناً مدعوون منذ اليوم الى اطلاق دوَلية هي مبلس الامن.

منشور وزارة المغتربين

لتحريرهم من اجل أن يبقى لبنان".

الاسرائيلية ونتائج الآجتياح الاسرائيلي وخبريطة تبين المواقع ألتي تعبرغت للقصف في العدوان الاسرّائيلي على لبتان عام 1978. ُ كاذلك تم توزيع لائحة بالنشاطات للتي يُعتزم احياؤها في ١٤ الجاري وبينَّها توزَيع منشور اعلاني عن عُالَّ أَدَار والشَّارة الصَّفِراء وتنظيم مسيرتين كشفية وبحرية في مدينة صور التي تنظم معرضا للصور

وفي بيروت تنفذ "المبئة الوطنية لدعم المنطقة اللبنانية للمحتلة وانمائها احتفالا برعاية رئيسَ الجمهوريةَ الياس العراوي، اما منطقتا راشانا (الشمال) وجبيل فتقيمان معرضين للصور الفوتوغرافية عن وقائع الاعتداءات الاسرائيلية على لبنان. دِهْي ١٦ أَذَارَ بِنَفَدْ مجلس البنوب

الساعة السابعة والنعث والثامنة صباح الضميس ١٤ آذار: بولفيار اوتبلّ

كوستابراها - خندة. وتواكب المسيرة السيارة قوى الامن النَّاعْلَي. ۚ البستاني يتفقد قرى في اقليم الذروب

تشفت النائب نبيل السئاني نماية الاسبوع الماشي بشع شرى في اقليم الشروب واستسع الى عطالب الاهالي والعاشين، عشدنا على "ترسيخ العيش المشترك" والعمل من اجل الماء المناطق

وكَان رعى اغتشاح "معرض الكتاب الدخضرم الثاني" في "معهد بعقلين التناوم التجارية" والقي كلمة أكد فيها "ان الكتاب الموحد هو الطريق للتوصل

مكذا منه لنصل

سنين وتقدموا في التمر ثمانية عشر عاما هي اعوام اعتلال اسرائيل اجزا من ارضنا العزيزة جيعلوا الوطن اسبر اللامبالاة واوقعوا لبنان في حيرة من امره، هالتبس عليه العدو عن الصنيق من الشقيق وكانوا عجرتين من سلاح الشجاعة وجعلوا قوة لبنان رمينة ضعفه، إلى غربه النار في نيارهم، النين اكل المنش عسرمم وكاد ان يشيخ سبهم، الى البنانيين الذين اعتقعوا فيل ثمانية عشر عاما أن لميب النار في البنوب بسيدة عنّ اصابتهم الى اللبنانيين الاواكل الذين خرج عُضيهم من جلاء وقاومها بعيونهم عضارز الدبابات. وقاتلوا باسنائهم وسلاحهم القليل على تلال مارون ومسعود وشأعبون والطيبة الى

كلُ هؤُلاء، الآباء والاعسمات، الابناء والاخوات الاحياء منهم، الشهداء شمم، سائلا ليامم مل يتنكرون ١٤ أذار ١٩٧٨ وتعليق هنري كيسينجر على ما كان يجري في الجنوب في الاسبوع الثالث من أَذَار وقوله: "ان مَا جرى في جنوب لبنان كان مخططا له منذ ستّ سنوات سابقة عل تذكرون بعد ساعات فليلة بن بدء ما سمته اسرائيل "عملية الليطّاني" عند لبنان، عائلة درويش التي سمقت بجنازير الدبابات الاسرالابلية في بلدة كونينً؟ اتنكرون في البُوم الأول من العُمليَّة الاسرائيلية ضد لبنان كيف ضربت

الطائرات الحربية الاسرائيلية منازل وغرنا ومقمى في الاوزائي مما اسفر عُن ُ استَشهاد تَسعَةَ عَشر مواطناً بينَّهم ٨ اطفال؟ اتذكرون استشماد خُمسة عشر مواطئا لبناتيا لجأوا الى كنيسة راشيا الوادي؟ ومستجد العباسية الذي بمرته

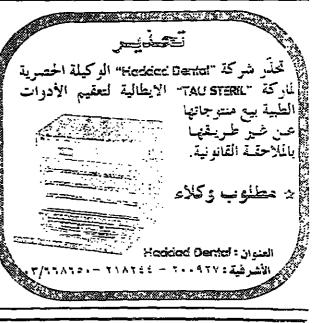
الطأثرات الاسسرائيليسة على رأس المولطنين اللبنانيين الذين التسجسأوا اليه؟ والاطفال الاربعية والمواطنين التسعدة النين اغتالهم مكمن السرائيلي فجرا على طريق النساعل قرب بلدة عدلون؟ هل تعرفون ان اسرائيل اقتطعت بين عسامي ١٩٤٨ و١٩٥٦ حسوالي

... سبعة عشر الف دونم من الراضي اللبنانية الواقعة على أمتداد الحدود الجنوبية من الناقورة حتى العرقوب؟ وانما تنتل اليوم ما يقارب تسعة في المئلة من اجمالي حساحة لبنان، وأقل بقليل من نصف مساحة الجنوب

#### أحمد احسان الداعوق (BEAR STEARNS)

تدعو لجنة التتشررين في قضية احمد احسان الداعوق (BEAR STEARNS)

جميع الاعشاد المشتركين معها الى اجتماع عام في مركز توفيق طبارة الاجتصاعي وذلك يوم الثلثاء الموافق في ١٩٩٦/٢/٥ في تمام الساعة الخامسة مساء.



# غَداً في "حقوق الناس" مع "النجار"

ه تطبيق القوانين: المجلس الاقتصادي - الاجتماعي لا يحقق الغايات السئة:

> لماذا أخفي تقرير البنك الدولي؟ عملية المستهلك: £

اعراض قاتلة في منتجاتنا الحيوانية

- من هو قاضي الامور المستعجلة؟ ـ ما هي حقوق المواطن ومسؤولياته حيال جيرانه؟ حقوق الاولاد في قانون العمل

تقع فيما عنساحة ١٦٢ بلاة وقرية يسكن فسوق مسجسر القلب تدت الاحتلال وكأنت اعبارهم دون تشر بينما اربع عواصم اقضية؟ وان مجازر جماعية ارتكبت ف عَلَّنَا وَمَوْلاً عَامَ ١٩٤٨ وَفَي سَاتِينَ وَبَنْتَ جَبِيلُ عَامَ ١٩٧٦ وَفِي النِيامِ عام ۱۹۷۸ وفي لكثر من بلدّة وقرية عام ١٩٨٢ وبعدد وأن اطفال البنوب يضربون اليوم بالقذائف المسمارية وَالْفُوسُفُورِيَةُ؟ هَلَ تَذْكُرُونَ حَرِيقَ بيروت وعاصمتكم تحت العصار منة ايما اللبنانيون اذا كنتم تصرفون

ويا أيمًا العالم اذا كنت ترى

أيما الانشقية والاصدقية في كل العالم، عوعدنا في الرابع عشر عن اذار اليسوم اللبناني الصالحي للتضامن حع الجنوب والبضاع الضربي، مع ابنائنا وبناتنا المعتقلين في الذيام وسجون الارض المحتلة.

مبادرتنا وفاعلياتنا ورفع صوتنا لتذكير العالم بأن اسرائيل تعامل كإستثناء دولي لا تنطبق عليه القرارات ألدولية، وان اسرائيل ترفض تُنفيذ قُرار مجلس الامن الرقم ٤٢٥ الذي صدر في ٩١ آذارُ ١٩٧٨ عن اعلى سلطةً

ووزع خلال المؤتمر منشور اصدرته وزارة المفتربين وفيه نداء لوزير المفتربين علي الخليل الى اللبنانيين في الخارج "هـمَــر لبنان اعـام العـالم والشبَّاهد على ما يجرِّي في الجنوب والبقاع الغربي بن عدوآن آسرائيلي متماد" ناشدهم فيه "اظهار معاني هذاً اليوم. يوم لبنان المقينةي والتوقف تنده متسلئين بارائتكم كلبنائيين وبرغبتكم في وضع حد نمائي لعنوان أسرائيل على وطنكم وانماء احتلالها لاجزاء غالية منه (\_) ابلغوا الى العالم ان هذا الأحتلال يشمل عشر الاراضي

اللبنانية ويقفل جزا من الوطن بالاسلاك والنيران التي تسور اكثر من اربعمئة الفُ لَبنَاني بِتَطَلعدِنُ كَلَ عَباحٌ وفي النشور ايضا مساحة الجنوب الجثرافية، وتلك التي تحتلها اسرائيل ونص القسرار الرقم ٤٢٥ وعسدد المستجزين اللبنانيين في المعتقلات

الفوتوغرأفية عن وقائع الاعتباءات الاسرائيلية على لبنان وتمتفل بقداس في مطرانية صور للموارنة. وسيتم في اليوم نفسه افتتاح معترضٌ فُنونٌ تَشَكَيْكِية في سجلسٌ

برعاية بري اعتصاما جماهيريا في مقر القوة الدولية في مدينة صور يُتخلله احتفال يشارك فيه الرئيس امين الصافظ معتلا رئيس المجلس والوزير غارس بويز والعفتي الجعفري الممتاز الشيخ تَبُدُ الاسِرِّ قبلان والمطران يومناً حداد ومغتي صيداً والبنوب الشيخ سليم جـــلال الدين ورئيس مبلس البنوب مسن يوسف والشيخ امین آبدِ ابرہیم عن راشیہا والبیقاء الفربي وسيتم تقنيم مذكرة يوقعما سخَّأَتْيِرُ وَرَوْسَاءُ يَلَّدَياتَ فِي ٱلْجَنُوبِ والبقاع الغربي الى قائد القوة الدولية. الأحممت نقابة اعتداب التدارس الاكاديمية الناصة على جميع اصحاب التنارس الثاعث وعديريها في لبنان وبالتنسيق مع النقابة ضرورة المشاركة في مهرجان يوم التضامن مع الجنوب ونُحب تَت فَي الرابع عسسُّر من أَنار وتصديد في الرابع مسسو من اسر 1937 في رهاب منا كنان ينسمن معتقل اتصار – قضاء النبطية، عكان التنجيمع لطؤب متدارس بيسروت وتسواحيها عع وسائل النقل بين

### آذار محكوم بغياب بري والحريري الس بالوضع الحكومي يصطدم باسئلة

والخوري عائد الى مجلس الوزراء

"كتلة الانقاذ": ٢٩ شباط كشف هشاشة

والتكليف الامنى دليل على خوف الحكومة

تعمان ومحمد قباتي واسمر اسمر. واعدرت على الاثر البيان الآتي: "بحثت الكتلة في التطورات التي سبقت استحقاق ٢٩ شباط العمالي

ورافقته واعقبته ورأت في ما حصلٌ

أولا – قبل تمان واربعين ساعة

فنقط من الموعند المصدد للتنجيرك

العمالي وفي جلسة استثنائية عقدها

مجلس الوزراء، اعلنت الحكومة حملة

قرارات كأن بينها الموافقة على جميع

مطالب المعلمين، تمديد العمل بقانون

الايجارات حتى نهاية السنة الجارية،

يدخل في اطار عمايـة الابتــزاز التي

يمارسها اهل الحكم والسلطة (...) لمّ

يبق الا الاعتراض على هذه المبازفة

بمصير لبنان تتم من خلال تهيئة أهله

للتعايش مع نظام حكم لا يتغير فيه

الحكام الا بالموت او بالانقسلاب ولا

يسمح فيه للجباع بالصراخ جوعا (...).

على نفسسه هذا الالتسرام يرى ان

أتتظام المعترضين على تردي اوضاع

واحدةً، بات ضرورة ملَّحةً، سوا أكان

للُحد من تماديُّ الْسلطة القَاتُمة فيّ

المكابرة ودفع الاصور نحو المزيد منّ

التأزم والاحتقان، او للتحضير للبدائل.

فاستمرار المعارضة معارضات واقع

بيب تخطيه، بأقيض السيرنية،

والبديل الني تقتضيه احوال البلاد

والظروف الاقليمية الطارئة هو حكومة

وَفَاقُ وَطَنِي حَقِيقِيةَ تَخْرِجُ الْبِلادِ مُن النفق المظلم الذي زجت فيه .

وفى وقت لاحق عــقـــد المكتب

السياسي اجتماعه الدوري الإسبوعي وناقش المجتمعون قضايا سياسية

"لجنة المتابعة الاعلامية"

تدعو مجلس النواب

الى صون حرية الاعلام

اصدرت امس "لبنة المتسابسة

المنبثقة من مؤسّسات الاعلام البرئي والمسموع" بيلنا عقب اجتماعها

والمستموع بيت حجب المتواب الى النواب الى وضع يده على الملف الاعلامي وصون الحريات العامة والاعلامية الخلل

الذيّ تتـحمل مُسؤوليته الحكومة". ورأت ان "اعلاة تدريك النيابات العامة

غُد وسَائل الاعلام المرئي والمسموع والمكتوب لا تصب في خاتة الحرص الذي تبديه السلطة على الصريات

الاعلَّامية والعامة، بل تؤكَّد المحاوف

الموجبودة عند الجبسم الاعبلامي ان الاعُلام مُستهدف بمساحة الحرية التي تعود اليه حقا مشروعا كلملا بعيداً

عن اي نوع من انواع الضــــفط والاكراة".

واكدت "الترامها الكامل ميثاق

الشُّـرف الاعــلامُّي والثــوابت الوطنيــةُ العليـا وابرزها المحـافظة على المصلحـة

والاخلاق الصاعبة والوحيدة الوطنيسة

وُالوفاق الوطني وحُصانة المؤسّسات والعلاقات النبانية - السـورية".

واعتبرت "ان اي خروج لأي مؤسسة

على مُذه النُسوَّابِتُ هُوَ خُسروَج على وَيُعلِي وَيُعلِي وَيَّالِي تَعمل اللَّجنة تدت

وأعلنت انها "ستولصل التنسيق مع الانحاد العمالي وهيئة التنسيق النقابية

واللقـاء الوطني السيـاسي والنقـابي ونقـابات المهن الحرة وجـمـيع الكتل

أنبايية والقوى الدريصة على مستقبل لبنان، فتحرك ٢٩ شهاط هو الذي

لرغم بعض المساؤولين على الصودة

عُن تُعَتَدُهُم ودعـوتُهم الى الحوار مع

القطاعات التقابية والشعيبة، مما

يزيدنا تمسكا بوّحدة العواصمة مع

أأنهج الخاطئ الذي تعتمده الدكومة

دفاعا عن الحرياتُ العامة والاعلامية

والمطالب الاجتماعية لسلأر فئأت

وحزبية مختلفة.

الحكم وقصر نظره في جبمة سياس

خامسا: ان حزب الكتائب، أذ يأذذ

الكتائب تدعو "المعترضين" الى جبهة:

'السلطة تهيَّىء لنظام استبدادي"

اتمم حــزب الكتــائب "السلطة "المعارشين هم حفنة يربدون العودة المُمة" بتميئة لبنان "للالتحاق بالبلاد الى الحـرب والفـوض" كـلام

اكتفى رئيس مجلس النواب نبيه بري الذي يفادر بيروت اليوم الله البرازيل، بالقول امام القريبين منه ان الجواء التي سادت لقاءه الاخير ورئيس مجلس الوزراء التي الله المرازيل، بالأخير ورئيس مجلس الوزراء المرازيل المراز التَعَاَّصِيلَ. تَلْمَا بَانِ الرئيس بري طرح في مستمل اجتماعه بالرئيس الديري أول من امس، موضوع ببادرته التي تقف على عضافة وسط بين العمال والدكومة ولم تلق نجاحاً. لذا أتر ضم النخي في اتجاه الوسلطة تاركاً للحكومة أمر تدبر

"النهار" أن مرحلة التهدشة تبدأ اليوم مع سفر الرئيس بري الذي يستمر السبوعين وتختتم مع عودة الرئيس الحريري من زيارة اوكرانيا في الثلث الاخير من الشهر الجاري والتي تسبقها زيارتا عصر ورومانيا ابتداء من منتصف أنار. وهكذا سينقَفي آذاًر في غُيابٌ مرجعين عن البلاد على التُوالي مما يزُجل الدضور الكامل لأمل الدكم الى نيسان حيث تنفتح لَمُفَاتَ والمَعَالَجَاتَ عَلَى نَحُو يَجِري رَسَمَهُ في هَذَهُ ٱلْفُتَرَةُ

وغي غمرة هذه الفترة التي تتراجع فيها السخونة التي عكمتُ الوضع العام، تطل افكار من نَّوع البحث في مصيرً المكومة أرتباطاً بما يتريد من فكرة التَّفيير الذيُّ يواكبُ النرحلة التِّي تَفْصُلْنا عُنْ استحَّقاقَ الانتخاباتُ النيابيَّةُ. وهنا شيء من هذا القبيل في بعض اوساط رئيس الجمهورية الياس المراوي وبعض الاوساط التي تطل على الرئيس الحريري، لكن ذلك من ضمن مراجعة الفكرة من جوانهما المِثْتَلْفَةً. ويتبين من هُذه المراجعة ان هناك أسئلة اسأسية ا- هل يعنّي التفيّير النكوّمي، الجرّئي او الكامل، تفييّرا كامِدُ في مُوقف الرَّئيس الْمَرْيري مَنَّ القَصَايِا المطروحة (الاعلام البرئي والمسموع مثلاً). فأذا كان كذلك، فلمانا لا يحمل التغيير في الموكَّف من دون التغيير في التركيبة

النيابية الى "الاصداء السَّابِيةُ عَلَى

عــورةَ لبنانَ في الضارج وصَّدقيـة

اوضائته" من جراء ما حصل يوم ٢٩

شباط، ورأت ان قرار تكليف للبيش

الممتنات الامنية ثلاثة اشمر "يودي

عدم استقرار وخوفا مقيما يتملك

النكومة ويتنكّم ُيتَصرفها". عقدت الكتلة مساء امس اجتماعها

الاسببوعي برئاسة الرئيس سليم

الحص وفي حضور الوزير عبد الرحيم

مراد والاعضاء محمد يوسف بيضون

وبشارة مرمج واساحة فلخوري وعصام

بالانظمة الاستبينانية". واكد انّ

الشعب يريد تغييرا حكوميا علجلا

داعينا الى "انتظام المعتبرضين على

تردي اوضاع الحكم في جبهة سياسية

وأهدر العزب عقب اجتماع مشترك

والمجلس العركسزي برئاسسة رئيس

"اولا: ان يوم التاسع والعشرين

من شباط ما كان الا وسيلة من

وسائل الضفط على السلطة السياسية

القائمة للحد من تصلطما (...) وأذا

صح انما لم تعتيل ولم تتراجع، الأ

انها بدت عاجزة عن حماية تفسها آلا

بما يشبه حالة الطواريَّء. وهذا على

الاقل يكذب ادعاءها انها تدكم بارادة

اللبنانيين. ومي خطوة في الطريق

المؤدية آلى تغبير حكومي يريده

ثانيا: ان الرد على هذه المكابرة

يكون بمواصلة التعبئة الشعبية (...)

والنظر على لبنان هو ايضاً من ذاته

اي من اعتباد اهله على تعطيل

الدستور وليس سرا ان الديموقراطية

اللبناتية هي الى تراجع مخيف على يد السلطة القائمة بالنات التي تصيىء

لبنان الالتحاق بالانظمة الاستبدادية.

ومتى كان ذلك اصبح وجود لبنان بلا

تَالَثَا: أن أرتقاء الصراع الداخلي،

في الاونة الأخيرة الى هنا المستوى

هو علامة صحةً وعافية في المجتمع اللبناني. وفي الظاهرة المتحدثلة في

تلاقي خصوم الامس مع النقابات العمالية والمهنية والطالبية تحت شعار

الدرية ولقمة العيش ما يشكل تخطيا

او على الاقل بدايةً تخطُّ للصــراعُ

الطائفي (...) ولو أتصف اهل السلطة

وكانوآ فتلأ دعاة مصالحة ووفاق

وطنيين لما تساءلوا عما بجمع أليوم

بين يمين ويسار وبين أخصام الامس

رابعا: ان قول رئيس الحكومة ان

وزارة الاعلام

بدأت توزيع

دفاتر الشروط

بدأت وزارة الاعسلام امس تسليم ممتلي وسسائل الاعسلام المرئي والمسموع نسخا من نماتر الشروط

النموذجية المتضمنة شروط الترخيص

لَمَـنَّهُ الْوسَـلالُ مِن الفَّـنَّتِينَ الأولَى واثنانية، وذلك استعدادا لتقديم

طلبات الترخيص في المعلة المحددة

وحضر الى مكأتب مصلحة الديوان

في وزارة الاعسلام عسدد من المعنيين

مزودين كتبا رسمية من الشركات

طألبة الترخيص للحصول على دفاتر

حررـــ ويتم تقديم الطلبات في مفلف رويتم تقديم

مفلق وممهور بخلتم الشركة طالبة

الترخيص في مصلحة الديوان في

مُعَلِّمة الديوان في الوَّزارة الْطلبات من المتنبين في مقابل ليصال رسمي

ممحور بخاتم الوزارة وتصمل الرقم

التسلسلي عينه الوارد في الايصال.

وزارة الاعلام الطبقة الرابعة. وتتسا

الشروط

بین ۷ اذار الجاري و۲ ایار المقبل.

خـصـوم الامس مع النقــابات تـــد

الشعب عاجلا.

الدرِّب جورج سعادة، بيانا جاء فيه.

ساء امس للدكتب السيساسي

ومن الاشاراتُ الى أن الموضوع الحكومي ليسُ في مرَّحلة تنبيء بتطورات دراماتيكية، مُوقف وزير الدولة الشيخ .بي . برزيد مركب و الذي يستعد لمعاودة حضور جلسات مجلس الوزراء ابتداء من الاسبوع الجلاي. وهذا ما ابلغه الى عدد مَّن الْمُتَصلين به عقب مشَّلورات اجراها والمسؤولين والمعنيين الكبار وفي مقدمهم الرَّثيس الدّريريّ. فلو كُأنّ في الآفق تغيير حكومي او تعديل، لكانت الاشارة الاولى اليَّه ان تَمضيَ مُسَأَلَةَ أَعتَكافُ الوزيْرِ النوري الى نهايتها. ُ عَيْـر انَ هِنَا الافق الحكوميّ لاَ يعنيّ أَن الأمــور تراوح مكانما. ولعل هنا ما ركز عليه الرئيس الدريري يوم ٢٩ شباط، عندما دعا الى مراجعة النطاب الشأملُ سُ وافتصادياً واجتماعياً. وفي هذا الاطار تأتي مبادرة وزير

شُؤُون المُمجّرين وليدُ جنبلالطُ التي تنطّلق منّ افكار تتناوّلُ

مناً الخطاب في ما يتعلق بعلفي العمال والمهجرين. ومي مبادرة تستهدف، في نهاية المطلف، تدعيم الارض التي

نَقَفُ عليها الحكومة بَّدلا من الدخول في افق التَّغيير أوَّ

موسيع المستعلق المعلق المعلق المعلق وتع جيل العواء، تأليف لجنة المؤشر في وزارة العمل تنشيطا للحوار بين اطراف الانتياج،

استعجال اصدار مرسوم تأليف

المجلس الاقتصادي والاجتماعي الذي

صدر قانون انشأك قيل نحو سنةً

وشـمـرين. مكذا تجاويت الحكومـة،

ولتما متأخرة، مع بعض مطالب الدركة

العمالية. أما كَّان الآجدى ان توافق

الحكومة على كل هذه القرارات قبل

الآن أستبأقا لاستعصة المشكلة

الاجتماعية وتأزم الموقف العمالي؟

لبس للمكومة عنذر في ترك الازمّة

الاجتماعية تبلغ مبلغها من الشدة

لتسوافق على مناً وافسقت عليه في

النتيحة نحت ضغط الاضابات المعلنة

تُأنيـاً - إن قرار تكليف الجيش

المممأت التمنية يؤم التحرك المعلن

كأن مفهوما، ولكن تكليف الجيش

منه المهمات ثلاثة اشهر لا يخلو من

السلبيات، نظرا الى ما يوحيه هذا

الدريري يتمسك بالمدي قدمًا في تطّبيق قلنون الاعلام المرئي والمسموع) فلمانا بختار رئيس الدكومة المرشح لترؤسُّ أي تركيبُّة جبيدة ُهنا التغبير الذي سيؤديُّ الى روس في مرسيب بميمه هم الععبير الذي سيؤني الى المهيء بوجوه قد تعبد الموقف الى دوامته القديمة حيث المساحنات والتنابذ والتباعد في الآراء؟ وهل هذا ما يرغب الرئيس الحريب في العودة اليه؟

آ- َّاذَا كَانَ تَغَيِير مُوقَفَ الرَّئيس الدريري غير وارد وليس واردا التنيان بتشكيلة جديدة برئاسته، فمل مناك

في هذا السياق بشير المصدر الوزاري الى ان موضوع

الاستُقرار النقديُّ لَم وَلنَ يكونَ غائباً. ففي عزَّ احتداَّم

الامور الاسبوع المأفي، لم يكن موضوع الاقبال على شراء الدولار غنائبا. وعلى رغم ان التصافت لم يسجل، الا ان

الاقبال كان حاضرًا. ولم يفتّ هذا المتتبعين وأوليا ۖ الامور.

حتمال لمجيء رئيس جديد للحكومة؟

تسلم رئيس الجمه ورية اليـاس المـراوي رســالة من نظيــره رئيس جمهورية تركمانستان صباح مورادوف تتضمَّن دعوته الى حصور الامتفال بتنشين خطوط السكة المبيد التي تربط بين الشّرق والغرب، نقلما اليه أمُّس نَـَالُب رُكَيْس الْـوزراء وزيـر الفــلرجـيــة التــركــمــاني بوريس أوراز وفيتش شيخ مورادوف. عـــقب المقــابلة صــرح الوزير

التركماني: "ندن أقمنا العلاقات الديباوماسية مع الجمُّمورية اللبنانية في شُكلٌ عاجَّل ومباشر بعدما نانا استقلالنا. هناك بعض الأنجازات التي تمت على مستوى العلاقات الأقتصادية والتجارية ولكن، ويا للأسف، التقدم في العلاقات التيبلوماسية والسياسية دتى اليوم ليس كبيرا جداء لذلك حضرت آلى لَبْنَانَ مع رُسُالة خاصة من رئيس الجممورية التركماني الى فخامة الرئيس اللبناني. وهناك قواسم كثيرة مشتركة بين تُركمانستان ولبنان نأمل

في تُوسيعُهُا في القريبُ العَلجلُّ". وسُئل: هل هناك مواضيع اخرى تناولتها الرسالة! فأجاب: "هناك في شكل اساسي دعوة القيامات اللبنانية الى زيارة تركَّهمأنستَّان لصضوّر الامتفال بافتئاح خطوط السكك الحديد الّتي سـتــربط بين الشــرق والفرب في ١٢ آذار الجاري. وتطرقنا آلى مــوافّــيع عــدة من أجّل تطوير العطاقات الثنائية بين البلدين

وخصوصا ان النبط السيلسي في لبنان قريب جدا منه في تركمانستان".

وفى الفامسة والنصف مساء زار شيخ مورادوف رئيس مجلس الوزراء رفيق العريري في القصر العكومي. وصرح عقب اللقاء: "المحف من الزيارة اجراء اتصالات مبلشرة لترسيخ علاقات بين لبنان وتركمانستان. وسلمت دعوة شخصية من رئيسنا صباح مورادوف الى الرئيس الدريري وأمل في ان يلبيها في لقرب وقت المشاريع التي تهم البلدين ونريد تنفيسُنُها مع لبنان. ونأملٌ في أن يكون هذا التعاون مفيدا لكليناً في

القرار من عدم الاستقرار ومن خوف محقيم بتسملك الحكومة ويتحكم بتصرفها. ثالثا - اظهرت قيادة الجيش كفاية عالية وحكمة مشهودة في ادارة المعصلت الامنية المنوطة بهـــا فكانت على مستوى المسؤولية الوطنيـة التي تتـولاهاً، أذ أعلنتُ منع التـجـول تلافيـا لوقـوع حـوادث، ثم رفعت عنع التجول بعد احدى عشرة ساعة فقط، وسحبت قوى البيش من الشوارع بمجرد لتقضاه يوم التحرك

ومي في كل ذلك جديرة بالتنوية رابعــا – ان مــا حــصل يوم ٢٩ شبِّناط كشفُّ هشاشة الواقع في لبنان، مما كان له اصداء سلبية على ܩــوَّرة لينَان فَي الخــارج وتـَاليُّــا علىَّ صنقية أوضّاعة، مما قد يؤثر سلبا في اقبال المستثمرين عليه ما لم بستبدرك الوضع القيائم بخطوات ايجابية على الصعد كلفة.

خامسا – حسنا فعلت الحكومة اذ اعلنت استعدادها لمعاودة الصوار مع الاتداد العمالي للعام. لكن هذا الحوار كان يجب أن لا ينقطع اساسا وكان يجب ان يولد الدل من خلاله تداركا للمحظور الذي وقع فيه الجميع. ان الدكومة معقوة آلآن، كيما الأتصاد العمالي العام والميئات الاقتصادية، الى الفُّوض في حوّار ايجابي منفتع في شــأن انجع السـبل والوســائل للتصدى للازمة المعيشية الاجتماعية الخانقة بما يحقق للمجتمع لللبناني السلام الاجتماعي الَّذي يصبو اليه".

### وفد وزارة الصحة سافر الى السعودية

غادر بيروت اس وفد من وزارة الصحة العامة متوجهاً الى السعونية بدعوة من "شركةٌ الصناعاتُ للدواللية" قى المملكة للاطلاع على الاسساليب المتبعة في تصنيع الدواء وتحديد انواع الادوية التي سيستبوردها المكتب الوطُّني للدُّوَّا في لينان فِّي اطار المبة التي قدمتما الحكومة السعودية الى لبنآن في مجال الأدوية، ومُقَدارها ۲.۵ مليون دولار أميركي. يضم الوفد رئيس المكتب الوطني الدواء الدكتور قاسم حملده ورئيسة مصلحة الصيدلة في الوزارة الدُّكَّتُورة

سمام طباع ومستشار وزير الصحة العامة النكتور بهيج عربيد ورئيس دائرة الاستيراد والتصنير النكتور مدمد علي قليلات. وستستمر زيارته اربعة ايام.

### القائم مقام المفتى

نترأس القبائم مبقام مشتي الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباني اجتمأع المجلس المسرعي الاسلامي الاعلى في الثانية عشرة ظَّمر غد فيّ ىلر الفتوى.

وكان قباني النقى النائبين صالح الخير ووجيه ألبعريني، ثم وفداً من مؤسسة "لاناء" الديرية التي ابلغت اليَّهُ أَنْهَا قَدَمَتُ مِنْدَةً إِلَى طَالِبٍ فِي المعمد الشرعي التابع لطر الفتوي.

### شيخ مورادوف زار الحريري وبويز الهراوي تسلم دعوة من رئيس تركمانستان " الى تدشين السكة بين الشرق والغرب



الرئيس المراوي مستقبلاً وزير الظرجية التركماني.

كل انواع المشاريع سواء السياسية او الاقتصادية او التُجارية والصناعية".

**في الفارجية** وكـان وزير الخارجيـة فـارس بويز رسن روير استقبل بعد الظهر الوزير شيخ مارادوف، وشارك في اللقاء الامين العلم للخارجية السفير ظافر الدسن والقنصل الفخري لتركمانستان في

(بالاتي ونمرا)

لُبنان عماد المرعبيّ. وصرح مورادوف على الاثر: "انهـا زيارة خاصة محددة الاهداف لدعوم الرئيس اليساس الهسراوي الى زيار:" تركمانستان لمناسبة افتتاح خطوط السكك للدديد التى تربط تركمانستأن بليران لأهميةً هذه الخطوط عن الناحية الْلْقَلْبِمْية. وأَنْتَمَرْنَا الفرصَّة وناقشنا مَع الوزيْر بويزٌ موضّوعاتٌ تعميقَ العلاقاتُ الديبلوماسية والاقتصادية بين البلدين

🗣 مل مناك علاقات ديبلوماسية؟ – بعد نيل تركمانستان اُستقَلالما عسام ١٩٩١ تبسادلنا العسلاقسات الديبالوماسية مع لبنان. وحاليا هناك قَنْصَايَةٌ فَخَرِيّةً لَتَركمانستان في لَبنان. وندن ندعــو قطاع الاعــمــال اللبناني والقطاع المصرفي اللبناني الى توطيد امكانات مفتوحة كثيرة على صعيد الضيرات الموجبودة من غباز ونفط

 المراوي على المراوي على المشاركة في افتتاح السكك الدديد

ً – تاريخ التدشين في الثاني عشر والثالث عشر من آذار الجاري. وتلقينا تَأكيدات من رئّاسة الجمهورية ومن الوزير بويز آن وفدا لناتيا سُيشارك

🗣 ليس الرئيس؟ مذا ستقرره الدولة اللنانية.

🗣 مل وجسمت دعسوة الى الوزير بويز لزيارة تركمانستان؟ — وجمت دعـوة الى الوزير غـوعـد وبأقمى الاحتمالات نمأية الصيف

وأشارالي ان مناك نحو ١٥٠ لبنانيا في تركم انستان بعملون في قطاع البناء.

# جال على الهراوي والحريري وبويز وفد الاشتراكية الدولية يأمل



الرئيس العراوي مستقبلاً رئيس لجنة الشرق الاوسط في الاشتراكية الدولية. (دالاتي ودمرا)

والوضع العام في لبنان وخصوصا على صعيد نمو الاقتصاد. درأى في التطور وكبان ايالا زار قبصر بستبرس والتقى وزير الفارجية فارس بويز. وقال مُقَبُّ اللقاءُ: "بِحثنا مع وزير الْخارجية في مصالح لبنان في هُذَهُ المنطقة وعملية السلام وعلاقات لبنان فُيُـشَنفُسكي. ويرافقه نَائب رئيسَ التُقدم العَلاقَاتَ الذارجية بريد

> رئيس الجمهورية الياس المراوي في قصر بعبدا. وصرح فيشنفسكي على حزبا تنتشر في سنتلف الدول. استقبلنا رئيس الجَّمهورية وبحثنا في الوضع في المنطقة وعَملية السلام. وعرضنا ألتطورات والتبقيم الحاصل بعد الحرب في لبنان وعودة المياةً الطبيعية. واعتقد أن هنَّاك تقدُّما كبيرًا حصل هنا في الفترة الإخيرة.

الاقتماني لبنان معتم كثيرا بعملية السلام وتقدمها. صحيح ان الوضع صعب حُــاليــا. وندن سنكون قــريبــا في أسرائيل وسنبحث مع الجانب الاذر ليضاً في موضوع السلام الذي بحثتاهُ مع اصدقائنا في لبنان".

ُوفي الاولى والنصفُ بعـد الظهـر زار الوفد رئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري في القصر المكومي. وأوضح أيالا انه "بسرى عسرض لتطور عملية السيلام في البنطقة

جال وفد الاشتراكية الدولية الذي يزور لبنان بدعوة من رئيس المزبّ التـقـدمي الاشـتـراكي الوزير وليـد جنبلاط، على عدد من المساؤولين. وتوقف عند "التقدم الكبير" في "في المجال الاقتصادي". ويضم الوفـــد الامين العـــ للاشتراكية الدولية لويس ابالا ورئيس لجنة الشرق الاوسط مانس

عي. أستمل الوفد جولته صباحا بمقابلة الاثر: "ندن وفـــد من منظم الاشتراكية الدولية التي تضم ١٤٠

وفي رأيي الأوضاع مستقردٌ وأملٌ في ان يستمر التقيم في المجال

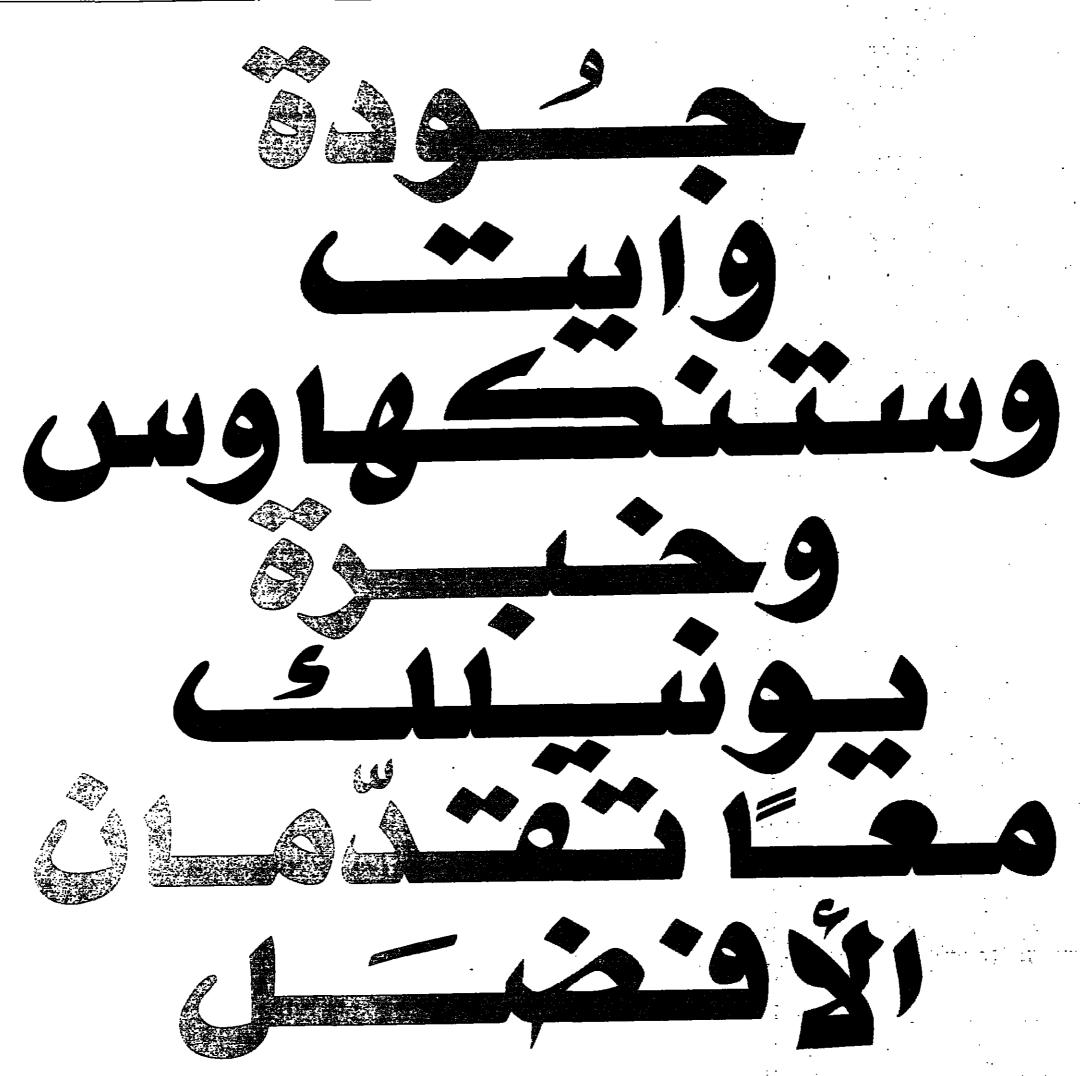
#### مع الاتحساد الاوروبي والعسلاقسات الأقتصانية. أن سُعليت السوية بالنسبة الى لبنان مي الامم اليه نسبة الى الدول الاخرى. وأمل في ان تحقق هذَّه العُمَلية مُصَلحَة لبنانً". ووصف

العـلاقـات بين لبنان والاشـتـراُكـيـة الدولية بانما "جيدة".

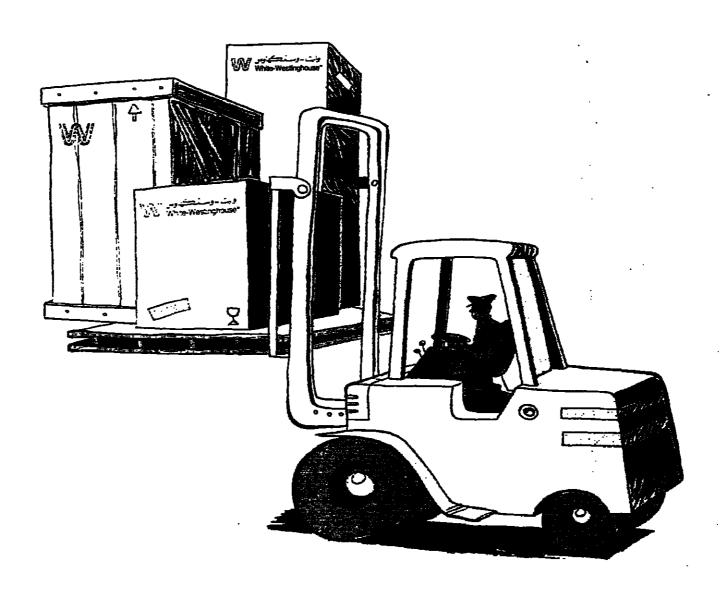
لجنة ١٤ أذار

تزور الهراوي وقباني تابع وفد اللجنة التحضيرية ثيوم ١٤ أنَّارُ الذي يضم النوابُ أحست سويد وسمير عازار واحمد عجبي جولته على المسؤولين، فرار أمس رئيس الجمهورية اليأس المراوي في القَصر الجمموري في بُعبداً وأطَّلتُهُ على الاستعدادات النارية لأنب نكرى ١٤ آذار وعقب اللقه قبال سويد أن المندف بن الاستنفال "تنكير الرأى العام العالمي بتقصير المرجع الدولي الاعلى، مجلس الاس: هي تنفيد قبراراند وجمع كلمه اللُّبنانيين على قَـضـيـة الجرِّب الي

تجسّد قضية الوطن بأكمله". أثم زار الوقد القائم مقام مذ الجمهورية الشيخ معمد رشيد تبأني في بارُ ٱلفتوى للَّقاية نفسماً

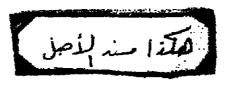


يُونيلك الموزّع و الحصريون المساف وايت وستنكهاوس



المكتب وصالة العرض: جل الديب - ميد تاون سنتر - هاتف: ١٠٦٩٣/٤ - ١٠٢٤٤٢/٠ داكتب وصالة العرض: جل الديب - ميد تاون سنتر - هاتف: ١/٦٠١٩١٥ من الكسب المناف الموزّعون المصريّون لتوشيب منذ ١٩٦٨

UNITED ELECTRIC OF LEBANON LTD.



الالتالق الطوفة البنائية؟

أهالى طلاب الجلمعة اللبنائية بمعظم فروعها يتساطون:

لم لا تكون جامعتهم في مصاف الجامعات الراقية المتفوقة، والتي يفضل المتفرج فيما عن المتفرج من

اضاَّعَةً وَقَت الطالِابِ فَالْوقتُ سَيْفُ أَنْ لَم تقطعُهُ قطعكُ،

وقد مضَّى نصف العام النَّدراسي والم يُنتَهُ الا اللجزَّ القليل

لَا نَدْرِي ۚ إِنْ كَانَ مَصِدَرُ هِذَا ٱلتَّصَرِفُ يَعَضُ ٱلطَّلَابُ؛

ولِّي كُلِمةَ إلى الْإَسْتَاذُ، لمَّ هَذَا ۖ الإستَّمِتَارُ بِالْمِسْؤُولِيةِ

الماقَّاةُ على علاقاك؟ وأنت أخترت مهنتك بارلدتك وأست

مرغما عليماً. وبين يديك فلدات الكبادة، أبناء وطنك، وإن

لم يكن أبنك وأحدا منهم حكم ضميرك واعمل باخلاص

لترهي نفسك وضميرك ومن حولك، وترهى الله بالدرجة

الأولى، لذ ستحاسب على أعمالك وان لم تُؤْتِك أدارتُك.

وأعلم الك "تزول عن النبيا فاتك لا تنزي / إذا جنّ

عثراً، أَخْي الاستاذَ، لا نشك في اخلاصك، ولكن هذه الرسالة لليك على سبيل التذكير.

بعد انتماء الدرب واستتباب الامن في ربوع لبنان

طَهرت فئة من النين يرغبون ممارسة العمَّل في الشأنَّ

العلم بدون تجربة سَابقة. وكاتوا أمضوا أعوام الدرب

العجَكُ فَي الْخَارِجِ اوْ فَي النَّاخَلُ يَعَمَلُونَ وَيَجْمَعُونَ

الاموال فلا يشاركون في أي عمل علم لجتماعي يخفف وطأة الازمة عن كلمل الشعب أو أي عمل سياسي

يؤهاهم للخوض في هذا المضمار، وهم قسمان. الاولُّ

يعمل بنزامة ويقوم بالتضميات ليكسب ثقة الناس

ويعمل على خدمتهم بصدق ضمن امكاتاته، وبعض مؤلا

أُسُس جمعيات أهلية ليعمل ويبرز من خلالها ويدلى

بطوه في كل مناسبة سياسية او لجتماعية. والثانيّ

يقتنص الفرص للظمور من دون لي عمل مثمر في للحقلُّ

أَلْعَلَم، فَتَرَاهُ بِلُتَصِقَ بِٱلْنَافِئَدِنَ مَن رَجِلَ الْمُولَةُ مُلْمَعًا في

منصب أو يتزَّلف اللَّي النَّاسُ البسطاءُ بِلْقَامَةُ المُلَابِ التَّيُّ

تتظلما يباتلت انتظية تبعل المستمع يظن ان ماحبها

سيغير مجرى التاريخ ويبني امجاد الوطن. ومنهم من

شارك في الانتخاباتُ الاخيرَة عام ١٩٩٢ وحصل على

ألتف الاصوات بالرشوة او بالتمالفات البصاحية او باتارة

حمية الأقرّب النين طنوا انه سيرفع اسم العلالة عاليًا

ويدُّدم "أبناء العم والذال" أن فارَّ في الانتخابات. ولا هم لَمُؤَلَاءُ سُوى اعْتَلَاءُ الْكراسي والحصولُ على اللوحة للزرقاءُ

لَخَدْمَةُ مَصَالِحِهِمِ التَجَارِيةِ وَالْأَرْتَقَاءُ بَشَخْصِهِمْ مِنْ مَنْزِلَةً "حديث النعمة" ألى مُنزِلَّةُ نائَبُ التمثيل "على" الشُّعب.

لا شك أن لكل مواطن حق العمل في الشأن العلم

والطموح الى العمل النزيه والتقدم في المجتمع. لكن تلك للَّفْئَةُ مِن رَجِلُل الْأَعْمَالُ الْأَنْتَمَازِيينَ مِبطَتَ بِالْعَمَلُ فِي

الشأن العام الى الدرك الاسفل وأفسدت الكثير من

المواطنين بشراء الأصوات ورشوة الفاعليات المدلية،

وجعلت المواطن الواعي النزيه يقرف من العمل في

الشأن العام لذلك تود أن ندثر المنتوعين بمؤلاء النين

يتفون المبوط على الكراسي بالمقالات، ونقول أنهم أو كلتوا يريدون الخدمة العلمة لقاموا بناك خلال الاعوام

الاربعة الَّـنِّي مَصَّت، بدلا من اطلاق الوعود الكاذبة أيَّ

ين احترا التعاري الانتخاب

هيلم ميقاتي

عليك الليل مل تعيش الى الفجرا"

ولكن كيفً تتفاضى التدارة عنهم وتطلّق لهم العنان؟

لعنه بينية المستبررة المستعملة. وهنا الوزراء، المستعملة، وهنا الجدول كما وزع لمس على الوزراء، (– طلب الموافقة على معادلة شمادة "الفرشمن" بالبكالوريا اللبنانية للطلاب النين تسجلوا علم ١٩٩٣

جلسة ٨٦/٢/٢٨٤(). آ– مشروع مرسوم يرمي ألى احالة موظف مدني أ

لبلوغ خدماته اكثر من خمس وعشرين سنة. ٥- مشروع مرسوم يرمي الى انشاه تاتويات رسمية في

للسيدة نديمَةٌ بركات الشاميّ باكتساب الجنسية النّيجيرية. الرواتب والرتب واعطاء زيادة المتعلقبين والاجراء. ٨- مشروع مرسوم يرمي الى تحديد اقرار تعويضات رئيس لجنة المُعادلات في وزأَّرة التربية والشِّباب والرَّياضة

٩- مشروع مرسوم يرمي الى اقرار الرواتب والاجور في مجلس تنفيذ المشاريع الكبرى لمدينة بيروت وتدويل سلسلة الرواتب واعطآء زيادة للمتعاقنين والأجراء وتعنيل

١١- طلب وزير الدولة لشؤون الاصلاح الاداري المونفقة

على تلزيم اشفال تموين منطقة البداوي الجديدة بمياه

• ؟- طلب وزارة التربية الوطنية والشباب والرياضة

الموافقة على مشاركة د. مصطفى ياغي في الاجتماعي الذي سيمقد في دمشق بين ۱۸ و۱۹۹۲/۲/۲۶ عن حلجات التعريب في الدول العربية في المجالات التربوية. (١ – طلب وزارة التربية الوطنية والشباب والرياضة الموافقة المبدئية على مشروع الامداف العامة امادة التربية الوطنية والتنشئة المدنية ٢٢- طلب وزارة النقل الموافقة على اعفه قطع تبديل

"٢٧- طلب وزارة الاشغال العلمة الموافقة على تلزيم اشغال البنية التحتية امنطقة الضم والأفرز في بساتين طرابلس والميناء - المرحلة الاولى. لَّعُ؟ – طَلْبُ وزارة الأشفال العلبة الموافقة على مشروع

المسلحة اللبناتية.

تكليف مجلس تُنفيذ المشَّارْيع الكبريُّ لمدِّينَة بيروت ترميم مبنى البتروني في العقار الرقم ٢٥١ - المدور وتأميله. استخدام بعض الاجراء.

الأباء عرض وزارة الزراعة لقضية شراه مبيدات وادوية اً ا – قبول هيلت زراعية قدمتها لمارة موثلكو آلى وزارة 

٩ أ - طلب وزارة الموارد المائية والكمريائية الموافقة على تعديل طريقة الدفع العائدة آلى تلزيم الاشفال المائية

١٥– عرض وزارة الإشغال العلمة لموضوع اشتراك المدير العام التَتَطَيَّمُ المدني في مؤتمر يعقد في طُوكيو بَين ٢٠ و ١٩٩٦/٤/٢٠ عن الأعمال الاعمارية. ٢٦ – طلب وزارة التلفلية بت طُلَّب لجازة استبراد اسلحة ونخاطر من الفئات التربع الاولى امصلحة القوى ٢٧– طلب وزارة الداخلية اتخاذ المناسب في شأن

واردة لمصلحة سُكُك حديد الدولة والنقل المشترك من كل لُّرُسوم الجمركية.

ملحق لالتزام طُريق رياض – بعلبك (مؤجل من جلسة ١٩٩٦/٢/٢٨).

دراجة تارية مقدمة هبة لمصلحة جهاز امن المطار. ١٨- طلب وزارة الداخاية بت طلب شركة خليل فتال ولولاده في سنْ الْفيل الاجْارَة لها استيراد اسلحة وُخخلار مَنْ الفئلتُ الاربع الاولَى. ٩ ا – طلب وزارة الشؤون البلدية والقروبة الموافقة على

٣٠ – عرض وزارة الشؤون للبلدية والقروية لقضية تعديل انظمةٌ بلّديّةٌ بيروت وُلْدَلَثُ نظلم تُقاعِدُيّ فيما. ١٦– طلب المديرية العامة لامن الدولة الموافقة لما على

وحصلوا عليما قبل أول كاتون الثاني ١٩٩٥ . ٢- مشروع مرسوم يرمي الى تصحيح الملاة ٢ من المرسوم الرقم ٥٦١٩ تاريخ ١٩٩٤/٩/٧ (مؤجل من

البيش (السيد فايز الفحيليّ) على التقاعد بناء على طلبه لبلوغ خدماته اكثر من خمس وعشرين سنة. 2- مشروع مرسوم يرمي الى احالة موظف مدني في الجيش (السيد قاسم مظلوم) بناء على طلبه على التقاعد

٧- مشروع مرسوم يرمي الى اقرار الرواتب والأجور في المؤسسة الوطنية لضمان الاستثمارات وتعويل سلسلة

أ- مشروع مرسوم يرمي الى سحب العلم والخبر لتأسيس "اجمعية الخيرية التنمية الاجتماعية" - الغبيري -

على تمديد تكلّيفُ فريُق العملُ الذي يُدرس المُيكلّيات الادارية والتوصيف الوظيفي. ١٣– عرض وزارة السياحة اموضوع المشاريع السياحية المنفذة وطُابِهَا ۗ الْمُوافقة على تنفيذ ۗ الدراسات ۗ السياحية

منها في معارض سياحية دولية في الخارج. هُ ١ - طَلْبُ وَزَارَةَ الْبِيئَةَ الموافقة عَلَى منع استيراد

على جدول مجلس الوزراء غدأ

# لانجاز الهيكليات والتوصيف بنهاية أيار

الموضوع: تعديد تكليف فريق العمل المكلف بمهام وضع دراسات حول الميكلجات الإدارية والتوصيف

قرِلُر رقم ٨ في جلسته بتاريخ 1992/7/4 ، قرار رقم ١ في جلسته بتاريخ 1992/7/1.

1998/4/7 1998/9/1

1992/13/5

بناً على المرسوم الرقم ٧٦٤٨ تاريخ ١٩٩٥/١٢/١٢ بنَّهُ على القانون الرقم ٢٦/٧٠ (فرض حقوق ارتفاق لتأمين سلامة الملاحة الجوية)

والاعمال التي يتصاعد منها دخان وكل مًا من شأنه أن يؤثر على الرؤية وسلامة للملاحة الجُوية في المناطق المجاورة لحرم مطار بيروت أأدولي المُلَّدة الْتُأْتَيةُ، تَـُطُبقَ فَي حق المظلف عقوبات نصت عليها العادتار، ٢٢ و٢٦ من قانون سلامة العلامة البويَّة الرَّقِّم ٢٢/٧٠ والقوانين والإنظمة المرعية الاجراء الملاة الثالثة: تكلف الاجمزة الامنية

ويبلغ حيث تُدعو العلجة".

بالقيام بأعمال التوسيع على سأحل منطقة الاوزاعي ابتداء من يوم الاثنين ۱۹۹۲/۳/۶ برجی: ۱- منع شاحنات نقل میاه المجاریر من تَفْرِيغَ حمولتَها على شاطئَ

٢- منع سيارات بيع المرطبات والقموة وذلافما من الوقوف في

1990/7/4

اقصلها ٢١/٥/٣١. وفيما يأتي نص الاقتراح: "چلنب مقلم مجلس الوزراء

للمرجع: قرارات مجلس الوزراء ذات

اصدر محافظ جبل لبنان محمد سمیل یموت قرارا رقم ۱/۵۶ تاریخ ۱۹۹۲/۲/۶ یتعلق بمنع اطلاق اسمم نارية ومفرقعات في جوار مطار بيروت

يمرر المادة الاولى: يمنع اطلاق الاسهم النارية والمفرقعات على لختلاف الاواعما

مشروع توسيع ألبطار، تود المنابعة

منطقة العندر،

مداناة الطريق. ٣- عدم السماح باستعمال

# البيئة تطلب منع استيراد الاطارات المستعملة

٩- مشروع مرسوم يرمي الى الغاء الترخيص المعطى

تعويض مجلس الأدارة.

المنجزة (مُؤجِل من جُلسة ١٤/٦/٢،١٩٩١).

يدرس مجلس الوزراء في جلسته غدا اقتراح تمديد تكليف فريق العمل المكلف مهمات وضع دراسات حول الميكليات الادارية والتوميف الوظيفي اعده وزير الاصلاح ألاداري أثور ألظيل لفت فيه الى انّ هذا الَّفريق يتابع عمله على الوزارات، بعثما الجزّ ميكليات ١١ وزارة، ونلك في مهلة

قرار رقم ٢٦ في جلسته بتاريخ قرار رقم ٢٤ في جلسته بتاريخ

قرار رقم ٢٦ في جلسته بتاريخ قرار رقم ۱۲ في جلسته بتاريخ 1992/17/55

### منع الاسهم والمفرقعات في محيط المطار

الدولي هنأ نصه أنَّ محافظ جيل لبنان

يقرر ما يأتي:

تطبيق مضمون هذا القرار. المادة الرابعة: ينشر هذا القرار

من جمة اخرى، وجه المحلفظ الى س بهت محری، وجه مهدست ای قائد درك منطقة جبل لبنان الكتاب الآتي بـالـرقـم ۱۱۲/۵ تـاريــخ ۱۹۹۲/۲۲، الها كانت شركة CCC، متعهدي

من تعريب محوصها الاوزاعي وخصوصا المنطقة المقابلة لمحطة البنزين لجمة البحر والواقعة في

الشاطىء للاستحمام لأي كان او

يعدد مجس هورره في سعسه وسصت بعد طهر حد جلسته العادية في القصر الجمهوري في بعبدا برذاسة رئيس الجمهورية الياس المراوي وفي جدول اعماله ٢١ بغدا بيغما طلب وزارة البيئة منع استيراد الاطارات

١١- مشروع مرسوم يرمي الى تعديل تخطيط في

١٤ – طُلب وزارة السياحة الموافقة على مشاركة وفود

# الخليل يقترح تمديد تكليف فريق

بموجب قرارات مجلس الوزراء المبيئةُ أرقامها وتواريخُها في المُرْجُع اعلاه، جرى تكليفي القيام بالخطوات اللازمة لأجراء الدراسات لتنظيم الادارة وتوقيع العقود للحصول على مساعدات والتعاقد مع أخصائيين ثم جرى تأليفُ لَجَنَة برئاستي وعضوية كل من وزير الدولة للشؤون المالية السيد فؤاد السنيورة ورئيس مجلس

شروط التعيين والكفايات.

عُلَى هذا الْآسَاس، وبموجب قرارات

مجلس الوزراء اللاحقة، جُرى تأليف

فريق عمل من موظفين متخصصين

يتولَّى معاونتيَّ في اعداد الدراساتُ

المطلوبة بالتعاون مع خبراء من البنك

للدولي لرسلوا خصيصا لمعلونة فريق

المقدمة في هذا الشأن من الحكومة

اليابانية وقُد خصص لكل من اعضاء

الفريق تعويض شهري مقطوع في

مقلَّبُلُّ عملَه داخل أوقات الدوام

الرسمي وخارجها وذلك أفاية لخر عُلم

وبما أن فريق ألعمل المكلف أعداد

سلسلة الرتب والرواتب قد انجز

معمته ولم يعد من حاجة للاستعانة

بعناصرهُ الا بالنسبّة الى من التحق

منهم بفريق العمل المكلف دراسة

وبما أن فريق ميكليات الإدارات

ألعامة سوف يتجز المهمة الموكلة أليه

في مملَّة أقصَّاها (٩٧/٧/٣)

بحبُّث يتحول قسم كبير من عناصره

للعمل مع مختلف الوزارات لاعداد

النصوص ألقانونية والتنظيمية الآيلة

الى وضع نتائج براسات الميكليات

موضعُ التّطبيق الفعلي، علما بأن فريق

عُمْلُ مَيكلياتُ الاداراتُ العامة قد أتَجزّ

حتى الآن دراسات الميكليات للوزارات

وزارة الزراعة، وزارة الصحة العامة،

وزارة التربية، وزارة الاعلام، وزارة

الاشغال العامة، وزارة الموارد المأتية

والكمربائية، وزارة الاقتصاد والتجارة،

وزارة الاسكان والتماونيات، وزارة

الْتُقَافَة والتعليم للعالي، وزَّارة التَّعَليم

وقُّد ُ سلمَّت ُهُذُه الدرَّاسات الى

الوزّارات المعنية لابداء الرأي في

شأنما، ليصير عرضها بعد ذَلُكُ علىُّ

اللجنة الوزارية المشار اليها اعلاه

تمهيدا لرفعها آلى مقلم مجلس الوزراء

اما الوزارات الباقية فستنجز ضمن

مملة اقصاما ١٩٩٦/٥/٢١، وتتولى

بعد نلك مباشرة أجنة مفتصة درس

قضايا التنسيق والازدواجية ووضع

التقرير النمائي حول الميكليات وذلك في مملة لا تتجاوز ١٩٩٦/٧/٢١

أما بألنسية الى المهمات المتعلقة

بتصنيف الوطائف، فلا بزال الفريق

المختص يتأبع عمله بمساعدة للذبير

المكلفُ من الَّبنك الدولي، علما أنَّنا

لنهينا تصنّيف وطّلاف كأل من الفئة

الاولى والثانية في الابارات العامة وباشرنا بالفئة الثانية والسلك

التعليمي. هذا ونشير الى ان بعض اعضاء

غريق العمل قد انهى للمهمات الموكلة

ليه وهم السادة: حَسن حلبي واسعد

صُومطُ وُهلا شَخَيبي من مجلس الخدمة

المحنية، والياس غصن من وزارة الصناعة والنفط.

لذلك، أرجو من جانب مجلسكم

كمآ اشرنا أثفار

المهني والتقنيء وزارة العمل،

هيكليات الادارات للعلمة،

العمل ونلك تنفيذا لاتفاق المبة

بدل اتعاب نسبي عن الفترة الممتدة من اول سنة ١٩٩٦ دتى صدور قرار التكليف يوازي التعويض المقرر له. ُ الخدمة المعنية ورئيس التفتيش اتور محمد الخليل للمركزي وحددت مهامها وضع سلسلة وزيير دولية ليشيؤون الاصلاح حنيثةٌ للرُتب والرواتب ونظلم لتقييم الاداء ومنح الحوافز وهيكلية ادارية متكاملة ومترابطة وتوميف وظيفي مع

قبلان يشيد ب"القرارات الحكيمة"

الكريم الموافقة على استمرار فريق

العمل المؤلف بموجب قرارات مجلس

الوزراء الرقم ٢٣ تاريخ ١٩٩٤/٧/٦ والرقم ١٢ تاريخ ١٩٩٤/١٢/٢٢

والبرقيم ٢٧ تيارييخ ١٩٩٥/٢/٨

باستثناء السيدات والسادة الببينة

أسماؤهم اعلاه وذلك الغاية اخر سنة

٩٩٦ً ، بِالشروطُ السابقةُ نفسهًا على

ان يعطى كل من اعضاء فريق العمل

لقيادة الجيش قال المفتي الجعفري الممتاز الشيخ عبد العمير قبلان: "أن لبنان مر بأزمة كانت تضع البلاد في مهب الريح بسبب العناد المتبادلُّ بين المكوَّمةُ والاتحاد العمالي العلم. أذ سعى كُل طرف الى اثبات مواقفه وذاته على

حساب الشعب ومطالب العمال المحقة وعلى حساب استُقرار البلاد والعبلد". ر منوه في احتفال تأبيني في المرفند (صينا) بـ"القرارات الحكيمة لَقَيْلُاهُ الْعِيشَ، أَذْ كَأَنْ لَمَا الْأَثْرِ الفاُّعل في تَّأمِّين السنفَّرار وحفظ آلامن والتوفير على لبنان أزمات الممن وسرير سول . اضافية وبغنى عنها اقله في المرحلتين

الطخرة والمقبلة". ولكد أأحقية المطالب العمالية بعيدا عما يثار عن خلفيات سيلسية ومواقف شخصية ومصالح ضيقة، لان السمم بالنسبة الينا هو ان يحصل العمال والفقراء على حقوقهم وان تؤمن لهم الُّحْدِماتُ الحَيِّلَتِيةَ لَاتِي تَلَيِقَ بِهُم بعيداً عن الدسامات الخاصة والمساسيات وتسجيل المواقف السياسية التي لا تخدم الا اصحابها".

ونصح الدكومة ب"عدم اغفال بطالب الناس وان تنظر بجدية الى ما يحتاج اليه مؤلاء وان لا تبقى على يطالب برحيل الحكومة عنادها الذي ان يغينها في شيء.

### الرابطة المارونية: عرفات يُعامَل

صرح أمس للمعلمي نعمة الله ابي نصر الأمين العام للرابطة الملوونية، تأمى سخرية القدر الا وأن يعامل السيد ياسر عرفات، رئيس سلطة سية يستر فرهدا، رئيس ساهما الدكم الذاتي في فلسطين، تماما كما علمل هو الدكومات اللبناتية التي تعاقبت على حكم لبنان ابلن الدوادت المفتعلة على ارضنا. النَّا بْأُمَّلْ في ان بكون السيد عُرفات اصبح يَعَي ّألان ما معنى وجود تنظيمات مسلحة ذات امتياز ضمن سلطة الدولة غير الجيش نقوُّل دَنْكُ لَيس تشفيا ولا ردا

على تبامى السيد عرفات بحكمه لبنان سنوات عدة، في ظل حكوماتنا السابقة، اتما حرصًا منًّا على الدولة الغلسطينية التي ضدى من اجلها الشعب اللبنائي برمته في حينه: بسيلاته، واقتصاده، وحريّة قراره

كما عامل حكوماتنا

🛎 زار وقد من قيادة "المؤتمر ُ لَنَّ السيادة الوطئية بالنسبة الي الشعبيّ اللبنائي المُفتي الجعفريُ المعتاز الشيخ عبد العير قبلان. العِيوش النظامية مي كالمرأة التي يرفض الرجل ان يشاركه فيما لحد".

High Harmon and the second of the second of

### انتقد التقرير الاميركي عن الخدرات فاخوري: لبنان تفوق في مكافحتها وسجَّل تقدماً على دول عدة انه لا يوجد في لينان حاليا أي مختبرات امعالجة المفدرات كما يمكتنا

التأكيد انه حتى في الماضي لم تكن مناك مختبرات بالمعنى الطبقي لمذه

اما أب مة تجارة المفدرات فان

الكلمة (...)".

مجال مكافحة المخدرات عَلَقَ الوزير فَاخُورِي عَلَى مَا ورد في تقرير وزَّارة النَارُجْية اللَّميركيَّةُ، فسجل ملاحظات على مضمونه جاء

البلدان الاخرى حتى الفريية منهاء على سيه. "١- ان التقرير لحظ صراحة ان مناك جمودا مكشفة تـقوم بـما رغم أنه لا يزال ينهض من حرب مدمرة وعلى رغم ضعف امكانات قوى الامن عننا وعنة، ويصح التساؤل؛ السلطات الأبنانية لمكلفحة المذرات مل أن الولايات المتحدة الاميركية واستئصال زراعتها في منطقة بعلبك تفسما تمكنت يا ترى من مكافحة أهرمل. ونوه بنشلط الاجمزة الامنية اللَّبُنَائِيةُ فَي مجال هِنْهُ الْمَكَلَّفُحَةُ وللقَبض على الفاعلين وتفكيك هذه التجارة ونحن نقرأ ونسمع يوميا تقارير عن الانتشار الواسع والمُذِّيفً للمخدرات في المجتمع الاميركي على رغم ما تبنله السلطات الاميركية من شبكات التمريب. ومع ترحيبنا بمَّنا التنويه الذي نعتبره بداية نظرة بُمُود جِبَارة وبِامِكِقَاتَ لا حَدُودُ لَمَّا ايجابية للى تُبنان في ما يبذله من جهود امكافحة المندرات، نجد في بُعْدُ مِنْاً النَّرْفُ اليوبي؟ ٢– اما ما لحظه التقرير من اعمال أمقابل وفي سياق التقرير استمرأر

غسل اموال فهو ايضا في غير محله، لان الجميع يعلم ان شيكات التهريب الَّتِي كَفَّتَ تَتَذَذَ لَبِئَانِ مَقْرا لَهَا فِي اثناه الإحداث، تفككت، باعتراف واضعى التقرير بالذات، وقضى عُلى كُلِّ مُرْتَكَزَلْتُهَا ومصادر تعلملها بعد استعادة الدولة سلطتها وقد اتخذ للمسؤولون في المصارف في حيثه ولا يزالون (...) لَجْرَاطُتُ لَتَلَاقِي أَي أَعْمَالُ غـسـل وذلـك مـن دون المـسـاس بالسرية المصرفية التي نعود ونؤكد تكرارا اتها القلعة الحصيفة التي توافقنا على عدم اختراقها أما تقدمه الَّى الاقتصاد لللبنائي من ميزات ومنافع لما لجهة القول أن لبنان لا يزال يحتضن مصلع أمعالجة الميرويين ومن هذا المنطلق تقول أن التقرير ويعتبر نقطة ترائزيت لشحنات

طَلَم لَجِنَانِ عندما لم يقر بواقع استئصاله ألكلى الزراعات الممنوعة وقيامه بالحد الأقصى المطلوب منه أمكافحة المذدرات تصنيعا وتجارةه بحيث كان يجب تصنيف لبنان بين النول المتقدمة جدا في مجال هذه المكافحة...".

> وزعت تندوة العمل الوطنى و"اللقَّة اللبتاني الوحدوي" بيانا ختاميا عُن اللقاء الفكّري الذيُّ عقد السبت في "دار الندوة" لبلورة رؤية مشتركة

أن "الانتخاب في لبنان" جاء فيه ان المجتمعين توأفقوا على بعض المرتكزات الضرورية لسلامة العملية الانتخابية منهار ا – هـــروره افـــرار فــــقـــون الانتخابات قبل نهاية انار، باعتبار خلك ضمائنا لعثم مباغتة المرشحين والناخبين واعطائهم المهلة الكافية

طريق وضع سفّف لنفقات المعلات الانتخابية ومراقبتها من هيئة خاصة

ستخدام الاعلام ووسائله الذاصة والرسمية، بحيث يكون لكل رمرسوين الدق في المعاملة المتساوية في مساحة اعلامية محددة تعطى لمم منفا للاحتكار والمحاباة ٢ - ضرورة اعتماد مكننة العمليات الانتخابية بما في ذلك لوائح الشَّطْب والفرز ضمانا لسائمة الانتخابات

لتحديد هذه التواكر. وفي هذا المحد طرح عدد من المشاركين والنبراء "المؤتمر الشعبي"

زج الجيش في مولجمة الشعب" وأكد الخفاق هذا التوجه لان "الجيش الوطني المكوّن من كُل النَّبنةيّينّ وللَّذيّ يتولى مملية الوطن ويدافع عن وحدته، يرفض ان يكون سوطاً هـد النظل الديموقراطي وضد اللبنائيين". وطالب "برحيل الحكومة لحساب حكومة نزيمة تضع مصلحة الوطن فوق كل المصالح الشخمية والْفُئُونة".

والوسأقل اللازمة لتحضير المعركة

والتقي المجتمعون، في لطار تفعيل على النقاط الاثية: "( - الحـد مـن دور المــال فـي الانتخابات واعتباره سببا لابطال نيابة المرشح الفاكر مستفيدا منه من

٢ – توفير تكافؤ الفرص في

وُللسرْعُة والصحة في أعلان تتاكجهاً". وافلد البيان أنه "تـقرر لجراء اتصالات بخبراء لتأليف لجان متخمصة لاعداد مشاريع من كيفية العد من دور المال واستخدام الاعلام والمكننة. أما في خصوص الدواكر الانتخابية فقد ارثأى المجتمعون اتخاذ صحة التمثيل الشعبي وعدالته مقياسين

رأى عضو قيادة "المؤتمر الشعبي اللبنّاني" سمّبر طرابلسيّ أنّ الحكومةُ "تتحمّل مسؤولية تقاقم معاداة اللبنانيين نتيجة نمجما الني يثقل كامل الوطن بالديون التي تضبع اموالما بمشاريع استملاكية وتبنير ومدر، في ظُلُ التجامل المستمر أمطالب المواطنين الحياتية وحقوقهم

ولفَّت الى "محاولة رئيس الحكومة

#### لاحظ وزير الزراعة شوقي فلفوري ان تقرير وزَارة الفارجية الأميركية عن مكافعة المفدرات في لبنان "ظلم لبنان". واعتبر أنه "كان يجب تصنيف لبنأن بين الدول المتقدمة جدا في

هِلَذَا مِن لِأَصِلَ

واضعي التقرير يعلمُون جيداً أن لبنان سجل في هذا المجال أكبر قدر ممكن من المكافحة وتفوق على الكثير من

> للدذر والتشكيك وبعض الاتمام من الجانب الاميركي (...). فالقول أنه لا تزال مناك مزارع صفيرة تُـستمر فيُ زَراعة الافيونُ والقنب في منطقة بعلبك المرمل قول لًا ينطبق على الواقع، اذ اتنا نؤكد نُقَيْضَهُ تَمَلُّهَا ۚ (ـــ)". وليس نقيقا القوّل ان جمود المسؤولين مستمرة لتنمير كميات القنب الذي يستخدم لانتاج الحشيشة لان هذه الجمود توقفت منذ اكثر من تلاثة اعوأم بعنما تم استئصال هذه الزراعة كليا أنذاك واعتبر هذا الملف في حينه مغلقا لانتفاء الموضوع وزوال للسبب

الكوكايين، فهو ايضًا غير دقيق ويتنافى مع الواقع لان لبنان عند أستئصاله للزراعات الممنوعة وانتهاء هذه للعمليةً عام ١٩٩٢ قضَّى في الوقت نفسه على كل مصادر التصنيع البُدائي للمخدرات التي كاتت ترافقً عمليات هذه الزراعات. ويمكننا التأكيد

# "ندوة العمل الوطني و "اللقاء الوحدوي":

تحديد المرتكزات لسلامة الانتخابات اقترادات محددة في شأن الدوائر الانتخابية كانت موضع نقاش وتقدير الا أن المشاركين اجمعوا على الحذر من الاستفراق في الجدلُ في شأتها

> ؟ – خفض سن الاقتراع الى ١٨ عاما بحيث تشَّارك ّالاجيالُ ألَّصْلَبَّةُ في العملية الانتخابية". العملية الانتخابية وتنقيتها وحمايتماء

وحيانية والتشدد في مكافحة

الجيمونية . وحذر في ندوة في محلة الطريق الجديدة "من النمج البوليسي الذي تعتمده الحكومة في موليمة المطالب" معتبرا "أنه يزج البلاد في حال خطرة ويمهد لمضرب الحريثات ألعامة التي كأتت ولا تزأل لحدى ركائز الاستقرأر **ل**ـوطنيّ، وأسّـكات ۖ صّـوت المعـارضة الوطنية الشعبية".

#### الهدف من الاجتماع لم يكن أعلان موقف من القتراح محدد بقدر ما كان تداول مجمل الاقترادات المطرودة". الشيخ علي طه:

على حساب أولوية لجراه الأنتخابات

في موعدها التستوري. واتفق

المجتمعون على القيام بمبادرة وطنية

سياسية تختص بوضع اسس امعالجة

وقرر المجتمعون تأثيف لجنة متابعة

مهمتها العمل على تنفيذ المقررات

والتعضير لاجتماعات لاحقق وتضم

أللجنة النائب عصاء نعمان معن

بشور، موفق البافي، بول سالم

ردا على ما نكرته "النمار" اول

من لمسِّ من ان المشاركين في اللقَّاء

لجُمعواً على رَفض اقتراح رُئيس

الْجمهورية، أوضّح السيد معن بشور "أن ما نجمع عليه المشاركون مو

النَّقَاط الوَارِدَّة في البيان النَّتَامِّي وانْ

والمهندس عبد الرحمن النويري".

ذلك بكل الاطراف المعنيين.

تكليف الجيش الامن خطر جدا" اعتبر عضو كتلة "الوفاه للمقلوبة" الشيخ على طه ان "قَرار تَكليُّف الديشُّ المفاظُّ على الأمن لْتَلَاثَةَ اشْمَر واصرآر المكومة على منع التظاهر والتجمعات، وبالتالي دفع الامور الى حدما الاقصى، هو ّامر خطير ُ جدا ويشكل طعنة لما تسميه العكومة النظام الديموقراطي والديموقراطية

وأما يطالب به الجميع من العيش بحرية وكرامة وأمن وسآلم". وقال: أن ما زرعته المكومة في الايام الاخيرة ستحصده في المستقبل. وسيكون الحصاد سلبيا عليها. ونعتقد أن الشَّعب ربح مَنْه البولةُ لانه أوضح، بحركته الواعية، إن المكومة لا تملك خططا لحل مشاكل شعبها للذي خُسرتَـهُ بِالْكَلِّمْلُ فِي هَذِهُ الْمُواجِهَةُ ولصبحت حكومة بلا شعبٌ.

لله في البقاع احمد المذبوح أن الدزب لا يريد للمكومة أن تكون حكومة حرب مع شعبها او ضد لقمة العيش. وهـو أيد مطالب الاتماد العمالي العام من اجل رفع الحرمان ولدل الآزمة الّتي تمندناً في طعّامناً وشرابنا ومستقبل اجيالتا". وحمل في كلمة القاما في لحتفال للدَّزب السُّوري القومي الاجْتَماعي -الجلس الاعلى في طلّويا (بعلبك)، على سياسة الدكومة الاقتصادية

🛊 قال المسؤول السياسي العزب

#### التجويع والافقار". هاتف النجدة ١٧٥

والأجتماعية واصفا أيلما بـ"سياسة

أصدر محافظ معينة بيروت نقولا سابا بيانًا اشار فيه الى انه أعبح في امكان المواطنين طلب النجدة من فوج اطفاه بيروت تعجرد الاتصال على البرقم ولألا للبنى وضعته وزارة الماتف والدواصلات السلكية واللسلكية في الخدمة لمنا الغرض. مُتَشَمِلُ أَعمالُ النجدة اطفاء الدراقة وأنتشال الفرقى والانقاذ وأوضح اثه يكفى المقيمين خارج بيروت ترقيم رمز المنطقة وطلب الرقم نفسه (١٧٥) حتى يتم الاتصال

مباشرة بعتاصر الاطفاء والدفاع المدنى

في تلك المنطقة وطلب النجدة منهم .

#### الْبَيْلَةَيْهَ؟ ٱلْأَنْ بِعَضْ الْأَسْلَانَةَ غَيْرَ مَتَنَظَّمِينَ، فَيَتَغَيِّبُ مَنَّا و ٢٠٠٠ مليون سنويا فقط لا غير. مسكين هذا المحسوب الاستاذ ويتأخر ناك عن مططرته نصف ساعة تقريبا ملكث منة للمحسوب عليم ويغادر للمف قبل لتنماء الحمة؟ ملَّ قرأً وزير لَّلُمال مَنَا النبر؟ وما رأيه؟ هكنا تصرف أم لأن الطلاب يعتصمون تارة ويضيعون الوقت موال الشعب ولا من شلف ولا من درى. طبعا ايما سدى، وطورا تقام الندوات في الجامعة الناء الدوام؟ لا ملع من اقامة وحضور ندوات؟ لكن بعد الدوام خشية المسؤولون تخلفون منّ الاضراب والتظّامرات وتستعينون

Paris de Carre

من رسائل القراء

قبل سنوات عبرت أتنارات وتدنيرات حكومية تمنع المفرقعات واعنافها في لبتان. وطبقت هذه السياسة فترة وجيزة ثم علات المفرقعات. فاللبناني مسكين، ولسُمحُوا لَي ان أقول ان اكثر المسلكين هم أهالي جنوب

الدسات عسي

قرأت في لحدى الصحف (والغبر مختوم بختم وزارة

المال) إن أحد المدسوبين يتقلضي ٢٥٠ مليون ليرة

لبنانية شَمِريا باسم الْدَيْمَاتُ الاجتماعية، لي ٤ مُلْياراتُ

بالجيش، ولكن أعلموا أن الله أكبر والحساب سيكون

لبنان، فهم يعيشون تحت رحمة الأحتلال الاسرائيلي ورحمة ضمير المسؤولين. وعندما تأتي الأعياد تتحول المفرقعات الى اسلحة مزعَّجة تنتشر في الشوارع والأزقة فتحرق منزلًا وتفجر مولد كمرباء والآدهى انمآ تذهب بنور أأبصر عبر أصابة مباشرة، "كرمال عيون الولد النلوع يتفرفح شوي". كما أنها تذهب بالإعصاب والاخلاق. لَمِانَا عَامِتَ مَذَهُ الطَّاهِرةُ وَفَي هَذَا الشَّكَلِ؟ الْجُولِبِ بسيط: فتشوا تجدوا أن مسؤولًا في الدولة هو من

يستورد هذه المفرقعات ما ألحل وأين تعيش ثدن اليوم؟ ندن نعيش في متجر كبير. اما الدل فمو في يد اللبناني وحده، فاللبناني يستطيع ان يختار ويطبيعة الدال. وبما قه لا يختار الا مصلحته آلشخصية وليس مصلحة مستقبل أبناكه ووطنهء

فسيبقى بكما هو، لأنه تعود ذلك.

من الدين الذي تنتسب اليه.

طارق شمس

#### كالتالوكان المزاهر كالمهاوي علمنا لن عشرات المدارس العلملة تحت القتلت طائفية لا تسمع لطلابما بالشاد النشيد الوطني صباحا قبل الددول في صفوفهم، بل مي تلزمهم الانشاد او التلاوة،

عشرات الألوف من طلاب هذه المدارس لا يعرفون لتشيد الوطني. فماذا يربطهم بهذه الارض اذا كانوا لا يعرفون الحد ألادني من الالتزام، وهو النشيد الوطني؟ عُلُمْناً يا معالي الوزير الكم علمتم بذلك، وسأرعثم منذ مطلع الشنة الدراسية الحالية الى اصدار مذكرة تلزم جميع المئارس أكلت رسمية او خلصة ان ينشد طلابهاً النشيَّد الوطِّنَّ مبيحة كل يوم قبل دخولَهم صفوقهم، ولكن المستقرب ان معظم هذه المطرس ضرب بهذه المنكرة عرض الطلاطء ولم ينفذ مضمونها حتى اليومء وما زلَّل القديم على قدمه. ويجب التعامل مع هذه أمدارس بشدة أكثر وبحزم لكثر لكي ننتقل من وطن

المحسوبيات الى رحاب الوطن الام العاضن الجميع.

المسملة ﴿مُوتُ الْجِنُوبِ ۗ. وهذه الأناعة رغم اتها تعمل بأشراف ألعدو الاسرائيلي تستهل برامجها يوميا وتختمها بالنشيد الوطني اللبناني، وكذلك يدَّعل "تلفزيون الشرق الاوسط" الذي يبث من المنطقة الحدودية المحلة. لا يا معالي الوزير. نحن تعرف من اية طينة وطنية على رقلب البسؤولين عن هذه الفدارس، الن من يسعى

الى تغييب النهيد الوطني عن اجيالنا في العلن يسعى الى تدمير الوطن في الخذاء.

اثنا في الجنوب تلتقط اذاعة العيليشيات الحدودية

طَالب حاجة، وأن كان ذا قربي، فتسمع الواحد منهم "لَتَخْبَنِي بِأَ لَيْنَ الْعَمِ... أَوْ بِأَ أَبِنَ مِنْطَكَتِي... أَمَّا أَدِمِي "، ثم

دون بدل۔

بعد هذه المدة ابتناء من السنة

العاشرة يحدد المستأجر الايجار

السنوى كل ثلاث سنولت كما ذكرنا

وعندما يطلب المالك اخلاء الماجور

يدفع للمستأجر قيمة ليجار سنتين

مع سنة لتدار من دون بدل وتستبر

هُنَّهُ القاعدةُ الحَسابَيَّةَ بدون تحديد

نكون شجعنا رؤوس الأموال للعمل

في قطاع سوق الايجارات بدل ايداع

الأموال في المصارف واهيينا سوق

الايجارات الدر مع اعطاء المستأجر

ضمان البقاء في المأجور والحد من

وللمستأجرين لتها على لستعداد في

أمستقبل أأقريب لتأمين قروض

للسكن يُولُسطةُ بِنكَ النسكَانِ. وَهُذُهُ

الوعود حسابيا غير قابلة للتنفيذ الا

بقلائدة اعلى مما ذكرنا. والسبب ان

أدنى فلادة لدى البنك الدولي مي ٧٧,٥٪ وتأخذ البنوك المحلية ٢٠,٥٪ من أجل تنظيم التأمينات بهذه

القروض، فتصبح الفائدة مع

عندها نؤكم بقه اكثر من ٩٦٪

من المستأجرين في مساكتهم،

ونخفف عن المحلكم وخيراء الايجارات

اكثر من ١٩٠٪ من النعاوي، وينتك

تكون وضعنا الدل العادل المشكلة

لجتماعية واقتصادية في لبنان .

المصاريف اكثر من ١٦٠.

ملحظة: تعد الدولة المالكين

.\_ ---

. .

بنتيجة هذه العملية الدسابعة

يتواري عند طلب أي خدمة.

# راتية سعيد معلاوي

تُركيب الساعة يُحتاج الى تثبيت عمود ومتى الآن لم يحفر احد حتى للكشف. وطلب سكنية في المجتمع الليناني وخصوصا امام الشباب والشابات عندما ينوون وطلب من الشاكي مراجعة مكتب المؤسسة في بعليك وابراز رقم

نفايات راحت

#### ولكد إن التفليلت رفعت

صحية حبيل سکان جبیل شکوا عدم وجود شبکة مرف محي وقالوا قه

 مسؤول في بلدية جبيل اوضع لن دراسة اعدت لشبكة صرف صعي فيما ولعيلت على مجلس الاماء ماهمار لتلازمها، واشار الى اعداد دراسات لشبكات لخرى في المتطقة لا ترال قيد الدرس، وستحال علي المجلس نفشه لتلزيمها دفعة ولحدة، واليه يعود قرار التأزيم ويده التنفيذ

الايجارات القنيمة الدكتورة جوزيان سريح اقترهت

العمودتاخر مِواطن من – بعليك بوضاي أُسْمَهُ عَلَى شَمَصُ قَالَ أَنَّهُ تَقَدَمُ بطلب للحمول على ساعة كمرجاء في ٤ أيـلـول 1990 وسدد الرسوم المتوجبة، ولكن

> 🛎 مصدر في مؤسسة كهرباء لبتان اوضح ان المتّعمديـن بدأوا بحفر . قواعد الاعمدة لوضعما في مدينة بعليك أمن سنحوا الرسوم آلى

#### الشُّعبة المعطَّى له من اجل تثبيت العمود وتركيب الساعة

مواطنون من ميدا شكوا تراكم الاوساخ والاوراق والمجارة على جانبي الطريق في محيط جامع الرَعْتَبري فَي مَيدًا وأمام مدخله. وقالوا أن البلدية لم تنظف المكان منذ أسبوعين. 🛎 مصدر في بلنية صينا أوضح ان لددى السيارات العاكدة الى الباندة كانت معطلة وعدد العمال كان قليلاً

وهع غير مقبول أو مسموح به غي مدينة كجييل. وسألوا هل مناك مشروع التأميل بنيتما

اقتراح لشكلة طلأ لمشكلة ليجارات المسلكن القديمة

لرقام حسابية ولم تأذذ العمود السابقة في الاعتبار استمرار منا القطاع رغم آنه قطاع مهم اجتماعيا وعمرأتياً. فُعطل هذّا الأهُمالُ مبدّاً التعامل بين المالك والمستأجر وخاق هوة كبيرة بينهما واصبح من المعب أعلدة الثقة والتعامل بين المالك والمستأجر. هذا الأسلوب المتبع حتى تاريخه جمد سوق الإيجارات وأحجم رأس المال عن العمل في هذا القطاع وخلق كارثة

الإيجازات للى العمل عبر ارقام حسلينة ترضى المالك ولأ ترمق المستأجر لدل منه العقدة المزمنة. لنلك اعرض هذا المل يخمن المستأجر مأجوره السكنى ويكون تعويض الاخلاء عند اللزوم مرتبطا بقيمة آلايجار السنوي الذي خمنه ويدق للمالك كل ثلاث ستوات ان يُطْلُبُ مِن المستأجر تخمين مأجوره. مثلا: يخمن المستأجر مأجوره السكني بمئة الف ليرة، ويكون بدل الايجار السنوي 2٪ اي الفي ليرة. وعندما يطلب المالك أخلاء المأجور يُعطى المستأجر ٤٠٪ من قيمةً أَمَاجُورُ و ١٠ مرة من قيمة الايتجار

لمدة تسع سنولت أُولُ ثَلَاثٌ سِنُوات؛ فَائِدَةً ؟ فَي المِثُهُ مَن قيمة المَاجور التي تحددُ الايجار السنوي أمنمن من المستأجر، وعندما يطلب المالك اخلاء المأجور يُدفع تعويضا للمستأجر ٤٠ في الْمُلَّةُ مِنْ قَيْمَةَ المأجور في ١٠ مرة من قيمة الإيجار مع سنة أتنار من دون يدل. ثُغُيِّ ثُلُاثُ سنواتِ: فلادة ٣ في المئة من قيمة المأجور التي تحدد الايجار السنوى كما خمنه المستاجر، وعندما يطلب المالك لظه المأجور وعده يستند مستأجر ٤٠ في يدفع تعويضا للمستأجر ٤٠ في المئة من قيمة المأجور لي ١٣ مرة من قيمة الإيجار مع سنة الذار من

ليلنا "تشفيط" وصراخ

من عبدالله شعبان – الروشة: "نحن سكان بناية "يونيفرسال" للشخق المغروشة قبالة تـلـفـرُيــون المسّـتـقـبـل في الروشة نعاتي في كل ليلة حتى سأعة متقدمة صراخا وهوضاء وكشفيط سيارأت ودراجات تَأْرِيةَ مَأْمَنِةً لَعَدُدُ مِنْ الْشَبِانِ العِينَـمِعِينِ أمامِ البِنْكِيةَ، معا يقلِّق راعتنا وبعنع اولاننا من متابعة دروسمم ولا يسمح بلانوم اتمانا يمنفر حبيش في منا الشان ولا جدوى مل نستمر محية مراة المستهترين براحة الناس وامتهم ونرفخ لهذا الفاتان كل

مصدر في وزارة الداخلية اوضع ان القرار الصادر عن وزير الداخلية الماد الداخلية بِمَنْعَ الْأَدْرَاجِاتُ مِنْ ٱلْسَيْرُ لَيلاً يَتَّمَ تطبيقه، وهبط عدد كبير من المختلفين عثى جلدة رفيق الدريري والرملة البيضاء ووعد بتكثيف الدوريات في الروشة ومعيطها.

# المقسم 19

الآنا نـری ضـروریــا ان یــجــد المسؤولون حلا قريباً لاعلاة سوق

السنوي، أي ٤٠ الفا مع سنة التثار من دون بدل. جدول مقصل عملي

كُلَّكُ ثَلُاثُ سَنُواتَ: فَاكْمَةُ ٥ في أأمنَّة من قيمة المُلْجور التي تجدد الأيجار السنوي كما خمته المستلير وعندما يطلب المالك اخلاء المأجور يدفع تعويضا للمستأجر ٤٠ فيّ المُلَةُ من قَيْمةَ المَاجِورِ في A مراث من قيمة الإيجار مع سنة قنار من

# "لممل قانون ايجارات المسلكن القديمة عشرات الأعوام من دون

دون بدل۔

رأى محكمة التمييز المزائية في

تُعْسِيرِ المائة ٢٩ لا يسمح به نص

هذه المادة ولا يستقيم امره مع

المنطق القـــُـاتُوني!! إن الْعُكَسُ هُوَّ الصحيح فَن محكمة التمييز الجزائية

اتتمت الى الرأي الذي يتفق والبادة

٢٧ من النست ور والمسادى؛
 الديموقراطية والنستورية العامة التي

ترمي الى احساطة النائب، ممثاً،

الشُّعْبِ، بِحِصِلْقَة مِطْلَقَةُ تَمِعْلُهُ فَي

مأمن من ضغوط السلطة التنفيذية

وسواها، كما تجعله في وضع يستطيع

معه أن يقوم بواجبه بكل حرية لفئمةً

وخَّـلافـا لرأي الرئيس النقـيب ان

تفسير محكمة التمييز للمادة ٢٩

واليكم ما ورد حرفيا في محض

جلسّات لَجنة النَّفستورْ عَلَم ٢٩٤٦ ( ، الرئيس، "المادة ٢٩ . لا تجوز القامة

دعوى جزائية على لي عضو من اعضاء البــرامان بســبب الأراء والافكار التي

النازن، "ماذا يقصد "في اثناء

دموس: "مثلا لو رأى شركة مضرة

بمصالح للبياد – وقيال الثائب انما

مغارة لصوص، خلا يجوز لما

الخازن: "مل ذلك وهو في المجلس

سوشييه (ممثل المقوض السامي):

الاجتماد والعلم الاجنبيان:

اللبناني والاجتماد اللبتائي يختلفان عن النصوص الاجنبيسة القانونيسة

والاجتمادية والعلمية في موضوع

الحصاتة النيليية، بل هناك توافق شباً

تلم بين فرنسا ولبنان في هذا الشأن

والفرق الوحيد هو ان المشترع اللبنائي

والقاضي اللبناني همآ لكثر تشيدا فر

تعصين النائب ضد الملاحقات الجزائية.

واليكم ملخص ما ورد في الاجتماد

أولاء أن القواعد المتعلقة بالحصانة

النيانية هي قواًعد دستورية ولم تهنع المصلحة النائب ومراعاة له. بل منحت

له للمحافظة على حريته في عمله

النيابي، ولاسيما للمحافظة على حريته

بالنسبة الى السلطة التنفيئية التي قد

تتخذ الملاحقات القضائية وسيلة

للضغط على النائب احتمله على

ثَلْيا: أن عدم مُسؤُّولية للنائب عن

الافكار والأراه التي يبديها مدة نيابته

تشمل كل اعماله النيابية مثل الخطب

والتصويت واقتتراح القوانين

التلاب في نشاطه النيابي الفُكَري يطبق في صورة مطلقة أن عـدم

أمسؤولية هذه يحول دون ملاحقته

جزائيا ومدنيا. وتبقى هذه الحصافة مستمرة بعد نماية الولاية، اذ الما

تتعلق بالنظام العلم، كما قلتا، فيمكن

الادلاء بما للمرة الأولى امام محكمة

التمييز، وعلى القاضي أن يأخذ بها

تلقــائيــا، والا ارتكب جــريمة عــدم

القرار لوقف ملاحقة النائب ألتي بدأت

رابعا: من حق مجلس النواب اتخاذ

خلمساء باطلة جميع اعمال التحقيق

والملاحقات الجزائية للتى تتم خلاها

أُمِناً حصاتة النَّائَبُ في كُل ما يبديه

من اراء وافكار، ونلك لعدم صلَّاحيَّة

القائم بمنه الملاحقات والتُحقيقات

مدع عام، قاضي تعقيق) لوجود

سيبيد. هذه هي المبادئ القانونية التي تسود المصانة النيابية في فرنسا استئلاا الى موسوعة "داوز" واستنادا

للى النصوص واراء العلماء، وفي طليعة

مؤلاء العلمية البروفيسور جيبرار

سُولِيه، استاذ ألدق الدستوري في معمد حقوق ليون. وكان سابقا

أستاذا في معمد حقوق بيروت

(الجلمعة اليسوعية). ولننا نبرز ربطا

مقتطفات من كتاب هذا العالم الكبير

وعنواته: "للحصانة النيابية في للقانونُ

الفرنسي"، كما تبرز بعض ما ورد في موسوعة "دالوز" الشميرة عن موضوع

العصانة النبابية. والجدير بالنكر ان

العلامة الكبير اوجين بيار Engene) (Pierre يتفق في الرأي والبروفسور

لحترام استقلالية السلطات الثلاث

ملاحقته جزائيا.

ثالثاً: إن مُبعاً عدم مسؤولية

مجاراتها او الأمتناع عن مخاصمتها.

الفرنسي وفي مسؤلفات للعلماء

ولا تحسين أن نص المشـــــرع

"المقصود مدة نيابته اينما كان".

او خارجه ايضا؟".

يبددها في اثناء قيامه بالوظيفة".

يتفق تماما وعرف من وضعها.

# محكمة المطبوعات قررت فتح المحاكمة من جديد في دعوى وزير العدل ومحامي واكيم قدم مذكرة تتضمن اجتهادات تمنع المحاكمة عن موكله

الناظرة في دعاوى المطبوعات بركلسة القياض عنفيف شيمس ألدين والمستشارين الياس ناميف وجان فرنيني قرارا اعداديا بفتح المداكمة من جُنيدٌ في النعوى التي اقامما وزير العدل بميج طبارة على نائب بيروت نماح وأكيم في ٨ أيثر المقبلَ، مع تكليف وكيل النائب وأكيم المملي فؤاد مشعلان شطب عبارة كاتت دود. ورنت في المنكرة التي كـان رفعـما الى المنكمة وهي الآتية، "ومن عجيب العُجلاب ان سلطات قضائية عليا تضامنت مع قاضي فتحقيق عبداله البيطار منّ دونَّ التحقّيق معـه وانتصرت له اوساط بخفة لا تصدق، حُتى اعبِحنا نخجل من الاثتماء الى هذَّه

ويعند صدور قبرار للمحكمة بفتح المحاكمة من جديد اعلن المصامي مشعلاني أنه يرفض شطَّب كلمــّة واحدة مما كان كتب في المنكرة. وُقَـالَ: "أَنْ أَشَطُّب كُلُمَّةً وَأَحْدَةً مُوا تُطلبه المُحْكمة قبل مرامعة نقابة المحامين واستشارتها والاذذ برأيها وبعد أن تصقق سعي وتستبوضح وبعد بن سمي رسوب الاسباب التي جعلتي أكتب ما اكتب دفاعا عن النائب المر نجاح واكسم الذي لا بزآل حتى الأن يلاحق من قبل القضاء من دون استثنان مجلس للنواب وخلاها للقانون الني لا يجيز ملاحقة النائب". وهنا نص قــرار فــتح المدــاكــمــة لمحكّمة المطبوعات،

"باسم الش*عب* اللبناني غرفتها الحادية عشرة النَّاظُرُة في قضايا المطبوعات والمؤلفة من القضاة عفيف شمس النين رئيسا والياس ناصيف وجان فرنيني مستشارين. لدى التدقيق والمناكرة،

وبعسد آلاطلاع على كل اوراق حَــيَثُ أَنْ النعــوى أرجــكْتُ لَبت مسألة أرجاء النعوى يسبب عدم تبليغ المدعى عليــه بالذات، وكــذلك مسألة أنا كان يجوز استمرار الملاحقة

بعد افتتناح الدورة العلبية للمجلس النيابي بالنسبة الى النائب، وحيث أن وثيقة تبليغ المدعى عليه تَفَيِّدُ لَنَهُ أَبِلَغُ بُواسِطَةً مُحَامِيَّهُ، فَي حين انه في النعباوي الجزائية يجبُّ تبليغ المدعى علينة بالذات ويقتبضي بالتالي اعادة فتح المحلكمة للابلاغ الل

وهيث أن وكيل المدعى عليه قدم منكرة في تاريخ ٢/١/١/١٩٩٢ الله فيما نقلطا لم توضع موضع المناقشة من قبل خصمه ويقتضي وضعها موضع وحيث أنه ورد في الصفحة الظمسة

\_\_\_\_

**~** -- .-

~~ ----

**`**```........

·---

A----

مَنْ مُنْكُرَةً وَكُيْلُ الْمُنْعَى عَلِيهُ الْعِيارَةِ الأتيــة: "ومن عجيب العجالب أن سلطات قُضائية عليا تضامنت مع قاضي التحقيق من دون التحقيق معه واتتصرت له أوساط بغفة لا تصدق حتى اصبحا نخجل من الانتماء الى هذه

وحبث أن هذه العبارة لا علاقة لها بحق النفاع ويقتنني تكليف وكنيل المدعى علية شطبها من منكرته تدت طلالة لجراء المقتضى القانوني،

(- فتح المحلكمة. ٢- الابلاغ الى المدعى عليه النائب نجاح واكيم بالذات. ٦- تكليف وكسيل المدعى عليسه شطب العبارة المشار اليما في متن منا القرار تنت طلالة اتخاذ الاجراء

القانوني اللازم ما ورد في منكرة المدعى علَّيه المقدمة بعد ختام المحاكمة.

مذكرة وكيل واكيم من جــهــة اخــرى، قــدم المحــامي مشعالاتي منكرة الى محكمة المطبوعات

#### مقتل صائغ في زحلة وسلب خزنة مجوهرات

زحلة – "النهار": عُثر التاسعة والنصف صباح اس على الصائغ مــوسى الديراني (£2 عِلْماً) مِقْتُولًا فِي مُحِلَّهُ فَي حُوش وعاين الطبيب الشرعي فيصل دلول الجثة ولفاد أن المغدور قتل برصّاصة واحدةً في الرأس. وافلات مصادر التحقيق ان احدى حــــزنتين في البحل نظفت من

#### قتيل وجريح كانا يلهوان بقذيفة

دوى اتفجار فجر اليوم في محل جــوزف مطر في برج حــمــود المعــد لتمنيع ادوات حديد، ادى ألى مقتل العلمل السوري محمد نادر كمال الزايك وجرح مواطنه خلك مسن

واظمرت التحقيقات الاولية أن محمد كأن يقيم في غرفة مُلاصقة المعمل. وبينما كأن يقلب قنيفة هاون وآلى جَانبه خالد، أتفجرت وأدت الى مَقْتَلُهُ وبِتر سَاقَ رفيقَهُ الَّذِي نَقَلَ إنَّ مستشفَّى المقاصد في حال غيب وبة. وعتر في المكان على مفك المالة

للبراغي وسكين. 4 عثر على المصري عبدالحقيظ بو الغيث جثة في الطبقة الأرضية من مبنى جـزيني خلف المبنى الســابق الاحوال الشخصية في بيروت.

بعد اصدار قرارها بفتح المحلكمة في هذه النعوى من جديد تضمنت طلبا من المحكمة منع المحاكمة عن التاكب وأكيم سندا الى لحكام المادة ٤٠ من الدستور اللبنائي او استئذان مطس النواب لوضع البد على مذه الدعوي ُوجاً في أَلْمَنْكرة. "جانب محكمة الاستثناف الناظرة في قضايا المطبوعات الموقرة

> جلسة وحكم في ١٩٩٦/٢/٤ بدفاع، أتنائب ألستاد أداح ولكيم " مدعى عليه – يوكالة المعامي فؤاد المشعلاني بموجب توكيل علم مبرز في العلف الاستنطاقي. هٰد: ١ – الحق العلم آوزير الأستاذ بميج طبارة -

> مدع - بوكالة المدامي سليم عثمان. بموجب منه المنكرة نود ان نبين ونوضح أكثر فأكثر ما اللينا به حثى الَّانَ فَي شَـأَن الحصَانة السَّاسِـة التي يتمتع بما المدعى عليه النائب الدر الاستأذ نماح ولكيم ويتمتع بما كل نلاب، ولم يحترمها قاضي التحقيق على الاطلاق. فعدق وظنّ وأحال على امحلكمة من دون استثقان مجاس لنواب وفقاً للمآدة ٤٠ من الدستور اللبناني ومن دون التوقف عند المادة ٢٩ من الدستور الي تمنع ملاحقة التلاب بجرم النم الآراه والافكار التي وقبل كل شئ نقول ان المصانة

> التيلية المنصوص عليها في المادة 2. هي غير الحصاتة المنكورة في المادة ٣٠، فرفع الاولي ضروري ولازم ليتاح للقاطي للمزَلقي وَضُعُ يَدُهُ عَلَى لَيْ دعوى مقامة على نائب، والصحة الثانية لا يمكن رفعها وتمنع ملاحقة النائب بجرم القدح والذم وبالتالي أنما تحتّم على قاضي التحقيق منعً المحاكمة عن التلاب بعد وضع يده على دعوى القُدح والنَّمْ. أولا: لجــــــة الحـــصــاتة النيـــابيـــة المنصوص عليـمـا في المادة ٤٠ من الدستور أللبناني وكيف استدار حولها

قاضي التحقيق ولم يطلب رفعها وبالتألي فمذه أأدعوى مردودة شكلا لُعدم وُجود انن نبايي بِالْمِلْاحَقَّة. ان الحصائة النبايية المنصوص عليما في ألمادة ٤٠ من الدستور اللبناني تَمَنَّع القَـضَـالُهُ الْجَرَائِي مِن وَّضِع يدَّهُ على الدعـوى الجزائيـة المقامـة على ناتب قيل السمول على اذن من معلس النواب. وهذا يُعني أنه لا يجوز اطلاقا في النه أتعقاد الدورة النيابية بده أي معاملة لجرائية من اعمال التحقيق قبل استئنان مجلس النواب

وموافقة منا الاخير على ملاحقة

ويعبارة لذرىء على القضاي الجزائي ان يبادر فور تلقيه الشكوى على الثلاب ومن دون تأخير الى استكنان مِطِس النواب النعاد في دورة عادية أو استثنائية وعلى هذا القاض أن ينتظر صدور الترخيص اله بالملاحقة قبل أن يضع يده على الدعوى ويبدأ التحقيق، فالدعوى وحدة لا تتجزأ. ولا يجوز مثلا بدء الاستماع الى الشهود مَنْ دُونِ التَعرَّضِ النَّاقِيبِ أَو تَعيينُ قبیر من دون ان یمس ذاک شخص

مانا حدث في هنه الدعوى وكان وزير العندل المدعى والمصامي يعلم بكل ما يجري فيها من غراكب قاتونية؟ عندما تلكي قلخر شكوى المدعي الوزير بط التحقيق فوراً مُتجاهلاً مُجلس النواب. واستدعى الشهود واستمع اليهم، ثم أنظر نهاية الَّدورَة النبائِيَّة، فَاسْتَدَعُي البُّهُ حَيِثُكُ التَلَابُ بِولْسَطَّةَ المَاتِفُ وَأَمَا لَمِ يحضر التائب الموكل امامه "اصدر قــراره الظني ودانه وظنّ به. وقــد

شاركه التاكب العاب واليكم ملخص ألاخطاء القناقونينة الفاضحة آلتي ارتكيما المحقق والأدعاء أُ~ عندما تلقَّى قاضي التحقيق

شكوى المدعى وزير العَـــدل علَى المدعى عليه الثلاب الاستاذ نجاح ولكيم، كان عليه ان يبادر فورا الى أستكنان مباس النواب وفقا للمادة ٤٠ من ألدستورّ، لا أن يبدأ التحقيق فوراً في الدعوى فيستدعى الشمود ويستمع اليهم، ثم ينتظر نماية الدورة النيابية، فاستنعى حيثك التلكُّب المنعي عليه الستجوابه اقد تَوِهُم قَامَى التَحقيق أنه بِمِذُه الْحيلة غير المشروعة يمكنه الاستدارة حول المادة ٤٠ من الدستور ويستفئي عن انن مجلس التوابد ولو كان في الامكان فعل ما فعله قاضي التحقيق واصبح في الامكان اعتماد لُلْحيلة ذاتما في كل مرة يدّعى فيما على ذائب في اتناء الدورة النيابية.

ملاحظة: حتى الجريمة المزعومة المنسوبة الى الاستاذ نجاح واكيم قد ارتكبت في الناء الدورة الفيسابيسة، حُسبُ ما وَرِّد في القرآرُ الطَّنِّي. `` ٢- ان التحقيقات الجرائية من دون استثناه تبدأ باستجواب العدعي والمدعى عليه، ثم يستكمل التحقيق بألاستماع الى الشمود وخلافه. ولا يمكن الذروج على هذه القاعدة الا أذاً أُستُدلِل تُطبيقها، كأنَّ بِفرِّ المدعى عليه أو يتخلف المدعي، وقد بدأ

قاضي التُحَقِيقِ في منه الدُّعوى من آخر الطريق معوداً الى اولها. T– تمَّ تبليغ المدعى عليه النائب بواسطة ألماتق ومن طريق زوجته هذا ما زعمه قاضي التحقيق من دون إن يكون هناك أي أثبات على أن هُذّا الْاتَصَالُ الماتق عير القانوني حصل فعلا مع الزوجة أو مع سيئة أخرى. وهذا ما دعا الثلاب الددعي عليه على رَفْض هذا التبليغ الذي يتسسني بديميات احول التبايغ. مَنْ نحتاج الى القول انه لا يُوجِد في القانون البُنائي ولا في قوانين العالم تبليغ بالمانف؟ وقد بلغت جرأة قاضي للتحقيق وعدم وهد يست جراه معني مستحيق وسم مبالاته بالاصول الجزائية قه دون في محضر التحقيق وفي القرار الظلي ان تبليغ المدعى عليه على الوجه المنكور قيد تم حسب الاصول وان تخلف المدعى عليه عن العضور أمامه يشكل

منه الصفحات (لطفا مراجعة شكوانا المقدمة الى ميثة التفتيش والمبرزة في طف الميكة الاتمامية التي رنت أُسْتَتُنْافَيا بُداعي اننا لِمامها، مع لن القضية تتعلق بالنظام العلم). وهنا لا به من أن نسبال السمة المدعي عن رأيما في كل هذا؟

أن العدعي كبرر واكبد بعبد انتهاك النورة النَّيانِيَّة، وَبِلَاتِلْي اصبح مِن البَلاز دعـوة النائب الى التـمـقـيق والادعاك عليه والظن به لذ أن الدعوى أعبدت مقدّمة من جديد خارج الدورة النيابية وام تعسد الملاة ٤٠ من النُّستُور تَفْعَلُ فعلَما ولا حاجة الى تطبيقها، فمنذ متى أُميح تكرار للدعوى وتأكيدها من جاتب المدعي يبدل تاريخ تقديمها الاساسي ويفيره؟ وفي هذه النعوي ان تاريخ تُقْدِيمُ الدعُوى يقع في صميم الدورة النيابية. وكان على قاضٍ التحقيق والنائب العام أن يتقدماً بطلب اذن الملاحقة فور تلقي الشكوى المقدمة من وزير العسدل على النالب نماح الديلة التي وصفناها للنجاة من تطبيق الملادة ٤٠ من النستور (اطفاً مراجعةً المحضر الاستنطاقي والتواريخ المدونة

الاستثناف الموقرة بأن وكيل النائب للمر الاستاذ نجاح واكيم المعلمي فؤاد التحقيق طألبا السير في الدعوى. لكن قَاطَيُّ التَّحقيق رقَضُّ وضع يُدَه على الدعوى وبد التحقيق قبل الحصول على أَدْنَ مُجِلس التَوْلَبُ لِانْمَا مِسَأَلَةً تتعلق بالنظام العلم، فلا يجوز الاستنفاء عن أذن المجلس حتى أو قبل بذلك المتعى عليه النائب وتتازل عن حصائتِه. وقد راجع وكيل النالب ولكيم النيابة العامة في هذا الأمر نزولا عند رغبة قاضي التحقيق، فكان جواب المدعي العمام مكل جُـواب قَـلُص التحقیق، لا یجوز تحریك دعوی جزائیة ضد نَلاَّب من دون أذن مجلس التواب المنعقد في دورة عادية أو استثنائية. وفي مآ بعد تبدلت الأمور واستفتى قلضيُّ التحقيق عن اذن مجاسُ النوابُ

اقاصيه عنصا نرى متجاس النواب يسكت عن التجاوز على صلامياته ويسمح للقضاء بأن يتجلهله بتجلهل الملاتين ٢٩ و٠٤ من النستورا الا اتنا واتقون بأنه لا بد امجاس النواب من أن ينتشفض ويعيد الاسور الى تصابما ويأمر يوقف ملاحقة نلاب کریم حر، کما جب<del>ب</del> ناک مرارا فی فُرنَساً وفي دول العلم المتحضر، ومن عجيب العجائب أن سلطات قضائية علياً تضامنت مع فلطني التحقيق من نون التحقيق معه. وانتصرت له

وفعل مثله الناثب العلم، لاسباب

يلمج بما الرأي العام ولا تتجرأ على

اوساط بخفة لا تصدق. ثانياء أو صح أنه يمكن الاستفناء عن تطبيق الملعة ٤٠ من النستور، فاقه لا يمكن اطلاقا اجتناب تطبيق البادة ٢٩ من الدستور التي تجلهلها النائب العام وقاضي التحقيق تجاملا ملاحقة النائب جزائيا للافكار والرآ لاتي يبديها مدة نيأبتهُ .

بعنجا افلت قاضي التحقيق من قيود العادة ٤٠ من الدستور واستدار حولها بتأييد من النيابة العامة ومباركة جمة الادعاء، اصطدم بالمادة ٢٩ من للدستبور التى تهلع ملإصفة الثالاب للافكار والارا؟ آلتي يبديها مدة نيابته. كيف تدبر هذا القاضي الجري؛ أمر الملادة ٢٩ هذه؟ بكل بسلطة تجلملها تماما كأثما لم ترد ولم ينص عليما الدستور. الا انه فات قاض التحقيق ان هذه "العمزلة المأساة" لَّا يمكن أنَّ تنوم واته اذا تعكن من التعلص من أأمادة ٤٠ فــان مــحكمـة الاســتناف

الوقرة لن تسمح له بالتغاضي عن قهادة ٢٩ النستور التي لا تقبل جدلا في معالما الواضح الصريح. واليكم تنص المادة ٢٩ من الدستور على لله. "لا تجوز اقلمة دعوى جزالية على لى عـضـو مَن اعـضـهُ ٱلمجلسُ بسـيب الرَّهُ والأفْكار الَّتِي بِيديما مدة نيابته". أن هذه العادة جاءت شاعلة، عامة، من دون ای استثناء. وقد حمنت الثلاب ضد أي ملاحقة بجرم القدح والذم لأن هذا الْجُـرم هو الوحـيــد اللَّذي يَعكنُ للنائب ان يرتكبه عمليا امتاسبة ممارسته نشاطه النيابيء لي لمناس التفيير عن ارائه واقكاره من خلال ما يطرحه من أستلة على المل الدكم، ويوجمه من استجوابات الى السلطة

وفي تعبير اخر، أن العادة ٣٩ من الدستور عطلت كل آلمولد المتعلقة بالقيدح والذم بالنسببة الى النلاب ومنعت تطبيقها عليه مدة نيابته، فلم يعد في الأمكان تطبيقما على لقواله والجدير بالذكر ان العصانة التيابية منه تتعلق بالنظام العام، وبالتالي

التنفينية عموما أو احد اعضلاما

يجب على الْقَاطِي الْأَرتِمَا تُلْقَلَّنَا، وانَّ لم ينل بما احد الافرقاء في النعوى، كما ان مجلس النواب ذاته لا يمكنه رفع هذه المسانة الخاصة (ملعة ٢٩) التيُّ تَحْتَلُفُ عَن الحصالة الواردة في المَلَّدَة ٤٠ من المستور والتي تتعلق بسائر البرائم على لختلافها.

الضَّافَةُ إلَى ما تَقْنَم، إن الصَّافَة المنكورة في البادة ٢٩ من الدستور تحمي النائب من اي ملاحقة على وجه مطلق، لي من دُونُ لي اعتبار زمني او مكاني. وبتعبير اذر، أن هذه العصانة تصون النلاب من الملاحقة الجزائية اكان ذلك في اثناء العقاد الدورات التيابية او خارجها، كما تعميه من الانعاء عليه في أي مكان يعبر فيه عن افكاره وارائه اكبان نلك في اثناء جلسات مجلس النواب، أو في آللجان التيساوسة، أو في المستفَّه أو في

المجالس الخاصة...

المدنى غير صلاحين لملاحقة التأكب لو تلادعاء عليه بمأدة القندح والذم وحسب تعبير المادة ٢٩ للمشّار اليه، لا تجوز اقامة بعوى جزائية على النائب بمسبب الاراء والافكار التي يبديها في اثناء مدة نيابته مهما كان تعبيره قَلْسِيا، وحتى لو بلغ في كلامه حد التمام الذي لا تثبته بينة.

 ٥- حُول قاضي التحقيق والنائب
 العام تبرير فعلتهما البنية اعلاه فقالا المزعوم المنسوب الى التلاب الوطثى والبحامي الدر الاستاذ نواح واكيم هو ألنم بوزير العدل الاستاذ بميج طبارة لمناسبة استجواب هذا الاخير وطرح بعض الاسئلة عليه، وجميع هذه فلاسكلة والاستجوابات تتعلق بمناقصة مفتوحة لجراها مجلس الانماء والاعمارء كما نكر نلك صراحة القرار الظنى ومطالعة النباية العامة. ومنا يعني ان النائب الاستنذ نجاح ولكيم كان في صميم عمليه النيابي عندما استوضح المدعي الوزير طبارة عن المناقصة المذكورة التي تتعلق ببصالح الشعب الحيوية، هذا حق من حقوق الناكب، بل هذا واجب من وأجباته الأساسية. وفى ممارسته هذا ألحق وقيامه بهذ الواليب لا تجوز ملاحقته مهما أخطأ وتجنَّى ومس من كـرامـات، فكـنف اذا كَــان لُم يُخطئ، ولا تجنى، ولا طعن فَى شَرِفُ الشرفَاء.

يتبين من كل ما تقدم ان محكمتكم للموقرة غير صالحة لأتظر وونا لا بد لنا من اعلام مستكمة في هذه النعـوى لانهـا دعـوى ذم مقَّلمة على ثلاب حصنته الملنة ٢٩ من النستور ضد كل ملاحقة جزائية لو مدنية تستند للى القدح والنم. وما نقولَ في مِذَا الصَّدِد قَالَتِهُ مَحَكُمتُكُم في اجتمادات سابقة. كما قالته متحكمة التمييز اللبنائية (غرفة المطبوعات) في قرارات عدة، فضلا عما تقوله الأجتملات الاجنبية الفرنسية وآراء للعلماء في هذا

وفي دعـواتاً الصاليـة، أن الجـرم

وَالْيَكُم مَا أُورِد لَهَـنَهُ الْجَهَـةُ مِن حيثيات في قرار محكمة التمييز اللبنانية (غرفة المطبوعات) الرقم ٩ تاريخ ٢/٤/٢/٤١ وُفي الْقَرِلُر أَهِ؟ تاريخ ٢٤/١٢/١١ (في المعنى

"وبما أن المادة ٣٩ من الدســــور، التي تمنع أقلمة الدعوى الجزائية على أي عضو من اعضاء المجلس النيابي بسبب الأُرَّا وَالافكارِ التي يبنيماً مدَّةً نيابته، تشكل استثناء أهذه القاعدة الاساسية. وهي من لجل نلك يجب ان تفسر تفسيّرا ضيقاً ومحصورا وفي شوء البيادىء العامة والقواعد الاسلسية التي حددها الدستور اللبتاتي وآلمتماشية مع روحه ومطامحه

وبما أن العادة ٢٧ من الدسستور اللبناني تصف النائب بأته وكيل يمثل الامة جمعاء ولا يصور ان ترتبط وكالته بقيت او شرط من قبل متتخبيه، فهو انن عندما يفكر او يبدى رأيا في الاسور التي لما صلة بمنته الوكسالة ويتطرق بالفكر او بُلُرأي الى القضاياً العلَّمة التي تُهمُّ المولطنين ويعالج المواضيع والمشلكل المتعلقة بحياتهم وآمالهم ويقترح الطول وينتقد او يماجم رأيا يخالفه او يرى فيـه عائقـا لمطلمح الشعب وامانيه، فاته لا يلاحق جزلايا بسبب هنه آلاراء والافكار. ولا فرق في نلك حَّصلُ تحت قبة البرآمان، ام في سياق محاضرة بلقيماء أم حصل في معرضٌ ممارسته وطَّائفه ألنيابية، ا في مُـقَــالُ ينشــرُه في جــريْدَة، اوْ تصريح يصدر عنه في مجموعة من

رأي المفقور له الرئيس عاطف النقيب:

أما بالتسبة إلى ما كتبه المغفور له الرئيس عاظف النقيب، فلا يتسم رأيهِ بأي جنية للأسباب الأنية: أ – أو ابدى الرئيس النقيب رأيه ولمترام. أما في الامور الجزائية فلم يكن الرجل مختصا فيما على الاطلاق. بّ – إن رأي الرئيس النقيب في المصانة النيآبية لم يكن صريما وواضما ولا معللا تعليلا جنيا. وأنّ ما ورد في الصفحة (٨ من مؤلفه عن الأصولُ الْجزائية لا يتفق تعاما مع ما ورد في الصفحة ١٨، فضلا عنَّ ان الُّمَادَةُ ٢٩ من الدستور جانت واضحةً وصريحة الى درجة لا تَقْبِلُ الْاَبْتَمَادَ. وكما يبنا سابقا، أن هذه المادة منحت وحما يبد سبت. بن ..... النائب حصانة مطلقة في لبداء الرأي والإفكار من دون لي استَـــــُـــُناءُ فيَّ الزمـــان والمكان. وهذا مــا ادركـــــــه

محكمة التمييز الجزائية اللبنانية في النهاية، فاعتبرت في أحكامها الاخيرة والمستمرة حتى اليوم ان حصانة النَّائِب ضدَّ المِلاحقَّاتُ الْجِزَائِيَّةَ مطلقةً، فلا تخفع في شرط زماني أو مكلي. ج – كان الرئيس النقيب يعرف تعلم المعرفة أن رأيه في العسامة النبابة لا يتفق مع رأي محكمة التمييز الجزائية في أَخَر مرادل اجتماداتما العديدة، وقد اعترف مراحة بلختلاف الرأي لذ كتب يقول في الصفحة ٨١ مَنْ كُتَابِهِ عَنْ الْأَصُولُ ٱلْجَرَائِيةَ وَفِي

للطَّعْية (١): سب رب اخذت محكمة التمييز الجزائية اللبنانية في قرارها الرقم ٧٠٥ تاريخ - ١٩٥٥/١١/٢٠ بمنَّه الوجمة التي تنطبق على نص الملالة ٢٩ منَّ الدستور (الكرار منشور في مجموعة سمير عاليه – قضايا المطبوعات ظرقم ۱۹۸ مفدة ۱۱۰).

ويظهر ان المنكمة ألعلبا عادت ويطهر بن مسلقة تعتمد وجمة مختلفة فيما توسع في تأويل الحصانة الشاملة وما تمتد اليم ومو توسع لا يبعث عليه نص المأدة ٢٩ في عرف من وضعه، ولا يستقيم مع المنطق القاتوني. والوجّمة الثانية كـرسما القدار الصادر في - (سجب المساور المساور في ١٩٧٢/٤/٢ بالرقم ٩ والمنشور في مجموعة سمير عاليه - قضايا المطبوعات صفحة ١١٠.

لم يقل لنا الرئيس النقيب لعانا

هكذا مسند لِذُجل

سولييه ولا مجال ولزوم هنا لابراز بعض النصوص من كتابه عن الدصائة

في معنويات هذه القطبة هذه المرة الأولى في تاريخ عياتنا النيابية يدعي فيها وزير على نائب لنسؤال طرشه الاشير عليت وهذه القضية تتجاوز شخص نائب الى مبدأ عسام يتسعلق بالمسرية وألنظام النيموقراطي وحسن سيرة. لم يبق مِنْ هَذَا النَّقَامُ في بلادنا سُوى لِطَلَالُ شارفت بدورها الانميار. ان اقل ما يقتضيه واجبتا للوطني والحق والعدل والنستور مو ان نحول دون زوال مَّذَه الاطلالُ من طَّريق قَـرار أو حكم يصبح سابقة خطرة، فيسلط للسيف للجزائي على رقاب ممثلي الامة ويحول دون ممارستهم حقوقهم التمثيلية المشرفة لليوم على الغروب.

لمده الاسباب، ولما ترونه عقوا اولا، منع محاكمة المدعى عليه النائب الستاذ نجاح واكيم تطبيقا للمادة ٤٠ من الدستور اللبناتي او استئذان مجلس النواب لوضع أليد على هذه الدعوي. ثانيسا: في مطلق الاحسوال منع المحاكمة عن المدعى عليه استنادا الى الفادة ٢٩ مَن الدستور.

بكل تحفظ واحترام بالوكالة ألمدَّلي فؤاد المشعلاني" وارفق المذكرة باجتمادات تعلماء فرنسيين في القانون الدستوري في موضوع العصائة النيابية وما يترتب

والعصاريف والعطل والضأرر وأتعاب

نمر ابرميم المائية والكمرينية ام تنته فصولا. فالشركة لم تعد الى مجلس ادارتها، على رغم قبرارين لمجلس الشورى.

البأس حبيقة امحر قرارا في ١٩٩٥/٨/٤ رقمه ١/١/٧٤ قضي الفينيقية لقوات نمر ابرميم الملاية والكمربائيـة وتميين لبنة لادارته". فتقدمت الشركة من مجلس شورى الدولة بطلب وقف تنفيذ القرار "لانه يلحق بها ضررا بالغا ولمذالفته القواعد والاحكام القانونية"؛ فكان ان امــُدر مـَـجلس الشــورى قــرارا في ١٩٩٥/١١/٢٣ قضي بوقف تنفيذ

قرار الوزير. وأكن وزير الموارد عاد مجندا، على اثر صدور قرار المجلس، فاتخذ قَـرَارُهُ النَّـانَى الرقم ١/١/١/١ تاريخ ١٩٩٥/١٢/٥ الذي تضمن استمرار اللجنة المؤلفة بموجب المادة الثلنيأة من القسرار الرقم ١/١/٧٤ تاريخ ٤/٨/٥/٩٤ في ممارسة محماتها الواردة فيه، علَّى رغَّم أن المادة ٩٢ من نظام مجلس شورى الدولة تلزم

بالعبالات آلتي تقبررها تدت طائلة . المسؤولية والتغريم. وبازاء ذلك، اتصلت ادارة الشركة ووكيلما المدامي انطوان الداج برئيس مُــجلس الوزراء رفييق الصريري عارضين الظلامة، فأكد تمسك بقرار اعلى مرجع قضلاي اداري الذي يقضي باعادة الشركة آلى مُجلس أدارتماً. فما كان من الشركة الا أن تقدمت

قضية "الشركة الغينيقية لقوات القاضي رشيب عطيط وعنضوية

"الفينيقية": قراران لجلس الشوري

والشركة لم تعد الى مجلس ادارتها!

الأنظرة تنفيذ احكام المجلس والتقيد

المستشارين آلبرت سرحان وسميح مداح، قسرارا بالاجسمساع في ١٩٩٦/٢/١٣ هو الثناني للمجلس، اكسد القسرار الاول ونص على وقف تنفيذ القرار الصلار عن وزير الموارد ويذكسر آن وزير الموارد المائيسة المائيـــــة والكمــــربائيــــة في ١٩٩٥/١٢/٥ تصت الرقيم

··· ولكن بعد قرار لدبيقة وقرار امجلس الشورى وآخر لحبيقة وآخر أمبلس الشورى، تظل الشركية على حالها. ولا يزال الوزير حبيقة يرفض التقيد بهذا القرار.

#### استجواب فلسطيني واستدعاء المدانين باغتىال المعابطة

استجوب قاضي التحقيق الاول في بيــروت سـعــيــد مـيــرزا الموقــوف 

وقرر النوسع في التحيق وجلب المحكومُ عليهم بالسَّجن المُؤْبِدُ في علف اغتيال الديبلوماسي الاردني نائب عمران المعايطة، لاستجوابهم في هذه القَّضية ۖ في جلسة حندها

في 12 اذار الجاري. واصدر قياضي القيدقيق الاول استنابة الى الاجهزة الامنية المختصة في قَـوى الأمنُ الناخلي في بعـبـنا لدعــوة عــدد من المســؤولين في بشكوى لخرى امام مجلس الشورى المجلس الثوري الفلسطيني في مخيم عارضة ما آلت اليه قضيتها، فاصحر المجلس – الغرفة الخامسة، برئاسة

FRONTCLASS



صالون الشرف بعد أن تكون أنجزت معاملات التسجيل في مكاتب الدرجة الأولى. بعد ذلك وبمجرّد وصولك على متن الطأثرة تكتشف مقصورة رحبة تتميز بمقاعد وثيرة وواسعة صممت خصيصا

نراحتك ورفاهيتك. مئع نفسك بأفخر المقبلات والوجيات انساخنة ترافقها نخبة غنية لتختار مشروبك المفضل وكلها نقدم اليك بالأنية الفضية المميزة على عرباننا Trolley

تمة ميّزة أخرى إذ يتاح لك حمولة ٠٠ كلغ من الأمنعة، وستبغ كلفة أقل من تعرفة الدرجة الأولى. ذلك هو أنجاز "Front Class"

"Front Class" هي أعلى درجة على مثن

طائراتنا A310 أو B707.

نعم إن عام ١٩٩٦ هو عام مميّز لدرجة FRONT/CLASS

امتياز آخر لشركة طيران الشرق الاوسط

لتسجاما مع الجمود التي تبذئما الادارة الجديدة لاعادة بناء شركتنا الوطنية للخطوط الجوية ومع سياستها الرامية الى تطوير عملياتها وخدماتها لتستوعب تغيرات وتحديات الطيران العالمي، ومن اجل تقديم افضل الخدمات لزبائننا، اتخذت شركة طيران الشرق الاوسط الشهر الماضي خطوة جبارة واطلقت درجة "فرونت كلاس". وهي كناية عن درجة اولى بخدماتها ومبيزاتها،

هناك اسباب عديدة لادخال هذه الفئة الجديدة من الخدمات منها اولا: رفاهية المسافرين على منن طائراتنا. ثانيا: مواكبة توجه الطيران العالمي في التركيز على درجة الاعمال، ثالثا وليس اخيرا، لكون شركة طيران الشرق الاوسط قد امتازت بخدمات درجتما الاولى، فكان من المنطق ان نواجه التحدي بتقديم خدمات الدرجة الاولى للمسافرين معنا بدرجة الاعمال. وهذا امتياز آخر لشركة

وما يسرنا هو ان النين سافروا معنا فور اطلاق درجة الـ"فرونت كلاس"، ابدوا كل ارتياحهم وسرورهم لهذه الخطوة. واحتجاجهم الوحيد كان حول عدم وجود مقاعد كافية لهذه الدرجة الجديدة التي تشمل ٢٤ مقعدا فقط. فالطلب تجاوز الامكانات مما حملنا للبحث عن توسيع قسم درجة "فرونت كلاس" في "الايربلس ١٠".

البعض، وعدده قليل، تحسر على فـقـَــان درجـتنا الأولى المشـمـورة. ولارضائهم ابقينا هذه الدرجـة على متن طائراتنا ٧٤٧. للمسافات البعيدة مع زيادة في نوعية الانتاج والخدمات، وذلك لاعطائها الطابع الخاص الذي يميزها عن درجة "فرونت كلاس".

هناك عناصر اتتاجية ومشاريع اخرى ننوي ادخالها لجعل شركة طيران الشرق الاوسط تعود لتتبوأ العركز الاول في لطار المنافسة العالية التي يواجمها الآن عالم الطيران. ندن ملتزمون تجاه زبائننا لتقديم الافضل لهم ولجعلهم يفتخرون "بطيران الشرق الاوسط"، شركتمم وشركتنا.

مدير عام (العلاقات العامة)

رأي

حول السؤال نفسه: ما هي الديموقر اطية؟

جميل ان يقرأ الانسان والاكثر جمالا ان يقرأ ويستفيد والاجمل ان يقرأ ويستفيد ويفيد وقد قرآت اخيرا كان تورين، عنوقه اطروحة في حد نقه، وجود أما مي الديموقراطية؟ حكم الاكثرية لم ضمقات الاقلية؟؟

سمه ومود ما هي مسيوورسيد، حدم محدريه ما مهمت العيدا المقدم المقدم المواه الكفت يقول المقطع الاول: أن التقمقر الذي تشمده الدول سواه الكفت ميموقراطية لم لم تكن، يستنبع تدني المشاركة السياسية ويؤدي الى ما يسمى ازمة التمثيل السياسي، فالتلخبون لا يعودون يشعرون يقمم مطاون ويعرون عن ذلك وشجهم طبقة سياسية لا غلية لها سوى تدقيق سلطتها

الذامة، ناميك بسعيما لحقا الى قراء افرادها شخصياء ثم أن وعي المواطنية

يتعرض الضعف والومنء أما لشعور الكثيرين بالمم مستملكون أكثر مما هم

مواطنون، وبلهم كوسمو بوليتيون اكثر مما هم احته قومية معينة، وأم

بالمكس لشعور عدد منهم بالهم مهمشون أو مستبعدون عن مجتمع لا مشاركة لمم في شؤوته لاسباب اقتصادية أو سياسية أو التية أو تقافية

ثم يـقول أما ألن وقد تـقمقـرت التظمة السُلط وية وسقط

"الديموقراطيات الشعبيّة" التي لم تكنّ سوى ديكتاتوريات يُعَلِّسُها ُحرّبُ

ولحد على شعب معين، فلم يعد في وسعناً الاكتفاء بالضمانات الدستورية

والقانونية بينما تظل آاحياة الاقتصادية والمجتمعية محكومة باوليفارشيكت لا

أما عنينا فقحكام تجاوزوا كل الحدود وخرقوا النستور والقانون وحقوق

التسان مرات ومرات لا تعدُ ولا تحص. وهذا التعامل العدائي مع عامة الشعبُ ما هو الا اللهية الذلت المتعزلة بمصالحها الخاصة ضاربة بعرض الحالط بالمعظم

العامة. فالسلطة عندنا مظمر مطعع واعمال كبيرة بالدين التجاري بل لكثر،

وقشعب يتحمل وطأة التمدى بقلق وهناك فشعبنا الفقير مسلم

وبيبوقرلطي بالفطرة، ولكنه اصبح ألان شعبًا مستثارا، والاستثارة هذه عنتما

تَمِيدَ الْارزاقُ والاولاد وتَصل آلي ألقَتلُ المتعمد فاتما تُولدُ العنفُ الذي لا نُريد

اللبوءُ اليَّهُ، أَلاَّ فَيَ مِجَالُ الدَّفَاعُ عَنِ التَّفْسِ، وقد قَارِبَنَاهُ بِحَدْرٍ وشَعُورٌ بِالْخَطْرُ. لَنَ زَمْنَ المُواجِّسِ وَالْمَفَاوِفُ قَد بِدأَ، والدريَّةُ بِالْتَّتِ بِالْتَقَاءُ شُرِ الدُّولَةُ،

والمَّلُ أصبح في الحدّ من سلطتما، على شرورتها، أذ أنما تفضي في النماية

لَّى أَسْتَشْرَلْسْ سَلَطَةُ لَرِيْكِ الْعَالَ والْعَلَامِ، وَلَكِنَ مِن دُونَ الْوَقْوعُ فِي تَفْكَك

المجتمع السّياسي ومكنا وصلنا الى النصال الديموقراطي الافعل، ومو الذي يقف في وجه من

يمتلُكون الْتروة والسلطة ايضاً، والا مشيئلها خطئٌ نحو الديكتلتُورية التي

لَطلت بُراْسها بِالتَخْلِاتِ تُرتّب سلّفًا لمصلَّمَة الدولة وزباتيتها والداتُرين في

فلكما، فاذا نُجِدوا في التخابلاهم كما يرينون قضي عَلَى النيموقراطيّة، لأنّ

نظام الديموةراطية ليس انخبة من الناس، وليس مو صمانات الأقلية، بل

صيغة للحياة السياسية تزود العدد الاكبر من المواطنين لكبر قسط من

آتنا نُدعُو حكامنا، قَبل فُواتُ الأوان، ألى الهبوط من عليائهم الى مصلفنا

فارن وهائيل بيعنان في بيت شاما

٣ أشقاء قتلوا شقيقهم

لخلاف على اقتسام الحاصيل

الابناء قتلوا شقيقهم بالرصاص

ووالدمم العجوز ملحم فرحات اراد

اتقائهم فلصق تهمة قتل أينه محمد

فرحات بنفسه، إلا إن قاضي التحقيق العسكري الأول رياض طليع كشف

ملابسات الجريمة واطلق الواآد ملحم

(۸۰ علما) واصدر مذكرات توقيف

وجامية في حق اولاده الثلاثة المريف

منير ملحم فرحات ولحمد ملحم قرحات

وكلن المفدور محمد فرخات على

خَلَافُ مُستَحَكُّمُ مع اشْغَلُاهُ الثَّلَاثَةُ

ووالده على اقتسام المجاميل الزراعية

الدكتور اسامة فاخورى

"لين كنت؟ كنا نبحث عنك لتسوية

الْطَلِفُ". قرد عليه محمد، "لا علاقة لك

وعلى الاثر استنفر على فرحات

اشقًاكه قَائَلًا لُهم "بعدو جابي لمون

أفرموه". وكان علي ينقل رشاشا

وكذلك شقيقه العريف عبر الذي خرج

من المنزل وفي ينه سلامه، بينم!

شاهد أبن محمد القاصر على يتجور

حول منزله وهو يتقل بدوره رشاشا.

تحو شقيقه علي وعاجله برشق. ثم

تبعه العريف مغير فرطت واطلق عليه

ثم وجه علي ملهم فرحات رشاشه

ليتعرقوا الينا كبشر من لدم ودم وأصحاب فكر وضمير ولخلاق، ولئلا يشوهوا مورتنا وثقافتنا التي تفوق ثقافتهم بالمدبة والتعاشد والتسانية.

الحرية، وهو الصيفة التي تدمي أوسع تنوع ممكن وتعترف به.

مكذا منه لأمل

#### مقتل ٤ اسرائيليين وفلسطينيين باشتباك على طريق حولا - مركبا ومن (التبطية – "النمار") ان قوة اسرائيلية تقدمت قرابة الخامسة صباح تصاعد التوتر في الجنوب ليل لمس على اثر مقتل أربعة عسكريين

امسٌ مَن موقع علي الطاهر نحو الْحيّ الشمالي الشرقي لكفرتبنيت، واطلق افرادها رشقات من اسلحتهم الفردية على المنازل ولصابوا منزلي المواطنين عبد العلي فُقيَّه وعلَي ليوَبِّ. وقرابة التاسعة سقطت قـنظف واصيب تسعة بجروح. وعددت مصادر "الجنوبي" وجمة مدفعية في مجرى نهر الزهراني. وكان الاسرائيليون اطلقوا بعد

ظَهْرُ الْأَحْدُ ثَلَاثُ قَنْلَافُ مَدَفَعِيةٌ عَلَى

معيط كفرتبنيت، خرقت احداها باب

منزل المولطن سمير بالسين وسقطت

في المطبخ واحدثت اضراراً آلا أتما لم

وليلا اصدرت "أفواج المقاومة اللبنانية – امل" البيان الاتي:

عشرة لاستشهاد القادة محهد سعد

وخليل جرادي وعند الساعة الثامنة واربعين دقيقة مساء ٤ انار ١٩٩٦،

قَامَتُ سُريةً الشهيد القائدُ محمود

حيدر (اسير) بسلسلة هجمات علَّى

مواقع العدو في القطاع الاوسط.

ومجموعة الشهيد محمد سعد قامت

بالمجوم على موقع دميد بالاسلحة

الرشاشة والقنائف الصارونية مما

ادى الى تـدّمير ملالة ومربضي رشاش

عبار ١٢.٧، وفي الوقت نفسه كانتُ

مجموعة الشهيد خليل جرادى تقوم

بالمجوم على موقع رشاف بالاسلحة

الرشاشة والقنائف الصارونية مما

ادی آلی تنمیر جیب ومربض رشاش

وقتل وَجَرِح مَنْ كَانَ فَي دَاخَلُ المُوقَعُ وفي الوقت نفسه ليضا كانت مجموعة

الشَّهيد نعمة حيدر (خلدون) تقوم

بالمجوم على موقع حداثا بألاسلحة

الرشاشة والقذائق الصاروخية مما

ائى الى تنمير نبابة ميركافاً.

أبمناسبة الذكرى السنوية الطعية

ونقَات "وكالةُ الصدَّافةَ الفرنسية" من مرجعيون تأكينا للأصابات الاسرائيلية خَلَالُ اشتباك مع فدائيين

وفي بيـروت اعـلـنـت منـظـمـة فلسطينية غيرمعروفة سابقا اطلقت على نَفْسها أسمْ "الجيش الثوري الاسلامي الفلسطيني"، مسؤوليتها عنِ العمليَّة في بيانَّ وزع علَى اجمزةٌ الاعلام ويث نصه تلفزيون "المنار" ونَّقَل التلفزيون عن البيان ان

مجموعة من "الجيش التوري الاسلامي كمنت لدورية مؤلفة من ناقلة جند تقل ستة جنود مهمتهم حملية حدود مستعمرة مرجليوت على طريق العبآد المتاخمة للحدود الجنوبية اللبناتية فامطرتها بالنيران موقعة الجنود بين قتيل وجريح". ين وجريع . وكلفت مصادر "للجنوبي" افادت أنه "في الناسعة الا ربعا مساء امس

تعرَّض موقعا رشافٌ وشقيف النملُّ للقصف بصواريخ "سايغر"، وتزامن مستشفى مرجعيون للمعالجة وردت

قدر عددها بثلاثة عناصر اصطدمت بالدورية الاسرائيلية على طريق حولا مركبا مما ادى الى مقتل الثنين مثما وفرأر ثالث، فيما قتل ٤ عسكريين اسرائيليين بينهم ضابط برتبة عقيد،

المجموعة مستعمرة المنارة.

التابع أحزب الله".

نْلُكُ مِع قُصفُ مُمَلِّلُ عَلَى رُب ثُلَاثُينَ، مما ادی گلی اصابة ۲ مدنیین فیها (۲ لطفال و٢ مسنين) بجروح متوسطة وخفيفة استدعت نُقَلَممُ الى المنفعية المُشتركة (الاسرائيلية، و"الجنوبي") على القَصفُ بالمثلُ. واصَّلِهُ ۗ ٩ كَذَرِينَ بِاشْتَبِاكَ مُعُ عَنَاصَرَ فلسطينية مسلحة. وافلت مصادر "الجنوبي" (بنت جبيل – "النمار") ان دورية تابعة اللَّجِيشِ الاسرائيليِّ تَعُرَّضَتَ في التاسعة و١٠ دقائق مساء امكمن مسلح على طريق حولا – مركبا، أثر

اسرائيليين بينهم ضابط برتبة عقيد

#### البعريني: ندين وضع سوريا على لائحة الارهاب

رأى النائب وجيه البعريني ان الموقف الاميركي منطز لمصلحة العدو الاسرائيلي ضد الدق العربي وسوريا العربية الصامدة بقبادة الرئيس حافظ الاسد، عندما طالعتنا الادارة الآميركية بموقف اتهام سوريا بالأرهاب وما نَلَكُ الا لَلْنَيْلُ مِنْ صَمُود سُورِيا فَي لَتَرَاع المَقُوق العربية كَامِلَة".

وقَال: "عُوِّدتنا عاصمة الظلم المبركا ان تتخذ مثل هذه المواقف المنحازة في كل مناسبة علما بأن الارهاب هو صنَّيعها وشريكها الاسرَّاكيلي. نقول لهم أن سوريا الصمود لكبر من اتهاماتكم ومآ تقولون بفية أضعاف موقفما يزيد مواقفها منعة ويزيدناء مع كل الاحرار العرب، ثقة بسلامة مولقفها لأنها تمثل رمز عزتنا. واتمامكم يزيد كل الاحرار أصرارا على الوقوف مع سوريا وقيادتما للحكيمة وعلى رأسها سيادة الرئيس الاسد، وخصوصا نحن االبنائيين الذين نتمسك بالتنسيق الكامل معماً في كل الشؤون".

# اسرائيل تعتقل مهندساً في مجلس الجنوب والخارجية تتحرك من اجل الافراج عنه

عرض وزير الذارجية فارس بويز ورئيس مجلس الجنوب حسن يوسف الاعتداءات الاسرائيلية في الجنوب والتحرك من اجلُ لطَّلاق مَّمثل هُذا المجلس في الشريط الحدودي المحتل المهندس عماد الدين دياب الذي اعتقله الاسرائيليون واقتادوه الى سجن الخياء.

عقب اللقه صرح يوسف: "بحثنا مع معالي الوزير في التطورات الاخيرة في الجنوب ولاسيما الأعتداءات الأسرائيلية التي تواكب هذا التصعيد الأسرائيلي أأمتمادي،

في ظل محاولة اسرائيل استعمال وقد وعدني معلي الوزير بأن الوزارة الـواقع الارمـابـي الـدَي تمـارســة ورقة البنوب الملتهبة في صندوق ستتدرك فورا توصلا الى الافراج عن اسرائيل في حقنا".

اسرائيل الممنيس في مجلس الجنوب عماد الدين دياب قبل نحو والذي يعمل مشرفا على اعمال مجلس الجنوب في المنطقة المدتلة. وهذا ألدادث الذطير يشكل ضربة

قاسية موجهة الى لملنا في المنطقة المحتلة التي تريد اسرائيل ان نمنع على الدولة لللبنانية القيام بمشاريع الصمود فيها. لننا نعتبر هذه العملية انتماكا حقيقيا ضد الدولة واداراتما.

الدولَّة في لبنان والخارج مستنفرة من اجل نقل صورة حقيقية عن

لهذه السياسة الاسرائيلية. وتؤكد البحث مع معاليه على اعتقال اتنا لن نتوقف، مهما كاتت الرسائل والممارسات الاسرائيلية قاسية، عن عملنا في ترجمة مشروع الدولة اسبوع في بلدة الزلوطية قضاء مور الوطني الَّقَاضَي بِتَأْمِينٌ مُقَومِلُت الصمود لاملنا في المِنطقة المحتلة والتصميم على تدرير آذر حبة تراب. كذلك تطرقنا مع معالي الوزير الى يوم التضامن مع الجنوب والبقاع الغربي في ١٤ آذار، بحيث ان اجهزة

# ثلج في الارز يعوض ما فات



يبدُّو أن أذَّار يعوض جُبَّة بشري والارز ثلوجا قصَّرت فيما أشهر الشتاء للفائنةُ عن المعتاد. فالإبيض سيد الموقف في الإرز منذ ليل الاحد الماضي، وجرافة مركز الارز لوزارة الاشغال العامة لم تمدأ وأبقت طريق مراكز التزلج مفتوحة صعوداً ونزولا املم حفق كثيف من كل لبنان وسيّاح اجاتب مارسوا التزلج على المنحدرات حتى ما بعد ظهر الاثنين. وكان الصفاء وَالْأَنْمِهُمْ الْابِيضُ بِتَعَلَقِبْلِنِ، لِيستقر الطقس على برد شبيد، راوح ما بين ٣ و٥ درجات تحت الصفر ولفّ كل المنطقة.

### 'فتح - الانتفاضة" و"القيادة العامة": الشعب الفلسطيني يؤكد بدمه رفض السلم الصهيوني وادواته

في بيروت "أبو فادي" حماد بالعملية

الأُنتَحَارِيَةَ أمس في آتل أبيب. واعتبر

أنَّ "القَّوى الدِّيةُ للشعب العربي

الفلسطيني اثبتت في العقود الاخيرة، في هذا الصراع المفتوح المحتدم مع

الصهاينة والمستعمرين، أنه قائر على

الخلق والابداع وعلى ادامة الصراع

وتقنيم عشرات الوف الشهداء وأحباط كل محاولات التمويد وشطب

السمويسة وضرب وحسنة الارض

وقال في تصريح الآلى به: "أن

شعب فلسطين ومناضليه ومجاهدية

يؤكدون بدمهم ووعيهم ولرأدتهم من

خلال الاعمال البطولية النوعية،

تمسكهم بلرضهم وتاريخهم وميثلقهم

ودم شمداكهم ورفضهم السك

الصهيوني ولدواته العميلة في سلطة

الحكم النَّلَقي الْتَابِع التِّي باتنَّت اليوم تطارد المناضلين والمجامدين لتأكيد

تَحْتُدُقُهَا الَّى جَانَبُ الْعَدُو الْصَهْيُونِي

نقول لكل النين وقعوا على

مكوك الاستسلام ولكل الذين

في وجه شعب فلسطين والامة.

سيسقطون مع سلم للذل والعار. ورأية فلسطين ستبقى مرفوعة مجبولة بالدم من جيل الى جيل حتى

مجبر... يوم النصر". "القيادة العامة" من جمتما، أكنت "الجبمة الشعبية - القيادة العامة" أن "العمليات الاستشهادية المتلاحقة والمتنقلة بين مختلف المدن والشوارع أأرثيسية أي عمق الكيان الصميوني وللتي تستمدف المستوطنين اليمود وقوات الاحتـلال، اتمـا هيّ تـأكـيـّد متجدّد على رفض شعبنا الفلسطيني كل اشكال التسوية مع الكيان الغاصب واستعداد مجامدينا الابطال للتضحيةً بارواحهم من لجّل اسقاطً التفاقات الخالية بين القيادة المتلفذة

(...) وما حصل لمس في القدس واليُوم في تل لبيب وما سيَّحصل في اليام المقبلة من اعمال فدائية، الما بعبر عن سمومة الصراع بين المق ألفلسطيني والعربي والباطل الصهيوني، ألى أن ينتصر الدق وتتحرّر الارض وتسترد الكرامة والمقدسات

في منظمة التحرير وقادة العدو

### يعملون على شطب الميثلق الوطني، "امل" - الجنوب: هل سقط الشهداء لتكون الأولوية للجسور والدور والقصور؟

للجنوب: "مَلَّ سقط الشهداء لكيَّ يـصُبح المُنـوب في آخر سـلـمُ الاولـويـات والامـتـمـامات وتـكـون التولوية للجسور والدور والقصور؟". في ذكرى تفجير حسينية معركة (صورً) وسقوط القائنين المقلومين محمد سعد وخليل جرادي وعدد من رفاقهما، اصدرت قيادة الدركة في الجنوب، بياتا جاء فيه،

"في الرابع من أذار ١٩٨٥ خسر الجنوب والوطن قائدين بارزين من قَـٰاللَّهُ المُقَـٰاومَةُ كـان لَـهـما الندور الطليعي في اطلاق المقاومة مشروعا وطنيا ببعده ألشيعني وعمقه الاستراتيجي. اذ تمكنا من استنماض كل شُرَائع المجتمع للأنخراط في المقاومة بحيث غدت خيارا يعبر عن طموحات الناس وتوقعم ألى التحرير وأسقاط العصر المميوني بكل

تفجير حسينية معركة الني شكل بالنسبة الى العبو مفحة سوداء تضاف للى سجله الداقد، شكَّل بالنسبة للَّى الجنوب صفحة مضيئة اتارت كل ساحات القمة (...) فخيار التحرير والكرامة دونه دماء وتضحيات. إن أسمى أشكال الجهاد هي ان يكون القائد في المواجهة والنطوط الأمامية. وهكذا كان محمد سعد وخليل جرائي وكل الشهداء الندن تخرجوا في مُدرسة "أمل" وحملوا لواه الدفاع عن الجنوب

تولصّل معُ الحاضّر واطلالة علىّ المستقبل في السعي آلى بنا وطن يلتف بعطاءات شهداك. ان هذه المناسبة تددونا طرح جملة تساؤلات على الدكومة: مل سقط الشمداء لكي يصبّح الجنوب في أخر سلم الاولـويـات والامتمامات وتـكون الأولوبية للجسور والنور والقصور؟ مل سقط الشمدة وومبوا دممم للوطن كل الوطن منّ أجلُّ أن يتم تجويف لبنان وافراغه من مضامينه مسآر ينبئ بمستقبل قاتم ومجمول أ لقُد سقط الشهداء من أجل حرية للوطن وامله ومن اجل وطن قوي بمؤسساته ووحدة اينائد سقطوا من اجل العدالة الاجتماعية وازالة احزمة البؤس وآلام الاطراف سقطوا من اجل وطن محصن يكون دعماً لسوريا في معركة المصير لا عبدًا

شمدائما تدعو الى أستدراك الامور قبل استفحالها عير نمج مفلهيم جنيحة تطمئن المواطن الى مستقبله، كما تطمئن كل قلق بات هلبسه لقمة العيش وكاد ينسى الهموم الكبرى واولها هم تحرير الارض واسترداد السيادة في أأجنوب والبقاع الغربي. اتما مناسبة لصوغ لسس سليمة أبناء دولة الغد تكون على قدر تضحيات بنيما...".

ان حركة المل في ذكرى

#### "سر الشكر" المطران بندلي

"سر الشكر" عنوان المعاضرة العينية التى القاها المطران بولس بندلي رامي إبرشية عكار وتوابعها لللروم الارالونكس في كنيسة القديس باسيليوس التابعة للطالافة في حلباً، وذلك في اطار سلسلة ندوات الصوم الكبير التي ينظمها مركز عكار في حركة الشبيبة الارثونكسية. وأستمع الى المعاضرة افيف من كمنة الرعايا الأرثونكسية ِ فَي عَكَّارِ وَالْمِدَامِّي رَامِزٌ يُعَقَّـوبُ وحَشد مِن لِبِنَاءُ الطَّائِفَةِ.

كلمة تعريف لكامن رعية طبا الاب نايف اسطَّفَان، ثم تَحَدَث البطران بندلي شارحا كلمة "سر" في الأنبيل مركزا على السرار السبعة وتطرق للَّى خُدمةَ الْقَدْلُس وتَطورهُا فَيّ التاريخ والى تحسيم القداس.

#### اربعون المطران الحلو

تصانف السبت المقبل ٩ أنار ذكرى مرور لربعين يوما على وقاة المثلث الرحمة المطران أبرهيم الحلو. وسيقام للمناسية قداس لرلحة نفسه في كاتدرائية مار الياس المارونية في صيدا يتراسه المدير البطريركي للبرشية المطران رولان أبو جودة ويعاونه لفيف من لكليروس

#### نقيب المحررين

نقيب المدررين ملحم كرم عاد الى بيروت بعد زيارة رسمية للبحرين تلبية لدعوة من وزير الاعلام محمد المطوع، والتقى خلالها أمير الدولة الشيخ عيسى بن سلمان آل خليفة في حضور رئيس الوزراء الشيخ خليفة بن سلمان آل خليفة ووزير الخارجية الشيخ محمد بن مبارك آل خليفة ووزير الداخلية الشيخ محمد بن خليفة ألُّ خُلْيِفَةَ وَوزيرِ المُواصِلاتُ الشَيخ علي بن خليفة آل خليفة ووزير الاسكان والبلديات والبيئة الشيخ خلاد بن عبدالله أل خليفة.

#### "رابطة الشغيلة" دعت مجلس النواب الى الاضطلاع بدوره

أبنت أرابطة الشغبلة التوجه النى لتخنته هيثة مكتب المجلس فلتغفيني الاتحاد فعمالي لجمة التمسك بالاضراب والتظاهر أذا لم تعقق المطالب في مدة اقصلُها تهايلة الشهرّ

وأعلنت، عقب اجتماع استثنائي لمجلّسها المركزي، دعم مواقف لبنةً المتابعة لوسلّكل العلام المرذي مناولات الحكومة تمرير تنفيذ صفقة الاعلام مستغلة الطروف القائمة".

واستنكرت أجراءات القمع

والتضييق على حرية للصحافة المكتوبة

مما يفضح نياتما في انباه اقامة

ىيكتاتورية. هذا التوجه الذي جرى التعبير عنه باحالة صحيفتي العيار وندا الوطن على المطكم". ودعت مجلس التواب الى الاضطلاع بدوره الذي يمليه عليه المستور من اجل أسقاط اجتزاز الحكومة التي تصد بتعطيل دور البطس عن طريق التلويح بالاستقالة، لأن تعطيل دور الجلس بثأثير منا الابتزاز يـمدد باسقاط المبلس واسقاط ما تبقى من مؤسسات وينذر

بتحول الشارع سامة وحيعة

#### وديع الخازن: تطويق فرص التحريك بدخول المخيمات

طالب تالب رثيس المجلس

الماروني" وديع الثان بدخول البيش المذيمات من لجل "تطويق فرص تدريثُك الساجَّة اللَّبِنَائِية ۗ اللَّي تَعج بقوى الرفض الفلسطينية. وقال الفازن تعليقاً على المتغجرة الثالثة في القدس واعلان رئيس التقدة في مصبس ومعن رسيس وزرا اسرائيل شمعون بيريس حريا شاهلة على حركة "حماس"، "جانا التنذر الكبير هذه العرة من القدس. غُللمِرةُ كُثَالِثُةُ تَصْرِبُ حُمِاسٌ في العَقَّر الاسرائيلي على رغم كل التحوطات

هذا الدادث، مهما يكن ردّ الفعل عليه، لن ينهي الساسل الدموي بين جماعة رفض السلام وجماعة القبول به، بلُ اتهُ سيعزز فرص عودةً الصقور مع ما تعني هُذه العودة مُن احداث دراماتيكية في دول الشرق منها لبتان. فلبنان يعج بقوى الرفض الفلسطينية. ومنه: ما لم يمدّل البيش البانية المدمات، ستكون رأس حربة للتعبير عن رفض السلام ومع أنّنا من دُعَاة السّلام، الآ ان ما يعنينا ان نطوق فرص تعريك الساحة اللبنانية من أجل الأفرين كما فعلنا

طوال الدروب على ارضا. ولعل وجود الجيش على الارض ايذان بتنجين الفلتان الامني الذي لم يعد مسموحاً بين المواطنين ولا بين المقيمين في الجزر الامنية...".

#### بدء الاعمال الاثرية في ساحة النجمة

استعدادا امشروع التنقيب عن الآثار المرتقب في ساحة للنجمة، بدأت اعمال التنظيف وازالة الردم والاوساخ في المنطقة تمهيدا اعمليات السبر والتقويم الاثري في المنطقة التي سيقوم بها فريق أيطلي برخاسة البروفسور جورجيو غولليني في اشراف المحرد بروية العامة المؤثرا وبالتنسيق مع الأونيسكو" ومجلس ألنواب ويتمويل مشترك من جامعة ثورينو والميثآت الثلاث

# En librairie le 7 mars LE MAGAZINE QUI SORT DU RANG



LE MENSUEL DE L'ORIENT-LE JOUR

#### النار من رشاشه فاصيب محمد في بيت شلما. فأقدم الأذُّوة النَّالاتَّة يرماصات عدة، لكنه تحامل على نفسه على الفتك بشقيقهم بأطلاق للنار عليه تباعا من رشاشين ومسدس ايل ٢٦ ووصل الى الطريق المؤدية الى منزله تُمورُ ١٩٩٥. وكَشَفَت التجقيقات التي حيث سقط ارضاً يتخبط بدمه. فاقترب منّه شقيقه الثالث لحبد على فرحات، تولاما القاض طليع أن المتمم أحمد ملحم فرحات كان حضر الى منزل ويسبب الظلام سأله لدهد أمن أتت؟" فرد عليه المصلب؛ "إذا شقيقك محمد". شقيقه المغدور محمد فرحلت المجلور وعندماً تأكد من هويته لطلق عليه لمنزل نويه في بيت شلما لتسوية النار من مسحسه قائلاً: "بعنك طيب؟". ثم قطع الطريق بسيارته "القولفو" لفنع مرور السيارات والدؤول الخلاف بين محمد وشقيقه الاخر على

ملحم فرحات والمتعلق بحساب المزروعات وتوزيع نسب المحاصيل الزراعية، فحصل خلاف بينهما يحيث طلب محمد من ولده القاصر علي أن محمد عبدالله فرحلت ازاح السيارة ونقل البريح محمد للى مستشفى تل والبالغ اربعة عشر علما جلب الرشاش لَّهُ فَنَفَذَ طَلْبِهُ مِمَا دَفَعَ بِلَدِمِدِ إِلَى شيحاً في زُحلَهُ، حيث تبين انه فارق العيام عقب العادث اقدم الوائد ملحم الانصراف وفي هذه الأثناء تـدخلُ العتهم العريف منير ملحم فرحات طالبا فرَّمَاتُ ( ۗ ٩ علما) على الإدلَّاء بلغادة الى شقيقه محمد الكفُّ عن هذه التصرفات. الا أن الولد القاصر علي محمد فرجأت وجه فوهة الرشاش نحو عمه منير وطلب منه قركوع والا رماه بالرصاص فلتصاع الامر تفاديا أعاقية الرفض. وفي تلك اللبلة وكان الوقت قارب الثلبنة والنصف، تدخل العشرات من المصلحين لحل الخلاف بين الاشقاء، فيما توجه كل من علي ملحم فرحات ولحمد ملحم فرحات الى مخفر الدرك في بيت شاما حيث طلبا من المعاون مين مشيك التدخل لاتهاء النزاع مع

زعُم فيها قه هو الذي قتل ابنه محمد بسبب أقدئمه على لمآتته وتحقيره املم الناس في تلك الليلة، وماجمه بالرشاش مما اضطره الى تناول رشاشه واطلاق الرصاص عليه وقتله، الرماطات في حسد ابنه لكن اعترابه جاء متأخرا ومشوشات وتبين من التُحقيق ان الوالد لم يكن موجودا في مكان الجريمة وان أولاده الثلاثة منير وعلي واحمد اقدموا على قتل شقيقهم محمد بعده المورة المرعبة. وامدر قاضي التحقيق العسكري رياض طلبع ثلاث منكرات

بتوقيفُ ٱلْدُوَّةِ الْثَلَاثَةَ سَنَدا الى احكام

وفي هذا الوقت أيضا عك المفدور مُحمَّد فرحات الى منزَّله بسيارة يقودها أُمُّادَةُ 280 من قالون المقويات لبرهيم تركي فرحأت ومعه شقيقه القطممم عمدا على قتل شقيقهم رميا مَنْدُر. وَيَعْدُ تُرجِلُهُ تَوْجُهُ عَلَي مُلَّحَمُّ فرحات بالكلام الى شقيقه محمد قلالا:

### تفخر مؤسسة الاريج للمعارض بدعوتكم للمشاركة في المُعَرِضُ التَّجَـارَيُ الحَولِيُ الزانِعِ ٦٦ والذي يقلم في مركز قطر الدولي الفعد ارض، الدوخ – فطرور حيداً الفترة من ١٩٦٠ إسريل ١٩٩٦م.

أيْد النظِّفُ الْبَائِرَةُ لَهُذَا الْمَعْرَضُ عَلَى حَدى السَّيْنِ وَخَلَصَةً الْنَعْرِضُ السَّلِقِ ١٠ فَلْنَ لِلْمُعْرِفْنَ لَتَتِجِارِي لِلنَّوْلِي الرابِيعَ ٩٦، يتِنْاهِنَّ الْمُسْتَطَالِيِّ مَا يَرِيدُ عَلَى وَكُورُ وَ \* وَ \* اللَّهِ وَرِيضُ أَعِمَالُ مِن دُولِ سِهِلْسِ التعاونَ الخليجي والعنطقة.

📜 تتواجد أي ألفُعر في التِجاري التولي الكولي الرابع ١٦، جميع السلم الاستهالكية والتجاوية ويغملن تتزاوج عن أعب الاطفال الى مستلزمان البيباوات والالات الصناعية هذا وسوف يلعب هذا المعرض دوار هاما في تعزير التوجيهات والأهذاف

> يْدِعُوكِمْ لِلْصِيْتَقَالِمْ مِنْ هِذِهِ اللَّهِ صِهُ الْهَامِيَّةِ، ولتشارك وأمطاقي التوجه ... نحو اقباق جايدة.

يقوم المنظمون بتوفنير الخنمات التالية العارضيـن: • تامين التأسُّسيرة. ♦ إجرافات الوصول، الإقامة، المقانوة، ﴿ المعلَّى بَعَلْمَةَ التَّعْلَكُو الطيران والفتادق. ﴿ وكيل شعن وتخليص متعصص. ﴿ منصاك عرفر مجهزة

للمنظمون على استعداد للتعلون في سعيل تلمين أي هنمات خاصة أو هعيّة

بعدما وقعت البلدية اتفاقأ على تأهيله مع شركة خاصة

ملأك العقارات الحاذية لبولفار مرفأ جونيه يطالبون بالغائه

دمرجيان قرر وقف الاشغال "لان العقد غير قانوني"

وزارة البلديات تتدخل منا التدرك لم يكن شعرا، فالاعمال الانشلابية التي كانت بدأتها شركة

"كوم" استمرت من دون توقف، مما

دفعٌ مللاك العـقـــأوات آلى تقـــديم

استندعاء سجل في وزارة الشؤون

البنىية والقروية فيَّ ١١ أُب ٩٥٥١.

وعلى الاثر، وجَــه الوزير ماغـــوب

ىمرجيان كتابا للى بلدية جونيه في ١٤

أب وصف فيه الاتفاق الذي وقعته بأته

وقف العمل بمنا العقد ونزع الاكشاك

واللاعلانات لانها المقت ضررا بالأخرين".

ما هي؟ ما هي المخالفات القانونيـة التي

ارتكبتها البلدية ودفعت الوزير

- الإتفاقية الموقعة مع شركة

"كوم" رضائية ولم تُسبقها أي دراسة توجيمية او عروض او دفاتر شروط – هذه الاتفاقية اعطت شركة

خَاصةَ الْحَقَ الدَصريُّ في أَشْغَالَ امْلاك

عامة، واباحت استَّغلَّال مذه الاملاك

المصلحة شخصية، علما ان المادة ١٤

من القسرار ££1 الصسادر في

حــــزيران ١٩٢٥ نصت على أنَّه '

يمكن البلديات ان ترخص باشــفــال قطعة من الاملاك العامة اشفالا شخصيا

وبصفة مُّوقتة"، كذلك، جاء في المادَّة

١٦ من الْقــرار عــينه أن البّـــازات

الاشغال الموقَّتُ على الامالَّاك العالَمة

تعطى بموجب مسرسسوم من رئيس

بعد صدور القرار الوزاري، وجمت بلدية جونيه كتابا الى وزارة الشؤون

البلدية اوردت فيبه انمنا "عـرضّت

موضوع تأهيل جسادة المرفسأ على

شركات عدة من دون ان تعصل على

اي عـروض، وبما إن مَـاليَّـة البلدية لا

تسمح بتنفيذ مشروع مماثل، قررت

التعاقد مع شركة التجميل شارع المرفأ

وتنظيفٌ . كذلك، تعب بتُ املاك

ألعقارات المجاورة انما "ستزيل كل

العوائق التي قد تدول دون وصولهم الى املاكهم .

حبر على ورق

فقد لجأت تليه البلدية انتفطية

المشروع بعد تدخل الوزير معرجيان ،

هذا ما قاله شربل شهوان احد ملاك

منذ توقيع الاتفاقية، تابع شموان

القضية مع الملاك الاخرين وعاول ثني

العقارات.

"هذا التعهد مجرد حَبَر على ورق،

المختص الى اتخاذ مذا القرار؟

لسُنَا صُد تَمِسينَ هِنَا النَّشَارِعِ، ولكنتَّا

ضد الطريقة غيرٌ القانونية أُلْتَى لَجأت

اليها البلدية لتحقيق ارباح تجارية على

برئيس البلدية ونائبه ولكنمما اصرا

على السير قدماً في المشروع واجبراناً على طلب مساعدة الجهات المختصة".

في خبر كان اضاف: "عقاراتنا معدة اصلا للبناء،

ومشروعهم يلحظ تشييد مجموعة

أكشاكٌ على الرصيف المُحاذي لأملاكنا،

اي ان واجمَّتماً سُتصبح في ّخبر كان، ما يفقد هذه العقارات قيـمتـمـا

السياحية والتجارية. لقد منحوا الشركة

حقاً حُصَرُياً لا تَنتَهي مَفَاعَيله قُبل خَـمِس سنوات. لماذا؟ لانهم يريدون

جني ارباح مادية طوال هذه المدة. عن

نن لَهُم باستغلال الملك العام الإغراض

في دا ايلول ١٩٩٥، رفع مــلاك

العقارات المتضررة مراجعة الى مجلس

شــورى الدولة في شـــأن تبــاوزات

البلديَّة، وكاتوا فوضوا "جمعية تُجار

جوئية وكسروان – الفنوح الدفاع عن

نقوقهم ومتابعة القضية لالفاء

لتفاقية. فُوجهت بدورها كتابا الى

قائمقام كسروان ذكرت فيه ان

أختراق جديد شموان اورد "لننا سنعاود اللجوء

الى مجلسٌ شُورى العولة انا تجاوزتُ

البلنية قرار الوزير. ويبدو لنما تجرأت

وفعلت ذلك، فالورشة على البولفار لم

تتوقف نهائيا ولأ تزال عملية ترميم

الارصفة واقامة قواعد الاكشاك

نائب رئيس البلئية جوزف شلمين

استغرب ردة فعل الملاك واكد" أنّ

المشروع ليس فوضويا كمآ يتصور

مؤلاء فالمدف منه اعلاة جلاة المرفأ

الى ما كانت عليه قبل الحرب، أما

الاكشأك المنوي أتشاؤها فهي منظمة

وراقيـة ولن تُلُّدق ضُـررا بِلَاعَـقَـلرات الموجودة مناك".

شأمين نفى بشدة ان تكون البلدية

وقعت لتفاقا مع شركة خاصة، واشار

الى "ان ما قمناً به قانوني لان رئيس

اشغال الأرصفة وجوانب الطرق بما

يخدم الصائح العام، وقُد شرحنًا هذا

الامـر لوزير الشـؤون البلدية وتغـمم

ما رأي الجمات الرسمية؟

الوزير مأغوب بمبرجيان أكبد

لـ"النَّمَـلُر" اتنا أتَخَذَنا قُـراراً بوقف

الشفال بعد دراسة معمقة القضية،

فُلَاتَفَاقِيةً الْمُعَقُّودة حصلت فعلا وَمَي غير فَاتَونِية، والشكاوى التي وصلتنا

اضاف: "توقيع اتفاقية رضائية

تسمح باستثمار الاملاك العامة يحتاج

الى موافقة مجلس الوزرا؛، ومنا ما لم

تفعله بلنية جونيه. وسوف نرسل

مراقبين للتأكد من عدم أختراق القرار،

وسنتخذ التعابير البلائمة أذأ صع أن

البنية لا تزال سائرة في المسروع

تنى الارض".

**建**的1000 计图像设置

مكتبلت من الاسمنت تركت على الطريق للعلمة

على طول الشارع الممتـد من نادي

البخوت حَتَّى مستنبرة الشير في جونيه، معلم ورشة بدأت ولم تكتمل:

لوحة بيضاء عليها كتابة بالفرنسية

تتحدث عن مشروع "أعادة تأهيل

بولغار المرفّأ ، كـميّات من الصمى

والرمل على جاني الطريق الفسيحة، مكعبات من الاسمنت استخدم جزء

منها في تجميل ارصفة الشارع، فيمًا ظل القسم الآخر مبعثرا هنا وهناك.

منا المكان يلف اليــوم مدوء

ملحوظ، يخترقه من حين الى آخر هدير

السيــارات التي تعبـر الطريق. ولكن

هذا للسكون يخبىء وراءه عاصفة من

التجانب استمرت اشمرا عدة ولا يزال

"جمرها تحت الرماد". أما طرفًا النَّزَّاءُ

فبلنية جونيه وحارة صخر من جهةً،

وملاك العقارات والزراض الواقعة على

سميد القصة بدأت في حزيران الماضي، عندما وقع رئيس بلدية جونيه حنا البستاني الفاقية مع شركة "كوم"

الاعلانات، "تتـولى بموجب مـا تأميل

الشارع الممتد من نادي اليخوت حتى

تمويطَّة الشـبـر، على أن تعطى الدق

الدَصَّرِي في وَضَع اعْلَالُتُ واكَنَّسُكُ على المسلحة موضوع الاتفاقية من دون مقابل، واستثمارها امدة خس

مكانت الشركة البنكورة عرضت

ىشروع تأميل البولفار وتجميله على

المجلس البلدي بعد لجتماعها في ايار

الماضي بنائب رئيس البلدية جــوزف اهين، فوافق المجلس على طلبها

وكلف رئيسه توقيع العقد اللازم

الشرارة الاولى

التبه عن توقيع مذه التضافية

سرعان ما ترَّامتُ الَّيُّ اصحاب العقارات

المشرفة على طريق البرفأء فوقعوا

عريضة جماعية في تموز ورفعوها الى البلدية، ومما فسيسها: "( ...) نشكر

اهتمامكم بتحسين الطريق، ولكن تبين

لنا انكم منحتم لحدي الشبركات

تراخيص في مورة غير قانونية لاشاء

اكتشاك على معرات المشاة وامتام

ولجهة عقاراتنا، بحيث يصبح الدخول

البها والقروج منها شبه مستحيل

فَضَلًا عَن الْتَأْثَيرِ السَّابِي عَلَى قَيمَتُهَا

موقعو العريضة طالبوا البلدية

بسحب الترافيص التي اعطتها،

🤟 واحتفظوا بحقهم في اللجوء الى

التجارية والسياحية".

طول بولفار المرفأ من جمة اخرى.

### حباع معاناتها من اسرائيل مريرة والاهمال الرسمي اشد الانتظار يخيم على الحياة والاحزان علامة فارقة العلم متعثر ووزارات الخدمات غائبة والمواطنون يئنون



الثـاقُوية فلولا هذا القرار أبـقيت

المنطقة كلما من دون مدرسة، لأن

ثلاوية جباع تضم تلاميذ من بلدات

كغرفيلا وعين قلقا وعين بوسوار

وجرجوع وعربصظيمه وعددهم خمسون

فعقط، نظرا الى مجسرة الأهالي من

البلدة الى بدروت لو صيدا او النبطيا

والمشكلة الحالية التي نسعى الى

حلمًا، مي ا<del>نتقال السان</del>ذة ذوي

الاختصاص من المناطق البعيدة أليّ

البلدة، وتأمين مصاريف تنقلاتهم

ونسعى حاليا آلى حلما عبر جمعية البر

والاحسان، من طريق التبرع لعندوق

الثاقوية الحؤول دون تغيب المعلمين

واذا حالف ألدظ والظروف تالامذة

الثاتوية لاكمال دراستهم هذا العلب

جباع حاليا نحو ٢٠ طالبا أنموا

الدراســة التــاتويـة بنجـاح، لكنهم لم

ينجحوا في اكمال الدراسة الجامعية

بسبب معوبة الانتقال الى حيث

فان مشكلتهم ستتأجل سنة، لأن فر

وتوقف الدروس

الجلمعة وفروعها.

لتسبأب امنية ومعيشية واقتصادية".

لا يتنكر اهالي بلدة جباع في اقليم التـفـاح أن نائبـا وامـدا زارهم منذ

ابواب وشياييك

تعتمد جباع في الاساس على سوردين للرزق، الأصطيساف الذي افتقته بعيماً كانت سياحية من الدرجة الاولى، نظرا الى موقعها وجمال طبيعتما. والزراعة ألتى تراجعت بنسية كبيرة جدا، خصوصا منذ العلم ١٩٨٥، وبعد الاحداث الدامية للتي جرت بين حركة "امل" و"حرب الله"، وتحولها مع المنطقة المحيطة بها الى طبة ركيسية .ُّلْايُومِ مَن لراضيَها الَّتِي تَقَدر بعشرةً الف مكتار لا يتعدى العشر. \_ .

سر سر د

----

--- . ..

- - - . .

\*\*

~ <u>- - - -</u>

--- .

- -- -

.. ر 🖚

· ....

\*\*-.-- .·

{\*~\_\_\_\_\_

\*\* - .\_

ان تتطور بسبب الاحداث الأمنــة، إنظرا الى الاضرار ألتي تلدق بالبلدة سنويا مَن جراء القَصفُ الاسراليلي.

لدراج الصنوبر في مشاع البلدية، التى كانت تدر عليها بعض الاموال، فقد اتقطع موردها أيضا لان احدا لا يجرؤ على الاقتراب منها لجني غلالها، يسبب ان جباع المعروفة بينابيعما الكُثيرة،

معدوم في جباع، فكيف آلحال يتقية المطالب ألتي رفي مسميا الاهالي الى المعنيين ووزأرأت الخدمات

البلدة وفي داخلها، تأميل شبكة المبارير الصحيحة وشق القنوات لتصريفٌ مباه الشتاء، أعادة أيصال شكة الهاتف بعد تعطيل مستمر منذ اكثر من عشرة اعوام، توفير شاهنة لنقل النفادات، تنفيذ الوعد الرسمى بقشاء مركز صحى تشرف عليه وزارة الصحة وتقدم نفقاته الميثة العليا للاغلاة، وقد خصصت البلدية عقاراً

مشكلة كل عام و على الصعيد التربوي، تأخذ المعلقاة والثَّانِيةَ ابتدائية تَكميلِية، و بعد جعد

الانتخابات النيابية العام ١٩٩٢. ﴿ معاللتهم الاسلسية قنيمة ومريرة، وقد زائما التجامل الرسمي مرارة فُهم هند زمن بعيـشـون على خط التسماس في مسولمسهسة العواقع السرائيليَّة، وينقصُهم كل ما يعزز صمودهم ويقاعهم. فخدمات النَّوابُ بخيلة، وألمسؤولون ينتظرون استتباب الامن، والامن ينتظر مفاوضات التسوية التي قد تُعصل غداً وقد لا

جباع كلمة سريانية معناها التل المرتفع" وقد كانت معروفة بـ"جباع المُلُوبَةُ ۚ لَأَن كثيرين من أهلها كلُّوا يصنعون هذا النوع من الداويلت. عدد سكانما يبلغ حواني ١٢ الف نسمة، ولكن الثاثين منهم مجروها بسبب الدداث الامنية من جمة، وبحثا عن مصلار للرزق من جمة ثانية، بعنما أتقطعت هذه المصادر في البلدة

رمن حلبات عمليات المقاومة، فما يزرع

اما الصناعة فمعدومة، ولم يتح لها باستستناء ازدهار صناعسة الابواب والشبابيك للخشبية والمديدية، وما يستتبع ذلك من لوازم صناعــة الامينيوم وحجار البناء. وسبب رواج هذه الصناعة، كثرة الطلب عليهاً،

وفي جباع بلدية ربما هي من لكثر بلديات ابنان عجزا بسبب افلاسها ألدائم فاعضاؤها لآ يتقاضون رواتيمم الا يشق الروح، ومن هنا وهناك لسا

تعرضها النائم التمشيط بالنار من المولقع الإسرائيلية المقابلة، وأذلك عنيما تقع البليية في عجز ملاي تلم بَلْجِأً، كمَّا فَعِلْتَ السُّنَّةُ الْمَاضِيَّةُ، الْيُ تضمين احراج التشجيار في أأمناطق الآمنة، للحطابين واصحاب المشاحر، أ لذ فيها ما يقارب الثلاثة والخمسين تبعا، تعاني آلان من نقص فادح في مياه الشفة، وذلك بسبب لتقطاع ميأه نبع الطاسة. وقد باشر مجلس الجنوب حـفـر بئـر ارتوازية البلديّة، لكُن المصاعب الناجمة عن نوعية التربة الرملية، ادت الى انميار البائر مرارا، الامر الذي حمل المتعمد على شراء

جــهـيــد" أمكن وعن العــام الدراسي الحالي يقول مدير الثانوية طبي جابرً، البادة كانت ممددة بضياع العام الدراسى لولا تدخل معيرية ألتعليم الثقوي ومساعدتها، بتوجيه من وزير التربيسة وقبراره رقم أغالا القباضي بدمج للمرحلة المتنوسطة مع للمرحلة

أسمهان صفاوي قالت، "اعتقد ان لا مشكلة تؤثر في اي لنسان مثل عجزه عن اكمال الدراسة لصعوبة البقاء في المدينة وتفاقم الازملة الاقتصادية وعدم القدرة على استئجار مسكن او غرفة، اتي ادعو جميع المســـؤولين الى ان يـَــــالجـــوا هذاً الموضوع، في شكل جني، لتتمكّن من لكمال دراستنا الجامعية السنة المقبلة، ولا نقف عند هذه المرحلة فقط، فنُحن





عدم أكمال دراستها الجامعية وقالت "فــقــدت والدي قــيل اعــواء، وهذه السنة فــقــدت أمي، فــان القــمـف الاسـرائيلي على البلدة، مزقـما اربا، الضافة الى الكتي الصغيرة ايضاء فكيف أي أن أتابع درَّاستي الْجامعيـة وكُلْنَا نقلم تكاليف الجامعة ومصاربف الإنتقال؟ا".

لنا طموح مثل غيرنا".

ومتابعة التحصيل الجلمعي بالنسبة الى داليـدا حـسين تعني السَّكن في احدى غرف المدينة، و"هذا ما نعجز عنه، ونطالب الدولة بان تنظر الى هذه المسألة بجدية واهتمام، وان تؤمن لنا "اوتوبيسا" على الاقل يمكننا منَ الْنَرُولُ الَّى الْجِـامِـعـةُ والعـوّدةُ الى





مدخل كازينو جباع... و"ممنوع السيدات"ا

في جباع المعلالة طويلة. حياة مليكة بحقر الاحداث والحروب، ومواطنون اضناهم الانتظار الطويل للدولة



جماز خاص لمثل هذه الصالات من الولايات المتحدة بمبلغ منقحاره ٦٠ الف دولار، لاستكمال أنجاز عُملية الحفرء ومد شبكة للمياه والكمرباء وهذا العمل يكاد أن يكون العضور الوحيد للدولة في البلِّدة. الآن كل شيءً له علاقة بالحياة،

من هذه المطالب تأهيل الطرق الى

لذلك من الاراضي التابعة لها. وهناك وعد رسمي آخر لاهالي جباع لم ينفذ حتى الآن رغم اصدار مرسوم به، وهو انشاء معنية لابناء المنطقة، وتنفيد هذا المرسوم، كما يقول السوُّولون، ينتظَّر أيضًا استقباب

مندى آخر يتعدى مشكلات الداضر الى المستقبل، لان مصبر العام الدراسي مهيد يسبب المشكلات والمعوقات والصعوبات الدحيدة، فلَّ عَباع لَّهُ والمحدودة والمستقل الأولى ثانوية أن الطبة تستعلى. مدرستان راسميتان، الأولى ثانوية أن الطبة تستعلى.

الدهر دولاب والحياة صندوق مغلق

### فاطمة تنام على قارعة الطريق وماري في غرفة ملأى بالفئران الما هل تساطت مبرة عن وضع هذا

الانسان الواقف أمامك، وعن الاسباب

رواية فاطمة

المحال تنتظر الزبائن الخارجين علهم

يحسنون اليما. وتدخل أحيانا طلبا

لَّمَالُ، لَاعَت ان أسمها هدى وعندما

قصنتما في اليوم التالي رأيتها

جالسة على الرَّصيفُ حيث تنلُّم. تَعْسل

اليابها داذل كرس من "النيلون"

تستعمله بدل وعاء الفسيل. ادعت

الما بكمله ولم ترد على استلتي،

فرودني ناطور البناية المجاورة الني

يعرفما مئذ اعوام بعض البعلومات

عنماء ترعرعت في الشبارع وعاشت

فيه، لا لحد يعرف أعلماً، أتما يُحكى

انها كانت تعيش حياة ترف ورفاهية،

تعاطت البخدرات، فأوصلتها الى ما

هي عليه. تزوجت من عامل تنظيفات

في السفارة الإيطالية ولم يدم منا

الزواج اكــــــر من سنتين اذ توفي

الزوج، فغايث فاطمة عن الانظار لتعود

بعد أفترة وقد اصيبت بمس: تكلم

البدران والاشجار، تصرح في وسط

التنقيت آلآولَى امام ولجمة لحد

التي تدفع به الى الاستعطاء؟ مين المتعامل المواجعة المناطقة والمالية المالة الم ان كنت مـارا في سـيــارتك على الطريق، او كنت ماشيا في الشارع، وغـالبـا عند خـروجك من العســارح او دور السينماء تصادف أناسا واقفين، يمدون ايديهم وينهسالون عليك بالدعوات والطلبات علٌ قَلْبَك يرف فتمن بما تكرمت نفسك او ترمقهم بنظرةٌ، تُتَـفُـحَـصهم ثم تمضي في طريقك دون ان تعير الاسر أي أمييةً



الليل وتخبط زجاج السيارات بعصاما. فُلطَمة تُنام اليَّوم على الرصيف، في زاوية تقصل بين واجهتي محل، ورا بعض النبساتات، ومذا هو "سـريرها الصيفي"، لما في أيام الشته والبرد والريح، فتنام لمام باب احد المحال، وهو يعلو درجة عن الرصيف، أنما لا يقيما الامطار والسيول. وما الضير في نَلَكُ مِا دَامُ ۖ الْعَاءُ يُنْظُفُ وَيَغْيَدُ الجسم" على حسب قولها.

قىموا شكوى

لقد اضحي الرصيف بيت فاطمة، تلجأ اليه، ترتاح فيه، تفسل وتفتسل ثم تنام. ويصح فيها القول، تفتيرش الارض وتلتبدف السمياء سكان ألنى قهنمها شكوى ضهما للنباية العابُّة علما تجد لما مأوى. لكن فأطَّمة لا تزالِ في الشارع تستعطي خلال النمار وتأوى مساء آلى رعيفها. ماري والبيكاديللي

حال ماري ليست افضل بكتبر. التقيتها لمآم البيكاديللي فروت لي قصنها كاملة اسمما الدقيقي البس تركمان من زدلة، كانت تعيش مع رجل في غرفة فوق السطوح، ولماً منه اربقة اولاد لا يتعرفون عليها. كان سكيرا، يتعاطى المُدْدُرات وغالبا

ما كان يضربها، قتل رجلا فأودع

امام المقاهي البحرية في الروشة والزيتونة الى أن القفلتها الدولة. فلم يعد لملمها سوى الاستعطاء. مي عجوز تجاوزت السبعين. تسكن تيوم عرفةً استأجرتها في وطى المصيطبة بخمسين الف ليرة، ولا تتلاءم وأتنى الشيروط الصيحيية المطلوبة، اذ هي ملأى بالدشرات والفئران، تأكل بقاباً الطعام البارد ألذى برسله السما الجيران وتعانى التمآيا حادا في رجلها وضعفا فى نطرها، فتتحسس طريقها بواسطة عَكارَ صَفير منعته نَنْفَسُهَا.

"هاتوا خمسمية"! أهلاوا خمسمية"، صلحت بالشباب المتسكعين في الشارع، وقد تجمعوا ليستمعوا آل قيصتها، ولما لم يستجيبوا لطابهاء لتنتهم ونعتتهم



راحت تغني وراحت ماري تغني منذ ذلك الدبن

بالبخلاء. نقد لمبحت معتادة عليهم ووحجها اليف بالنسمة اليهم، تأتى كل مسك الى تلك المنطقة ولا ترحلُ قبل نقفال المسرح والمطاعم العجاورة، تعلب أأمال من المارة، وأن طلبت عنصا كفناه رددت لك بالضرنسية واتنكليزية اغنيات كانت مشمورة

ما كنت آهي هنيئي حتى سارع رحل تشرطة آلي هناك وطربوها من أمام المعل بصحة "الاولمر"، فلتكأت بساري على عكازها ورادت تصرحس قنعما المصابة، الى عيث لا تدركما عيون الشرطة.

ورشجة نيام عباها.

فنضمة وماري لبستا الوهيئتين، وان كانت الدرب مسؤولة جزئيا عن السال التي وصل السمنا مؤلاء شان تدونة تصتب المسؤول الاول عن تحسين وصعم، فمل من يرسل

### نشرات اعلامية

### 'انتر ماركتس'' تروّج لـ "بيروت كومودور"

اعبد افتقاح فندق "بيروت كومودور" ذي الذمس نجوم. وهو من اوائل الفنادق التي يعاد افتتاحها بعد الدرب. وتم تَقُوبِضْ شركة "انتر ماركتس" للقيلم باعمال الترويج والدعاية للفندق الذي اعيد تجديده كلياً وتم توسيقه ليشمل ١٨٨ عُرفة و٢١ بناحاً، مجهَّزة بمجموعةً من المُوطُفين والمحترفين من مُختلف البنسيات. طافة الى ذلك، ففندق "بيروت كومودور" مزود احدث التسهيلات العصرية التي ستكون في متناول رجال الاعمال وتتطلبها طبيعة اعمالهم علاوة على

القاعات الكبرى للمؤتمرات والحفلات والعزائم واعلن اصحاب الفندق "تعيين السيد راوول دجيه شاليج" مديرا عاما. وُالسّبِد شَالِيحِ كَانِ مَدِيراً عَامَا لَخُندَقُ ۖ أَبْرِيسَتُولَ ۗ طُوْالُ السّنُواتِ الثلاثِ الماضية. ويأتي آلى الفندق المجدد حاملا ٢٥ عاما من الخبرة في الصناعة

وكان قبل نلك مديرا اقليميا لعدد من الشركات مثل مُكونارد ستيمشيب كومباني"، وفنادق "بيرل كونتيننتال"، و"الفنادق الوطنية" لامارة بوظبي، "وموقمبيك" السويسرية ومجموعة فنادق "كيمبينسكي" التابعة

وهو عضو في عدد من المؤسسات السياحية والاجتماعية مثل "شين دو روتيسير"، "شيفاليه دي تستافين"، "اسوسياشين كولينبر فرنسّبز"، انسانتيفَ ترافلَ اكسيكيوشين و انترناشُونالَ ميتنغ بالأَرْزُ اضافة الى تادى بيروت كوزموبوليتان روتاري.

#### ... وتستضيف طلابا جامعيين في دبي

زار طلاب صف التصميم الاعلاني في الجامعة الاميركية في دبي وكالة انتر المركنس الاعلان حيث اطلعوا على تفاصيل عدد من الحملات الاعلانية المعدة والمُنفذة من الوكالة، واستعرضوا نتائجها. بعد العرض قام الطلاب برفقة مدرسة هذه المادة الآنسة داريا بارهامي بجولة على اقسام الوكالة حيث

طلعوا على اسلوب عملها. وتعليـقـا على هذه الزيارة صـرح السـيـد رمزي رعـد، نائب الرئيس التنفيذي لمجموعة "انتر ماركتس" "لقد اشتمرت وكالتنا باتما جامعة الإعلان في العالم العربي، وقلكُ لاننا خرَّجنا عبر السنينُ لكبِّر عدد من الخبرا، بالاعلانُ لنَّين اضطلعواً باهم المسؤوليّات في الكثير من وكالات الاعلان الاخرى وشركات التسويق. لذلك ندن درصا على ان نكون السباقين دائماً لتقديم كُلُّ ٱلمبادرات وخَطُّط التعاون للجامعات والكلِّيات التي تدرسُ مادتي الاعلان والتسويقُ في كل دولة من الدول العشرُ التي نعملٌ فيماً لاننا نعرفُ أهميةٌ لتخصص لكوننا اكثر من وقره".

### تتطلعات "ساتشي اند ساتشي" في الشرق

على أثر زيارته الأخيرة لبيروت، ابدى الفريق الاداري الجديد لـ"ساتشي اند ساتشي ادفرتايزينغ/الشرق الاوسط" ثقته الكبيرة بالأطور الناشط الذي شهده اسواق الاعلان في المشرق العربي بالأضافة الى الفرص الواعدة التي تعديد في الدورات تلوح في تلكُ الاسواق.

وسمان مسيم على هده سعور المسايس ساقشي أند ساقشي أند ساقشي أند ساقشي أند أي مكاتب جديدة لها في الاردن وسوريا. صرح السيد جون ماكنيل، المدير التنفيذي الجديد، "أن مستقبل علاقتنا مع ساقشي أن ساقشي الفرتايزينغ/بي دي أن أي في المشرق العربي يعد بالمزيد من المتلقة والصلابة". وتبدر الاشارة اأى ان احتفال مكتب لبنان بالنكرى الرابعة لتأسيسه تزامن مع فوزه بعقود جنينة عدة

وصُرح السيد رمزي النجار رئيس مجلس ادارة "ساتشي اند ساتشي ادفرتايزينغ/بي دي أند أي – المشرق" أن "شراكتنا مع ساتشي أند ساتشي - صلحبة افضل اسم تجاري في مجال الاعلان – تركت الرآ ايجليباً ليس فقط - صلحبه افضل اسم دجاري في مجال الاعلان - دركت الرا الجهيبا ليس فقط على مستوى الوكالة فحسب بل على السوق علمة. أن هذه الشراكة مدعاة فخر لنا وندن نتطلع الى السير قدماً في العلاقات المثمرة مع فريق الاعلرة الجديد". وقال السيد ادوارد جونز، رئيس مجلس الاعلام والمعدير الابداي المسؤول في مجموعة الشرق الاوسط، "أننا نفتخر كثيراً بالانجازات التي حققما رمزي ج. النجار، ايلي خوري، ريمون مرعب، بيار حداد (محير عام مكتب بيروت) وفريقهم خلال الأعوام الاخيرة".

(من "سقشي قد ساتشي" بيروت)



عقدت مجموعة وكالة أمبكت / بي. بي. دي. أو للدعاية والاعلان لقاءما السنوي لرؤساء الفروع ومديريما في مقر الوكالة الرئيسي في ببي. ووضدت الاستراتيجيات الضرورية لتطوير قدرات الوكالة لمواجمة التوسع المطرد في

حجم الاعمال. وبخاصةً فَى ما يتّعلق بشُـوْونَ العاملينَ وبرّامح التَّدريَّب، وكَذلكُّ الوصول بأساليب خدمة العملاء الى ارقى مستوياتها. موصول باستيب حديثه معمد- على رفق مستويعها. وصرح السيد آلان خوري رئيس مجموعة وكالة امبكت / بي. بي. دي. أو للتعلية والاعلان: "في الاجتماع السنوي لرئيسي ومديري الفروع علاة ما يتم وضع الامداف اللازمة لتكريس دور المجموعة الريلاي في المنطقة. ولقد كان لاجتماع هذا العلم أهميته الخاصة، حيث كان التركيز على وضع استراتيجيات مناسبة للمرحلة المقبلة استعماما للدور الكبير الذي ستقوم به الوكالة على

في الصُّورة من اليمين السادة: آلان خوري رئيس المجموعة، ابرهيم تابت في الصورة من البيطين المستدان الها موري رئيس المستوسد بريب. رئيس اكتب بيروت، بيلر عزام نائب المدير العام في دبي، شريف تابت مدير عام مكتب بيروت، لانس ديماسي نلاب رئيس المجموعة التنفيذي في دبي، فتعي هدايا مدير عام مكتب القاهرة، كريس أدمسون المدير المالي للمجموعة، عبود شامي مدير عام مكتب جدة، مارون ضاهر المستشار المالي للمجموعة، ومارون زبال مدير عام مكتب جدة، مارون ضاهر المستشار المالي للمجموعة، ومارون زبال مدير عام مكتب الكويت.

#### زيادة مطردة لركاب طيران الخليج

نقلت طيران الخليج ما يربو على خمسة ملايين مسافر من جميع المعطلت واليما ضمن شبكة النطوط الاقليمية والعالمية للشركة خلال عام ١٩٩٥. وذلك فَي مَقَعَلِ ٨٠٨ مَلِينِ مُسَافِر خُلِالْ عُلَم ١٩٩٤، بْزِيادة مَقْدِارِهَا ٤٪. وقد بلغ مجموع الحاجزين خلال العام العامي ٥٠٦٧، ٥٠ مسافراً، بينما بلغ مجموع النين سافروا فعليا في نلك العام ١٨٠/٩٩ مسافراً. وتعزى هذه الزيادة المطردة في اعداد المسافرين على متن طلئرات الشركة للى التوسع الملحوظ في شُبكة النطوط التي شمَّدَتَ خلَال العلم الماني تنشين أربع مُعطآت جبيَّدة الَّى كُلُّ من سيِّبو وكوالالمبور وجنيف وميوستَن، حيثُ بلغ العدد الاجمالي لمُطَاتُ الشَّرِكَةُ مَعُ نَمَايِةً ١٩٩٥ ُ سَيِّنِ مُحَطَّةً في خَمَسَ قَارِاتُ مَخْتَلَفَةً. كَذَلَكُ تعزى الزيادة في أعداد المسافرين الى برامج التُحديث والتَّطوير الشاملة التي تنتمجها الشركة على اسطولها اليوي بما يعمل على الارتقاء بالخدمات والوماء

### مسابقة اذاعية لشركة طيران الامارات

في لطار سياستما الاسائية في لبنان، نظمت شركة طيران المارات مسابقة على أَفاعة "رانيو وان" اشترك فيَّماً منَّات من المستَعمين.ُ وَكَانتُ ٱلتَّبَعِة فَورَ الْأَنْسَةَ رولا خَصْراَ التِي اجابِت على الأسـَّلَةَ العَشْرةَ المَتعلقةَ بطيران الأمارات، وتسلمت الرابحة بطاقة سعر بيروت – دبي – بيروت من السّيد عمّر خالب

### حائزة السياحة لبلاتينوم من مدريد

عشية عيدها الاول وني حضور العديد من الشخصيات تسلمت شركة "بلاقينوم روزرتس الترناشيونال شهم" جلازة السيامة من محريت وقد سلمها الصيد شربل تابت ومي الجائزة السنوية الدادية والعشرين للسيامة

تسوّق شركة بلاتينوم، المستشارة والمروجة، مشاريع سياحية عالمية، كما تقدم صُيِّفة جُديدةُ للْعَمُّوية في العطَّل مَي نَلْدُ للسفر. ۖ (من "سي اس اس الد غراي")

السيحة فيغيان تولس المؤسسة والمساهمة الرئيسية لشركة (بلاتينوم ريزورتس انترناشونال) تتسلم الدائزة العالمية للسياحة والفندقية، من السيد

الاتحاد يتمسك بمطالبه ويرى ان الحوار مفقود

الودائع الادخارية بالليرة والعملات

زادت ٥٥ ملياراً و٤٤ مليوناً في اسبوع أ

AFOTT

– M1 , النقد المتداول + الوطاع تحت الطلب – M1 = M2 + الوطاع التخرى بالليرة

البنائية – M2 = M3 + الوطاع بالعمالات الاجنبية – M3 = M4 + سنطَتُ الخزينةُ الجمهور -- القامدة التقدية = التقد المتداول خارج مصرف لبنان + ودائع المصارف التجارية

كتون شباط ٩٥ / ٢٦ التغيير التغيير في الول ٩٤ شباط ٩٦ أفي أسبوع سنة ٪

3 · £T 1

نسبة ۱۲٫۵۲ ٪.

بالتباريخ ذاته من العبام المتصرم)،

- M3. سجلت الونائع الانخارية

بالعملات الاجنبية M2 ~ M3 لزديادا

بمبلغ ٤٤ مليون دولار، وبذلك بلغ

النمو السنوى للكتلة الأجماليـة M3

– M4 ؛ عرفت محفظة سنطت

الخزينة المكتتب بها لدى القطاع غير

المصرفي خلال هذا الأسبوع أزدياداً بمبلغ ٢٢ مليار ليرة.

الدولار اللميـركي في سُـوق بيـروتُ خـلالِ مذا الاسـيـوع من ١٥٨٩ الى

سُـوق القطع، تراجع سـعـر قطع

#### الكهرباء : متى جدية التعامل؟

لا تزال شبكة مؤسسة كمربه لبنان، في بعض المناطق، تعجز عن نقل التيار الكهربائي كلما لمطرت وعمفت والامر تكرر. وهو يطول من مساء الى غداة، بعد أن تتمكن فرق الاصلاح والصيانة من الانتقال الي

ويبدو أن المناطق المشار اليها يصيبها عند هطول المطر تقنين مبرمج نير معلن، يمتد ساعات، ولا أحد يوضح السبيء مير محن يقط عدادة تأميل معلم الانتاج بما يؤمن التيار الكمربائي أن الانتماء من اعادة تأميل معلم الانتاج بما يؤمن التيار الكمربائي الأساعة بصورة متواصلة للمناطق التي تصل المعامل، ذلك أن مدينة أن تأميل المعامل، ذلك أن مدينة بروت دظيت بلبدال الشبكة كاملة وتركيز اعمدة جديدة واستخدام بروت فعملية التأميل المحصرت باصلاح الانتان من الالومينيوم. أما خارج يروت فعملية التأميل المحصرت باصلاح المتاركة بديث بقال من المتاركة بديث بقال بالمتاركة الشبكة بحيث بقي القليم على قدمه، وابدلت وصلات مهترئة أو لم تعد موجودة. ولا تزال الشبكة القديمة غير قادرة على استيعاب الطلقة وخصوصا بعدما ابدلت قوة التوثر الواطئ بـ٢٠٠ فولتا بدلا من ١١٠

وعلى سيرة الإبدال، تعلم المؤسسة المستهلكين مشكورة بنيتها الانتقال من توتر الى آخر، لكن موظفي كمربه لبنان المكلِّفين أبدال الموصلات نات الأوجه الثالاثة بموصل ني وجه واحد، من دون أعلام المشترك وينقطع التيار عن اجزاء من البيت، تليه معاناة المطالبة باصلاح نسجل لمؤسسة كهرباء لبنان عملية التأهيل، ونسجل لما تحسن اداه

فرق الصّيانةُ واصلاح الأعطال، لكن من يديرون المؤسسة يستهترون بمصلاح المشتركين، ولا ندري اذا كانوا يخططون لذلك، لم يجماون ما قَبلُ للعرب كانت شبكة مؤسسة كهربه لبنان بالأرية أي أنه أذا حصل

عطل في مكان ما، لمكن ليصال التيار للى المنطقة من محَّطة ثانية، فلا يشعر ألمشترك بمذا ألعطل. ترى، ألا تشمل عمليات تأميل الشبكة أعلاتها كما كُلَّتُ، بحيث لا تحصُّل القطاعاتُ الا عَنْد الخَفَاض الانتاج لاسباب معروفة؟ ثم الا يستأهل المشترك اعلامه بأي تغيير يطرأ؟!

ميشال مرقص

### حجز ناقلة فيول اويل يونانية وفتح تحقيق قضائي لتحديد الاسباب

حجز الجيش اللبناني بقيادة العميد معيل خوري نلقلة نفط يونانية في مرفأ يبروت بعدما كاتت أفرغت

#### زخور سلم دمرجيان "إعلان المباديء"

استقبل امس وزير الشؤون البلدية والقروية اغوب دمرجيان رئيس جمعية شركآت الضمان جوزف زخور الذي سلمـه صــورة عن "اعــلان المبــادىء" الذي اتفق عليه في ١٨ شبيط بين وزارة الاسكان والتعاونيات وجمعيا شركات الضمان والخاص بأعمال صناديق التعاضد والجمعيات التعاونية وأبلغ زخور الى للوزير دمرجيان ان للمبادىء ألتى اتفق عليها تكرس رأي الجمعيَّة القَأْئُل بأنَّه لا يحق للجمعية التعاونية ان تتعاطى التقديمات التعاضدي او تديره لا تعـفى من الرسم البلدي او اي رسم آخر. وتمنى

الى سلار الوزراء المعنيين.

هكذا منه لاص

# علينا تشجيع زراعات لها مستقبل اقتصادى

لفتتح ابس وزير الزراعة شوقي فاخوري دورة تدريبية عن "الارشاد الزراعي ومنع القسرار بين النظرية والتطبيُّقُ تنظَّمها مديريَّة الدراسأت والتنسيق في الوزارة وتستمر الى الجمعة ٨ انار في مبنى كلية الزراعة في الجامعة الميركية في بيروت للجامعة الاميركية للدكتور سمير مقدسي ونائب الرئيس أشرؤون الابحاث والبرامج الخارجية الدكتور عبد الحميد حالاب ومعثل منظمة الامم المتحدة للاغذية والزراعة "الفاو" في

أبنان عمر بن رمضان ومنسق الادورة وقال الوزير في كلمة، "أن الأرشاد الزراعي كما اعتمناه في استراتيجيتنا لاعادة التنظيم البنيوي القطاع الزراعي، هو عملية متحركة ومتطورة متعددة الجانب تصدف الى تزويد المزارع او مستوى للقطاع آلزراعي برمتف وليس

المربي او المنتج كلّ ضروب المعرفة المناسبة بغية خفض الكلفة ورفع كمية الانتاج وتنوعه وتحسين جودته وصولا للى تحقيق الانماء المتكلمل والاكتفاء الذاتي (...). ان مثل هذه الدورة تعتبر من المداميك الاسلمية التي عليها يقوم الارشاد الزراعي الصحيّح، فهي تســاَهم في اعــداُد وتدريب لَّلكوادرُّ للتي ستقومٌ بدور لرشادي او تدريبي لكولار اخرى، كـمـا تتــفـاعل مع المزارعين والمنتسبين والمربين بضيسة

المزرعة كي يتخذ قراراته الصحيحة للمزرعة التي يدير". وأعلن أن الوزارة تلتـــزم تأمين المتطلبات الضرورية التي تجعل السياسة الزراعية على مستوى العصر والتحديات، عصر المعلوماتية

توفير أأمعطيات للرئيسية لصاحب

ان المعلوم اتيث كناياة لصفظ

الاحصاءات والمعلومات وتنظيمها العصر، وقد قطعنا شوطا مهما في هذا

وُلاتصالاتُ، وهي: "اولا: اعتماد المعلوماتية: حفسات المطاوبة او

خَرَانَكَ معمل الزوق للحراري في زوقً مكايل. واوقف قبطان التلقلة بحجة ان الفيول أويل فاسد ولا تنطبق عليه المولَّصُفَّاتُ الْمطلوبة والْمِتفق عَلَيْها. واوضحت مراجع قضائية ان الناقلة

حَجُزْت مِنْذَ ٢٩ تَشبِاطُ الْمَاضِي الار افراغها حمولتها البقغة نحو تألاثين الف طن من للفيول اويل. وتردُّد أَن النَلْقَلة، بَعَدما رست في مـرفــاً الزوق، ابعــرت الى قــبـرصّ وعادت بعد يومين وافرغت حمولتها. ولكن تبين أنما أم ترس في اي من

مرافئ قبرص. ولم يعرف اين بقيت فترة لليومين. وكان سكان منطقة الزوق شكوا

من دخان اسود كثيف يتصاعد من للمعمل للحراري خلافا للعادة. وقرر المدعى العام التمييزي عدنان عضوم فتح تحقيق في حمولةً الناقلة

من الفيول اويل والاسباب التي ادت الى حجز السفينة وتوقيف قبطانما وطلب من منفوض الحكومة لدى المحكمة العسكرية القاض نصري لحود لحلاة ملف للقضية والتحقيقات التيّ تولاها العميد سمّيل خوري عليه لِتَخَاذُ مَا يَلْزُم فَي شَأْتُهَا وَلَمُعَرَّفَةً مَا اذا كانت ملاة للغيول اويل فاسدة

للوزير حردان مجتمعا باركان الاتحاد المطلى العلم

# فاخوري مفتتحا دورة للارشاد الزراعي:

أن الابداث هي العمق الاستراتيجي للارشّـــاد (...) فـــلا يمكن ان يكون هنأك ارشــاد سايم من دون ابـــــــــــث

المجال سواء على صعيد التجهيز او في

اعداد العناصر البشرية وخصوصا في

كما ان مركزا للمعلوماتية والتدريب

الدائم تقرر أنشاؤه والبغاوضات جآرية

مع البنك الدولي وغيره لتأمين تمويل

بنائه وتجهيزة كي يكون اهم مرجع

للسائستين والطلاب والمرشبيين

مديرية الدراسات والتنسيق.

الزراعيين في لبنان.

تقف وراءه وتلبي حلجاته وتجيب عن أسئلته وتعمل على تطويع التقنيلت الديثة لتكون في خدمة المزارع. من هذا المنطلق يبكننا القــول ان التضاّد القبرار كبأن ضروريا ليكون

على مستوى المِزرعـة، ولكي يكون قرآرنا تطبيقيا ويأتي بالتنائج المرجوة فقد قررنا ما يأتي، أ- وضع بروتوكول بين مؤسسا الابحاث والارشاد الزراعي(...).

 تحديد الموجبات المالية والفنية والادارية وغييرها لكل طرف من

للطرفين لوضع هذا البروتوكول موضع ب— وضع برنامج ارشادي متعدد الطرف (...) – ثلاثــا؛ تأكـيــد ترابط الارشــاد

والاقتصاد ( ـــ). راجعاً: الرد على تحديلت المستقبل: ان التحديات التي تطرق بابنا هي خطيرة وكثيرة وفي طلبعتها عملت الانضمام الى النظام العالمي الجديد، والتكيف مع متطلباته؛ فهذا النظام هو كالعملة له وجه سياسي وآخر اقتصادى، وما منظمة التجارة العالمية

(الفات سابقًا) سوى الترجمة الفعلية ومتطلباته، الفاء التعرفات المعركبة والحمادة والدعم وارالة كل العواثق وللحواجز من وجه التجارة الدولية مآ توجد سوقا عالمية جرة لاتتقال

البضائع والسلع والرساميل، هذه السُوق سُوفُ تحتَّكُر ۖ ما يوازي ۗ ٩٢ في المئة من التجارة الدولية. اما آلفيار بين الانضمام او عدمه فهو محسوم أمصلحة الانضمام ولو

تهيبنا هذه العملية. أن مقتضيات هذا النظام وتدديلته ستفرض علينا الاستجابة للقوانين والمواصفات التي ستسود داخل هذآ المنتدى الدولي ألضخم، هذه الاستجابة تَفْرضُ عَلَيْناً اعلاهُ نَظْرِ جَـنْرِيةَ في اقتصادنا على رغم انه أقتصاد حرّ وخصوصا على صعيد القطاع الزراعي. لا شك في ان عصرناً اليُّـومُ هو عصر التكتلات الاقتصادية الاقليمية او الدولية ولا مفر لنا من لن نكون اعضاء في داخلهـا عـوض ان تفـرض علينا

المزلة فالاختناق، لذلك بدأتا بمفاوضات مع الاتساد الأوروبي لتـوقـيع اتفاق شُركة معه ما يُشْكُل مقدمة التضمامنا الى منظمة التجارة العالمية نظرا الى تشابه انظمتهماء وكذلك على لمل ان تكون لنا سوق اقليمية عربية للتي هي سوقنا الطبيعية"، وختم: "أنَّ التحدي الاقتصادي الجديد يغرض علينا اعادة نظر بنيوية في اقـــّـــــادنا الزراعي ونظم انتاجــه، فيتعين علينا درس أتتلجنا بلغق تَفْيِلَيْ ﴿ ... ) لَنْعَرْفُ كَيْفُ نَسْجِعُ زراعات لما مستقبل اقتصادی (...) أذا

علينا التوجه نحو انتاج سلعة تكون

ةُوْتُمَا الْأَفْتَصَائِيَّةً فِي تَلْخَلُمَا لِي فَيْ

الكُلفة والكمية والجودة ولا تتكلُّ على

الحمادة والدعم . واعتبر الندوة "مدخلا طبيعيا على طريق الاعداد والبناء للرد

النشرة السنوية لصندوق النقد الدولي

صدرت تشرة مندوق النقسد الدولي" لُعام ١٩٩٥ بالعربيَّة وتحمل تاريخ ايلول 1940. وجاء في كتاب أرفق بها: "تشتمل هذه النشرة على مُعلومات مبيئة عن أنشطة الصنبوق التي شهدت، كما تعرفون تغيرات كبيرة خلال السنة الملفية .

تصويب

وقع خطأ مطبعي في بيان الوضع الموجز لمصرف لبنان الذي نشر في "تمار" امس، اذ ورد في تاريخ الخانة الأولى للموجودات (١٩٩١/٠٢/١٩٩١ والمواب هو ١٩٩٦/٠٢/٢٩. كننك وقع خطأ في بند فروقات قطع نهبٌ في الضائة ۖ ذَاتَهَا، أذُ ورد ٥,٨٦٤,٢١٢,٩٩ والمسواب مو .0,472,777, .99

وفي بند مطاويات اخرى مختلفة هـي تَــارِيخ ١٩٩٦/٠٢/١٥ ورد ١٤٠٤،٠٤٢٤.٦١ والمــــواب .277,272,773. فاقتضى التصويب والاعتظر.

# وزير العمل مهد لاجتماعات ثلاثية بلقاءات منفردة مع العمال وأرباب العمل



مع ممثل جمعية تجار بيروت.

طاولة مستديرة.

أركَانُ الاتحاد العماليُ العام وأرباب العمل، ممهدا لاجتماعات ثلاثية الى

فبعدما بدأ نشاطه بلحياء لجنة

مؤشر غلاء المعيشة قبل الظهر،

التُـــقَىُّ بعد الطَّمِّر اركَانَ الاتماد

برئاســة اليــاس ابو رزق، ثـم معثلي

جمعية تجار بيروت برئاسة نديم

عاصي، وختم القاطته مع رئيس غرفة

التجارة والصناعة والزراعة في بيروت

عنتان القصار. ودعا البهيع آلى عقد

لقَامُ ثلاثيةً وفقاً لمقررات

المؤتمرات العمالية في اطار منظمتي

العمل الدولية والعربية، التي تدعا

الى اعتماد الدوار الثالاتي بين الدولة

وأرباب العمل والعمال اليجاد روح من

لأتعاون والتضامن الاجتماعي وطرح

الامور بمسؤولية ورسم السياسات الاجتماعية على اسس سليمة".

وبحث الوزير مع أرّكان الاتحاد في كل ما يتصل بالشأن الاجتماعي

ودعساهم آلى التسزام المطالب

اللاجتماعية، لافتا اداهم الى ما تحقق

حتى الآن على صعيد التقديمات والتي

تشكل نسبة ٧٠ في أَمَالَةُ مِنْ

مطالب الاتحاد، وأهم هذَّه التقديماتُ

لتضملم عدد كبير من المواطنين الى

الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي

وهم: عُـمــال الورش، والعـمــال

للزراعيون الدائمون والموسميون،

والضم في منازل الأفراد، والعمال

آلمستقلون، والعمال الموسميون في

القطاع السيلدي، والدرفيون، وانضم

البهم اخبرا صيادو الاسماك ومزارعو

التبغ، والادباء والفنانون. واشار الى

التقديمات الاخرى وهي تحقيق مطالب المعلمين، وتمديد قــاتون الايجــارات

وكل الميئات والمجالس التي يتمثل

فيها العمال وارباب العمل والدولة

والمعنيون بالشأن الاجتماعي مثل

المندوق الوطني للضمان الاجتماعي،

والمجلس الأقتصلدي والاجتماعي ولجنة

وطرح ألاتعاد العمالي العلم مطالبه

المُرئي والمسموع، الدق في التظلمر،

زيلُدةً اللَّجِور والْلَقَاقُ معَّ الحكومَةُ. فـرد حـردان بموقف الحكومـة من

المطلبين الاولين: قانون الاعلام والدق

في التظاهر. وأعتبر زيادة الإجور

مطَّلبا للمفأوضة، في حين ان التفاق

ومسرح أبو رزق اثر اللقساء ان

الدُوار مُـفَقَّودُ لَانه لَا يِتَنَاوِلَ كُلَّ

المطالب وتسائل لين هو الحوار اذا لم يكن في شــان قــاتون الاعــلام

والْحَق فِّي ٱلتظلمرِّ. واعلنَّ تمسكهُ

بالدريات الاعلامية والدريات النقابية

ألتي لا يمكن التسخلي عنمسا. واكسد التعقد المجلس التنفيذي الاتعاد صباح

بوشـر امس تقـويم عـمل وحـمة

الاعلام التنموي والاتصال السكاني،

وهي مشروع مشترك بين عندوق

ألامم المتكسدة للسكآن ووزارة

الشؤون الاجتماعية وتعمل بالتنسيق

مع وُزَارَة الاعلام؛ في اجتماع ضم

للمدير العام للشؤون الاجتمآعية

السينسة تعمت كنعان عن لبنان

والممثل المقيم لبرتامج الأمم أأمتحدة

للاتماء روس مسسأونتن عن الامم

المتحدة والمدير القطري لصندوق

الامم المتحدة للسكان في سوريا

ولبنان عبدالمنعم ابونوار والمسؤول

لُّوطَنِّي الْصندوقُ فَيُّ لَيْنَانُ اسَّمَّى قردادي ومديري المشاريع التي تنفذ

حاليا بالتعاون مع المندوق وممثلين

للمنظمات الدولية والمبكك الاهلية

في لبنان. وتعدث كنعان عن المراحل التنفينية التي قطعتها مشاريع مسح

المعطيبات الاحصائية الأسكان

والمسلكن ومسح صحة الام والطفل

ومرلحل عمل وحدة الاعلام التنموي

وُدعت آلى تَفْعِيلُ التَّعَـاون بين

وعرضت سديرة ودحدة الاعلام

ىقية بركلت الزين النطوات الاعلامية التي نَفُنتَها الوَّحَدَة علم 1990 في مواكبة نشاطات المشاريع السكانية

والتنموية التي تنفنها وزارة الشؤون

الاجتماعية بالتعاون مع صندوق الام المتحدة للسكان، كما عرضت لطرق

التعاون التي أتبعث مع وزارة الإعلام

ومع وسائل الاعلام المختلفة والنتائج التي تُحققت على هذا الصعيد.

وشسدد مساونتن على ضسرورة 

والاملي في دفع للقـضلياً السكائيـةُ التي تنفذها منظمات الامم المتحدة

بالتحاون مع الوزارات المعنيـة الى

الامداف المحددة أهآء وكذلك ضرورة

قيلم وزارة ألاعلام وجميع الوسلال

الاعتلامينة بدور فاعل في مجللات

التوعية وايصالها الى اكبر عدد من

وقدم أبونوار عرضا تقويبيا لعمل

الصندوق في السنتين الأخبيرتين

وهند أأنطوات التي سيقوم بمآ

सिव्दर्भ रहीएड सिर्मिक

مع الحكومة تنفذ بنوده تنريّجا.

الُمؤشر وغيرها.

بالاضراب والتظاهر اولخر اذار الجاري. لجبرى أمس وزير العمل أسعد دردان مدادثات منفرية مع كل من

أربلب العمل بعد ذلك أستقبل وزير العمل وفيا من جمعية تجار بيروت برئاسة الوضع وطلب منهما الاستعداد لحوار ثلاثيّ. ويتنظر حردان عودة رئيسٌ جمعية المناعيين البنانيين جـك

M2

M3

AAYT LOAY

القاعدة القدية ١٠٥٥ ٢٠٥٥

تحت الطَّلُب + ودائع الأجَل في مصرف أبتان.

الاسبوع من ١٦ شياط الى ٢٦ منه،

بحصب منيرية الاحصاءات والدراسات

"- Mi عُرِفتُ السيولة الجاوزة

بالليرة M1 خلال الاسبوع الممتد من

١٦ أَلَى ٢٣ شَبِلُطُ ، لرُدْيِلُدا بِمِبْلِغُ ٢٤

مليار ليرة وذاك نتيجة أزدياد حجم النقد المتداول بمليغ ٢٢.٤ مليارا

والودائع تدتّ الطّلب بمبلغ أ, أ

بالليرة M2 - M1 لزدياداً بمبلغ ٥٥

مُلِيــَارُا. ويذلك يبلغُ النَّمــو السَّنوي للكتلة M2 على مدار السنة، (مقارنة

- M2: سجلت الودائع الانشارية

الاقتصادية في مصرف لبنان؛ كالاتي،

تطورت الكتلة النقـــدية في

F-FY0 19301

FIGG COLT (1.47

صراف من القاهرة ليلتقينه في اطار الفَأُعَلِينَاتَ الاقتصَادِيَّةِ الى لَجِتماعٌ لتحارس الوضع ووضع خطة الامان الاجتماعي. ولفت أن أن الدوار مع الاتداد العمالي العلم لم ينقطع، غير ان الاتداد فضل الدوار مع الدكومة. وابدى استعداد أرباب العمل للدوار وندرس كل المطالب بروح ايجابية، بما فيهما الاضراب والتظاهر والاثر

أنسلبي الذي يتركلته على الاقتصاد والقطاعات المختلفة. ومن المتـوقع ان تبـاشـر اليـوم هيئات ارباب آلعمل اجتماعاتها لدرس مطآلب الاتحاد

لجنة المؤشر الى ذلك، أصدر حردان قرارا عين بموجبه اعضه لبنة متؤشر عُللا المعيشة تطبيقا للمادة الاولى من

المرسوم الرقم ٤٢٠٦ تاريخ ٨ أب (١٩٨ كافتي: عن وزارة العسمل، وزير العسمل

ا، المدير العام أوزارة العمل تُلَابًا الرئيس فارس سعد مقررا. عن أصحاب العمل: نقولا تداس وروجيه خيلط عن العمال: مرسل مرسل وعبدالله

عن وزارة الاقتص عن الأحصَّاء المركزي: بيار مسعد وفَّىهم ان اللَّجْنَةُ تُســَتُــُدعى الى

الاجتماع هذا الاسبوع. 🗣 عُقد لمس الأتحاد العمالي العام للنقابات القطاعية لجتماعا برئاسة انطوان بشارة صدرت عنه مُقَررات اللازمة من اجل تحقيق وُحدة الدركة النقابية". وقال "أن الحوار الجدي والمســـؤول ببـــقى لفـــضل للطرق لتحقيق للمطالب العمالية وخصوصا في مُرْحَلة يعلن فيها بنَّه الوَطن وَالْقَنْصَاد". وتوسك الإندان... بدق الركة النقابية في الاضراب والتظاهر تحقيقا الامداف النقابية وبعيدا عن

التوجمات والتجانبات السيآسية". 🗣 طلاب نائب رئيس مـــجلس النواب سابقا ميشال معلولي المجلس التنفيذي الاتحاد العمالي العام بالنعوة الى "عقد اجتماعات شعبية في لملَّكن علمة وفي كل المحلقظاتُ بدل التظاهر".

### اليوم للبحث في توصيةً هيئة المكتبّ الأعلام التنموي والاتصال السكاني عملية تقويم لما نفذ حتى الآن

مستقبلا متهنيا على كل القطاعات للحكومية والاهلية دعما أوسع بما يخدم القضايا الاجتماعية المطروحة

في الاصدار الاسبوعي لسندات الخرينة استمر الفائض في سنطت الفزيئة اسبوعا آخر وبلغ اسميا 80,9 مليار مليونا وه ٢٢ الفا و٧٧٢ أيرة. ليرة لبئاتية وشراكيا ٢٨٠٨ مليارا، مع - 1 الشهر، ١٨ مليكرا و٢٥٤

استمرار الفائض واستقرار الفوائد

محافظة معدلات فلأدة الدسم على استقرارها وافلتت امس مليرية الفرينة

وجهاز الدين العلم في وزارة العال أن حصيلة اصدار ١٩٩٢/٢/٢٩ جاءت - فَئَمَةً ٢ اشهر: بلغت قيمة

الكتتابات ١٠٠ مليلر و١٢٢ مليونا و 16 الله ليرة (الفاكنة ١٥,٢٢ في

– فئة 1 اشمر: بلغت قيمة الاكتتابات ٢٠ مليارا و٧٨٠ مليونا و٩٠٠ الله ليرة (الفائدة (٨,٥١ أَ فَي

- فئة سنة: بلغت قيمة الاكتتابات ٧٠ مليارا و٤٢١ مليونا و١٨٠٠ الف ليرة (الفائدة ٢٧.٥٧ في المئة). " – فَــَـــة سنتين: بلغت قـــــــة الاكتتابات ٢٦ مليارا و٢٦٨ مليونا و ١٥٠٠٤ الف ليرة (الفائدة ٢٥٠٠٤ في

فيكون مجموع الاكتتابات الاسمية ٢٦٥ مليارا و٢٦٧ مليونا و١٨٠٠ الف ليرة، في مُقَابِل ٢٢٥ مُلِيَّاراً و١٩٨ مَلْيُسُونَا وُوعَ اللَّفُ لِيسِرَةً فِي ٱلاصْسَمَارِ

كالآتي: ٢٥,٤٤ في المئة افقة ؟ اشمر: ٢,٦٢ في المئة افقة ؟ لشمر، ٢٦,٢٩ في البكة لفكة سنة، ١٠.٥٧ في المئة تُفئة سنتين.

واستحق ١٢٩ مليارا و٤٩٤ مليونا و ٩٧٠ الفُّ ليرة توزعتُ على الفئلات کُلاِتی: - ۲ اشـمـر، ٤٧ مليـارا و٦٨٥ مليونا و٧٨٠ الفُّ ليرة.

~ ٦ الاستمار: ٦ مليارات و١٨١ مليوناً و• ٩٥ للفُ ليرة. - سُنة؛ ١٦ مليـآرا و٤١٣ مليـون ئيرة.

- سنتان: ۱۰۸ مليارات و١١٨ مليونا و٤٠٠ الف ليرة، يضلف اليما ستحقاق فوائد القسائم البالغ ٨ ( مليلرا و؟لاا مليونا و250 القا و١٦٨

-وعليه يكون الفائض الاسمي 20 ملياراً و٩٣٦ مليونا و• (٨ الاف ليرة، في مُقَالِل فَلاَضُ ٣٥ مليارا و؟ ٨٠٠ للَّيونَ وَ٠٩٠ الفَّ ليرة في الاصدار ويأفت القيمة الشرائية الاعتنايات ٢٠٨ مليـارات و٢١٨ مليــونا و٢١٧

#### فيكون الغائض الشرائي ١٨ مليارا و٢٦٦ مليونا و٤٤٧ الفا و١٨٢ ليرة، في مقابل فاقض ٢٢ مايارا و٢٣٥ مليونا و٢٣٦ الفا و٢٤٩ ليرة.

موازنة ١٩٩٧

مليونا و٢٨٢ الغا و١٤٨ ليرة. – سنة: ٦٠ مليسارا و٨٤ مليسونا

– ستقان: ٢٦ مليّارا و٨٦٦ مليونا

و234 للغا و٢٦٢ أيرة.

و٢٠٥ الف ليرة.

في دورة تدريبية يفتتح وزير الدولة للشؤون المالية فؤلد السنيورة الساعة التأسعة من عياح اليوم الثلثة في نادي متخرجي الجامعة الأميركية في بيروت حلقةً تدريبية على اعداد مشروع موازنة

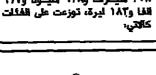
١٩٩٧ والتعديلات الجديدة عليه. وهي تستمر حتى الجّمعة وتهدف الى اطلاع المشاركين في الدورة على تعديلات تتوي وزارة المال لمراجما في تبويب الموازنة العلمة والبوازنات

وأوضح السنيورة لـ"النمــار" ان غاية هذه الدورة ليراز لصول اعداد الموازنة الجسبيدة، بحسيث تتسم بالشفافية والقدرة على التمييز والتصنيف الاداري. ولضاف ان الوزارة وعدت بها منذ تلاث سنوات كأنت فُمها تُعد لهذا النمط الْجديد من

#### صانة طائرة نيجيرية لدى "المبدل انست"

أرسلت شركة الطيران النيجيرية "أوكانا آير" الى قسم الهندسة في طيران الشرق الوسط طلارة "بوينغ ٧٤٧ الصباقة

واعتبرتُ ادارة "الميدل ايست" في بيان لما امس ان هذه المبادرة أتبرهن على الثقة ألتي تتمتع بما شركة طيران الشرق الاوسط أدى شركات الطيران العالمية وجودة العستوى التهاني الذي وملت اليه دوائر المندسة والصيقة في طيران للشرق الاوسط".



الى جمعية عمومية عادية سنوية

ان حضرات مساهمي بنك بيبلوس ش.مل. مدعوون لحضور الجمعية العمومية العادية السنوية التي ستعقد في مركز البنك في الدورة بناية آيا سنتر، في تمام الساعة الثانية عشرة ظهر بوم الجمعة الواقع في الثاني والعشرين من شهر آذار ١٩٩٦ وذلك من أجل التداول واتخاذ القرارات في المواضيع المدرجة على جدول الاعمال التالي:

أولاً: الاستماع الى تقرير مجلس الادارة العام والخاص لسنة ١٩٩٥.

ثانياً: الاستماع الى تقرير مفوضي المراقبة العام والخاص لسنة ١٩٩٥. ثالثاً: مناقشة حسابات السنة المالية ١٩٩٥ .

رابعاً: إبراء ذمة رئيس وأعضاء مجلس الادارة عن الأعمال الإدارية لسنة ١٩٩٥. خامساً: الموافقة على الاعمال التي جرت بين أعضاء مجلس الإدارة والبنك خلال السنة المألية

١٩٩٥ وإعطاء الترخيص لأعضاء مجلس الادارة خلال السنة المالية ١٩٩٦ لأحكام للمانتين /١٥٨/ و /١٥٩/ من قانون التجارة والمادة /١٥٢/ من قانون النقد والتسليف سادساً: تحديد بدل اتعاب مفوضى المراقبة للسنة المالية ١٩٩٦

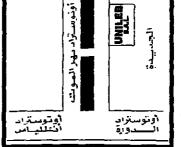
سايعاً: لمور أخرى.

إن جدول الميزانية والجردة وحسابات النتيجة وتقريري مجلس الإدارة ومفوضي المراقبة ستوضع تحت تصرف المساهمين في مركز البنك الرئيسي الكائن في الدورة، بناية آيا سنتر، أثناء الدوام العادي وذلك سنة عشر يوماً قبل تاريخ انعقاد الجلسة.

مجلس الإدارة



عَلى بعد ٨ دقائق من مرفناً بيروت ٠٠٠٠م؟ من المساحات الصناعية والتجارية تقسيط على ٦٠ شهرًا.\*\*



شلفون: ۸۷۰۰۳۰ (۰۱) - نهرالموت

ومساحات تتابلة للتقسيم

حسب الطلب

٦ طوابق.

وبنا، مؤلّب من

• بئر إرسوازي. •موفقت + مولد ڪهربائين.

### الاسواق العالية

		· · ·	1	زىل	رت(	ر بیرا	_1 _ 1.9	العنا	أستار	, 			
الدولار الكندي	الالف فرنك افريقي	البيزيتا الاسبانية	الكورون الاسوجي	الين الياباني	الفلوران المولندي	الغرنك البلديكي	اللير الإيطاني	المارك الإلماني	الغرنك السويسري	الفرنك الفرنسي	البنيه الاسترابني	الدولار الاميركي	
1100.10	ı	11.50 17.50	177.90 170.90	18.0Y 10.0Y	909.90 977.90	0A, F0 0A, 70	),•• 1,•£	,	, ,	,	121.4. 121.4.	10Å1,	آلشر4 آلبيع
الدراخما اليوناتية	الشلن النمسوي	الليرة القبرصية	الريال القطري	الريال السعودي	درهم الامارات	الدينار الكويتي	الدينار الاردني	الدينار العراقي	الدينار البحراني	الجنية المصري	الليرة التركية	الليرة السورية	
1.50 V.fo	105, **	TE17,YO	27E. • •			0595, 0555	1 (		£199,6+	!	1	77.0• 78.0•	الشرة البيع
				ندا	الرار ا		ننب ر	سار ال					
اونصة الفضة			اونمة النعب	و النمب ر ۹۹c	کیا عب	قده بيزوس مكسيكي		الليرة العثمانيا	اليرة يراتية	•	ليرة الانكليزية باب اول	4	

λ7 λγ		7ff	1470····	1	•	1540	1570	1220	-/
	. CU	PREH	CY CRO	SS PA	res	ĭ	بلات الار	سار الت	
الدولار الكندي	وحدة النقد الاوروبية ECU	الغرنك الغرنسي	المارك الالماني	اللير الإيطائي	الين الياباني	الفرنك السويسري	الجنية الاسترليني	الدولار الامبركي	
	) YFTG - 1.FGE• 1.AG1•	.,541. .,540. .,540. .,741.	3PT0 3PT0 1773.7	AA 01 TET	3-71 AOY 1A3 1-21.	A13(,1 • 7FF,• 1F17 2 7A77 (	1.71YY Y.YTE- T.13T+	2(YT.(   CFPY - : 07[c   GFY3 ( ;	كندا قتناد كورويي فرنما فيا

	الدولار الامبركي	الجنيه الاسترليني	الخرنك السويسري	ائين الياباني	اللير الايطائي	المارك الالمائي	الغرنك الغرنسي	وحدة النقد الاوروبية كECU	الدولار الكندي
7	1,1715	f -4YT	1.1£1A	3-71	•.•••	•.9T1a	541.	) YITG	<del>`</del> -
د گورویي		1.5177	-,777-	-, Yok	01	3.210	3¥c(		08-4
L	2160	Y.Y"1.	5 1111	*, :£A1 *	T1ET	T.EFFA	_	1.702.	ABAF 7
Í	. 1 2775	T. 1270	3 FFAF	12.1	920	1 - 1	-,5915	1.401+	1.445
k	1367 6-	57A5.75	1594,47	P(A,31	_	3-04.50	T - A . • Y	190Y E9	TITO, IA
	1-5.55	17. 75	AY.EY	_	•. • TYAO	Y1,1A	f+.¥9	177 10	YIY.
-را	15.5-	3.274 (	( -	1161	·YY	.A1ET (		1,0-11	. AYE.
نيا ــــــا	•.355.	l –	*.0E5Y	177	£5	- £ET? }	. 159T	- AF1-	. £¥79
ت المنحدة	! <b>-</b>	1.5775	· ATIS	108	37	3795	1976	1 100.	- ¥547
			أنسؤارة	ب الانت	نتر للنتالة	-			

	التلماني	مؤشر داكس	Ų	يكي الياباة	س البريطاني مؤشر ن	نشال تایه	مؤشر فايت	٠٤ الفرنسي ا	مؤشر كاك	ئي_ ا	مؤشر داو جونز الامير ک
į 🛶 T	547.99	اقفال اليوم	٠ ٢٠٠٦٣.		٨٢٧٦ اقفال ال		لقفلل لليوم	₩F-10.F1	القفال البوم	1 5	اقفال اليوم ٢٠٠.١٥
P /		الاقذال السابق		السابق ٦٢						1	الاقفال السابق ٢٦.٥٦
		<del></del>	1					<u></u>	Γ		
5441 35.00 10.00 75.00 40.35 55.06 55.06 55.06 40.75 70.50 40.75 101.00 10.75	75 15 110 00 75 15 57 75 57 75 57 75 57 75 42.75 142.63 82.73 44.25 189.50 45.34 5.50 189.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50 181.50	Quaker Oats Santa Fe Sih. Pac. Schlumberger Scott Paper Sears Roeb. Srop, Corp Adr. Tandy Tenneco Texasco Texas Instr. Textron Time Warner Inc. Ual Union Carbide Unisys Up John US Life Inco Fund Usx Marathon Grp. Usx Steel Grp. Utal Techno. Warner Lamb. Westinghouse El.	2563 49.13 64.13 66.50	9-75 55.13 75.0 51.35 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75.75 75 75 75 75 75 75 75 75 75 75 75 75 7	Johns Johns. JP Morgan Co. K Mari Kellogg Litton Lockheed Martin Loews Mailinekrodt Merck Mertil Lyn. Min Mining Mobil Monsanto Motorola Natl Semiconductor NAVISTAR Occ. Petrol. Olin Pac. Gas Penny Pepsico Pfizer	59.00 41.88 25.59 79.00 64.00 71.98 30.00 43.13 43.13 54.13 55.13 55.13 55.13 51.88 16.13 17.13 17.13 17.13 17.13 17.13 17.13 17.13	738 45 75 41.00 78.75 61.25 77.50 77.50 77.50 77.50 44.00 60.75 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54.60 54	Cpc Internat Csx Corp. Cyprus Amax Min. Deere Delta Air Lines Digital Equipment Disney Corp. Eastm Kodak Estee Lauder - A- Excon Fina Ford G.T.E. Corp. Genl Dynamics Gilette Grace Halliburton Hilton Honeywell IBM INA Inco Ltd. Intol Ltd. Intol Paper		(5) 1	Alcoa Allied Sign. An Brands Am Express American Tel. Armero Asarco Inc. All Richt. Avon Prod. Bankamerica Corp. Being Boise CASC Bristol My. Catespillar Chase Manh. Chevron Chrysler Cilicorp. Coca Cola Colgate Columbia Gas
12.3e 139.36	13.01 129.13	Weelworth Xerox	27,83 45,00	27.13 23.50	Placer Dome Polaroid	36.00 00.63	35.50 61.13	ITT Corp.	32.36	32.88	Corning Inc.

77,508	74,5%	Texaco	1 35	65.38	Merck	37.83	750	Estee Lauger -A-	:09:58	109.56	Atl Richf.
45, 75	1363	Texas Instr.	\$8.50	5965	Merril Lyn.	80.00	79,63	Exxon	5250	96.78	Avon Prod.
7-50	82/3	Textron	65,00	65 100	Min Mining	48.13	47.88	Fina Ford	12.2	75.50	Bankamerica Corp.
43.36	425	Time Warner Inc.	131.63	111.25	Mobil	31.50	3200	CTE Co-	80.50	9L50	Boeing
i 164 13	189.58	Ual	135.00	137.50	Monsanto	40.38	44.00	G.T.E. Corp. Genl Dynamics	35 55	36/00	Boise CASC
41,75	45.33	Union Carbide	53,13	53 00	Motorola	50.38	60.75	Gilette	50.50	57.38	Bristol My.
h00	5,50	Unisys	15.76	15.25	Nati Semiconductor	54.13	4563		97.50	67.88	Caterpillar
2	1	Up John	10.00	10 09	NAVISTAR	68.25	62.63	Grace	75.00	75.39	Chase Manh.
9.75	4.75	US Life Inco Fund	25.50	23.75	Occ. Petrol.	55.13	53.58	Halliburton	925	55.53	Chevron
كتة ا	18.13	Usx Marathon Grp.	81.38	សប	Olin	95.50	97.15	Hilton	57.50	57.38	Chrysler
3249	31,35	Usx Steel Grp.	263	27/U/	Pac. Gas	5L88	53.13	Hoacywell	79.65	79.75	Citicorp.
10h.75	100 65	Und Techno.	49.15	90.25	Pensy .	(18.13	110-13	IBM	82.65	84.25	Coca Cola
10!00	11 <u>12.5</u> 0	Warner Lamb.	64.i3	90,00	Pepsico	17.13	17.38	INA .	83.13	8.6	Colgate
14.75	18.58	Westinghouse El.	%50	69.25	Pfizer	32.38	32.88	Inco Ltd.		433	Columbia Gas
12.36	13301	Woolworth	27,83	27.33	Placer Dome	36.00	35.50	Intl Paper	43.65 32.38		
139.36	129.13	Xerox	45.00	(3.50)	Polaroid	602.63	61.13	ITT Corp.		اعتشدا	Countries are:
السايق	الاقفلل		السابق	الاقفال		السابق	الإقفال			<u>.                                    </u>	ورصة باريس (ف
12.10	12.12	Unilever	6 12	` b.05	Commercial Union	[43.00]	144.10	Nord-Est	السابق	الاقفال	
2.33	2,55	Unit Biscuits	3.15	3 16	Cookson Grp Plc	219.00	21700	Norsk Hydro	_		
2.85	2.85	Vickers	4.36	4.36	Courtaulds	172.20	17230	O.N.A.	718,00	721.00	Accor
34.48	36.58	Vodalone Grp.	4.27	433	Dalgery	[449.00	[447.00	L'Oréal	895.00	890.00	Air Liquide
10.60	10 60	Wellcome	30.50	20.63	De Beers	1456.00	1461.00	Petrofina	469.00	470.00	Alspi
0.30	0.30	Zambia Cop. fav.	4.67	4,68	Dixons	210.00	20930	Philips Electronics	318.50	320.30	American Tel Tel
j.		•	3.45	3.40	Ecc Plc	1186.00	1187,00	Pinault-Printemps-R	325.50	313.00	Anglo Amer. C. S.A.
I		أ جيري	2.65	265	Fisons	499.00	493.00	Primagaz	5.10	5.10	Bail-Equipement
Ĭ	ن)	بورصة طوكيو (ب	3.46	3.50	Forte	422.00	430.20	Procter and Gamble	537.00	537.00	Bancaire (cie)
I			6.46	6.50	General Accident	490.00	499.00	Radiotechnique	152.60	147.50	Barrick Gold
390 (	tge	Akai Electric	172	3.67	Genl. Electric C*.	34.05	335	Rochette (LA)	1544,00	155740	Bayer Aktiengesells
1670	1690	Bridgestone Corp	3.47	8.50	CKN	1050100	1050.00	Roussel-Ucial	467.00	472.00	BHV
1930	1940	Canon Inc	4.02	9.15	Glaxo	700.00	704.00	Royal Duich	560.90	563.00	Bic
2120	2100	Foji Bank	4.36	4.30	Grd. Metropol. Plc		657.00	Saint-Gobain	1050.00	1063.00	Bon Marché
2990	3980	Firji Photo Film	0.72	683	Great Univ. Stores	656.00	1576,00	Saint-Louis	495,90	502.00	Bouygues
1070	1070	Hitachi	246	248	Guard. Ryl. Ex.	1575.00			215,60	215,60	Bq Commerc, Maroc
2196	2230	Honda Motor	4.59	4.60	Guinness Plc	495.00	480.00	Salins du Midi	34.50	33	Buffelsfooteia Gold
749	743	Jal	130	1.91	Hanson Tr Pic	170.00	176.00	SCOR S.A.	3460.00	3461.00	Сапебли
	1210	Kirin Brewery	10.65	19.65	HSBC HLDGS	125.50	125.00	S.G.E.	130.30	150.60	Casino Gui Per Adp
1220		Matsushita E Ind			ICI PLC STK UTS	65.05	65.50	Sheli Transport	180.00	179,50	Casino Guichard-Per
1690	1650		9.09	9.21	Cirix Six 013	2887.00	2894.00	Siemens AG	73.00	74.60	CFF
1,290	1.70	Mitsubishi Corp	5.5	5.30	Kingfisher Land Sec PLC	110.20	109.50	SKF Aktieb		1329.00	G
1250	1240	Nec Corporation	6.14	6.16	Lama Sec PLC	1740.00	175L00	Skis Rossignol	1536.00		Chargeurs Chase Man. Corp.
700	7110	Nihon Kagaku San	7.20	7.20	Legal Gen. Grp. Lloyds Bank Plc.	1559.00	1558.00	Sommer-Allibert	379.10	380.00	Chase Man. Corp.
357	335	Nip Steel Corp	8.48	8.48	Lloyds Bank Pic.	136.70	(27.50	Thomson-CSF	239.00	259,90	Ciments Français
21M0	2150	Nomura Secs	1.95	1.93	Lourbo Plc.	336.40	335.90	Total	470.50	47200	Club Mediterranée
3#0	208U	Pioneer Elec.	1.89	L86	Locas Ind. Pkc.	270.00	268.50	Valeo	14.39	14.40	Comptoir des Entrep. Crédit Lyonnais
10-10	1650	Sharp Corp	4.26	4.35	Marks Spencer	229.00	340.00	Vallourec	339 (KC	236,50	Credit Lyonnais
6130	6060	Sony Corp	0.48	0.50	Microbix Biosystems	1948 00	1940.00	Volkswagen AG	804.00	500.00	Danone (ex BSN)
3010	2000	Sumitomo Bank	4.53	4.53	National Power	1800.00	1799,00	Wagons Lits Tourism	345 90	248.90	DMC
[590]	1570	Takeda Cham Inds	693	6,94	Natwest .	285.00	278.50	Worms (CIE)	390,00	377.40	Do Post Nemours
1050	(030	Sumitomo Corp	5.36	5.32	P. and O.	3.55	10.5	Zambia Copper inves	ומבו	3.79	East Rand Prop
613	अध	Toshiba Corp	6.90	7,03	Pearson Grp.	100.10			515 90	515.00	Eaux (Gle Des)
<u>1</u> === 1	22.40	Toyota Moior Co	214	2.20	Pilkington	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	141114		356.90	356.50	ELF-Aquitaine Eridania Beghin
, tan j	767	Yamaichi Secs	443	1,48	Prademial Corp.				856.00	\$69.00 J	Eridania Beghin
200	2350	Yamanouchi Pharm	3,04	3.07	Racai Electronics		ليني)	بورصة تندن (استرا	-07.00	602100	Esso
į			1,92	491	Rank Org.	١.		!	20:000	1998 00	Eurafrance
البقال	ت (ماداك	بورصة فرانكفور	10/42	10.55	Reed Intl.	5.10	515	Allied Domecq	395 (0)	اوحددد	Exxon Corp.
ير	-,-, -	11-1-17:	7.10	7,08	Reuters	1.04	1.05	Asda Group Pic	a): <u>(</u> 1)	495.DU	Fives-Lille
\$ 45 <u>7.50</u> j	451 70	Baver AG	370	3.70	Rexam	405	41!	Assoc Brit Foods	:50100	152010	Galeries Lafavette
V35 (0)	FC-59	Bay Mot Werke	207	210		4.92	4.98	BAA Plc	25910	26 10	General Motors
1200	617.50	Daimler Benz AG	ולג.דיב	229.40	Rolls Royce Royal Dutch Co	5.74	575	BAT.	224.50	337.00	GTM-Entrepose
(340)	532m	Degusta AG	9;5	915	RTZ Corp.	7.80	7,67	Barcleys Plc	520.00	15001,000	Hoechst Alta.
94 20	95.20	DT Babcock St	106	1.09	SAATCHI	7/05	769	Bass	54.00	691,00	IBM Corp
		Dresday: Bank AG		378	Sainsbury	107	312	Bicc	7.99	72(0)	ICI Lad Plc
3.70	79 29 5 24 70 1	Hoechst AG	3.77 695	1196	Sears Holds	3.55	350	Blue Circle	204.00	200.00	ida
>2.75	-61.50		7.50	1196 751	Speil	1 156	937	Boc Group	35230		Lafarge
2 (2 (3)	415 ft i	RWE-DEA AG			Siebe Ple	5.98	108	Boots Co Pic	9.5.00	6'410	l second
30" 42	:17 25	Schering AG	517	5 15		8.94	5.84	British Acrostrace			Legrand ADP
- C-100 (	879.20	Siemens AG	7.9i	946	Skheet.	5,09	517	British Airways	~210 ~200	637,00	Loginda
44.75	-14N	Bay Vereinsbank	64:	5.40	Sid. Chart. Bank	240	12a	British Gas	:5.1	-26-191 40 (n	Locindus
277.50	474 (41	Kaufbot Holding	3 15	316	Storchouse	5.44 ]	5.46	British Petroleum			Longemetal-Afrique
24.39	235/90	Di Lufthansa AG	3.7	3.50	Sun Allia, Lond, Ins.	3.34 j		British Telecom	::::::::::::::::::::::::::::::::::::::	132.00	LVMH
	531111	Маппеятала АС	414	338	Т. Стоир.		34"		-7.0	12:10	Lyonnaise des Eaux
i i i i i i i i i i i i i i i i i i i	437.70	Proussag AG	135	1.21	Tarmac	3.5	3.26	BTR	20.00	75.21	Metaleump
3000	20.16	Thyseen AG	:3	177	Tate and Lyle	10.54	:0.58	Burgas Oil	61.57		Mitsubishi Corp.
7120	ا مزاد	Veba AG	254	2.5	Tesco	4.52	4.56	Cable Wireless	54776 [		Mobil Corp.
F. in	55 (10)	VolkWagen AG	1525	1024	Thora EMI	5.5n	5.5%	Carber Schres	17. X	61169	Moulmex
-: l	-5 an	Decisebe Bank AG	5	34-	Trafzlgar House	542	5.4r j	Charter		7-74 PO 1	Nicolas
1 1 1 1 1		Lind: AG	100	4101	TSB Group	1.99	:.v: )	Conta Vipella	₩. **	_==:e-1	Niles Galeries
-			_								

QUE ( 15-1							1 19/	A0	THE LIFTE	, a.c., 171
			٠	<u>ت</u> ت	<u>. کت</u>					
	الدولار الاميركي	اتجنیه اکاسترلینی	لتهارك الالماني	الغرنك السويسري	الغرنك القرنسي	الين اليابائي	الدولار الكندي	الغلوران المولىدي	اللير الايطالي	وحنة النقد الاورزنية الناد
مين [	3.14	7 3.	7	1 74	٤.١٢	-	2 - T	۲.۰۰	9 77	-
, A	9. }A	7.7	7.19	1.0-	٤.).	+,£T	2.15	71	9.59	5.34
اقشهر	3.72	7.0	F 19	1.3+	٤٢.	ه٤.٠	c 35	77	9.57	£ 6£ [
اشمر	3.11	£ 97	7,15	1.60	٤.٢٥	0£	2 1 C	7.•7	3.75	EST
غة ً }	J 3.14	7	F 14	1.75	£.70	AF.	2.50	T.19	9.51	£.37
ه سنوات [	2 2 2 9	_	-	- 1	_	- 1	-	- 1	- 1	- 1
ا سنوات ا	0.904	-	- 1	- }	_	-	-	- 1	- 1	- 1
۲ سئة ا	1,777	_	- i	-	_	_ 1	- 1	- I	- 1	- 1

	- ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ										
		زراعية	سلع ألز	ᆀ		د	الدىي	المعادن غير		الثمينة	المعادن
الاقذال السابق	الاقذال	شیکاغو (د۵)	الإقفال السابق	الثقفال	نيويورك (بـ٤)	الاقفال أثنسابق	الإقفال	لندن (بدً الطن)	الأقفار السائق	الإقعال	ندن (الاونمة بـ 5)
		القمح انظر ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ			کاکاو افار ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	J	:	- ,	799.YE	197.1.	النمب ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
5.T	5 · } · · · £15 · ·	ليلرً ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	) fot ) fq	158)				الآلومينيوم ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ŧ		الغضة ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	C1.FAT:		15.10		صعر افارـــــ	C.YAYY	. TFAY .	ائنيکان ــــــ . ع	Į.		البلاتينـــــــــــــــــــــــــــــــــ
	TAT				بر نعوز	(	-	الزنك		_	قبلان <u>د</u> وم
	γΓ γΓ	افار ـــــــــ			بن ادار ایار	(,	, (بـ 5 الطر 	لندن اسعار البن	لطن}	ڪر (بـ 5 ا	لندن اسعار الد
	YTA	بير تموز زيت المويا	1.9.5.	117-		1994. •	• ••••	انتر ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	T97.7•	T97.5	نار
ST ES	ST OD	ریک السوب انٹر ۔۔۔۔۔۔ انٹر ۔۔۔۔۔۔		A).5-	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	14TA	· PA+A.	يِيرُ ـــــــــــــ	-Y20	TYY.E	يار ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
12.1.	55.51	نبوز	AT.YG	٠٢.٦٨		TYON. •	•   1 <b>Y</b> E1.	نموز ـــــنه	TSE.3.	TOY.F	ب

With the cooperation of Merrill Lynch A tradition of trust.

BEIRUT - TET (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

### الاقبال على الليرة ينفع الدولار الى ١٥٨٧,٠٠٠ ليرة

مضى الدولار الميركي في التراجع، وإن ببطء، أول المئة في مقابل ٢٠٠ في النَّة في كانون الاول (ومو الميدوع في سوق القطع في بيروت، في ظل الضمف أرتضاع منذ سنة الشمر)، في وقت تبين أن استمرار البعض في ببعه وغياب الطلب عليه خارج اطار القطاعية السنة المؤلفة في المئة في الم وتراجعت اسعار الغضة ايضاء فاقطت الاونصة منها ستمرم بسس مي بيت وميب بنسب سيد موج سر مصرف لبنان الذي خفض سقف تبخله مشتريا أياه نصف نقطة آلى ١٥٨٧٠٠ ليرة، وهو السعر الذي اقفله به في اخر العمليات في مقابل ١٥٨٧.٥٠ ليرة، في سوق لندن بـ7.4 دولارات في مقابل 0,240 دولارات الجمعة الماني في نوويورك، بعدما ثبتت ظمرا محموم المستهدى برنج بنسبه ٠٠٥ في العدّة في مقابل ارتفاع نسبته ٠٠٩ في العدّة في القدّرة نفسها (وهو الدنى منذ ثلاث سنوات)، ما يشير الى ضعف القدّصاد وفياب عظاهر التضخم، في تأثير على اتجاه الدوار، على رعم ما تودي به هذه الارقام من ضرورة تخفيف قبود التسليف بـ4،۲۹۵ دولارات البورمات العظمية مضت بورصة "ووُلُّ ستريت" في الارتفاع بدعم من

بعد يداية مترددة، تغير الدِّله المعادن الثمينة بسرعة

دولاراً الجمعة العلاي في نيـودورك، بعـدمـا لبـتت بـ71 ، ٢٩٨ دولارا قبل الظمر وبـ ٢٩٣ ، ١٩٧٠ دولارا بعـد

37

سعر التثبيت لىل. •

₹0₺₹.•

سعر الانتبيت 5

£ 1/A

و • ٥ / ١٥٨٨ ليرة في سوق طفت عليها عروض البيع من متعلملين سبق لهم أن أشتروه تحوطا عشية موعد ٢٩ شياط، واثروا استلحاق لنفسهم بالتدلي عنه ابس بعدما فاقمر ذلك الجمعة الدافي، عقب عودة المدوء تدريجا الى الاجواء الاجتماعية. ونظرا الى غياب الطلب الدام عليه، عمد مصرف لبنان الى التدخل مشتريا ب ١٥٨٧.٠٠ ليرة حفلظا على تولزن البيادلات، ما جعله يتقلب ضمن عليش ضيق بين ١٥٨٦،٥٠ و١٥٨٧,٥٠ لبرة حتى الظمر، قبل أن يقفله في لفر العمليات بها بين ١٥٨٢.٠٠ (١٥٨٨.٠٠ ليرة في سوق قدر حدم "بنك البدان" على رفع معدلات الفلادة البدائية بعدما تبين أن نمو الكتماد دون المتوقع. بين التداول فيها بندو ثمانية ملايين دولار كان معظمها من وطيه، وفي التظار أن تلضّح ملامح المرحلة المقبلة على صعيد الجله معادلات الفائدة المقبية، لقفل الدولار نمييه شرة بسعر تعظم. الدولار متماسك في الخارج

في سوق أندن دونها تغيير يذكر كالآتي، م ١٩٥٠، اللجنيه الاسترليني في متليل ١٠٥٥، ١، في الفارج، لبنى الدولار مقاومة شدينة بعد موجة الارتفاع التي شمدها السبوع الماضي ازاه العملات قدمعة البلغي في تيوسورك. - ٧٥٧٤. ( مارك الباني في مقابل ٢٥٥٥. (. الاوروبية، ولسيما منها البارك الأمالي، نتيجة قدسار الازروبية، ومسيعه مهم عمرت هلمتي، تتيجه تعصر المخلوف في شأن خفض معدلات الفقدة الاميركية في المدى المنظور. الا انه لم يجد دعما فحق عتبة للـ 700، مارك الملتي في ظل تضارب الاموقعات في شأن العندي الذي قد تتخذه السياسة التقدية في كل من الولايات المتحدة والملايا في شوء ما سيصدر هذا الاسبوع من مؤشرات الاتصادية، ابرزها معدل البطلاة في كلا البلدين الشهر البلغي الذي يعكس علاة وتيرة التمو الاقتصادي فيهما ومدى الطبة الى تخفيف قيود الى المبوط بضفط من عمليات تدقيق الارباح عليماً من صناديق استثمار لهيركية، فالقلت اونصة الذهب في سـوق تنن بـ747,700 دولارا في مـقـابل ٢٩٨.٩٠

ولم يكن الأعلان وزارة التجارة الاميركية أن مداخيل الهيركيين لم ترتفع في كانون الثاني أكثر من ١٠١ في

تعاسك سوق السنفأت المجركية بعد توقف معدلات ولوحظ غيلب عدد كبير من المتعاملين الذين سبق لمم أن تضرروا الشهر الماضي من تظلمت اسعار صرف الدولار في التدامين ازاء العمالت الرئيسية الاخرى، الغلامة على سننات الخزيئة أمدةً ٣٠٠ سنةً عن الرتفاع ويقلُّها عُنْد معدلُ ١٦٣٦، في المنَّة. وجنَّهُ الأَقْبِالْ الشديد على اسهم شركات التكنولوجيا المتطورة ليعطي بديث اقتصر التداول أس على العدايات التجارية في قال تباين التوقعات السياسات التقنية ليس فقط في القطاع الصناي في البورصة دفعا قويا، ساعد مؤشر داو جونز" الصناي على تجاوز عتبة الـ • . • ١٠٠ نقطة الولايات المتحدة والمانيا وإما ليضا في بريطانيا (حيث يعقد بعد غد وزير الخزانة لجنماعه الدوري مع حاكم بسمولة ليسجل منتصف ألتعامل ٢٠٩٫١٨ نقاط، مرتفعاً ٢٢,٦٢ نقطة عنه للجمعة الملضي. بنك لتُكلترا") وَفُرَنْسَاء عَلما لَهُ بلت مستبعدًا لنَّ يقدم

وبتأثير من لدتمالات خفض معنّلات الفائدة في ورسمير من المحامد مصلى مصورت المعودي، بريطانيا وانسجاما مع انجاه "وول ستريت" الصعودي، تدسنت الاسعار في بورصة اندن ايضا حيث ارتفع مؤشر الغاينشال تأيمس فيما نحو ١٥.٩٠ نقطة على ۲۷۱۸,۱۰ نقطه في غضون خلك، لظهرت البورصات الاخرى تعثرا في

متابعة الارتفاع نتيجة تنابي عمليات تحقيق الارباح على الاسهم التي تحسنت اسعارها كثيرا اولفر الاسبوع المسهم التي تدسنت اسعارها كثيرا اواخر الاسبوع الماض، في ظل توقعات متضارية الابلهات معدلات الفائدة في لاكتر من دولة أوروبية، وعليه، تراجع مؤشر للكس في بورصة فـراتكاـورت ١٣.٢٣ تقطة الى ٢٤٨٩ نقطة، ومؤشر كاك ٤٠ في بورصة باريس للك.١٠ نقطة أي تورصة طوكيو ١٠٤٠٧ نقطة الى ١٠٠١٣ نقطة الى ١٠٠١٣ نقطة الى الـ١٠٠١٠ نقطة التي تنفسهن بندا يجيز نقطة أي تسميد نفات القال الدكومة استخدام المال العام في تسميد نفات القال الدكومة استخدام المال العام في تسميد نفات القال المكول المتعدرة وتنظيم عمل هنا المتعدرة وتنظيم عمل هنا القطار،

ايني قموجي

سجلت الحركة في بورصة بيروت اول أيلم الاسبوع حركة ضئيلة أنا اقتصر التعلق عن ١٠٠ سهم لشركة الترابة اللبنانية، مع استقرار السهم على ما كان للجمعة الماضي.

حركة العرض والطلب									
الكمية المنفذ	الكمية المطاوية	الكبية البعروضة	فسم فأشركة						
,	179	1	شركة التراية بالبنانية						
-	_	6	شركة الاسمنت الابيض (لدامله)						
	-	٢٠٠٠	شركة الاسمنت الاييض (أسمي)						
_	_	14	شركة لترنيت						
ركي في تاريخه	الاقفال للدولار الامير	€ پنیب سعر							

### فوائد سندات العربينة والودائع

- سندات الفزينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠٠)

				المناقمة		
قيمة السند الشركية	المردود على السند		تعميم	تاريخ الاستحقاق	تلريخ الامدار	اللائة بالاشهر
9353,	· 10,A1	10,51	15.4	1997/7/7	. 1993/T/Y	r
9515,	17.17	10,14	12.¥	1997/9/0	1997/7/7	7
4£7Y,	14,10	10.77	1E.4	7/7/4886	1997/7/Y	11
		Win 11 3		2		

 سندات خزینهٔ اسئتین (بالمناقمة) اللثة تاريخ الامدار تاريخ الاستحلاق تعبيم فلأدة للقسيمة قيمة السند قيمة الس

1	1	77, ·£ 1£ ·Y	1994/1/0	1997/7/9
	د الواحد 🏶	قيمة القسيمة للسة	يخ دفع القسيمة	تار
		11-1	1997/9	<u> </u>
		11.5	1997/5	/r
		31-F	1997/9	•

عمليات حسم سندات الخزيئة لدى مصرف لبنان (ليمهور مصرف لبنان فقط على إن يكون عمر السند ثلاثة اشهر على الاقل)

1994/7/0

11.5

9005,	14,44	بعد ۱ اشمر (۹۱ یوما)
95.7,	<b>ነ</b> ል, •ል	بعد ٤ اشهر (٢٠٠ يوما)
9.44,	14,77	بعد ٦ اشهر (١٨٢ يوما)
441E	34. · E	بعد ٨ اشهر (٢٤٠ يوما)
Áľ6Å, • •	14.EY	بعد ۱۲ شمرا (۱۳۵ یوما)
بابنان تتم على فائد	قسلام لدى مصرة	بأت مسم سندأت الذريثة فأت ال
		and allian Made la fa

على أن يكون عمر السند ثلاثة لشمر على الآقل. تكونُ قيمة العسم للنسند الواحد على كل من الفوائد المكتتب بما على الشكل الآتي:

٠٠٠٠		الاست		من عمر الاستد القائدة
PC, A00-1	1-7)5,14	7P.0AA.(	1.2.4	11,4-
¥7, ¥- 3• (	1-095.75	1-4-1.51	1.772,4.	1-,4-
14, TTT - C	1.050.YT	1.40£,1E	1.721,72	7-,2.
<b>1-174,9</b> 4	31,803.1	1.4.4.4	1.517,88	14,4.
7 - 300	1-59)	1.709	1-157	19.2.
1-117	1.709	1.171	(A?•{	19.10
997-	1-174	7.059	1-579	37.46
4AYY	1.341	1-0-5	1-177	1Y.YE
4040	9474	1-524	1-177	17
SOTE	9499	1.711	1-35.	10.4.
455.	278.0	1.104	) - · 9£	31.01
4£YY	PAQT	3-54¥	1-1-1	10.77
3338	9AfY	1.53.	38-16	10.33
9797	YAYP	1.171	1 - • Å •	12.47
4638	44-0	337.6	74(	}0.**
1501	9477	1.577	) 97	10.54

ودائع لاجل بالليرة اللبنائية الممارف لدى ممرف لبنان

لقائية	
Z11,	ودنائع ثيوم واحد
Z11.14	وماقع كتلاثة أيلم
211,05	وداثع لسبعة أيأم
Z37,29	وبظع لتلاتين يوما
Z15,	شهادات ايجاع لمدة ١٥ يوما
Z10	شهاعات ليِّداع لمدة ٦٠ يَوْما

ودائع لاجل بالدولار الممارف لدى ممرف لبنان (من ٥٠ مليون دولار وما فوق)

<u> </u>	
70,50	ونظع لاسبوع ولند
Zo.AYQ++	ودلاع لشمر وأدد
Zo.440	وبلاع لثلثة اشمر
%0.4Y0**	وداثع لسنة ولحدة
Z4,	ونطاع لسبة ونصف
%1.1fa	وبالأغ لسنتين

هذه المعطيات في المعلومات فقط، فوائد العسم هذه ممكن أن تتغير في أي لحظة. 🧛 طَبِكًا لِلْمِنْكِرَة الدارية الرقم ١٢٢٥ الماجرة عن حلكم مصرف لبنان التي تشير الى عدم لَعَظُ مَا يِكُلُ عَنْ طَوِعَدُهُ النَّعْدِيَّةُ (القروش والنَّبَيْمَاتُ) عند أيراد المِثَاعُ بالعَمَاةُ الْإِنْقَيَاءُ

#### البنائية 1.915,.. الابيض (لطبله) شركة الاسمنت X Y/A الابيض (اسمي) شركة لترنيت 5 T/E ... SFT3

سعر التنبيت السابق إراء •

1021, ..

سر التثبيت السايق

£ 1/A

أسم الشركة

شركة الترابة

يوزصة بيروت

الاسمم المتداولة

جلسة ٢/٤/ ١٩٩٣

سؤق بيروت الثانوية ثبت سعر سمم "سوليدير" في سوق بيروت الثانوية اس على ١١٤ -- ١١٧ دولارا للفط تين "أ" و"ب" في البلسة الثوني وعلى ١١٤ - ١٥٨ ١١٨ دولارا في البلسة الثانية، في مقابل ٤/٨ - ١١٤ ٧/٨ - ١١٤ و٣/٨ ١١٥ و ٨/٢ م ١٨٠ م ١٨٨ دولارا للجمعة لول اذار.

و ومنا حركة السَّوق ليوم التَّنتين ٤ اخار كما اخاعتما شركة لبنان المالية:

تثبيت رقم ا					
سعر	Rimon	ميموع عدد	مجموع عند	( سولينير  فلة قف:	
التثبيت	المتعلولة	الاسمم البحروشة	الاسهم المطلوبة		
311	1,0%.	.) 0,ETA	£,TAo	التداول فعادي	
	<u> </u>			الاوامر الخلصة	
	1,07-	10,27X	£.TAO	مجموع فكة الف	
		: :		٢ – سوليدير فلة به،	
114	OTY	4,40	0,1.5	التداول العلدي	
		_		الاولير الظمة	
<u> </u>	014	• 64,₽	0,1-1	مجموع فلة باء	
	144	10,144	7,83,8	المجموع للعلم	

	سنسا		1,01	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,			
تثبيت رقم ؟							
سعر	الاسهم	مدموع عدد	مجبوع عدد	١ – سولينير فئة ظف:			
أكثريت	المتداولة	الصبهم المعروشة	الاسمم المطاوية				
118	۲,۰۲۰	55,750	T,AOD	التداول العادي			
	_	<u> </u>		الاولمر الخاصة			
	7, . 7 •	15,150	7,400	مجموع فثة قف			
				٢ – سوليدير فلة بك			
114 0/4	1,}	11,4,71	347.0	التدنول العلاي			
		<u> </u>	<u>-</u>	الإولىر الخلصة			
	1,1	)f,A)T	347.0	مجموع فثة با			
	٤.١٢٠	70,971	9,019	المجموع العلم			

دخلت أمس مرضاً بيعروت ١٢ باخرة نظلة ١٨٢ سيارة و١٠٦٨٥ طناً منها ٣٦٧٥ طناً

سحت في ٢٠٦ يستوعبف. وغلارته ١٣ باخرة. ويقيت بلقل الحدواض ٢٤ بلخرة، بينها أربع بواخر من دون عمل وتسع بواخر مسافرة هي، "أوشيا أكسيرس" و"لأمر السلام" و"توفيق" و"رسولا ن" و"فيدر ١" و"زامر ٤° و"تقيا كارنسكايا" و"ونيد اوشن" و"يعان م". وينتظر وصول ٢٠ بلخرة، ينها ١٤ بلخرة اعلنت انتظار وصولها للمرة الاولى بحسب كلحة

الغرفة للبولية للملاحة			i
		6245	
الرصيف	الباخرة	البضائع(طن)	الوكيل البحري
0 Y Y A A 4 1- 1- 11	لوشيا لكسرس فيدر ا روبزنوي زامر ع شمس الدين ۲ سبقد الديروف فاست ترايدر پيتيكوفالينكو برويلا أومسكي ۱۱۸ بولزنيو	۱۹۲ سیارهٔ ۲۵/۷۰ مستوعبا ۲۵/۷۰ مستوعبا ۲۵/۲۰۰ مستوعبا ۱۵۰ مستوعبا ۱۵۰ مستوعبا ۱۵۰ مستوعبا ۱۵۲۰ مستوعبا ۱۵۲۰ مستوعبا ۱۳۵/۶۱۴۵ مستوعبا ۱۳۵/۶۵۰ مستوعبا ۱۳۵/۶۵۰ مستوعبا ۱۳۵/۶۵۰ مستوعبا ۱۳۵/۶۵۰ مستوعبا ۱۳۵/۶۵۰ مستوعبا ۱۳۵/۶۵۰	ح. تایت ج. بطرس تاهزا ک. برجاوی ک. برجاوی فلست ایجنس فرعون شییونخ نم عضم تویت شییونخ لیادیا سی کین سونومار
۱۲ البلقرة	المرفأ	المتحدد البضائع (طن)	الوكيل البدري
بيندره دراس ر جولي اماراتتو سمي	الإسكندرية الإسكندرية الاسيزيا اسكندرون طرطوس	۱۵۰ خفراً ۲۰۰ مختلفاً ۲۵۰۰ مختلفاً ۱۵۰۰ مییناً ۸۲/۱۲۰ مستوعباً	ن. ابورجيلي ن. ابورجيلي ا. قرمادي جيفو ماريتيم جيفو عاريتيم

. ۱۹۵۰ متینآ . ٢٤٠ خفراً . 1۵ خضراً ۲۷ خضراً ۲۰۰ ماشیة <sub>مر</sub>سين إجياتيودوري . ۲۲۰۰۰ بتزينآ

المكتدا مستر لأجل

35 years old. Good typing and English skills required -

French and computer knowl-

edge\_an asset. Good salary &

C.V., photo & phone no. to P.O.B. 70790 Antellias.

شركة مناعية

تطلب بائعين

Cash Van

لتسويق اصنافها

في لبنان

راتب ثابت + عمولة

على الراغبين

الاتصال بالارقام الآتية:

744463 - 061.00

٢/٢٨٢٠٥٢ لأخذ موعد

IMPORTANTE SOCIETE

TELECOMMUNICATION

ET D'ELECTRICITE

Cherche

mercial pour prospec-

tion et suivi clientèle

de profil ingénieur ou

Arabe / Français / An-

glais + min. 3 ans ex-

périence professionelle.

Envoyez ou déposer

C.V. au 2ème étage,

imm. Freij (OPEL)

Tel 01/898914

Fax 01/883970

Att. Mr. Ramia

مؤسسة تبارية في رأس النبع في علمة ألى: • سكرتيرة تبيد الطباعة

والمراسلة بالانكليـــزيـة. - مــوظف

اوفيس بوي مع رخصة قيلاة رأتب

بُــد حُسب الكفاية. الاتصال

صالون حلاقة للرجال يطلب مزينا

درجةٌ أولى وآئسةٌ للشَّامِّيو. الماتَّف

Mekalless cherche récep-

tioniste trilingue jeune et pré-sentable. Tél.: 284000

مطلوب محدر تسويق في مِجال

السكَّلُكر والشُّوكولاَّ نُوَّ خَبَّرة عَاليهُ

ومندوبو مبيعات خبرة بالسكاكر

والشوكولا ومطسب قدير للسفر الى

مُوسِكُو ٤٤٨٩٢/٩٤ - ٨٦٩٦٧٥

شركة تجارية عناعية تطلب مندوبي

مبيعات مع وبدون سيارة الاتصال بالتلفيون ٢٥١٠٢٥ – ١٢١٦٨ –

يلزمنا خطلط اختصاصه تلزيق الثنيل

مطلوب للعمل في شـركـة جـونيــه للمواد الغذائية وللصناعة مدير اداري

خبرة لا تقل عن ٥ سنوات ويتقنّ

اللغتين الانكليزية والفرنسية وموظفة

تجيد استعمال الكومبيوتر وتتقن

اللَّقَةَ الْاتْكَلِّيزِيةَ خَبِرْةً لَا تُخْلِّلُ عَنْ ٢ُ

Dentiste à Sioufi cher. assis.

possédant fr. pr. trav. plein

temps exp. non requise. Tél.: 03/664826

فاقتازيا Fantasia تطلب مندوبي

مبيعات راتب + عمولة. المراجعة

تخصياء شركة مالكو التجارية

كورنيش المزرعة كوسا سنتر طُ ٨ فوق مطعم ابو النواس.

شركة مالكو التجارية تطاب رئيس

بحاسبة ذا خُبرة ومن حملة الاجازات

الجامعية ومحاسبون الأمرلجعة شخصيا

شركة مالكو التجارية كورنيش

المزرعة كوسا طلا مطعم ابو التواس.

مطلوب للعمل خارج لبنان – معندسو

(كـمـريا، – تقنيين lwo current) كمرباء الخبرة مطلوبة + افة اتكليزية

- 457976 - 134/07F(74/(·

مطلوب للعمل في الامارات العربية المتحدة – معلم بقلاوة ومساعد معلم بقــلاوة – طبياخ – معلم عنصير

للمراجعة مخابر السعادة، برج أبي

حيدر شارع ابن خلدون. التلفون

<u>مطلوب للعمل في مـشـتل ومـحل</u>

للازمار رجل او سيحة يتنقن لللغة

الاتصال ت ٢٠٥٥٥ - ٢٠٨٤٥٥

٢٠٢٢١٩ السيد حسان ضاهر

سنوات الاتصــــال بالهـــ

· 1007777 - 1.07AF/T.

والسكوتش لايت على الْآرمُــــ التلفون (٣٩٣٤٧-٢٩٩٤

·r/fr}}}

TEIAEE - TOTYE . /Y

près magasin Bosch

Dora, Beyrouth.

école de commerce.

Responsable Com-

efits. For interview, send

#### وتفرقات

ـمـروض power crane للبيع او للايجار حاضور ٢٦، ارتفاع ٢٦ مم الاتَّصَالُ بـ وسُّلم ٤٤ -٢/٣٥٢٠ - ١/٨٦٨٧٢١

#### مفقود

غادرت الخادمة ألسيرالتكية Silva premawatihe Dedimuni منيزل منبومها ولم تعد قرجاء من يعرف عنها نُشيئًا الْلاتُصال بالرَقم ٣٤٠٥٧٠

تتمة الاعلانات الميوية والاعلانات الرسمية في الصفحة – ١٨ –

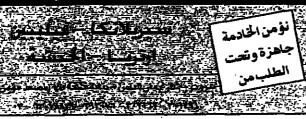
316 I b.M.Wموديل 1997 المائية فتحة بالسقف \$17.00 air Bag الماتف ٢٥٥٥٢٦/٦٠

93 Blazer, Gimmiy GMC ممتلزة 2×4A/C, 2DR ستيريو كاسيت ٥١٥٥٠٠ تصوير كليفُورَنيًا مجمركة الهاتف (٢/٧١٤٦٤)

#### مفروشات

لاجل السغر فرش مصري ستيل ومودرن وضيئي ولوحات زيتية ساعة وُشُمعُنْانُ وفَيْتَرِيْنُ وتعاثيْلُ بْأَي ثمن ٢١٨٠١٠ كورنيش المزرعة – رضا.

### Help Services Center



#### SOCIETE DYNAMIQUE D'IMPORTATION ET DE DISTRIBUTION

**DEMANDE:** 

- Une jeune secrétaire trilingue, (français parfait), sachant utiliser le Windows (word), pour prendre en charge toute la correspondance avec l'étranger.

Bonne rénumération Contacter Mile Garaud: (03) 663637

> International organization has a vacancy for a dynamic Interior designer having the following qualifications:

- Holder of an Interior design diploma.

- Field worker, creative, ambitious, less than 40 years old. - At least 5 years experience with a perfect command of sketching and drawing perspectives.

Interested male single candidates have to forward their C.V. along with a sample work portfolio to P.O. Box No.165811, Ashrafieh, Beirut - LEBANON, .....

### **Pharmacists Needed** for a Medical Co. in SAUDI ARABIA

Send CV Attn: Director, Medical Div. to P.O. Box 51819 Riyadh 11553 - K.S.A. Or Fax: 966 - 1 - 4777105

مدرسة خاصَة نمونجية في مدينة الكويت بحاجة لملء الشواغر التالية:

مساعدة أو مساعد للمدير، مدرّسين لمختلف المواد والتَّخصَّصات بحسب المواصفات التالية :

#### - مساعدة أو مساعد مدير :

- سجل تدريس جيد لا يقل عن (٥) ستوات. - سجل إداري جيّد لا يقل عن (٥) سنوات. - يفضًل من يحمل شهادة الماجستير أو مؤمّل تربوي. - إجادة اللغتين العربية والإنجليزية إجادة تامة. \_ يفضّل من له خبرة بمنطقة الخليج العربي. ـ يفضًل من له مهارات حاسوبية.

- - مدرسي ومدرسات لرياض الأطفال والمرحلة لابتدائية: \_ مؤهّل تربوي بالإضافة إلى مؤهّل جامعي. - خبرة في مجال التدريس لا ثقل عن (٣) سنوات. - إجابة تامة للغتين العربية والإنكليزية. \_ يفضًل من له مهارات حاسوبية.

ـ يقضًل من له خبرة بمنطقة الخليج العربي.

٢ - مدرسي ومدرسات موسيقي، فنون ورياضة بدنية : مؤمّل تربوي بالإضافة إلى مؤمّل جامعي. - خبرة في مجال التدريس لا تقل عن (٢) سنوات. - إجادة تامة للغتين العربية والإنكليزية.

يتم تحديد الراتب والتعويضات حسب الكفاءة والخبرة. مدّة العقد سنة ولحدة قابلة للتجديد ترسل الطلبات باسم مدير شؤون الموظفين ص.ب. ٣٣٦٦ السالمية ٢٢٠٣٤ الكويت.

يرفق بالطلب صورة عن الشهادات العلمية والتربوية \_ أسماء وعناوين مرجعَين \_ صورة عن جواز السفر وصورة

الحُر موعد لإستلام الطلبات يوم الخميس في ١٩٩٦/٢/١٨. إيحسدُد عنسوان للمقابلات في مدينة بيروت بالنصف الأول من شهر نیسان (ابریل).

#### شقة جديدة سوبردواوكس للبيع بالتقسيط لفاية • ٤ شهرا، صالونان سفرة ۲ نوم، ٤ حمامات، طابق ۱۸ موقف كركول الدروز، برج الكعكى،

للبيع مستودع ٤٠٠ مهم نزلة بيك آب شَارَعَ حمدً، سُعر مغر للمراّجِعةَ الرماةَ البيضاء، خلف السفارة المصرية، بناية الشَّاطيُّ النهبي ١٧٠٧ ﴿١/٨٠١٧٠٠ ·T/ÄY6T·1

للبع شقتان دولوكس ٥ و٦ غرف حارة حريك قرب طريق المطار خلف المجلس الاسلامي الشيعي الماتف ·T/AASYTY

بناعي السقر شقة جنينة ٢٦٠ مم ٢ كُوُّمُ وصالوتان وسنفـرة وغـرفـة جلوسُ مُولد كَمَرياً في موقّفٌ سيّارة بئـر ارتوازي مـوقع كـاشف طريق المطار الركيسي السعر مغر المكانية تسميلات بالنفع. ت ١٩٣١٢، ٢٢،

للبيع شقة سويردولوكس ٢ توم وصالون وسفرة وغ حمامات وغرفة خادمة وغرفة مستودع، مصعدين، مَوْقَفُ سُيلُرَهُ، مُولد، بَثَّر، عين التَّينَة مُطِّل على البُحر بَنَّاية طُرَّبِلِسَّي مُقَلِّبُل سنتر عاشور. نمائي ٤٢٥ الف دولار التلفون ٨٠٤٠٦٠ من الساعة الثانية حتى التَّفسعة مساء (بدون وسيط).

للبيع مستودع ٥٥٦ مم منطقة مارالياس، نزلة بيك اب السعر مقر جدا المانف ٢٠٢١٨ – ٢٠٩٢١٨

لرض مـصنفــة صناعي للبــيع حــلرة الناعمة للاتصال ١٨٥،٨٦٨ من الساعة ١٠ مبادا حتى ٥ مساء.

للبيع او المشاركة محل كبير حارة

حريك مقابل محطة السبع وصيدلية حوماني للمراجعة منير المنرسة المهنية الاوروبية ١٦٦٩٤٩ للبع شقة عند ؟ مسلحة ١٨٠ ميم خُلْدَةٌ موقع جبل كاشف للبحر، طلْعِقُ

رايع، ٢ نوم صالونان وسفرة ٣ حمآمات للمراجعة السيد محمد ضاهر ق<u>تاف</u>ون ۱۹۲۵۲۸ − ۲۸۵۲۸

البيع ارض في عين كسور ١٥٠٠٪ ــدون ۸۰۰ میم. ت 

لرض مفرزة للبيع محلة سبينس على ٢ ولجمات الشآرع العلم سعر المتر - £££5)) = .5 To.. DATRYS/T

للبيع قطعة ارض ١٤٠ مرم جـاهزة لَلْبِنَا ۗ (مع رخصة بنّه) في مُتَطَقَّة مأر روكز الدكولة الإتصال ١٩٤٢ ٢ من أنساعة السلبعة حتى الخامسة جعظ بدون وسيط

للبيع ارض ٢٥٠ مم في جسر الباشا وارض ١٢٠٠ مم في كفر حباب ٤٩٩٨٤ – ٢٣٢٥ – **. T/** 172 YYY

سيع لرض 1100 مهم في المونتية ردي وارض ٢٥٠ مم في .T/TEYYY - 0 . . TT

للبيع أرض في برماقا ٢٠٠ مم + اوتوستراد مزرعة يشوع ٢٠٠ مم. ت ٢/٢٠٨٩٤٠ – ٢/٢٠٨٩٤٠

#### للبيح او للايجار

البيع او الايجار شقة في الاشرفية قَــرَب لُوتِيلُ الْكسندر • ( )مم. ت ١/٢٨٨٩٢٤ - ٢/٦٦٤٤٢٧ -

للبيع او المشاركة صالة ٦٠٠ هم 

للبيع او الايجار مستودع ٢٠٠ مـم ومكتب ٢٠ مهم مع مـوقف سـيـارة لكل عقار منطقة مار الياس التلفون

#### للايجار

عرض مميز بوتيك حديثة -- تقع في سنتر فـوبور سـان جـان (قدـازمـيـة طريق قشـلم) ايجـار امدة 10 عـامـا بِهُ ۗ ﴿ لَا دُولُارٌ شُـُهُ رِيا دَيكُورِ فَـَكُمِ تجهيزات مناسبة أمدل مجوهرات ومداياً الماتف ٢/٢٨٥٨٢٨ بين

٩.٣٠ قط و٠٦،٥ بنظ

للايجار شــقــة جديدة ٢٢٠ مم ومكتب ١٦٠ مم حــرج تابت مع تدفئة وتبريد ت ١/٥٠٢٩٠٠ للايجار صالة عرض بلب واحد ٢٥٠ ميم مكيفة + مستودع ١٠٠ مم مع مواد كمربائي مستقل + ديكور انطلياس الطريق العام، للمراجعة التصال بالسيد بسام ١٥٤٥ (١٥٤٠)

Clinique bien equ<del>ipée</del> bonnes conditions - Hazmieh medical center Hazmieh rue principale. Tel.: 03/616452 - 03/838754

حديقة المنلاع للاستثمار الماتف ١٠٥٢٢٢٢٥٠

محل ۲×۲ زاوية ومحل ۱۰×٤ خلف

الايجار ستندو والعنافع وغرفة نوم وصالون والعنافع باسعار مغرية للمراجعة الماتف ٢٨٧٤٢٠١ -•1/A•1Ÿ•Y

الايجار او الاستئمار شقة طابق اول فرن الشباك، تصلح مكتبا منظل عُ غرف، حسامان ومطبخ المراجعة -1/TETTOF

للإيجار منظ ١٥٠ مم ومستودع ١٥٠ مم قرب مستديرة المكلس. التلفون ٢/٢٧٠٥٨٠ مستندرة المكلس، التلفون ۳/۲۷۰۵۸۰

الايجار محل ٥٥ مم في الربوة قرب مستشفي سرحال الاتصال ٤٠٧١٤٥ - ۱۸۲۲ - ۱۵۲۰۱۵ مقسم

مطلوب ارض في ادما كـقـر حبــاب الزوق جعينا نيو سميلة ٤٩٩٨٥٧ ــ .T/TTEYYY - 0 . . YAY

لؤسسة Les Délices de yanni تطلب مــوظفــة على الكومــبــــوتر للمراجعة شخصياً او الاتصال Y\PTT(X?

مكتب مندسة في الاشرفية بعلِمة الى سكرتيرة مبتنئة مع لختصاص كومبيوتر النوام كامل، الاتصال بعد الظمر ت ۸۸۵۱۰۱ – ۸۰۸۱۱

<u>۔ هندس او تقني مــــــمـــرس</u> (الكتروميكانيك) ملعب للمستأت ســــاحــــة الدورة ٥٨٠٢٠٠ – .)/57945.

NEEDED TOP EXECUTIVE SECRETARY FOR CHAIRMAN OF A GROUP OF INTERNATIO NAL COMPANIES COM-PUTER LETERATE : ENG-LISH, FRENSH & ARABIC. EXCELLENT REMUNERA-TION", FOR ! INTERVIEW

PLEASE CALL: 01/416161 OR 407246

مطلوب لاســة او ســِــدة للعـمل فر كاليري مغروشات منزلية ومكتبية النَّبُّرة لا تقل عن ثلاث سنوات للاتمـــال خلدة الاوتوســـتـــراد ت P(F(7A)(1 - A(A000\0. -1/457520

معمد التوثيق وآلابحاث اللبنانية بحاجة آلى مندوبي مبيعات ومندوبي اعلانات مستوى جامعي، خبرة آ سنوات الماتف 34740 - 371033

Esthéticennes diplômées min. 2 ans exp. maîtrise du français. Sal. 800 \$ + prime 03/249734

Dem. Vendense pour tissus ameubl. 20 - 35 ans présentable, bon Fr., Plein temps. Ets. Badih Schoueri 200653/4

Executive secretary Dora square 01/269720 - 580300

A Company is in need of: \*a Chief accountant \* a Computer Science Graduate 602367/8/9

Required an excellent typist good USE on comp excel word... PLS call 863838 - 866214

#### أ معروض

مخترع يبدث عن شريك ممول بمئتي الف دولار لعشرة مشاريع في مجال مدار المسرد مشاريع في مجال الانارة – والالكتــرونيــات المــاتف ١٥٦(٦٣/١٠ مقسم ١٧ السيد

رجل مع عنظلته صغيرة يعمل نلطور يبحث عن عمل فيلا أو منزل خاص آئينا خبرة سائق وجنيناتي وكل ما يازم ۲۱۲۵۸۷ ۱۰

### عقارات

بداعي السفر مستودع مع نزلة كميون بساحة ١٧٥٠ مم في منطقة بشلمون بسعر مغر ٢/٧١٨٠٨ — .1/4..170

للبيع المبانشر بشامون المدارس الغاردن سيتي عقار مميز ١٠٧٣م.م. وسط آلمركز واجمات لا تحجب عُلَى **حدائق علمة وبحر خلعة ۲۰۵۱ (۸** الزعرور Sur Neige شقيه ؟ نوم او دولوكس للبيع او للايجار تسهيلات

في الدفع التلفون ٣/٢٠٨٧٢١ – • T/TTTETT Incroyable mais vrai devenez propriétaire d'un chalet super luxe à Zaarour centre de ski

pour seulement 1500\$/mois. tel.: 03/742525 - 01/426020 للبيع محل واجهتان على طريق ضيبه العلقاية قـرب ABC مســـاحة نحو

١٥٠مهم مكيف + ىيكور + خط هاتف + مواقف للسيارات. للمراجعة ·T/5YE5 · ·/T· · - · )/E·E5 · ·/T · · للبيع ارض ٢٢٠٠ مم واجمة طريق

٩٠ مم بيت الككو طريق عام بكفيا. ت ٢٠٨٤٧٦١ - ٢/٢٧٤٤٠ للبيع شقة جديدة ٢٢٠ م.م ٤ نوم، بدر، مـوقف، الحمرا؛ شـارع ليـون. المراجعة الماتف ١٤٦٧٢٩ بعد ٤

قـصـر في شـقـة ٢ نوم ٢ صـالون سفرة خأدمة موقف مولد مواصفات عالية الجودة ساقية الجنزير ط٧ YETETT - .T/TIATIY

سنتر الغبيري للبيع مملات ومكاتب مع مواقف سينارات مساحات متثوعة واسعار مدروسة مع تسميلات في الدفع. (مصعنان كهربلايان وملوك كسماريلي وبشر مساء

رتوازي). سنتر الغبيري – المشرفية الطريق العاب الإتمال ١٤/٢١٠٢١٢٠٠٠ ·1/f1¥¥T-

مطلوب لمؤسسية م. عـزت جـلاد واولاده – شاب دو خبرة للمراسلات ــال ۹۰۱۵۲۲-

شركة مهمة تطلب مجازين في علوم الداسب التابي (computer Science) لفرعيها في بيروت وجونيه خبرة سنتين على الاقل. الاتصال بالانســـة كلوديا ٢٨٤٩٢٠

ميتر دوتيل درجة اولى شیف دو ران نا خبرة لا تقل عن ٥ سنوات ويتقن الاجنبية

- كومي سفرة نا خبرة Operator Cashregister -محساسب نا خببرة

امين مستودع شيف مطبخ درجة اولى شيف مازة مساعد عشي

عاملات للتنظيف

مسلاحظة: الرجاء من ذوي الخبرة فقط التقدم بطلباتهم، معاشات مفرية جداء

.17.77/71 · 7/77-717

#### مطلوب للعمل:

وذو خبرة. Société d'Ameublement à

\* طباخة درجة أولى لديها

تقدم الطلبات الى: ط ہ

ريما صفير)

Ouverture Centre informatique à jdeidé word6 - excel - inf. Gen-win-fox Tel 01/461612 -898292 - 03/690085

مكتب هندسة يطلب رساما معماريا وسكرتيـــــرة. الاتصـــــال بالرقَّم ١/٢١٢٦٦ لتحديد موعد

#### مطعم الحلبي ساحة انطلياس

معلم لحام

شاب للموقف

**ENGINEER** يجيد اللغة الانكليزية

الحمراء – سنتر إسترال ت: ((3707 TOETTA فَلَكِس: ٢٠٢٠٢٣

واولاده ممندس كمربائي أو بائع ذو خبرة بتسويق المولدات الكمربائية. --بلأع ذو خبرة بتسويق الرافعات الشوكية والضاغطات الصناعية اتقان الانكَليْسـزُية ضــروري للاتّمـــالِّ ٩٠١٥٢٢– ١٩٢٩) ٩٠١٥٢٢ (الانســة

مع المصانع وتحضير العروض. فتقان الآنكليزية ضروري، رقب وعوائد ٩/٩١/٩٩١ (الانسة ريما صفير) مطلوب ميحلي قانوني للعمل في جممورية افريقيا الوسطى تقدم جممورية افريقيا

بالكومبيوتر

· سائق موزع

التلفون ١١/٤٠٥٢٥١

مطلوب للعمل في السعودية

معلمة درجة أولى تجيد الانكليــزيـة والفــرنســـــة

مطلوب لمؤسسسة م. عـزت جـلاد

. محروب مسلم المسلم محل المحرور الطلبات شارع مار الياس محل المحوار مبنى فرنسينك ١٠٣٨٨

مسؤول صيانة مباتي حائز على شهادة هندسة میکانیك/کهرباء **ELECTRO** -**MECHANICAL** 

#### سوبر مارکت فی صیدا يطلب الوظائف التالية: موظف سناند - معلم اجبان - امين مستودع ومساعد امين مستودع ومدخّل بيانات للكمبيوتر. الخبرة ضرورية الاتصال بالرقم ١٦٣ ٢٢٢ / ٧٠

يومياً من التاسعة صباحاً حتى الرابعة بعد الظهر.

#### شبكة مطاعم مأكولات سريعة تطلب

١- مدراء ومساعدى مدراء مطاعم: - هبرة لا تقل عن ٣ سنوات في هذا المجال - العمر لا يتجاوز ٢٣ سنة، لغة إنكليزي - الأفضلية لحائزي شهادة في الفندقية

 ٢ - موظفي مطبخ وصالة: - العمر لا يتجاوز ٢٠ سنة. إلمام باللغة الإنكليزية

# شركة دعاية واعلان بالرياض

مندوبى دعاية واعلان مصممي دعاية واعلان

ء يشترط الخبرة في نفس المجال ترسل السيرة الذاتية وصور من المؤهلات وعدد ۲ صورة شمسية جديشة ۸۲۰ الى المدير العام صيب ۸۹۶۰۰ - الرياض ۱۱۹۸۳

#### IMPORTANTE SOCIETE INDUSTRIELLE D'AMEUBLEMENT A MKALLESS - DEMANDE

#### DIRECTEUR D'USINE

**FORMATION:** Ingénieur Mécanicien ou Electricien

**EXPERIENCE:** • 5 ans d'expérience à la tête d'une unité de

(ESIB, A.U.B ou Equivalent).

#### Age requis entre 30 et 40 ans.

production industrielle.

**APTITUDES:** LE CANDIDAT DEVRA ETRE: Soucieux des exigences de production et

surtout de leurs composantes economiques et conscient des contraintes de qualité. Doté de l'esprit d'initiative et capable d'exiger

la discipline à ses subordonnés. POUR R.Y. CONTACTER: 424349 - 284000 - M.V. Chammas

# Al Wazzan Trading & Catering Services Co. W.L.L

**Catering Services Company** Requires the following skilled and experienced staff for services in

cafeteria, restaurants and camps

Location: Kuwait

**Executive Chef** 

Chef De Partie

General Cooks

Asst Cooks (Commis)

Chef Patissier

**Positions** Catering Managers Cateteria Managers Catering Supervisors

Head Waiters

Waiters/Waitresses

Qualification, certificates etc. required with contact Telephone No's. Experience and reference details required with contact Telephone No's.

Submit CV's direct to:

Fax No: 00-965-2400131

### إعسلان أشغال تزفيت وتأهيل حفر وطرقات وباحات فی مرفأ بیروت

تطرح إدارة واستثمار مرفأ بيروت قيد المناقصة العمومية أشغال تزفيت حفر وتاهيل طرقات وباحات في مرفا بيروت.

على الراغبين في الاشتراك بهذه المناقصة من المتعهدين المصنفين في وزارة الأشغال العامة قتلة أولى طرق، الاتصال بأمانة سر المديرية العامة في مرقا بيروت إبتداءً من يوم الاثنين في ١١ آذار ١٩٩٦ للحصول على ملف المناقصة لقاء مبلغ وقدره مليون ليرة لبنانية.

تسلم العروض باليد قبل الساعة الثانية عشرة من يوم الجمعة الواقع فيه ٢٩ آذار ١٩٩٦ في أمانة سر المديرية العامة في مرفأ بيروت، ويرفض كل عرض ياتي بعد هذا التاريخ.

الرئيس المدير العام انطوان الريس

# P.O.Box: 3531, Safat 13036, Kuwait

واذننت تمارس سياسة التطهير العرقي بدق الاكراب

آلتي أنشعت بين ايران، وألتي وجِنت فيها المعارضة العراقية

ومَى تبدر في سفينة العرب بحثاً عن موقع تقاتل من خلاله

السَّلطات الدَّلكمة، وسرعان ما وجنت منَّد المواتع الطالقاَّ

اقتال السلطة التي وجنت نفسها مطوقة من رووس الجبال

وحتى بلخل المدن والقصبات حيث شمنت ملبجة وسيد

صَّلَاقَ وَاحْمَدُ أَوْهُ أُولُ أَتَقَاضَةً جُمَاهِيرِيةً كَرِنْيَةً في عَمْد

عنام عسين. وبعدما توالت الانتفاضات التجمع في الأنتفاضة

الكبرى في ٢ أَثَار ١٩٩١، التي حرَّرت الشَّمَالُّ والْبنوب وقسما كبيراً من وسط العراق من ليني السلطة.

نظرية الدزب الواحد واخذت مسلحة المعارضة تتوسع شيئا فشيئا مع قرار

السلطة غير المعلن بغرض الانتماء لحزب السلطة على كُلُّ

موظف ومنّ يريد التوظيف وعلى كلّ طالب ومعلم. في

أقوقت ذاته أعلن مجلس قيادة الثورة عن عقوبات صارمة

تَصِلُ الَّى الْحَكَمِ بِالْأَعْدَامِ عَلَى كُلُّ مِنْ يِنْتُمِي لَكُمْرَابِ

والتنظيمات السياسية والدينية من البنود والضباط، ومن

بِنْلُكُ فَكَ النَّظَامِ تَحَالَفُهُ مَعَ الْاحْزَابِ الْيَسَارِيةِ وَالْقُومِيةِ،

ومن قبلها بالاحزاب والقوى الدينية، لكنه لم يقلُّ تُدالفُه مع

العَصْلار العراقية الشيعية منها والسنّية التي كُان يغدق على

زعمائها الإغرابات الملابة بغبة تدويل مذه العشائر نبدلا

للسلطة الحاكمة وبالفعل انتمى دور زعماء العشائر بارتبأط

السلطة بابناء العشيرة عبر قنوات مختلفة منما المنظمات

الشعبية والجيش ونقابُة الفلاحين. ومع المجوم العراقي على

ايران، ومن ثم قيام الانتفاضة الشعبية في آذار أأ٩٩١

تزعزع تطلف السلطة مع العشظر الشيعية. ﴿ أَنَّهُ مَعَ نَلْكُ

ظُلِّ عَلَى تدالفه المتين مع العشلار السنية حتى تصاعد القمع في السنوات الاخيرة الذي طاول السنَّة فيضاً، واعتدُ الى

الرَّمَادي وتَكريت فَأَدخَل جَماعاتٌ كَبيرة من السنَّةُ الى حلية

أمعارضة لاسيما بعد اقدام السلطة على إعدام اعداد كبيرة

أزمة الهيكلية

انا كان التنوع اليديُّولوجي والدَّيني والمذمبي والطبقي هو من صفات المعارضة العراقية لانه يدل على شموليتما،

مَن هِنَا كُفَّتَ الْمُشْكِلَةُ عَند المعارضة تَكمن في تدفَّق

وفي ما يأتي نتناول لهم المشاريع الميكلية لتجميع

(-- الجيش الثوري الاسلامي لتحرير العراق ومكتب

رس. نَشَأْت هِذَه القَوة نتيجة تعفّق العراقيين النين هجّرتهم

السلطات العراقية ألى أيران مع بداية ١٩٨٠ ورمت بعم في

العراء ومنعتهم من نقل اموالهم ولمتعتهم ومصادرة وثائقها

الرسمية، فعمُّ الْفضب مؤلاءُ العُراقيينُ النين التجاوا الى

تأسيس هذا الجيش بمساعدة بعض رجالات الثورة الإسلامية

في أيران من امثالُ الشيخ محمدُ المنتظري. وتكوّن مذا

البِّيشُ بِتَحَالَفُ مَيِنَاتِي بِينَ تَنظَيِمِينَ شَيْعِيْنَ هِمَا حَزْبِ الدعوة السلامية ومنظمة العمل الاسلامي وبلغ عدد المنتسين

نشأ للمطمن الاعلى في علم ١٩٨١ بعد لا يزيد عن ١٣ عضواً يعثلون مختلف الشرائح والتنظيمات والاهزاب الدينية

في العراق من عرب واكراد وسنَّة وشيعة. وتوسَّع في ما

ألمجلس الاعلى للثورة الاسلامية في العراق.

العاملين في المؤسسة العسكرية.

من الأغباط من عشيرة الدايم والجبور.

فُمُو بِٱلتَّأْكِيدِ مِن سيئلتِها ليضاً

المعارضة للعراقية

اليه نُدو ٤٠٠٠ مُقَاتل.

للقدر المطلوب من التجانس بين فصائلها.

من أيرأن في العمق العراقي من الشمال وحتى الجنوب. ولم تغلج سيأسة الإغراء في ثني المقاتلين الأكراد عن

### الصوت الفلسطيني في الانتخابات الاسرائيلية

عندما اغتال يقال عمير رئيس الوزراء الاسرائيلي السابق اسحق رابين، لم يكن يدور في خلده بالطبع أنه سيتسبّب في دفع عملية السلام الى الامام ومعما الحظوظ الانتخابية لحرب العمل. لكن الذي نقد المجوم الثالث علَى الباص الاسرائيلي كأن يعرف سلفاً المقعول السياسي لعمله على السلام وعلى شمعون بيريس المرشح الذي كان لوفر حظاً في الوصول الى رئاسة الوزراء بْالْانتَخَابْ الشعبي المباشر. لَقَد اعادتُ هُجِمَّات قَحَمَاس عَلَى الباصات الاسرائيلية المطوط الانتخابية للعزبين الاسرائيليين الاساسيين الى ما يقرب من حالها قبل اغتيال رابين، أو هي في طريقها الى نلك.

محلولة بيريس ألردُّ بطرح شعار الوحدة الوطنية لم يحظّ باكثر من تأبيد فاتر من جانب بنيامين تتبيامو، رعيم تكتل "الليكود". وسيامو الذي يحاول أن يظهر بمظهر المعتدل مستفيداً من دروس مقتل رابين، لا يبدو متحمساً اخط يكرس زعامة بيريس على حكومة وحدة وطنية مقبلة.

اذًا عادت المنافسة الى سابق عمدها، مع افضلية معتوية لتتنيامو بعد ثبات ان التقدم على طريق العل مع الفلسطينيين لا يعني ان المناظر على الاسرائيليين تنقص. لا بن أن معلالة أخرى تبدو في طريقها الى الاستقرار تقول بغكُّ الارتباط الامني والعلولُ السياسيةً وهذاً بالتأكيد افضل ضمان لعودة "اللّيكود" الي الدّكم. فالاسراكيليون سارواً وراء ثنائي رابين – بيريس لتمم وُعِدوا بلتماء الحرب لا بتكثيفها ونقلها الى الداخل.

وعمليات "حماسَ" يترجمها الاسرائيلي العادي، معادلة جديدة تقول ان أجواء اللاحرب واللسلم، مي أفضل المنافأت لتحديد الفسائر. أذ تتَّتَفي الدوافع الخاصَّة بلفشال خُطوات الخصم، وهي على ما يبدو الْاكثر

لكن هل تريد "حماس"، او جزء من "حماس"، تغليب "الليكود"، واطامة السلطة القلسطينية، والعودة الى المواجهة العارية بين المشروعين النقيضين؟

لغة بيانات "حماسً" على تتوّع الجهات الكامنة خلفها تنطق بعقلاتية سياسية غير مألوفة في بيانات الجمات الاسلامية التي تعلن مسؤوليتها عن عملية ما. ولا يغيب عن هذه اللغة وعن سطورها الوعي الكامل بمدى التأثير الذي تمارسه على الناخب الاسرائيلي. وربما يكون الإمعان في العمليات اقناع بيريس وما يمثل بجدوى التفاوض المباشر مع

لكن هل هي مجرد رغبة من "حملس" بان تصبح المفاوض الفعلي

لا تستطيع "حماس" الاستغناء عن الغطاء الذي تمثله السلطة الفلسطينية، وهي ربما تسعى الى وزن حقيقي يعوَّض غيابها عن المؤسسات التمثيليَّة الغلسطينية. او هو رد اعتبار وموازنة للانتخابات الفلسطينية الاخيرة. وعلى أي حال فان كل ذلك يضع "حملس" امام مسؤولية دقيقة يبدو اتمًا تمتلك جواباً موحداً عنه، في ضوء الانقسَّامَات التي باتت معروفة في صفوفها.

اللعبة خطرة، ولا احد يملك التحكم بكل معطيلتها. وعندما يشعر طرف بأن تجاهله كان تاماً يستطيع أن يقلب الطاولة على الآخرين. وهُذا يَشَّمَلُ الاطرافُ الاربعةُ: الفلسَطينيِّينِ والاسرائيليِّينِ. والوحدة الوطنية مثلما الحرب الاهلية احتمالات تبقى واردة، وربما تتوالى، من دون ان يكون احد قادراً على الحسم.

. سر ساء

٠ -- - ب

\_\_\_\_

والمراج جيدان

\_\_\_\_

- شاجا

----

---

----

\_\_\_\_\_

- حاسرم، y== - - .

9 = 8 = 1.

**~**±∸ -- ~

--- . \_

~, \_

`=--

`- - -

---

·-. -..

----

-

....

---

422

State of the

~ <u>.</u>

.--

\*: ~·-- .

-----

أَنَا كَانَ عَرْضَ "مماس" جنياً، وإذا كان بيريس مستعداً لوقف غطرسة العمليات الخاصة والاقتناع بأن الكفايات في هذا الميدان مُتساوية، على الاقل، فأنه يصبح ممكنا أم تبعا<del>ل "التصوي</del>ت الظرجي في المعركة الانتخابية الاسرائيلية.

وبعد أن تقاربت حظوظ "العمل" و"الليكود" بات على كل منهما أن يجيب عن سؤال اعتقد أنه لن يكون عليه الاجابة عنه قبل ممارسة السلطة. فَيعد العمليات الاخيرة لم يعد سلام "العمل" ممكناً من دون تقديم الحل أمشكلة الأمن في ظل استمرار المعارضة القلسطينية، كما لم يعد تجميد "الليكود" ممكناً من دون شرح كيف يستطيع مشروع القمع اليوم منع ما لم يستطع منعه بالامس.

أتما، اسرائيلياً، نماية ومم السلام من دون كلفة، وومم الفاعلية الكاملة للردع. لكن هل هي بداية ادراك معنى الإنخراط في السلام؟ قد يحتاج الامر جولة انتخابية غير التي نتّجه اليها.

محمد أبرهيم

### من صحافة العالم

#### التسوية الفرنسية – الايرانية

تحلفظ فرنسا على علاقاتها مع ليران اتطلاقاً من المبدأ القائل باته من غير المفيد عزل دولة كبرى، خموصا اذا كلتت هذه الدولة غنية بالنفط والفاز الطبيعي فضلا عن سوق يختَزن كُل الاحتمألات في بلاد يصل عدد سكانها آلى ستين مليوناء وذلك على رغم كل شيء.

على رغم رفض طمران الغاء الفتوى التي تقضي بالحاق عقوبة القتل بالكاتب سلمآن رشدي، وعلى رغم تأبيد نظام آيات الله اغتيال اسحق رابين، وعلى رغم معارضة ليران مسيرة السلام الاسرائيلية – الفلسطينية الخ... بل أن وزير التجميز والنقل برنار بونس أنهى في ٢٩ شُباط الملضي زيارة رسمية الى ايران تأكيدا لسيلسة كان وزير عَلَرْجِيةَ فَرَنْسَا السَابَقَ مَتَعَسَكًا بِهَا. وأسفرت هذه الزيارة عن توقيع ثلاثة اتفاقات محدودة الاهمية في لطار صلاحيات الوزير (النقل، السكن المديني، الخ...). الا أن الممم هو أن هذه الزيارة هي الأولى لمسؤول غرنسي الى طهران منذ خمسة اعوام، وأن القائم بما هو مسؤول مقرب من الرئيس جاك شيراك، وانها تسعى الى تأكيد توازن دقيق تحرص باريس على أتباعه حيال دولة يحكمها نظام فريد: فالموار السياسي الدقيق والمحدود للغاية يترافق مع تطوير

وبذلك تبقى فرنسا منسجمة مع القرارات ألتي أتخذما الاتعاد الأوروبي في العام ١٩٩٢. وفلسفة مذه القرارات تقوم على التومل الي تسوية مسروسة. التباحث مع ليران ولكن في اطار محدود وعلى مستوى مُنخفض بالتظار أن يتطور موقف طهران حيال الشرق الاوسط

الملاقات التجارية.

والارهاب والتجارة مع ليران ممكنة

الا ان لما حدودا نتيجة الازمة المالية التي تمر بما البلاد. ومذه التسوية يعكسها الغاه مشروع اللقاء بين وزير خارجية فرنسا هیرفی دو شاریت وناگب وزير خارجية أيران محمود واعظى كما تخلى وزير خارجية أأمانيا كلاوس كيتل عن الدعوة التي كان يفترض ان يوجمها الى زميله الايراني علي اكبر ولايتي. أنما المبلدئ الاوروبية.

الا ان الزيارة التي قام بما الوزير بونس كانت توجه رسالة لُكَ، الولايات المتحدة أنما الطريقة لافهام واشتطن أن الاوروبيين مصممون اليوم اكثر من أي وقت مضى على عدم السير في ركباب السياسة الاميركية القاضية بعزل ايران في شكل كلمل، وهو الامر للذي يصر الكونفرس الاميركي على فرضه على حلفاء الولايات المتحدة. وتسعى واشغطن الى منع كل تجارة مع طمران، وهي لم تكتف بلجبار شركة "كُولُوكُو" الأميركية على التخلي عن استثمار حقول النفط الايرانية (ومو الامر الذي استفادت منه شركة توثأل الفرنسية) بل ان الانارة الاميركية تمدد بمعاقبة الشركات الاجتبية التي تُسعى الى الاستثمار في حقول الطلقة الإيرانية

وتشكّل زيارة بونس نوعاً من الرد - لا يخلو من اللؤم - على الولايات المتحدة: فلماذا الأمتناع عن الاتصال والتجارة مع أيران في حين ان نلك جُلِم مع انظمة أخرى غير ديموقراطية؟

"الموقد" 7497/7/6

تتوزع المعارضة العراقية على مساهة وسيعة من التيارات الفكريَّةُ والسِّياسِةِ والاجتماعية، وتترأوح في أتتماطتها للبيئية والمذهبية من اقصى اليمين الى الأص اليسار.

أبتدأت ألمعارضة العراقية مسيرتها عندما قام بعض المُبَاطُ بِالْمُقَالِبِ العسكري على عبد الرحمن عارف في ١٧ تموز ١٩٣٨، حيث لم يتكوّن أي أحساس مضاد ُنحو أأنظام الذي جاء الى الحكم بشعارات الوطنية والدرية والدفاع عن المحرومين والفقرة وحل المشكلات الداخلية كالمشكلة الكردية والمشاكل الاقتصادية وعلى خلاف الحكومات ُلُسَابِقَهُ ٱلَّتِي كَانَتَ تَسْفُلُ في مواجِّهة سَافَرة مع فصائل الشعب أنتمج الحكام الجدب وكان على رأسهم لدمد هسن البكر اسلوب استفراد القوى المرشحة أمعاداتهم، واول ما بدأوا بالقوى الدينية فكان مناك ناشطان على مستوى الاسلاميين الشيعة هما: السيد مهدى الحكيم والسيد حسن الشيرازُيّ، الاولَّ ابن العرجع الديني في النَّبِفُ، والنَّلَي لذَّو المرجع العيني في كريلاً، وظلّت السلطات تطارد هذين الناشطين خارج العراق، فاصطلات السيد حسن الشيرازي بعد عشرة أعوام في بيروت في عام ١٩٢٩ ، حيث طارنت سيارته مجموعة من المظارات العراقية واغتالته في الرملة

سيسار أما السيد ممدي المكيم فقد القى عليه عنصر من المخابرات العراقية وابلاً من الرصاص في الفرطوم ومو يحضر مؤتمراً اسلامياً دعا اليه الشيخ حسن الترابي. وعلى الجانب الآخر، سارعت المخابرات العراقية الى اعتقال اللاثمط السلامي المتّعي للّى الجناح الْسني الشّيخ عبّد العزيزٌ البدري من قيادات "حزب التحرير الاسلامي" الذي وافاه الأجلُّ تحتُّ التَّعَلَيبِ في قصر ٱلنَّمَاية ونَّنْك في أواذر

ويضرب هؤلاً الثلاثة نظت السلطة في مواجهة سافرة مع ثَـُلاثُهُ تَـنَظَّيمات أسلامية هي حزب الدعوة الاسلامي ومُنْظَهُهُ العمل الأسلامي وحزبُ التحرير الاسلامي. وفي الوقت الذي كان نظام الدكم يستعد اذوض عما

المواجَّمة السلخنة َّضد القوى العينيَّة، كان قد بُدا َّحواراً سلَّمْناً مع القوى السياسية المُعْتلفة من نوع العزب الشيوعي العراقي والتنظيمات القوبية والاحزاب الكرتبية، وكان المُنفِّ المعانُّ من هذا الدوار هو ايجاد صيفة مشتركة بين هذه الاحزاب، ودعوتها للمشاركة في الحكم، وتحت هذه الذرائع وفقت هذه الاحزاب على صيفة "الجبهة القومية التقدمية الاشتراكية" التي ضمَّت الاحزاب القومية والتنظيمات للشيوعية والإحزاب الاشتراكية بما فيما حزب البعث العراقي. ولم يمض وقت طويل حتى تكشفت مرامي السلطة من تأسيس هذه البيهة آلتي لم تسمح لاحد بالمشاركة في السلطة وحسب، بل كانت اداة لتحقيق لمداف مبيتة سلفا. ودبُّ الخُلَافُ في الجبهة، وتأزمت الثُّقَّة بين حزبُ السلطة وَالاَدْرَابِ الْآذَرِيِّ، وَافَنْتَ مُراكِّزَ الاَعْتَقَالُ فِي أَلْمُنَ الْعَلَمِ وقصر النماية والفضيلية تـكتظ بالمعتقلين السياسيين من

لبا الاكراد فقد رحبوا بالشعارات التي اطلقها الانقلبيون بلجود حل عادل للمشكلة الكريدة، وبدأت بينهم وبين النظام حوارات، لكنها كانت تتعثر باستمرار نتيجة مواطلة السلطات وأساوب التسويف الذي مارسته لكسب المزيد من الوقت.

مختلف الاحزاب السياسية

وبداً كل شيءًا في ذلك اليوم الذي كان زعيم الدركة الكربية مصطفى البارزالي يستةبل وقداً علمالياً ارساته السَّلَطَةَ، وارسلت معه عُيْوة ناسخة من دون أن يعلموا العلمه ينذكه والفجرت العبوة وقتل أعضآه الوقد ونجأ البارزاني باعجوبة من خلك الحادثة. يومما لذذ بندقيته ودعا لَصَارُهُ أَلَى عَمَلُ الْسَلَاحِ في وجه السَّلَطَة التي عَدرتُ به. `

المقاتلون الى ليران، وقَصْى مصطفى البلازاتي أيلهه اللخيرة في مدينة كرج بالقرب من طهران برفقة رفاته المقاتلين. وبعد الاتفاق بخلت السلطة منتصرة الى مدن كريستان، خمدت بندقية (البيشمركة) لكنما عادت مجدداً مع الدرب

على بيان التفاهم بين التنظيمات الكردية والدزب الشيوعى العراقي، وأحد الاحزاب الاسلامية ونلك في مطلع ١٩٨٠، ومع قيام المجلس الاعلى للثورة الأسلامية أنسحت الدزب الاسلامي من بيان التفاهم فانهار هذا المشروع فاتما الطريق امام تعلق جديد ضم أربعة لحزاب، هي الحزب الشيوعي أتعراقي والعزب الديموقراطي الكرنستاني والعزب الاشتراكي الكردسُّتَةي والدزبُ الأشتراكي الكردي (باسوك) ونلك في

وُفِّي علم مُاهُ أَ حدث تقارب بين العزبين الكبيرين؛ المنكورين أشترك فيها؛ حزب الشعب الكرىستاني، الدزب الاشتراكي، حزب استقلال كردستان، الدركة الديموقراطية الأشورية، الحزب الشيوعي الكردستاني، حزب كانحي كردستان. وظلت الجبمة متماسكة، واخنت مسؤولية ادارة منطقة كردستان العراق حتى حدوث الاقتتال الضاري بين

العزبين الكُبيرين الذي الّي الي انهيّار الجبهة. ٤- لجنة العمل المشترك تقوى المعارضة العراقية. في ١٩٩٠/٨/٢ اجتاحت القوات العراقية اراض الكويَّت، واصبحت على مقربة من الحدود السمود للنظام العراقي لتشمل دولا لقليمية واورويية.

وكان مناك احساس قوي بضرورة تنسيق المواقف والأنشطة فبرت اجتماعات مكثَّفة في دمشق بين اقطاب المعارضة العراقية بمنتلف فصائلها تمضّت عن تشكيل لبنة تضم معثلين عن ١٦ حزباً وتنظيماً سياسياً واسلامياً بنسب دعم مسين عن ١٠ حرر وحصه سيسه و ٢٢٠ للتبار (25 للتبار القومي العربي، ٢٢٠ للتبار القديم العربي، ٢٢٠ للتبار الديموقراطي، ٢٢٠ للتبار الكردي. وسُمِّيتِ اللبنة بلجنة العمل عن منا التشكيل في ٢٦ كاتون الأول ٩٩٠ (.

 أَمُوتُمر الوطني العراقي
 تضافرت جمود المعارضة العراقية مع مساع دولية غربية لعقد مؤتمر علم للمعارضة العراقية أكثر أنسجاماً في الهيكلية من مؤتمر بيروت. وكأنت الممَّمةُ الرئيسية الملقاة على عاتق الْمُؤْتِمر هي التوصُّل الى البعدِل السياسي الذي يمكنه ان يحلُّ محلَّ النظام الحكم في بغدان. واتعقد المؤتَّمر في فيينا في ١٦ حزيران بحضور ٢٠٠ معارض عراقي، لكثرهم من المُقيمِن في الدُول الفُريَّية، وقليلُ منَّهم ْجَاؤُوا من ْسورياْ، ولم تدخر المؤتمر الدركات والتنظيمات المهمة، خصوصا الْأَسْلَامِيةَ الَّتِي كَالَاتَ حَمْتَمَا فَي تُوزِيعِ الْمَمْصِ ٢٥.٢ في

العراقي الموحد يتضمن هيئة علمة متكونة من ٨٧ عضوا تعبر والبنهبية والاجتماعية والثقافية كما انتذبت الهيئة العامة بُدورها هيئة تنفينية من ١٧ عضوا. وعلى صعيد البديل السياسي لنظام الدكم في بقداد، يطمح المؤتمر الوطني الى ان يُصِحُّ مِجاسًا وطنيًا لَلْاتْقَادَ بِمِثْلَ جَمِّيعِ النَّيْلُواتُ والقُّويُ.

بعد ليصل العدد الى ٧٨ عضواً. وهو يتكوَّن من شورى مركزية وجمعية عامة تتولى التخيرة رسم الاستراتيجية الكبرى. وتتولى الشورى المركزية تنفيذ ما تقرَّره الجمعية العلمة. وبالأضافة الى ماتين الرؤسستين مناك وحداث متصصة تنولى ادارة الاعمال البيدانية المختلفة.

قراءة في مسار المعارضة العراقية ومستقبلها

تشرين الثقي عام ١٩٨٠.

والمأرَّاتية، فَمِبِّ العالم للتدخُّل فامَّتدت رُقعة المعارضة

جاءُ الْفُرُو لِيعطي نفعة كبيرة لُلْمُعَلَّرْضَة العراقية التي المبحث تَشْفُل مسلحات كبيرة من امتعامات كبريات الصحف والاناعات، بعد أن كانت تتمنَّى على هذه الوسائل تسطير كلمة ولحدة عن تُحركها.

وانتمى المؤتمر الى اقرار هيكلية عامة للمؤتمر الوطني عنّ ترَّكيبة المجتمع العراقي السياسيّة والقومية والنينيّة ولْتُتَمَى المُؤْتَمَرِ اللَّي صَيْفَةَ قَيلَاةً أَعَلَىٰ عَنَهَا فَي مُؤْتَمَرُ صَلاح النين بعدُ لربعة اشهر من مؤتمرٌ فيينا وُنلكُ في ٢٧٪ تشرين الاول ١٩٩٢.

٦- مشروع الجبهات السياسية العمل الأول الذي تم البازه على هذا الصعيد هو التوقيع

للجمعية الوطنية العراقية للمؤتمر الوطني العراقي الموحد بعضور ٢٠٠ شخصة عراقية تبثل مختلف الاتجاهات الدينية والمذمبية والقومية وأكد المؤتمر حرصه على وحدة العراق واقر مبدأ الفيديرالية كأساس لدل المشكلة الكرنية في

أُطَارُ الْمُؤْسِسَاتُ الْدُسْتَورِيةَ الْشُرْعِيةَ. وانتخب المؤتمر في نهاية اجتماعاته مجلسا رئاسيا كان موضع اختلاف بين المؤتمرين النين انشقوا الى جناحين: الجناح الاول يمثل التيارات الدينية الشيعية التي كاتت تطالب بمُهلِس رفاسي يكون من اربعة اعضاء، عضوين من الشيعة، وعضوين أحدهما من الاكراد والآخر من التيار القومي. لما الجناح الآخر والذي يمثل التيارات الاخرى في المؤتمر فكان يرى أن التشكيلة الثلاثية للمُجلس الرِّنَّاس

المتكون من شيعي من التيار الأسلامي وسني من التيار القومي وكردي من العزاب الكردية هي التشكيلة المثل. وسبُّ الاَحْتَلَافُ في الْمؤتمر الوطني في اليوم الاول من ولاية المشروع الجديد، وأحدث تصدعاً ما زال فائما بحيث لَّم يستطعُ خَلالَ ثَلَاثَةَ أعوام ونصف عام من بعد أنعقاد مؤتمر صلاح الدين لن يعقد اجتماعا واحدا الجمعية الوطنية.

التحديات والمستقبل لقد لاحظنا خلال الاستعراض السابق الثغر والاخفاقات التي ما زالت قائمة كتحد كبير في وجه للمعارضة العراقية. اً - مشكلة الاستقلالية وتعدد الوّلاطت

قذفت بعض فصلال المعارضة الأعراقية نفسها في مهب الرياح الدولية، واصبحت تسير وفق ما تقرره لمًّا هذه الدُّولةُ لو تلُّكُ، ففَقدت استقلاليَّةُ الْقَرآرَ، واستقلَّاليَّة الوجود يضًا، إذْ أصبح وجودها أو عدمة مرهونًا بِالقراراتِ الدوليةِ، فَكم من تنظّيم عراقي ولد بقرار حكومي، وَقُتمى بقّرار

اً - الأفتقار الى الديموقراطية (الشورى) تفتقر التنظيمات العراقية الى مبدأ الديموقراطية (الشوري) الذي يتبع لاعضاء التنظيم فرصا متكافئة في ابداء الرأي وَالْتَرَسُيحَ لَلْمَنَاصِبِ القيادِيةُ. فأغلب الانتخاباتُ الْتَي تَجْرِيْهِا الاحزابُ أو التجمعات مِي أَنْتَخَابَاتُ صُورِيةً، فالاسمأُّة تعدُّ سلفًا قُبل التَّصويت عليها، كَذَلك القراراتُ يتم اتخاذها قبل ان تُطرح على المُجالس والميئات، ٢- ضعف التواصل مع الداخل

أن معظم فصلًال المقارضة العراقية هي معارضة سياسية في الخارج، لا دور لما ولا نفوذ في داخلَ العراق مما يضعف حركتها السياسية ويجعلها عاجزة عن ايجاد أي تغيير سياسى ناخل العراقء وَافَقَّد هَنَا الْانْقَطَّاعِ الاحساس بِما يجري علفل العراق من

ويلات ومصائب، وجمل المعارضة في وأد والشعب العراقي في واد آخر باستثناء الكراد الذين قاتلوا على ارضمم وأرغموا النظام على القبول بمشروع الدكم الذاتي بمساعدة دولية واضحة.

عُ- تشتت قواعد المعارضة في بلاد الممجر فسحت للدول الاوربية، وخصوصا الاسكندنافية، المجال امام العراقيين لنخول بلادها والاستغادة من قوانين اللجوء السلسيُّ أو التسانيُّ، فسارع الكثير من العراقيين من قواعد وكوادر التنظيمات آلى ترك العمل السياسي والانصراف الى بلدان اللجوء مبررين ذلك بغشل المعارضة العراقية. ولربما كان واقع المعارضة أحد العوامل المشجعة على تشتت العرَّاقيين َّ في بلاد الممجر.

 وصل الله مشروع سياسي متكامل
 الافتقار الى مشروع سياسي متكامل
 المشاريع السياسية المستقلة التي طرحتها الاحزاب
 والتجمعات (امثال المؤتمر الوطني) امستقبل العراق مشبعة
 بالعبارات والافكار الايجابية، لكنها إغفلت عن امور كثيرة كان لا يد من أخذها في الاعتبار، منها، أ- كَيِفِيَّهُ التخلصُ مِن ظَاهِرةِ المِيمِنةِ المِتفشيةِ في المجتمع العرلةي والتي كانتُ قائمةُ قبل النظام الدالي، والتيُّ ستبقى قائمة حتى لو حكم العراق حكما ديموقراطيا.

 آ- كيفية التسريع في الوثائر الاقتصادية للتعويض عما خسره للعراق خلال عقود من الزمن.

لا تقر مي بشرعيتها.

استوقفني، وأنا أتنأمل عنوان الندوة\*، استخدام مصطلح الاسلام السياس الذي شَاع تَدَّلُولُهُ في الْأُونَة الْأَدْيَرَة، مُع العلم لله يأفتح غيرٌ كوَّة على دلالات، لا يمكن التسليم بتداعيات معظمها مسبقاً قبل تعليلها والدكم في أمكان قبولها. فَالْمَتِيائِرْ مُنْ مَصَطَّلُحِ الاسلامِ السياسي أن تُمَّةُ نُسَقاً مُثِيَّدُ المَعَالَمِ يَكُمَن في لا وعي الاسلاميين ويجرهم بصورة تلقائية الى قرمه، وهو عاص على التغيير لمخولة في جومر الفكر السياسي الاسلامي. أي أن هناك تصوراً متدناً في الاطار المغمَّومي يسمَّ تَجربة مده الكتلة من التأسَّ، وأن المتغير، إنْ وَجْد، فمو لا يتعدى

الْآلِياتُ وْاشْكَالُ الْمُمارِسَةَ التي قد تُتلون بْلْمَفْارْقَات وْالْتُمَايِّزْاتُ الْبِيئِيةُ والْمُناخَات الاجتماعية والسياسية وَمِنْ أَلُواْضُحَ أَنْ لَحِداً لا يجرؤ على حصر دلالات مصطلح "الاسلام السياسي" في معنى معين أو يمنع من ظهوره في ما سبق واشرت اليه، مع العلم أن النص السياسي المنتزع من الكتاب والسنة والتجربة التاريخية مفتوح على تأويلات وتفسيرات مختلفة، يترك أمر تدبيد أدناها الى نُوق الباحث ومو ما يسمح يتعدد القراءات والصياغات وتلقياً الرؤى، مما يعيق علمياً وعملياً لي تعميم المهم او اجتماد مصدين، ويفتح بالمقابل افقاً واسعاً اعلم المسلمين اصياغة منظوماتهم

السياسية المستوحاة من النص الشرعي. من مناه نرى ضرورة استبدال كلمة الاسلاميين او المسلمين بالاسلام، واذا كلات المقردة المستبدَّة علمة فلا ملاع من تقييدها بوصف يخصَّما ويجنبها، في أن واحد، الوقوع في محظوري القولية والتنبيط. الطلاقاً من هذا التصويب، بات بالامكان الولوج الى الموضوع ومن المدخل نفسه الذي تضَّمنه التمهيد، في أن القراءة المتوخَّاة لُتجربة المسلمين ٱلملتزمين، لا تعدو مجرد ملادقة لعناصر الرؤية والغمم السائدين، اليوم، ومحاولة لكشف

الْآلِياتُ المستخدمة في ميداني التطبيق والتجرية. وعليه لا نرمي من محاولات تجميع وفهم مبتنيات الفكر السّياسي الاسلّاني المعاصر الى تعميمها ومُحلكمة ما سلفً وما سبلي وفق تلك المبتثبات تفسما في بَلَّارَةُ لَّارِؤِيةَ السَّائِيةِ، تتملغر مؤثرات ثلاثة، غير متكلفلة، في تشكيل لوعي السياسي النظري الشريحة عريضة من الاسلاميين، النص الشرعي (الكتاب والسنة)، التجربة التاريخية، والتحدي الاستعماري الغربي للعالم الاسلامي. وبما انتا لسنا في محد معالجة الفكر السياسي الاسلامي المعاصر، في اطاره

المجرَّد، فإن الزهد في اظهار منى دخلَّة كلُّ منَّ العناصرُ السابقة يعد أمراً مستسافاً طَالَما لله يُسلهم في العدود الدنيا في الكشف عن مواطن العاقة والاندفاع في التجربة السياسية. فَالْتَجْرِيَّةُ الْتَأْرِيْخِيةَ الَّتِي تَعِد، منهجياً، من عناصر تشكل الفكر السياسي المعاصر، لُفَرجها الْآسلاميونُ من وظيفتها المحددة كشكّل من أشكال التطبيق فيّ زمان ما وبيئة سياسية ولجثماعية ما في التاريخ الاسلامي، ونظرواً في الْمُقَابِلُ رُمْنَ على آما تشابه النص العقيم في شرعيتما، وهو ما اعتبر تجاوزاً لطابع التيرية الجرائي – الظرفي المفعل بعلابسات البكان والزمان، فنزع مؤلاء ثويما الفاص والبسوما آخر لا يحلكي طبيعتما التجاوزية، فنقلت القداسة من الكتاب

ٱلكريمُ أَلَيها مَع لَنَ المَقْروضُ مَقَارِبتَها أَلَى ٱلنَّص ومحلكمتَها به أَلَى جانب هِنَا فِي مَا يَخْصُ قَتَدِرِبَةَ التَّارِيخِيةَ، أما قَعَنَصِرَ الثَّقِي المَسْارِكُ فِي تَسْكِيلُ قَعْكِرٍ السِّياسِي المعاصر، في الصراع مع الغرب، فقه كان حاضراً في حرارة سِّي وَمَضْمُونَهُ عَلَى الْسُواءُ. فقد نفع انفعالَ الْمَسَلِّمِينُ بِظَّرْفُ القطأب لتسباء المولجمة مع الآخر المعيمن الى التطرف في أدعاه وجود عيغ سياسية تطبيقية نَلْدُزُهُ وَمَكْتَمَلَةُ لَيْتُبِتُواْ لَأَخْرَ، مِنْ بِلِي تُوكِيدِ الْمُونِةِ، أَنْ لَمُمْ مَرِكَزِينَهُمْ ومنظومتهم الفكريتين والصياسيتين تعاماً، كما قدّم ويقدّم الغرب نأسه اليهم. منان المؤثران، التاريخي والراهن، ساهما في توجيه تأويلات النص القرآني وحالا، نسبياً، دون اتبعاث البعالي الأخرى المنخورة في البنية المعرفية القرائيةً،

وقد سامم عدم الخراط الاسلاميين في العباة السياسية، او المشاركة الفجولة فيهاً- في تأخَّر ظَهُور البُرَاجِعاتِ الطَّطِّيةِ أَنْاتُ الطبيعةُ التَّقديةُ لينظُّومات المغاَّميم

ووجها النه السّياسي في مجرة اعلَّقت ابداع ٱلياتُ حيوية تـخُدُّم الإغُراضُ

أمَّا للرمان، اليوم، فعطود على المطيات؛ المتوقع توادَّما من رحم التجربة ولتي، ويسبب طابعها قعلمي، ستدفع بالمشتظين في الحقلين السياسي والاجرائي وُالفَكْرَى لَى اعلَاهُ النظر بالموقف من التجرية التاريخية وايحاطتها الدلالية وَمُؤْثِرِيتُهَا فِي تَوجِيه النصوص السياسية النشورة في الكتاب والسنة، فضلاً عُن

لاستعرار التحكم بحرمة المشاركة

والمأزق الذي لوقع لصحاب الرأي الثاني تنفسهم به، أخذ يحلُّص حَياراتهم فر

استشراقية، لن الرأي الثاني يتجه سردهاً نلدية الرأي الأول، عملياً، وذلك تلافياً للدرج الشديد ولانعبلم الفيارات المامه، وان كان، منهجياً، لا يزال متمسكاً غير أن المتابع لسباق تطور العراقف والتحولات الفكرية في الشق السياس

في هذا الطار، ووفق المعايير نفسها، لن يتوقف تطور نظرة الاسلاميين عند حدود القبول بميغ المناصمة وتقاسم السلطة، واما قد تدفع تنوعات الدياة السياسية في غير قطر وكيان ألى اجتماد هلزل ومواقف وتحورات تتلام مع منتلف البيئاني، في الانتقال من صبغ الحلول المبتزأة السكومة النَّفُمومياتُ الْي فهم اكثر نَصْجاً يمتَّاز بلمكانَّاته عَلى أُسْتِيعابٌ منتَلْفٌ الخصوصيُّات.

عنَّ المويةُ ومُحَاوِلات اتباتُ الذات. والرهانُ عَلَى ٱلتَجرِيَّةُ ومعطِّيلًا هَا، ليسُّ أمْراً ﴿ مشيئاً، كما يعتقد البعض، ولا يحط من شأن النص القرآني وقدسيته، فجل ان لم يكن كل الدركات العقدية احتاجت، في مسيرة عملها للسياسي، الى مرحلة تُسييلُ للمفاهيم النظرية المجردة قبل أن تفادر مثاليتها ومواقفها المجردة. والتسييل المتوخى، لن يتَحقق خارج لطار التطبيق اليومي والحار المبادئ والافكار

والتصورات المحمولة في صورة افتراضية. والتفراط في التَجَرِية، وما ستولئه من معطيات، سيفتحان الباب واسعاً المراجعات، وسيبدأ العقل النقدي بالتشكل، وتباشر النذب التي بارتها التجربة بتقديم قراءُلُها البديدة عند كلُّ استحقاق بنكشف فيه عقم مُوقفُ او حكم أو تمور ومكذا... للى أن يمجر مؤلاء كل ما كان مثالياً كشفت التجربةُ استطالةً

حركات الاسلام السياس والتخرية الديموقراطية في لينان

وحتى لا تبقى العالجة في اطارها العام المجرد، سأتناول موقفاً تاريخياً يحدّدم التَقَاشُ حوله، وبدأ النقاشُ يطلول كل مرتكزاته النظرية، وأرى في عرض هذا الموقف وتطور النظرة اليه مدخلاً مقبولاً للشق الثقي من المعلَّظة أي "التجربة والموقف المشار اليه، وهو المشاركة في الحياة السياسية التامة، كان من اسباب تربد بعض الحركات الاسلامية في خوّض التجربة السياسية في ظل انظمة

والذلافَ، الذي يحتدم حول لتمشاركة، لم يندعر في تأويلات النصوص، والما طاول طَروف تشكل الموقف الشرعي منها، ووصل، أي الخلاف، الى منمع القراءة، فَلَدِلَى عُن تِبَائِنَاتَ حَلَّدَة رَاوِءَتُ بِينَ صِيفَةُ الْتَفَصَّالُ عِن البَّجِتَمِعِ (التَّكُفير والمجرة) والتخراط فيه والتفاعل معه للى لقصى الحدود (السودان). والفارة. الَّجوهريَّ فيَّ القرآءات الْمَشَّارِ الْيَمَاءَ يتعفمنَّ، اساسَّا، حولَ كَنَاعَة الْبَعْضُ بُضرورُةٌ اعادة زرع قعكم الشرعي الواصل اليناء وهو حرمة المشاركة او التعاون، في تربته التي اسْتَنَبت فيمًا، بِاعْتِبَار أَن تَلْفَقَ الْسَيْنَــي – الْتنبيري هو جملة الْحَكَام فَقَمِية تَتَفَرَل على وقائع، وما أن الاخيرة متغيرة فلا بد، تبعاً، من تغير الاحكام، وعليه، يرى هذا البعض عدم مشروعية تأييد الحكم القاعي بحرمة المشاركة، والما

لَّيتم بَّعد نلكُ اطلاقُه وتدبيده، هذًّا فضلًا عنْ كونَ الاحكامُ السياسية تَفْسَها أَبِيةً على الاطلاق في المقابل، يقف البعض الآخر على الطرف المعاكس تبلماً، فينظر الى الاحكام الواصلة البنا على انها ثانتة وابدية وغير قابلة للرفع والتغيير، الا في صورة واحدة وهي ارتفاع الموضوع تعاماً، في السلطة غير الاسلامية عنتها فقط، لا يبقَّى معنى

يُحتَاح الدكم الى دراسة كل الواقع السياسي بما ذيه منظومات المصالح والمفاسد

غير أن الغماس الدركات الاسلامية في الشَّأن العلم واطراد نموما، دفعا الرأي الثاني الى البحث عن نرائع تدفظ له عنوان المُوقف والْحكم، وتقرَّبه عطياً منَّ الرأى الأول: فَخْرَح، بُحَلَّ، سُمَّه خَيْرُ لِتَصْرُورَةً، أَيَّ أَنْ الْصَرُورَةُ الْعَمَلِيةَ والسياسية تَغْرَضُ أَبِلَادَةَ المُشْارِكَةَ، ولكن ليسُ مطنُقَّ، وقَما في طَرْفُ استحكامُ الضرورَةِ ولمتمرارها، طالما انها، الضرورة: تقدر بقدرها. لا ان ما اعتقده الرأي الثاني حلاً لم يكن كذلك، إذ فاقم المأزق بدل حاد. واعلى بالتردد والفوض بخلاف الاول الذِّي تَبْنَ حَكِم الْبِياحَةِ الْمَشْرِعَةُ عَلَى أَفَاقَ تَعْمَلُ الْسَيِاسِي الْمُفْتُوحِ.

مختَّلَفُ الْمؤسَّسَاتُ السياسيةُ، فَسِرَى التَّرِيدُ إلى لَصَلَّ الْمُوقَفُ مِنَ الْمُولَةُ والسلطة الأشتراعية والإجرائية، تى تتخاعيل وتخاصيل التفاميل، بينما تتسم خيارات لصطب آلرأي ألاول بالوصوح ومونقفهم بألثقة. وما نراه، كمراقبينٌ، وفي احيان كمشاركين في النقاش، ومن زاوية

بثوابَتُه، لهمة كيفَية قراءُة الأحكام للفقمية وظروف استنباطاتما، وقصوره عن ملاحظة التمليزات الجومرية والاختلافات قوجوبية بين ما هو فقه عبأتي وما هو فقه سياسي، فعو يساوق بين الدنارتين ويستعير أليات استباط الاولى الثانية. يلمس بوغوح وجود استعمانات أدى منظري الدركات السلامية، بصورة عامدًا لْلاندماع فَي الَّحِياتُ السياسية والعشاركة فيما، لا من باب الضرورة، واتما أمن باب الإعتراقُ بِالْإِذِرِ، وبِدق الجمِيعِ في خارة شؤون اجتماعهم السياسي. لا بل نكاد نقطع، إن الرأي الثاني في طَريقة عَى شَرُونَ، أَمَا لَتَراجع بعض مَنظَّريه أَما دُوه منطق الأحداث، أو لاتخفاض مؤينيهم وتتباعهم من حوثهم.

تغني التجربة وتفتح اتاراتها اءلم الفكر السياسي مجالات رحبة تسرع في النضج

وبالفعل، بدأت النصوصية الابنائية في وجهيها التعددي والديموقراطي تغرض تحديلت من طبيعة مختلفة، يجد الأسلاميون اللبناتيون انفسهم مضطرين لمعالجتها عبر تُخيار التَّنكيَّفَ، كحل طَرفي استثنائي، أو عبر أبداع صيغ توفق بين الاهتمامات العُقديَّةُ والرِّسالية منَّ جمَّةً وضروراتٌ الاجْتماعُ السّياسيُّ من جَمَّةً أخرى. وقد طُمرت مؤُخراً لفكار جنيعة جيئة، غير الها لا تزال في مرحلتي التأمل والبكرة، وقد نجح بعضها في رسم اطار علم للعمل السياسي في لبنان يفصل بين الخطاب والممارسة السياسيين وبين الشق التربوي الدعوبي الباشر، وتقوم فلسفة منه الصيفة على قاعدة تكامل الدورين وفق اليات وأنشطة مختلفة، من دون صيفة الانعماج التِّي كانت سائدة، وَالْتِّيّ يَعَتَّقَدَ ٱلْكَثِّيرون بأنها غير قابِّلةٌ ٱلَّنقَاسُ

أمَّا الكيفية التي يتدقق وفقها التكامل فيوضعها اصحاب الصيفة، من خلال رسم اطار الدورين المتكاملين أي، معارسة السلطة ومعارسة الدعوة والتبليغ.

ممارسة السلطة

ومِي لا يعدو كونما محكومة بصيفة تعاقدية بين الرأى العام والسلطة، تتضمن تنازلاً من الطرف الاول عن بعض حقه في ادارة شؤونَ نفسه، علي أن يلتزم الثاني برعاية مصالح الطرف الاول وحفظ قيعه. هذه المصالح التي تلوَّنها تنوعات شرائعُ الرَّأَى العامَّ، لا يُمكنُ أَنْ تُكونَ الَّا نَوعَيَةً، وعليَّهُ، فيَّمكنُ للاسلامي السياسي أنَّ يقدمُ نفسه كطرف في الصيفة التعاقديَّة، من دون أن تعيقٌ منظومته العقديَّة امرُ الالتزامِ برعايَّة المصالح ودرِ والمفاسد في المبتمَّع، لا بل موّ مِلزِم شرعاً، وفق منطوق نصوصه العقدية، بأداء ما تعالدٌ عليه بأمانة ودقةً

إِنَّا، في حدود رعاية المصالح ودفع المفاسد، يمكن ان يتعاقد المواطنون، كرأي علمٌ، مع اسلامي من دون أن يعيق معتقده موقعه كراع وحافظ للمصالح

ممارسة الدور التريوي فلاصيغة تستثني السلطة من مهام التربية والتبليغ، في المجتمعات التعددية، وتترك لُمؤسسات المجتمع الاهلِّي، اي للنوادي والجمُّعيات والملتقيات، الدق في أعداد النشَ، وتربيته وتهذيبه وفقّ قناعاتٌ نلك المؤسسات، على ان تُبقَّى السلطة السّياسية على مسافة واحدة من انشطة المجتمع الاملي، وانتنساوٌ في ذلك كل الطوائفُ والمناهب ولتعطُّ الحرية لَّكل المواطنين تعمارسة حقهم في ألانتماء والتفكير والدعوة

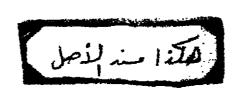
اما آتُتكَليفُ الشرعي الموجّه لكل المسلمين بوجوب الدعوة والامر بالمعروف

ذمو لا يسقط عن السُيَّاسيُّ، واتما ذُّد يؤديه في لُدُس صورةً إِناَ ما ُحرص عُلَى الالتزام بصيغة العقد، وجسد عملياً القيم الاخلاقية التي يؤمن بما، اي كان متادً للصدق والأمانة وحملية المصالح ومراقبة الانحراف وتقويمه في الادارة ومنع المدر والتسيب. ومنا السلوك، بناته، مو برأي لصحاب الصيفة، شكلٌ مَن أَشكالُ الَّدَعُوةُ إلَى الَّقِيمِ التي يُحمَلُ، لكن بصَمَّتُ. لَّ وَهَ الصَيْفَةُ التي قَدَّمَتَ الآنَ في مورةَ علمةً ومِعِمَةً، في لحد تتاجاتِ الممارسة الدية للتجربَّة السيَّاسية للاسلِّامييِّن في لبنان، وللتي تستَّند، اساساً، الى ثأبتي

للعيموقراطية والتعمدية، وقد تُساهم البناقشات الدارية في جلاءً مرتكزاتما الْتَظَّرِيَّةُ وَالشَّرَعَيَّةِ وَتَالِياً تَعْلَمِيلَ الرؤيةَ، مما يؤملما لتكوَّن مشروع حلٌ في غبر کیان وقطر۔ بعد كل ما تقدّم، نخلص الى نتيجة مفادها أن النطاب السياسي الاسلامي شعاصر الذي خضع لجلة قراخت دلذلية وخارجية، يتعرض، اليوم، لببضع لمله، في الوقت نُفسه الذي يخضع، لبيضع النصومُ الفكريينُ والسياسيين، والمراجعة

الْجَارِيةُ لا نقف عند حَدُود "مَيْكَالِيزم" ترتيب الاستراتيجيات والمشاريع والبراءح، واقما تطاول الكثير من توابته ومرتكزاته. وإذا كأن الاسلاميون قد وظَّفُوا الديموقراطية سابقاً في سلمات سياسية كشرَّة لاغراضهم "الينيولوجية"، فأنهم قد يأتزمونها، فعلاً، كضمان اكيد لانجاح صيَّفَّة التَّعْدِديةُ دَاخَلَ ٱلْحَرَكَاتِ الاسلامية او خارجها، ولرعاية مسيرة التجربة لنسياسية، لتي قد تتعرض لمخاطر التأكل والنميار يفعل الانفلاق، وليسى بسبب الثفتاح والتفاعل اللئين توفرهما التعددية والدريات العلمة، وهما من اظهر صور الممارثَّةُ الديموقُراطيةُ في الْعيَّاة السياسيَّة.

 لص معلقاة ألقيت في النحوة التي حمات العنول نفسه وشارك فيما، الى حقب الكاتب المكتور رهوان السيد، وجورت تُلعيفُ سعوة من التَّاني الثقافي العربي في بيروت، بتاريخ ٢٢



رئيس تدرير مدلة "النطاق"

### تحدث عن نقاط عالقة مع الامم المتحدة

### وزير النفط العراقي في تركياً لناقشة فتح خط الأنابيب



عراقيات ينتظرن تلقيح اولادمن شد شلل الاطفال في بغداد أمس.

اعلن وزير النفط العراقي عامر محمد رشيد الذي وصل الى تركياً امس انه "متفائل للفاية" بسير محادثات "النفط مقابل الفذاء" مع الامم المتحدة.

وقال في مؤتمر صحافي في مدينة جيمان التركية على البحر المتوسط آلتي ينتمي عندها خط لانأبيب ألنفط منَّ العراقُ: "نَحَنَ مِتَفَائِلُونَ لَلْفَايِـةَ بالمحادثات مع الأمم المتحدّة وهنأك ارائة جيدة من الجاتبين". واضاف ان ئمة نقاطا "تدتاج الى مزيد من النقاش". واكد ان الجزء العراقي من خط التنابيب المزدوج الذي يمتد من كركوك ألى الساحل التركي يمكن ان يصير جَاهِزا لمعاودة ألعمل "في

وقد ظل هذا الخط الذي يمتد ٩٨٦ كيلومترا مفلقا منذ فرض عقوبات الأمم المتحدة على بغداد عقب غزوها الكويت في آب ١٩٩٠.

ولمدت صحيفة "بابل" التي يديرها عدي الابن البكر للرئيس العراقي صدام حسين الى ان بغداد وافقت على تنفيذ قرار مجلس الامن الرقم ٩٨٦ المتعلق ببيع كمية محدودة من النفط العراقي في مقابلٌ شراً حاجات انسانية. الا أن ديبلوماسيين

(رويتر تيليفوتو)

في بغداد قالوا لاحقا قهم يشكون

في صدور موافقة رسمية مُنَّ العراقُ

كذلك نفي تلئب الرئيس العراقي

طه ياسين رمضان الذي يـزور

الجزائر حالياً في اطار جولة مُعاربيةً،

تصريحات كاتت نسبت الى الامين

العلم للامم المتحدة الدكتور بطرس

بطرس غالي مفادها ان العراق ولفق

على القرآر ٩٨٦، وشيد على ان بلاده "مع حل لهذه المسألة". ورأى

النما معركة، والقيادة العراقية

مدعوة الى ايجاد سبيل لذوضها من

دون الاساءة الى اسس الدولـة".

وأمل أن تؤدي الجولة الثانية من

مُّدَانَتُ "الْنَفُط مَقَابِل الغَذَا" التِي

ستبدأ في ١١ أنار آلى "نتائج

🗣 في لندن سجلت اسعار النقط

اتخفاضاً ملحوظا، خوفا من موافقة

فقرابة الساعة ٣٠,٣٠ بتوقيت

غريئيتش راوح سعر نفط برنت بدر

الشمال تسليم نيسان بين ٢٧.٤٠

دولارا و٧٠٥٥ دولارا البرميل

بعدما سجل سعره الجمعة عند

الاقفال ۱۲٬۷۷ دولارا.

العراق قريبا على القرار ٨٦.

على هذا القرار.

الثنائي. وأقادت وكالة الانباك للقطرية ان

وكان ناطق باسم سلاح البحرية الاميركي صرح أن الولايات المتحدة وقطر ستجريان اواسط الشمر الجاري تدريبات مشتركة على عمليات انزال

ومول سفينتين فرنسيتين

### العسكرية المقررة بين القوات الاميركية والقطرية، تلقى امير قطر الشيخ حمد بن خليفة أل ثاني امس

بحري. وأوضح أن منه التعريبات كلت مقررة منذ بضعة أشهر وليست لما "في علاقة" بمحاولة الانقلاب التي اعلن اجماضها في ١٧ كالون الثالقي

وستنسري دون محمد حربية أميركية وما بين ٢٠٠ و٣٠٠ جندي قطري في التدريبات. وسبق لوحدات عسكرية أميركية وقطرية أن أجرت تدريبات مشتركة في ١٢ تشرين الاول الماضي في جنوب قطر.

### مناورات اميركية - اماراتية قريباً قوات الدوحة تستعد لتدريبات مع البحريتين الأميركية والفرنسية

الأميركي في الدوحة بالتربات تحروس تدعلق بـ "تحسين العلاقات الثنائية وبالتنسيق بين البلدين الصديقين" في كل المجالات.

ورستُ الأحدُ سَفّينتُان حربيتان

المسلحة الإماراتية".

من اسلحة البر والجو والبحر. واضاف ان هذه المناورات التي تحظ في اطار التعاون العسكري بين البلدين غايتها التحسين القدرات القتالية للقوات

ُ وتبرى ۗ الْقُوآت الميركية سنوياً نِحو مِنْةَ مناورة عسكرية مع الدول

الملك فهد اللغ

الى امير الكويت

لمكذا منه لأصل

الرسللة التي تقلما الى الامير السفير

فرنسيتان في ميناء الدوحة تُخفيراً لتدريبات مشتركة فرنسية – قطرية في وُقَّت لاحق من هذا الشهر. وصرَّح نَلْطُقَ بِلَسْمِ لَلْبَحْرِيَةَ الْغُرِنْسِيَةَ فَي باريس ان وصول السفينتين لا علاقة لهُ بِالتَّدِرِيبَاتُ الأميركية - القطرية وان "التدريبات الفرنسية – القطرية مَقْرُرة مِنْذُ فَترة".

غَير ان ديّبلوماسيين لاحظوا ان التدريبات الاميركية والقرنسية، على رغم للفصل بينها، تمدف الى اظهار النعم لحكومة الدوحة. وقال نيبلوماسي رفض نكر آسمها اتها "تَعْبِيرُ عَنْ تَعَمَّ النَّولَتِينُ لَحَكُومَةً قَطْرِ الدالية وتأكيد للحاجة الى ضمان الأمن والاستقرار في الامارة".

مناورات اميركية - اماراتية من جُمة لخرى، تَقلت وكلَّلة الانباء الاماراتية عن نُلطق عسكري اماراتي في ابو ظبي ان قوات الامارات والولايات المتحدة تستعد امناورات فَّى ۚ ٱلآيِلمِ القَريبة تَشَارِكَ فيما وحَّدَاتَ

والاراض الفلسطينية، بعيما بدأ لمس

تُطبيق خطة الفصل بين الشعبين عبر

القلمة "شريط لمني" منّيع على طول الخط لمنع المجمات. وبدت المناطق

الحدودية والمدن الكبرى في اسرائيل اشبه بسلمات حرب نظرا ألى انتشار

أعداد كبيرة من قوّات الشّرطة والجيشُ

في الشوارع وتعزيز الدراسة في مواقف الاوتوبيسات وعند المعابر الحدودية.

لا تفقدوا الايمان

استقبل الاسرائيليون رئيس وزراثهم

لدى تفقده مكان الانفجار، بصيحات

الاستنكار والشتائم لكن بيريس خاطب الاسرائيليين عبر شاشة التلفزيون قائلا: "لا تفقدوا الايمان.

لدينا مجموعة مختلفة من الإجراطت أن

ُ وسئلٌ هل يحمل عرفات المسؤولية

ر ـــــــ من يحمن عرفت المسؤولية في عدم وقف هذه الهجمات، فأجلب، "عليه ان يفي يواجبه في الاتفاق المبرم بيننا. وسنطالب بان ينفذ بدقة كل شيء طلبناه منه".

ومسل يسرى أنسه لا يسزال عبلسى

الاسرائيليين أن يصونواً لدرب العمل الذي يتزعمه في الانتخابات العامة؟

أجاب، "أي شخص يريد أن يكافح الارهاب عليه أن ينضم ألى حزب العمل لاتنا نعمل من أجل السلام".

بيد ان تصريحات بيريس لم تمدئ

الاسرائيليين بل زائتهم غضباء فلشعل

لأمئات منهم النار ورشقوا السيارات

بالحجار خارج مبنى وزارة المفاع حيث

كُلْنَ مُجْلِسُ ٱلْوِزْرِكُ الْأُسُرِاقِيلِي مُنْعَقَّدًا

في ملسة طارئة امناقشة نيول

الاتَّفَجار. ومنف المتطَّامرون: "المُّوت

للعرب" ورفعوا لافتة كتب فيها،

أبيريس يعنظأ بشرق اوسط جنب

مخضب بالنم". وبثت منه الجواء

النوف في قلوب العرب في المُدَن الاسرائيلية وخصوصا في القدس

الشرقية حيث أخلى السكان الشوارع

واغلقوا متلجرهم والمدارس وفزنوا

الامدادات الاسأسية خشية تعرضهم

لانتقام الاسراذيليين الذين حاول ألبعض

تعاون عرفات وفي غزة ندد الزعيم الفلسطيني عملية تِل ابيب وشدد على ان "علينا

ندن الفلسطينيين والاسرائيليين أن

منهم مهاجمة منازلهم

نَتَرَىد في تُنفينها كلها".

وكالعلاة بعد ألانفجارات الاخبرة،

# 

الانتخابات السودانية في موعدها

والمعارضون غير قادرين حتى على الانسحاب

الامة بزعامة رئيس الوزراء السابق

الصادق الممدي أته بعد موافقته على

الاستمرار في السبلق لن يكون في لمكانه القيلم بنشاط يذكر من لجل الدعلية الالتخابية مع لخذ القيود

وغُصص للمرشحين لمنصب الرفاسة الظمور مرة ولحدة على

شَأَشَة التلفزيون والتدنث مرة واحدة في الاناعة والقاء خطاب واحد في

الانتخابية لا يّمثلُ اي تغيير حقيقي،

يعطوه اصواتهم فسيرد عليهم بأته

وكُرر النحاس، اذ سئال عن

الدعوى المقلمة على لجنته الانتخابية

ان الدعوى تحتاج الى شكليات معيّنة

النظر فيما وانها لم تقبل حتى الان.

قوائم انتخابية جنبدة وان بست

الرَّئِيسُ البِشَيرِ من مناصَبه الرسمِيةَ ليكون متساويـا مع غيـره من

وكاتت الدعاية الانتخابية فاترة

واعلَّن الكثير منَّ السودانيينَّ المم لَا

ينوون الادلاء باهواتهم. وفي مستوطنة انفولا التي يقطنها 17 الف شخص على 10 كيلومترا

غرب الذرطوم أكد زعماء محليون أن

لا لطلاع يذكر لديهم على الانتظامات

واعرب سيبد أحمد حسين ابرز

عناصر العملية مفقودة، فلا

ديموقر لطية، فيما قاقون الطوارئ

سأر ولا سلطان للقانون وقولام

وان الأمتمام بما في حده الادني.

وتطالب المعوى بأن ترجئ

للطات التصويت آلى حين وضع

تجمّع واحد في العاصمة الفرطوم. وَقَالَ فَرِحُ أَن قَيامُهُ بِالْدَعَالِيةَ

ولته اذا سأله الناسُ مِلْ يُنبغي

سيكون سعيدا بقبولها.

المفروضة عليما في الاعتبار.

موظف سودائي يعلين صندوق التراع والى جانبه شرطي في الفرطوم اس. ` (رويتر تيليفوتو)

متجاهلة شكاوى المعارضة من

الفريق عمر حسن احمد البشير، ثُلتية للى الدملة، لكن مرغما بعدما اخفق في اقناع اللجنة الأنتخابية باسقاط

وقال رئيس اللجنة عبدالمنعم النحاس أن المحاكم لم تقبل التماسا من لجلُّ تأجيل الانتخابات وقعه عشرة مرشحين اعربوا عن استيلاهم من مرشعي الرئاسة. وأكد انهم ماضون بصرف النظر عن شكاوي فرح واخرين وانهم وزعوا عشرة ملايين بطاقة اقتراع لانتظرات الرئاسة ومثلما لُلِتَتَخَابَاتُ البِّرِامِانِية. واضاف أنه يَنْبَغي ان يكون كلّ شيء جامزا عند فتحٌ مراكز الاقتراع السائسة مباح الاربعاء بتوقيت غرينيتش. وسيستمر الاقتراع

وارجىُّ التصويت في ({ داخرة السياسية بعدما اطاح المكومة المنتخبة ديموقراطيا عام ١٩٨٩. ولا

# نحو منه معبوره عسحريه مع سوس المطلة على الظيج والبحر الاحمر حيث يتمركز نحو ٢١ الف جندي اميركي يعمل ٧٥ في المئة منهم على ٢٢ سفينة تابعة للبحرية الاميركية. (وص ف، أب)

القيود المغروضة عليماء مضت السلَّطَآت السوْدَاتية امس في اجراءات الاعداد الانتذابات الرئاسية والنيابية للمقرر اجراؤها الاربعاء وانضم عبدالرحمن فرح، ابرز 

ُحتَّىُّ ١٧ أَذَارُ ومِّن ثُمَّ سيكُون فَيَّ امكان افراد البدو المشاركة في

شخَّميات مغمّورة البشّير في الانتخابات الرئاسية، ولكن في غياب ألأحزاب السياسية لدعمهم يتوقع المطلون فوز البشير ينسبة الله ٥ في أأمئة ألتي يحتاج أليها لتفادي جولة ثانية من الاقتراع. وكانَ الفريْقَ البشير حل الاحزاب

انه شفي تماماً الكويث – رويتر – نشرت صحفة كويتية امس أنّ الملك فمد بن عبد العزيز ابلغ آلى امير دولة الكويث تعرير بنع بنع الميار ويك الشيخ جابر الاحمد الصباح في لقاء لهما الاحد قاء تعلق تماما من مرضه. وكان جابر الاحمد الذي زار المملكة العربية السعودية الاحد لاداء مناسك

العمرة اول زعيم لجنبي يلثقي العامل المسعودي منذ مرضه في تشرين الثاني الملفي. اسمه عن البطاقة الانتخاسة. مصادر حسنة الاطلاع أن الملك فهد قال الامير أن الاطباء يتابعون حاله وانه شفي تماما وينمتع بصحةً جيدة. لُكنه يشكو من بعَضْ الآلام في المفاصل عندما يمثي مسافة طويلة. الا ان هذا الإلم ليس بالجديد".

ربي مستويت في ١٠ تعدرة التخابية من أصل ٤٦ نظرة في الجنوب بسبب الدرب بين القوات الحكومية و"البيش الشعبي لتحرير السودان". (رويتر)

بمقاعدهم بالتزكية

#### الناْفبَين لا تتأح لاي شُخْصُ كي ويتمدى ٤٠ مرشط كثيرون منهم ويتنافس فى الانتخابات النيابية نحو ٩٠٠ مَرشَّح على ٢٧٥ مقعداً. واعلن النطس أن ٥١ مرشما فاروا

#### مقنیشو – و ص ف – تعنلت أَتِباءَ امس عن سقُوطُ مدينة دولوي، القريبة من الددود الأثيوبِية، في ايدي موالين لزعيم الدرب الصومالي

عيديد يستولي

على مدينة صومالية

الْجِبْرِ الْ مُحْمِدُ فَرَحَ عَبِدِيدٌ. وقالت اذاعات محلية التقط بثها في العاصمة مقديشو ان مقاتلي ميليشيا محلية لانوا بالأفرار لدي تقدم قوة من مسلمي عيديد قوامها ٤٠٠ رجل، وأن اثنين من المعنيين سقطا برصاص طائش.

#### لقاء قريب لوزيري خارجية الاردن والكويت

حنيش في البحر الإحمر.

الخلاف بين البلدين في شأن الحدود البحرية.

مسقط - وص ف- صرح رئيس الوزراء وزير الفارجية الاردني عبد الكرد الكباريتي أمس انه سيلتقي نائب رئيس الوزراء وزير الخارجية الكويتي الشي

المارضة البحرانية تتحلث عن اعتقالات جديد

المنامة – لب – لتممت "الجبمة الاسلامية لتحرير البحرين"، التي تتخذ لنةً يقرأ لها، قوى الامن البحرائية بدهم عشرات القرى الشيعية واعتقال لكثر أ

٬٬٬٬ شخصاً في الايلم الاخيرة. الا ان تلطقا باسم الحكومة نفى هذه التممة قائلا انما "مبالغ فيما". ورأى

الشيخ حمد بن عيسى آل خليفة مع المسؤولين البريطةيين في لندن. وتد: المعارضة أنه سيحاول الضفط على الحكومة البريطةية لابعاد المعارضين البحراف

وتزامن صدور بيان الجبهة مع بدَّه المطعثات التي يجريها ولي عهد البدر 🚉

القامرة – و من ف – اعلنت وزارة الناظية المصرية أن قوى الامن اعتقليًا في الإيام الاخيرة في شمال القامرة (٤ متشددا أسلاميا كانوا يعتزمون ارتكا

وجه في بيان الوزارة ان "عمليات الاعتقال حصات في محافظتي الشرة 📆

والقليوبية في دلقا للنيل وفي محلفظة الاسماعيلية على قنلة السويس". واكد "المعتقلين تلقوا الاوامر من قادتهم في اوروبا لارتكاب اعتداعات في مصر

ولضاف أنَّ القادةُ المعنيينُ مُم "ثروتُ صَّالحٌ شَحَاتُهُ الموجود في النمسا (...

وعلال عبد المجيد الباري الموجود في بريطاتيا وماني يوسف السَّباعي المجمُّو

وأشغر للى "ضبط مستندات مزورة وكتيبات وشرائط تسجيل" في حور المعتقلين اخلقة الى "مبلغ من العملت الاجنبية"

محادثات اميركية - يمنية في شأن حنيش

صنعه - أب، وص ف - اعلنت السفارة الثميركية في صنعاء ان وكيل وزاء

الخارجية الاميركية لشؤون الشرق الادنى آرثر هيوز وصل الى صنعاء لاجر

محادثات مع المسؤولين اليمنيين في شأن النزاع بين اليمن واريتريا على ارخب

وصرح ناطق باسم السفارة، رفض نكر اسمه، ان هيوز سيجري "حتـــ مناقشات في شأن حنيش وعملية السلام في الشرق الاوسط والبرامج الإقتصاد،

الميركية"، ونفاد مصدر ديبلوماسي آخر أن هيوز سيعرض مشروعاً لتسود

من جمة أخرى، قالَ وزير الخارجية المصري عمرو موسى لمس أن مصر تنتذ.

ان تقدم اليها فرنسا قريباً مُقترحًات لعل سُلَّمي لَلْنُزاع بين اليمن واريتريا. وابا الى الصحافيين لن "مصر تواصل مساعيما السلمية على رغم وجود صعوبات

شك فيما، لكن الممم في سعينا الى السلام هو الا يصل الأمر الى الصدا

المعارضة تحاول أن توجد لنفسها وضعا سياسيا اكثر مما تستحق".

اعتقال ٤١ اسلامياً في القاهرة

مباح الأحمد المباح في (أ أنار في القاهرة لتكريس المصالحة بينهما. وقال في مقابلة نشرتها صحيفة "الوطن": "لقد استطعنا تجاوز ما خلفته حرد الخليج من سوء فهم للموقف الاردني" الذي اعتبر مؤيدا للعراق مما ادى الـ توتر العلاقات بين ألردن ودول الخليج، وأوضح أن اجتماعه مع صباح الاحما سيعقد على هامش اجتماع وزراء خارجية الدول الأعضاء في الجامعة العربية المقر الاثنين المقبل في القامرة. واضاف: "بدأتا خطوات لترميم علاقتنا مع الاشقاء في الذليج وكانت زيارة الملك حسين في ( { شَبِلُطُ للسَّعُونِيةَ فَاتَحَةً عَهُدُ جَنِياً في العلاقات مع الدول الاخرى في المنطقة.

### البرلمان منحها الثقة بغالبية مريحة

### الحكومة الاردنية ماضية في مناهضة صدام



رئيس الوزراء الاربني عبد الكريم الكباريتي يُلْقِي كَلَمْتُهُ أَمَامُ مُجَلَسُ النُوْلَبُ هِي عَمَانًا (ا ف ب تيليفوتو)

الجديدة لرئيس الوزرة عبد الكريم الكباريتي بثقة مجلس النواب بفالبية

فرد يتسبّب في قتل اليمود، أنه كان منّ الواضح أن الأمر يـنطبـق على رآبين. واضاف أن الشريعة تنص على القَتُل أَذَا بُذات محلُّولات لُلاصلاح ولَّم تفلح. واعتبر محلمو الدفاع أن الفحص الطبي : الني امرت المحكمة بأجرائه اظهر أن عمير، الذي قد يحكم عليه بالسجن المؤبد في حال ادانته، يعاني اضطرابات عَقَلْتُهُ. وقَالَ احْدَهُم: "يَتَضِحَ مِّن شَهَانِتَهُ انه عندما يقرر ان يفعل شيئا فهو يسير الى نماية الطريق ولا يمنعه شيءٌ من تنفينم هذا النمط من الناس بعاني

# ذبح شقيقه وشقيقته

"الأمرام" المصرية في عددها أمس أن التلميذ مدمد عبد العزيز الشيخ (١٦ علماً) أقدم، في خطوة تَرَمِي الى أثبات رجولته، على طعن شقيقته الكبرى مي (٧٧ عاما) بسكين حتى الموت ونبح شقيقه الصفير عمر (٤ اعوام) بعدما

اصطَّحيه والداه آلي المدرسة، وعلد ألى الشقة حيث خنق عمر وأسرع الى غرفة اخته وأوثق يعيما وطعنها مرات عدة في وجمها وعنقها. ولدى رجوعه الى غرفته لتغبير ملابسة الملوثة بالدماء تعتر ببثة شَدَّيَّة، فقطع عنقه. وأفاد التلميذ لاه أقدم على فعلته

فازت امس الحكومة الارىئية عمر امام المحكمة: عارضها ١٩ نائبا ولم يندل رئيس المجلس بصوته وفقاً للتقليد. وثمة

### الشرىعة اليهودية املت قتل رابين

تل ابیب – رویتر **– قال** یغال عمیر قاتل رئيس الوزراة الاسرائيلي الراحل اسحق رابين امس امام المحكمة ان الشريعة اليهوبية املت عليه اغتيال وأوضح، في لشارة للى امر بقتل اى

المطرفات عقلية".

النِّي سرقَه من عقيبة اخته بعدما

ليثبت "رجولته"! القامرة – و ص ف – قالت محيفة

ويأخذ زملاء محمد عليه عدم رجولته في أهله يرفضون اعطاءه مفتاح المنزل

بسبب تفضيل أهله شقيقته وشقيقه عليه ولاثبات رجولته لعام زملائه، وانمار الوالدأن عند مشأمنتهما جثتي ولنيهما

زعيم جبهة العمل الاسلامي حمزة منصور يتعنث في مجلس النواب

(رويتر تيلبغوتو) مريحة بلغت ٥٧ صوتا، على رغم انتقادات واسعة من المعارضة لسياستها المتشددة حيال العراق. وشارك في التصويت ٧٧ من الاعضاء الـ٨٠ أمجلس النواب وقد

تلاِّبان متوفيان لم يملاً مقعداهما بعد وآخر خارج البلاد. وتضم حكومة الكباريتي الذي عرضُ بياته الوزاري أمامٌ المُجلسُّ السبت السبت مندوا الثقة.

وحجب الثقة عن المكومة معظم اعصه كتلة جبهة العمل الاسلامي المنبثقة من جماعة "الاخوان المسلمين" وعددهم ١٦، الى ثلاثة نواب ينتمون الى تيار اليسار.

ُوفِيَ معرضٌ رده على النواب الذين تحدثوا عن البيان الوزاري متنقدين النهج المتشدد الذي يرسمه لسياسة الحكومة حيال العراق، لكد الكباريتي في كلمة قبل الاقتراع على الثقة ان منه السياسة مستمرة لتشجيع التغيير في يغداد، وقالَ: "قدمنا ألى الشعب العراقي الشقيق الدعم والمسائدة على كل مستوى لرفع الحصار الخارجي ودفع البلاء والمعاداة والمأساة والكأرثة عن اطفاله ونسائه وشيوخه ومرضاه وجياعه. لكننا نجد أَنْ قَيَّادتُهُ السِّياسِيَّةُ تَزيد في بِلاِئه وفى معاناته بتخبطها الفريب ورفهها ثُم قبولها لقرارات مجلس الامن. كما تزيد في بلا<del>ن</del>ه ونكبته با*معان*ما فى انتماك أبسط حقوق ابنائه الاساسية والانسائية وفي لقترافها كل اشكال ألبطش والتنكيل والفساد وفي استبدألها بسياسة سيادة العراق وسلامة النشعب سيناسة الارمأب وسلامة النظام وبمصالح حفنة مصالح

لمجموع"۔ . واتَخَذَ الملك حسين زمام المبادرة في ُلَحض علنا على أَجْراُهُ تُغيير في العراق ووظف هروب صهري الرئيس العراقي صدام حسين الي الاردن في آب ُ للتَّحول ضُده واصَلَاح العَلَاقَاتُ مَعْ دول الخليج التي اغضيها موقفة المؤيد للعراق في ازمة الذليج عامي ١٩٩٠ و١٩٩١. وقصال ان قستسلّ الرجلين بعد عودتهما آلى بغداد الشهر الماضي جعله ملتزما لا يهدأ حتى يُتحقق تغيير في العراق وهو سوق اساسية الاردن والجهة الوحيدة

التي تزود الاردن النفط

(رويتر، وص ف)

نعمل بكل جهننا أمكافحة هذا الأرهاب واجتثاث جذوره وبنيته التحتية كلما برأى "العلاج على مرحلتين، مرحلة عُلْجِلَة وسريَّعة تنَّفَنَهَا نحنَّ في أطار العلاقات الفلسطينية – الاسرائيلية والذرى تحتاج الى نظّرة ابعد واشمل بين كُلُّ اطْرَافُ الْمِنْطَقَةُ". وَاضَافُ ان "مَذَا وقت العمل وعلى كل المستويات وليس وقت الكلام، مذكراً بان السلطة تُنفُذُ أَجُراكُت و"سنتعاونُ مع الحكومة الاسرائيلية لمواجهة هذا العمل الاجرابي

الني يستمنف الشعبين الأسرائيلي

والغلسطيني ويستهدف عملية السلام وكان عرفات دعا الفلسطينيين الى البتعاد عن العنف في خطاب القاه امام اكثر من عشرة الاف فلسطيني نظموا تظامرة دعت اليما حركة "فتح" التنديد بالمجمات الاخيرة في خطوة مي الاولى من نوعما في المناطق الفلسطينية. وتطبيقا لقرار القيادة الفلسطينية دظر نشأطات المنظمات شبه لامسكرية ومأتحقة افرادهاء اعتقلت الشرطة المُغلسطينية ليل الاحد ١٤٠ ناشطاً من

حماس ليرتفع الى ٢٤٠ عبد النين

– تتمة المنشور في الصفحة ( – ونفذ الهجومان في الوقت الذي كان الانفجارات الثلاثة في الايلم الاخيرة، ذُروَّتُهَا وخصوصاً في القدس وعلى الْفُطُ الْلَفُضر اللَّفاصلُّ بين اسْرِائِيل

يوريس امر اعتقاله.

اعتقلوا في غضون اسبوع. وأكد خلاد سلام مستشار عرفات أن السلطة السورية وألاردنية الا تسمحا لمذه

المخطط

ومساء اعلن نائب رئيم

لُاسْرِائِيلِي والدُعوات الأَخْرَى لَكِي تُعَمَّل

الفاسطينية طلبت من المكومتين

الاستخبارات العسكرية الفلسطينية لُّعَمِيد زُكُريا بلوشي أَنَّ لجهزته اعتَقَلَت محمد ابو ورية (٨٨ عاما) في رام الله وهو طالب في معهد تدريب المعلمين. وقال ان أبو وردة لصدر الاولمر بتنفيذ للتفجيرات الثلاثة بعدما تلقى اوامر مرمزة من الخارج وان عرفات ابلغ الى

وصل ــــــ ر. رق مخططي العملية يتخذون دمشق مقرا وأن أتُنِّينَ من الانتحاريين الذين نفدُوا العمليات الاخيرة هما قريبان لأبو وردة، احدهما يدعى مجدي لبو وردة والآذر رائد الشفويي.

كلِينَدُونَ في مُؤْتَمر صَحَافي عن استيلاتُهُ واستنكاره "أعمال العنف المجنونة" وْقَالَ: "أريَّد إن أعلن سخطي العميق بعد اعلان الاعتداء الأخير بالقنابل في اسرائيل، وان اؤكد مجدداً تـصــ الولايات المتحدة على القيام بكل مأ نستطيع للعمل مع اصدقائناً في الشرق الاوسط من اجل وقف اعمال القتل وتسليم القتلة آلى العدالة والتأكد من أَن الْأَرْمُكِ لَن يَنْتُصر عَلَى أَلْسَلَامِ فَيْ الشرق الأوسط مرة جديدة اغتال أعداء أأسلام مواطنين اسرائيليين ابرياء بينهم اطفال في رغبة هستيرية منهم وتصميم وتعصّب لُقتل كلُّ أمل في ألسلام بين اسرائيل والفلسطينيين وبينها وبين الأخرين في الشرق الاوسط. علينا ان نؤكد مجدداً تصيينا على الانتتصر قوى الرعب مذه لنعمل معًا، مع كلُّ النَّبِينَ قَالِسوا من أجلَ

(الفلس

وتوجه كلينتون الى الاميركيين قَاثُلًا، "أن هذا مثال لما بمكن أن يكون معديا لبلدان اخرى في الداء العالم، لقد رأيتم ذلك في اليابان وفي مدينة اوكلاهوما. أن هذا يجري حول العالم، لكنه اكثر انتشارا واستمرارا وتنظيما في الشرق الاوسط حيث منأك من هم حي السرق الرسب من اجل استجرار مستعدون للموت من اجل استجرار التفرقة والكرامية والعنف (...) انني اعتقد أن على السيد عرفات أن يفعلُّ المنعد ان على المسيع ان يطعلوا المزيد اعتقد ان على المسيع ان يطعلوا المزيد (...) ونحن يبجب ان نقوم بما وسئل مل يعتقد ان على

وقال التلفزيون الاسرائيلي ان

كلينتون وفي تايلور (الولايات المتحدة) عبّر

السلام في الشرق الاوسط، والولايات المتحدة تتعهد مواجهة هذا التحدى وبنحر قوى الحقد والعنف". وسُئلُ عن موقف عرفات من ناشطي "حماس"، فلجلب: "بما ان هذه الحكومة لطينية) حديثة العمد نسبياً فمن غير الممكن أن نعرف المقيقة، لكنني، مقتنع بانما سترد ألان على الدعوة التي وجمتها أليما وعلى دعوة رئيس الوزرآء

تُحب محاسبة المسؤولين عن دلك". وطلب من الاميركيينُ توجيه "رسالة للى اسراليل: اذا قاتـلتم من لجل السلام سئقف معكم". ونعا الرئيس الميركي مساعنيه الكبار الى اجتماع طارىء في البيت الابيش للبحث في أأسبل الكفيلة بوقف المجمَّات التي تُتعرض لما أسرائيل. وحضر الاجتماع مستشار الركيس لشؤون الامن القومي انطوني لايك

وكريستوفر والمنسق الاميركي لعملية

الاسرائيليين ممارسة ضبط النفس وعدم الرد، فأجاب، "موقفنا هو لك

روس. واعلن وزير الدفاع الاميركي وليم بيري في مؤتمر صحائي ان الولايات " سنة معمد معالم العسكرية المتحدة ستكثف علاقلتما العسكرية والاستخبارية مع الحكومة الاسرائيلية أمساعنتها على التصدي للهجمات الارمابية. وقال ان الاتصالات "ستتكثف وسُنعُملٌ كلُّ ما في وسعنا بشكل معقول امساعدة الاسراليليين على حل هذه المشكلة المستعصية".

ونند كريستوفر، آلذي قطع جولة في الكاريبي وعاد الى واشغطن، بالتفجارات وقال: "منك تصميم من الجميع على أتـخاذ أي خطوة ممكنة التأكيد المم (الفاعلون) لن ينجعوا". وصرح الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية عَلِين مُيفيسُ انْ كريستُوفَر اتصل ببيريس وعرفات وانه يحاول الاتصال بوزير الظرجية السوري فاروق

وفي وقت سابق دعا وزير النارجية الاميركي "الدول المجاورة لاسرائيل الى مساعدتها في سعيها الى ضمان عدم حصول هؤلا الارهابيين على مأوي للتمكن من ملاحقتهم حيثما وجدوا". وأقر بأن عملية السألم تمر أبمرحلة عصيبة"، ألا أنه لكد عزم الجميع على اتخاذ كل التدابير اللازمة لاعلاتها الى

وكشف مسؤول في وزارة الخارجية رفضٌ نكر اسمهُ أن روسُ بعث برسالة أَلَى دُمشَقَ بعد عُملَيْةٌ تَلَ أَبِيبُ لَم یوضح مضمونها، فی هین رأی دیفیس آنه "یتعین دون شك علی سوریا وعلی سائر دول المنطقة اداتة هذه العمليات" واته بأت "ضروريا من آلان فصاّعها مُكافحة الارمابُ في لي مكلّن وبشكل منتظم ، ولمل ان تعاود معاوضات وإي بِلانتايشن ْبِينَ سُورِيا ْواسرائيل، وقال ليس لدينا أي تعليقُ نقوله لكم في هذه المرحلة في شأن موعد معاودة

مُحَادِثُنَاتُ وَلِي. وَنَأَمَلُ بُوضُوحٍ فَي َلَنَ تَعَاوِد، وسيتَعِينَ عَلَيْغًا أَنْ نَرَاقُب الطريقة لآتي ستتطور بها الامور". وقال مسؤول لميركي رفض نكر اسمه عندما سُئل عن الخَطُوة المقبلة في المفاوضات السوريّة - الأسرائيلية. أنَّدن نُحَاول تصورها (...) وينبغي معالجة الأمر برمته".

وكانت أسرائيل استدعت في وقت سأبق وفحما آلمضاوض متن واي بلانتايشن. ونفي العضو في الوقد السفير لدي واشنطن ايتامار رابينوفينش في مؤتمر صحافي ان تكون لمده النطوة اي "علاقة ببيانات أصدرتها سوريا اوله تصدرها او اعمالُ اتَّخَذْتُما أُو لَمْ تَتَخْذُها. أَنَّ هَذَا القرار أتخذ لان مُذا ليس وقتا مُثمرا للمُفْلُومُكَ". ولوضح أنه بعد حادث لْتَفْجِيرُ في القَّنْسُ الْأحد كانْ ثمة قرار بتأجيل المفاوضات يوما واحدا تعييرا عن الدزن ولكن "بعد اليوم من الواضح انٌ هذا ُليس الاطار النَّيُّ يمكن ُ ف استمرار عملية السلام بشكل فعال". وبعد الحاح اصرائيل على مجلس

العمليتين "الدنيئتين" اللتين وقعتًا في القَّدْس وَثَلَ أَبِيبَ وَدَعَا اسْرِلَايِلُّ والسلطة الفلسطينية الى "توطيد تعاولهما". وصدرت ليضا بياتلت تنديد عن ولر العجد الأردني ووزأرة النارجية المصريأ ورئيس الوزرة الفرنمي الان جوبيه ووزير الذارجية البريطاني مالكولم ريكفند ووزارة للظرجية الروسية

للْعُلسطينيين لن يؤدي الا ألى تكليف ("گثمار"، وهن خه، رویتر، اب، ی ب)





التظاهرة الفلسطينية في غزة رفضاً العنف ومطالبة بالسلام فاعلدل.





# أسنار تعهد "تشكيل تحالفات" وشدد على "الاستقرار" عقبات تعترض تأليف حكومة جديدة في اسبانيا



تعبمت رئيس حبزب الشبعب الاسباني المحلفظ خوسيه ماريو أسنار (٤٠ عاما) الفلاز بقالبية ضئعلة في الانتخاءات العامة التي اجريت الأحد، "أعطاء دفع لسياسةً تشكيل التحالفات" تمميدا اقيام "عصر جديد" في اسبانيا بعد ١٣ أ على "ضَّمان الأستقرار" في مُحاولة للجم التحمور في الاستواق المللية التي تخوفت من عـدم قـدرته على

وقال في مؤتمر صحافي اول عقده مس بعث فوزه في الأنتخابات. أعـرف ان الوضع البـراماتي صـعب واتنى على استعتاد لابداء أكبر قدر مُمكِّن من المسؤولية" لادارة شؤون الدكومة واضاف: "اثنا مستعنون لتولّي الحكم" وستجري "حـوارا مُعَ كل الاحــراب وقـــد بدأنا منذ مذا للصباح". ودعا آلي اعتماد سياسة 'حوار واتفاق وتشكيل تحالفًات". ورأى لن الاضطراب في الاســـواق العالية "يؤكد العلجة الى حكومة اكثر ما تكون استقرارا".

وحصل حزب الشعب على ١٥٦ مقعدا فُقط وفقا للنتلاج النمائية، اي اقل بعشرين مقعدا من الغالبية المُطلقةُ في مُجلَس النوابُ (١٧٦)، في مقابلُ (٤٤ مقعدا للمرب الآشتراكي الذي يتزعمه رئيس الوزراء فيليبي غونزاليس.

ولكن نظرا الى هذا النجــ المتواضع، سيتعين على اسنار السعي الى تشكيل التسلاف مع احسزاب اقليمية صغيرة. ويصفة كونه زعيم اكبر حزب في مجلس النواب الجديد، ﴿ سَيْكُونَ اسْتَارَ السَّيْسِي الأول يكلفه أآملك خوان كارلوس محاولة تأليف حكومة جنيئة

الكاتالاتي "كونفر جنسيا اي اونيو" الذي ربمًا أيد حزب الشعب، قُـالُ استار ان "علاقــة حــسنة" تربطه بزعيم الدرب جورجي بوجول وأمل في "المدافظة عليها". ولكد مسؤول

مؤيدات لنزب الشعب السبقي يحتفلن بقوزه في التنظبات

اضطرابا في الاســـواق الماليـــة،

فلنخفضت أسعار السندأت الاسبلنية

والبيزيتا وتوقع الاقتصاديون شهرا

من عدم الاستقرار. وقالُ كبيرُ

الاقتصاديين في "بَنْكُ أُوفَ أَمِيرُكَّا"

اتريكي لوموت التنيجة سلبية

بالنسب الى الاسواق على المدى

القصير"، ورأى احد المسؤولين

الكبار في "بنك باريبا" ريتـشـارد

ترنيل: ستتسم الاسواق بالعصبية مع

أحجام المستثمرين عن التعامل الى

ان نری ما اذا کان سیمکن تألیف

واتخفض البؤشر العلم للبورصة

نحو ١٦ نقطة عند الافتتاح مسجلا

٣٣٠,١٨ نقطة. وفي السَــاءـــة

١١,١٥ بتوقيت غرينيتش الخفض

مؤشر أيبيكس ١٨٥ تقطة ووصل

"السوق تريد حكومة قوية". وتوقع

مقتل خابط

ان الضابط رامون دورال (۲۷ علّما)

من شرطة للباسك قتل لمص عندما

أتفجرت قنبلة تحت سيبأرته في

منينة ليرون الشماليـة الساعـة

۸٫۱۵ بتوقیت غرینیتش بمجرد ان

ولم تحدد للجمة المسؤولة عن

تتهم حكومة استونيا

بالانشقاق الارثونكسي

العلاقات الخارجيـة في الكني

الارثونكسية الروسية المتروبوليت

كيريل العكومة الإستونية بالتسبب في

الشَّقَاق بين الكنيسة الرُّوسية من جهاً

والكنيستين الزاونكسيتين التركيا

علاقاتها بالبطريركية المسكونية الشهر الماضي اقبولها بالأشراف علَى الكنيس

الارتونكسية الاستونية التي كأت خاضعة اسلطة الكنيسة الروسية في

العقود الخبسة الاخيرة. كَذَلْكُ جُمَعْتُ

علاقاتما بالكنيسة الارثونكسية

الفتلندية لان رئيسها عين رئيسا موقتا

وقال المتروبوليت كيريل ان وزارة

المُخَلِيَّة الاسْتَوْنِية مسؤولة عن هنا

الوضع لانما سلّبت قيانة الكنيسة

الى فرع صفير فيما كأن قائته لجأوا

للى اســوج بعــد احــتــَلال الجـيشَ

على سميري بستونيا علم ١٩٤٠. وقررت القيادة الجديدة قطع علاقاتها بدوسكو

والأرتبياط بآلبطريركيية المسكوني

وم قرما في اسطَّتِ ول. ويذكر أن السلطات الاستونية تعمل منذ

الحصول على الاستقلال علم ١٩٩١ على

لزالة كُلُّ الْأَرْ طُوجود السوُفياتي، علما

وللفنلندية من جهة اخرى.

الكنيسة الاستونية.

مكانت الكنيسة لأروس

شغل مجركما

من جمة لخرى، افائت الشرطة

يستمر بضعة أيام اخرى".

كبير في الدزب الكاتالاي ان حزيه الذي حصل على ١٦ مقعما أن حكومة، سيجرى البحث في خيارات لخـرى". وينكـر ان الاشـتـراكـيين يمتوت لأسنار رئيسا للحكوسة، قَلَيْنَ حَصَّلُوا عَلَى 109 مَقَعَدا فَيَ الْبَحَادِات 1991، اضطروا إلى اقامة وقال: "سبق لنا أن اعلنا خلال العملة الانتخابية واكرر آلأن أن البرنامجين تُمالَفُ نيسايي مع المرزّبُ الْكَاتَـالَاتِي لتأليف حكومة مستقرة. الانتخابيين لحزب ألشعب ولحزينا متناقضان تماماً". الا أنه اضاف، "لا الاسواق المالية شيء يمكن أن يعصل في لسباتيا واتعكس القروز الضقيل لليمين من دون الأعتباد على كاتألانيا".

ووصف لسنار تراجع الائتسلاف التفصّالي الباسكي أميري بلتاسونا" الجناح السياسي لمنظمة "ايت" المسلَّمة في الانتَّخابات باته "خَبر

وكمان الالاف من اقصار حمزب الشُّعب تُحفِّقوا ليلُّ الاحد — الاثنِّينَ الى الشـوارع وهم يطلقـون ابواق سياراتهم احتفالا باول نصر أتتخابي يحققه حزب يمين الوسط منذ عودة لسباتيا للى الديموقراطية قبل ٢٠ سنة وقسال اسنار لاتصاره المتحمسين ان النصر الانتخابي يؤذن يبدأية "عصر سياسي جديد" في لُبِلُاتِ واوضّح أنَّ "حَبَّرُبْنَا ٱلْعَظَيْمُ مستعد الإن لتولي الحكم في اسبانيا (...) ماداً يُديه ألى الجميع، ساعيا

الى الدوار والوفاق". غير أن مسؤولين كبارا في الحزب اقرواً بِلْنَ المهمَّةَ لَن تكونَ سهلة. وقبال أمين المرزب ومنظم هبملتيه التنخابية مارياتو راجوي في مقابلة تَلْفُرْيُونْيَةُ: "صحيح اتّنَا نُواجَّهُ موقفًا سيأسيا ليس بألسمل". وامل في التـوصل الى لتَضاق مع القـومـيينُ المتشددين وخصوصا الكاتالونيين، معتبرا أن الفوارق الايديولوجية بين

اما الدزب الاشتراكي، فإ يزال يأمل في الاضطلاع يدور في حبال احفاق استار في تشكيل تحالفات فبعد تمنئة خصمه والاعتراف بمزيمته، اشار غونزاليس، الذي يعرف تماما لنه لا يزال بملك لوراقاً، ألَى أن أسنار قــد لا يتــمكن من تأليف حكومة في الاسابيع المقبلة،

حزيه والقوميين أهليلة".

زرع القنبلة، لكن العملية تحمل طابع منظمة "أيتا" الانفصالينة. وكانّ المسؤولون توقعوا ان تصّعد الدركة مجمأتُماً بُعد فوز حزّب الشعب في وقال: "أذا لم يستطع استار تأليف (ا ب، رویتر، و ص ف) الكنيسة الروسية

### ATTEM PLES WIZ MAN PARTIE A CONTRACTOR OF THE STATE OF TH

هنا النتائج النمائية الانتخابات الاسبانية كما اعلنتها وزارة الدلخلية امس،

ومي تشمل كل مقاعد مجلس النواب و٢٠٨ مقاعد في مجلس الشيوخ من

مقاعد	نسبة مئوية	الدزب
707	. TA,Ao	حزب الشعب
121	<b>ፐሃ,</b> ደጸ	الدُّزْب الاشتراكي
<b>6</b> 3	۸۵,۵۸	ايسفويردا اونيدا
•	•	(مَقَربُ مَن الشَّيوعيين)
17	٤,٦١	القوميون المعتدلون الكاتالاتيون
٥	7,54	الحزب القومي الباسكي
٤	٠,٨٩	الائتلاف الكثاري (اقليميون)
f	٠,٨٨	القوميون الغاليسيون
٢	•,٧٢	هيري بلتاسونا
		(ْأَلُفُرْعُ السياسي امنظمة ايتا)
1	٧٢,٠	التفصاليون الكأتالانيون
<b>)</b> .	73.•	الانفصاليون الباسك المعتدلون
3	.,77	الاقليميون الفالنسيون
	ئشيوخ ك <b>ال</b> اتي:	وتوزعت المقاعد الـ٢٠٨ في مجلس ا
	عدد المقاعد	M

درب الشعب الدزب الاشتراكي تلقوميون المعتدآون الكاتالاتيون الجزب ألقومي الباسكي الأثنادف الكتأري مجموعة البيزا – خورمنتيرا

فن الوقت الذي استـمـر النزوح الجماعي لصرب البوسنة عن سارابيدو وضواحيها، مشجعا عشرات من المسلمين على العسودة الى ضسواح مجَّروا مُنْمَا في الحرب، ناشد زعمًا، صرب الجممورية اليوغوساتفية السنعقبة بلغيرك للميرة الاولى امس المساعدة في اجلاء آلاف من الاشخاص عن مناطق ستسلم إلى سيطرة الاتداد المسلم – الكروائي بحلول ١٩ انار توحيدا للعاصمة البوسنية كما يقضي لتغاق طيتون للسلام.

وصرح ناطق باسم القوة المتعددة لتنفيذُ اتفاق السلام في البوسنة "أيفور" التي يقودها حلق شـمـال الأطلسي أن تُمو ٢٠٠ مسلم لذرجوا قسراً بع بده القتال علم ١٩٩٢ من قرية نماروفو على مسافة اربعة كيلومترات شمال ساراييفوء عادوا

#### أن صرب ساراييفو، ويربو عبيتهم على ٧٠ الفأ، قبرروا النزوح قبل وصول شرطة التضاد المسلم --أمس عبر حقل الغام بعدما أمن لهم ألكرواتي واعلاة توحيد العاصمة إنطلاق محادثات تمهيدية في بلفاست

غاب عنها "شين فين" وحزبان بروتستنتيان

الشمالية خطوة خجولة الى أمام أس عندما التحق ممثلون لاربعحة اطراف ومسؤولون من الحكومتين للبريطانية وَالْايِرِلْنَدْيَةَ فَي الْمُقَــَّرِ الْدُكُومِي البريطاني في شرق بلفاست. غير ان الْدَرْبِينَ ٱلرَّيْسِييْنَ لَلْبِروتستانتُ في الْمَقَاطِعَةَ الْبِريطانِيةَ لَمْ يَشَارِكِا في اللقـــاء، في حين ابقي حــزب "شين فين" الكاتوليكي بعيدا عنه لان دليفه "الجيش للجمهوري الايرلندي" خرق وقَفْ الْنَارُ الَّذِي أَعَلَنُهُ فِي الِيلُولَ

بدق تنظيم الانتخابات وفقا لخطتها الاساسية وبالتشاور مع ديلن اذا لم تغض المحائثات الشمهيدية الى

المطعثات آلتي ستستمر الى ١٦ اخارّ ديموقراًطيةً وغير مقبولة ورأي ان المحادثات "لن تنجح".

#### يمثلون الفصيل المسلح المطور أجمعية البقاع عن أولست (بروتعــــتئتي)، حــّزب التــــــالف الاتفاق على لقتراح الحكومة البريطانية (كلاوليكي بروتستنتي مختلط، اجراء التخابات في ايرلندا الشمالية معتمل)، ُحزب العمالُ وهو حزب لتعديد حجم التمثيل أكل حزب من اشتراكي صغير مرتبط باللبيش الاحزاب المعنية بالمقاوضات الشاملة الجمموري الإيراندي" (الرسمي) الذي للتي يتوقع اطلاقها في ١٠ حزيران تَخْلَى عُنَّ حَمَّاتَةً العَسْكَرِّيَةَ ضَـدَّ المُقْبِل. وَتَدَعْظ لندن بنوجب الاقتراح بريطانيا عام ١٩٧٢.

وقبال زعيم "شين فين" جيبري لالمس تُعلَيقاً على استبعاد حزبه عن

#### اتصالاتهما بعزب "شين فين" حليف "الجيش الجمهوري الإيراندي" إلى حين أما الحزبان للبروتستنتيان البيش الجمهوري سيرسسي عودة الاخير الى التزام وقف النارّ. (كب) الرئيسيان، وهما وحدويو اواستر والدسزب الوحسدوي للديموقسراطيء نواب عماليون يضغطون على زعيمهم

وسبق لرون ديغيس وزير اقل ويلزُ في حَكُومَة الطّل الْعَمَّالَية أن صرح لشبكة تلفزيون ويلز التابعة معرح المجدة لمحروق ويع السبحة الميئة الاذاعة البريطانية "بي بي سي" قه يعتقد ان المير تشاراز "غير قادر على ان يكون ماكا" ذلك أنه يمـوي "التحدث مع النباتات" وممارسة

بن الذي تنازل عن لقب لورد عـ

كثيراً عما قاله مو. لَكُنَ ناطقـاً باسم بليــر اوضح أن حزِبه لا يريد تصعيبُ النَّقَّاسُ في شأن مستقبل الملكية وانه يعتبر موضوع ديفيس منتهيآ.

لناقشة قدرة الامير تشارلز على الحكم تعرض زعيم حنزب العملل من جهة لخرى، بررت صحيفة البريطاني المعارض طوني بلير لضغوط قــوية من النواب المطالبين بلجــراء "دايلّي تلفراف" سرعة رد فعل بلير بان "معظم الناس في بريطانيـــا ان مناقشة علمة تتعلق بمستقبل الملكية، يعطوا اصولتهم لحزب يعتبر مناهضا الملكية. لذا فأن حزب العمال لا

وهو الاقتراح الذيُّ لُقِي تَأْبِيُّهُا لِيضًا من بعض نواب حَــزبُ المحـافظين ولم ينل بلير استحساناً من جميع نواب حزب العمال بعدما إرغم لحد

اعضاء حكومة الظل التي يترأسها على الاعتنار علنا عسا بدر منه من تُصريمات تشكك في قــدرة ولي العمد ۖ آلبريطاني الامير تشَّارلز عُلَى ۖ أنَّ يكون ملكاً.

الرياضة النموية مثل الصيد مع

وأنتقد اكثر من عشرة من نواب حزب العمال زعيمهم الاهد مطالبين بلجرا مناقشة عامة. ومن هؤلاء طوني ١٩١٢{ أَبِتَمَكَنَ مِنْ الْمُصُولُ عَلَى مُقَعَدُ في مجلس العموم، وقد نكر بان زعيمه اعتبر اخيرا أنه لا ينبغي السماح لورثة لقب اللورد بالمشــــارُكــة في البرامان و مع ذلك فيان ميا قياله ديفيس من أن ورثة الملك لا ينبغي ان يصيروا رؤسه دولة ليختلفُ

#### جنود أيطأليون في "أيفور" معبرا أمنا خشيبة تعرضهم الانتقام رداعلى

### صرب البوسنة يناشدون بلغراد مساعدتهم على النزوح التحقيق الاتفاق بين تشيلر ويلماظ

جنود حكوميون يتدربون في ايران؟

البوسنة بعثوا برسالة الى الرئيس

الصربي سلوبودان ميلوسي فيتش

يناشدونه المساعدة على لخراج آلاف

من الصّرب لا يزللون في سأرأييفو

ولا مكان آخر يذهبون آليه ومعلوم

فرفضا حضور اللقاه في وجود وزير

الخارجية الإيراندي سيك سبرينغ، ثلك

اتمما يعتبران أيرلندا دولة آجنبية

عدوة. وسيقدم الحزبان مقترحاتهما

الخناصة بالسلام آلى وزير ايرلندا

الشمالية في الدكومة البُريطأتية

السير باتريك ميهيو في لندن هذا

والأطراف الاربعـة النين تمثلوا في

سخلاثات لمس هم؛ حزب العمل

وكــان "للجــيش الجــ

الدراندي الذي بدأ عام ١٩٧٠ حَمَّلَة

عسكرية لانهسة الدكم السريطاني

البراندا الشـمالية، اعلن في أياولُ 1992 وقفا للنار أنهاه في 9 شباط

أأماضي عندما فجر قنبلة أفي منطقة

وأوقعت أضرأرا مأئية جسيمة. وعلقت

الحكومتان البريطانية والايراندية

يستطيع السماح لنفسه بالجمر بتأييد الجمهورية المتفقة مع لفكاره والا

فلقه إن يمكن اعتباره قط حـزباً

وعلى رغم نلك رأى النائب

أأمد افظ ستيف نوريس وزير الدولة

للنقل الاحد أن الملكية "موضّوع ملائم

للنقاش بالنسبة الى أعضاء البراءان".

وقلل: "لن يكون من اللائق بالنسبة

الَّينا لَا انَّ تَتَلَقَّاشَـهُ وَكُلَّ الْآخَـرِين

ونهب النائب المصافظ جهورج

والدِّن الَّذِي كانَ ايضاً وزير دولة الَّيّ

حُد الْمطالبَة بانَ يضع البرامان "لاثحا

مساوئ كتلك التي أصدرها البرامان

علم أُغَّالًا ضد المُّلَك تَصُارِلز أَلَّاوِلٌ

وقــُـال: "يجب ان تتـــفق للَّحكومـــُ والمعارضة على توجيبه رسالة الى

الْعَادَاةُ العالكةُ لتَـقُّـول لما: سُكم

تحطون من شأنكم ومن شـأن البـلاد

وتسسَّالُ: "عندمسًا نَفْكر في كُلِّ

الصفقات المقيرة على المال وكل

العشاق الترتارين للدوقات والاميرات. فـمل يمكننا حـقـاً لمـشـرام مؤلاء الناس؟.

وينطوي اقستسراح واتدن هذا على

مَفَزَى كُبِيرِ، طُكَّ أَنِ التَّقِمِعِ الذي

مارسه تشارلز الاول بعد صدور

اللُّحَةُ المساوِّيُّ مَوْ النَّي ادى الْي

نشوب للدرب الاهلية في اتكلترا والى

اعطعه وقيام جمهورية عابرة.

(بسلوككم)، فكفوا من فيضلكم

يفعلون ذلك".

حصارهم الطويل المسينة. وكان مستوصف نماروفو احرق وكأن ميلوسيفيتش فاوض على ألحد حين غلار آخر العرب القرية، صفقة للسلام باسم صرب البوسنة وكذلك شوودت لليلة الثالثة ابنية ويؤفذ الان على الرجل الذي حرضهم شلهقة تعترق في ضاهية غريفيتشا على دخول الدرب تحت شعار "صربيا الكبرى تنظى عن اهم مكتسباتهم المنطقة الخامسة الاخيرة في العاصمة التي ستعود الى سلطة الاتحاد المسلم في القتال، ساراييفو الصربية. 🗣 في لاهاي، طلب للجنرال الصربي في غُـضُـون فلك، افـادت وكـالة للبوسني جورجي نيوكيتش البراءة من صرب البوسنة ان زعماه صرب

تممة تورطه في جرائم حرب لدي حصار الصرب ساراييفو طوال ٤٢

اليوغوسلافية التابعة للأمم المتحدة اتممت بيوكيتش الجمعة الماضي بالنساعنة على قصف عاصمة البوسنة في اتنا المصار الذي استمر من ادار ويعتقد اته اسفر عن مقتل اكثر من عشرة اللف شخص.

ومعلوم ان بيوكيتش الذي كان مساعدا كبيرا للجنرال راتكو ملابيتش قلأد قوات صرب البوسنة اقتيد مع الكولونيل اليكسا كرسماتوفيتش وهو من ضباط صرب البوسنة أيضاً، ألى سجن في لاهاي في ١٢ شباط بعدما اعتقلته سلطات حكومة البوسنة

. في ٢٠ كانون الثاني. وقــال الجنرال: الدفع باتني غـيــر لنب ولم افعل شيئنا يستوجب "النيــويورك تايمس" عن مــــــؤولين حكوميين بوسنيين وغربيين في تقريرً لما من فيينا أن الحكومة البوسنية

ارساتٌ قــوات لَتلقي التـــدريب في للديموقراطي الاجتماعي (كاثوليكي معتدل)، ديموقراطيو أواستر النين ولقر مسؤولان بوسنيان طلبا عدم ذكر اسميهما بارسال قوآت، لكنهما رفضا توضيح عديدها او موعد وصولها الى ليران.

وقالت "النيويورك تايمس" أن دولا اوروبية لما سفارات في طمران تقدر يبضع مئات عدد الجنود الذين تابعوا او يتابعون الان تدريبا تكتيكيا على سلاح المشاة. وصرح ضابط ينتمي الى احد الجيوش الاوروبية للصحيفة "ان وزارة خارجييتنا تلقت في انتظام معلومات عن يوسئيين يتوجّمون الى ايران التدريب لكننا لا نملك اي أرقام

(أ ب رويتر، و ص ف)

#### تشيتشينيا: هجوم على مواقع الثوار

القوات أأروسية لمواقع الثوآر الشبشان في بلنة سيرنو فونسك، في غُربُ تشَّيْتِشينيا، ألى نزوح المدنيين عَّنها. ۗ وَأَفَيِّدُ النَّحَدُّ أَنَّ مِعَارِكُ صَارِيةً اوقعت أعليات من للطرفين عندما وقع الضود الروس في مكمن نصيه الثوار لَّذِيُّ مَحَاولَتُمَم دَخُولَ البَّلَاةِ. وقالت وكالة "انترفاكس" الروسية

المستقلة إن القوات الروسية سعت الى فتح ممر أمن لجلا السكان النين نبح تحــو ٥٠٠ منهم في المــربّ اليّ النفوشيا المجاورة حيث يتبوقع المســـؤولون ومـــول ١٥ الف لاجئ

جزءًا من الجمود الروسية للقضاء على الثوار في غرب تشيتشينها قرب الحدود غير الواضحة مع الغوشيا الأ ان المحدف الرئيسي للم الروسي هو معكّل الثوار في باميث التي تبعد ٢٥ كيلومترا الى الجنوب الغربي من غروزني، عاصمة تشيتشينيا حيث سقط سبعة من الجنود الروس في الساعات الـ٢٤ الاخيرة.

#### الانتخابات النيابية الخبرة. يلمآظ بموجبه رئاسة الوزراء اولآ وتخلفه شريكته في نماية السنة ففي حديث نشرته امس محيفة الْجارِية مدة سُنتين، علَّى ان يُعود الى "تركسيش دايلي نيسوز" الصادرة تولى المسؤولية ثي السنة الرابعة. بالاتكليزية قال بير، "مبدأنا الاسلسي مُو ابقًاءُ القواتُ المسلحة بعيدة عن لْسُياسة(...) الديبوقراطية في بلادي

الجيش التركى ينفى تدخله

منين البلدين".

ويشار الى ان البيش التركي قام ب<del>لاة الابات</del> اعسوام ١٩٦٠ و١٩٧١ و١٩٨٠ **لانم**ه لزما**ت** سياسية حادة.

الهيش تدخل لاقناع بلماظ وتشيلر

بابدا معزيد من المرونة ليستعصل

حزباهما الوطن الام والطريق القويم

الى اتفاق يبعد حزب الرفاه الذي

يتزعمه نجم النين اربكان عن السلطةً.

ووقع الزعيمان الآتفاق الآحد وسيتولى

### الفارد المنتشرة

نفى نائب رئيس الاركـــــان في العبش التركي العنرال شفيق بير ما

تردد في الصحف عن تدخل الجيش

وممارسته ضغوطآ على زعيمي اليمين

تأتسو تشيار ومسعود يلماظ ليتفقا

على تأليف حُكُومة الأتالافية تقطع

الطريق على شرب الرفساه الاسلامي

الذي أحرز اكبر عدد من المقاعد في

ليست مختلفة عما هي في المانيا او

هولندا مثلاً، ونظرتنا الى النَّيموقراطيةً

لا تختلف عن نظرة الجنرالات في مثل

### روسيا: زيوغانوف المرشح الاول رسميا

موسكو – و ص ف، أب – سبق زعيم الحزب الشيوعي الروسي غينادي زيوغانوف منافسيه الى تسجيل لسمه في قائمة المرشحين للانتخابات الرئاسية ٱلْمُقَرِرِ ٱجراؤها في ١٦ دزيرانُ ٱلمقبل.

العمر المراوف في ٢٠٠٠ مريران المسبق. وأفادت وكالة "انترفاكس" الروسية المستقلة ان زيوغانوف سجل اسمه امس لدى اللجنة الانتخابية بعيد اعلان العزب الشيوعي ان زعيمه حصل على "خمسة ملايين توقيع على الاقلُّ مما يخوله ترشيح نفسةً بموجَّبُ القانون الانتخابي الذي ينص على ضرورة حصول اي شخص يرغب في خوض الانتخابات على مليون

موسيع تسم على الحرى، لتفق عدد من الاحزاب اليسارية امس على انشاء حركة من جمة اخرى، لتفق عدد من الاحزاب اليسارية امس على انشاء حركة سياسية جديدة لدعم زيوغانوف في الانتخابات. ومن القوى المشاركة في "كتلة للشعب الوطنية"، حزب المزارعين وأحزاب شيوعية صفيرة متشددة.

#### كلينتون يقترح ٢٤٢,٦ مليار دولار للدفاع

واشنطن – رويتر – اقترح الرئيس الميركي بيل كلينتون امس موازنة دفاتية مقدارها ٢٤٢٦، مليار دولار للسنة المالية ١٩٩٦ – ١٩٩٧ التي تبدأ في تصرين الأول المقبل، بخفض مقداره تسعة مليارات و٢٠٠ عليون دولار عن الموازنة الدفاعية الحالية ويتوقع أن يلقى الاقتراح الذي يتضمن خفضا للاموال المخصصة الأسلمة الجنينةُ وَالْصِيْلَةُ وَالْعَمْلِياتُ، مَتَارِضَةً من الجَمَورِيين في الْكُونِنْرِس. وقال وزير الدفاع وليم بيري أن الموازنة المقترحة تعكس، على رغم خفضها،

درص الدلرة على أنَّ تَدُوضُ صَراعَين أقليميين ونكسبهما، مشيراً ألى تخصيص أ مليار دولار اعلميتي البوسنة والعراق.
 ويندرج تقليص النفقات الدفاعية في اطار سعي ادارة كلينتون الى التخلص
 من العجز في الموازنة العامة مطلع القرن المقبل.

#### فرنسا: انخفاض عدد المطرودين

باريس - أب - تحدثت الصحف الباريسية امس عن انخفاض عدد الذين ترحلهم للسلطات للخولهم الاراضي الفرنسية خلسة بنسبة ١٠ في الملة عنهم

ونقلت "الموند" و"ليبراسيون" عن مصادر ثقة في وزارة الداخلية الفرنسية ان نَحوَعشرة الأفُ شُخْصٌ طرَّدُوا العالم الماضي لعدمٌ حَيْلُزتَهم اورَّاقا ثُبُوتَيَّة أوْ قانوُنية. ألَّا ان هذا الرقم متواضع جدا حيال مُدف وزير الداخلية الغرنسي جان – لوي دوبريه وهو ترحيل ٢٠٠ الَّف مقيم غير شرعي سنويا. وأوضح دوبريه أن ٢٣٢٤ شخصا فقط طردوا على رغم توقيف تَشْدَيْد ٱلشَرْطَةَ حَمَّتُهَا ضَد الرهاب، لكن الْوَضَّع في الْجَزَّائِرُ هُو أحد المعوقات لارئيسية لعدَّم اعادة هؤلاء آلى بلادهم. ويشار للى أن المجرّة غير المشروعة تضطلع بدور مهم في استقطاب الرأي العام الفرنسي في الانتخابات الرئاسية والعامة وخصوصا مع تصاعد البطالة

### سييراليون: الحكم العسكري يعترف بنتائج الانتخابات

فريتاون – و ص ف ~ أعلن رئيس المجلس العسكري الحاكم في سييراليون الجنرال جوليوس ملاا بيو امس قبوله بنتائج الانتخابات العامة التي أجريت مطلع الاسبوع الماضي ويقترض ان تنمي حكما عسكريا استمر لربع سنوات. وقرر ايضا رفع نظام منع التجول الذي كان ساريا منذ ٢٦ شباط وحصل حزَّب الشعب السيبراليوني على ٢٦٠١ في المئة من الاصوات، وتلاه ثلاثة أحزاب لخرى.

والى الْانتخاباتُ النيابية، اجريت الدورة الاولى الانتخابات الرئاسية التي نال فيمًا مرشح حزب الشعب السيراليوني احمد تبجان كباه ٢٥.٨ في المئة من الاصوات وجون كاريفا سمارت مرشح حزب الشعب الوطني الموحد ٢٠.٦ في المئة. وهماً سُيتُواجْمَان في الدورة الثانية التي أكد البنرال بيو ان الموعد الاقعى لَاجِرائَهُا هو ١٧ أَنارِ الْجِارِي. ويذكر أن المجلس العُسكري الحالي تولى السلطة في ١٦ كـانون الثـاني





#### البطولات الاوروبية الوطنية لكرة القدم

### الكات انكلترا: مانشستريونايتد اسقط نيوكاسل يونايتد على ارضه

تَظُفُ عَشَر نَقَاطَ فِي فَتُرَاتَ سَائِقَةً:

الغارق بينه وبين نيوكاسل يونايتد

لَلْتُلْتَى مِبْارِلَةَ مؤجلةَ ضد ساوتمبتون.

وهي المرة الاولى يخسر المتصدر عُلَى

يونايتد الدائماركي بيتر شمايكل دور

بَارْزَ فَي فَـورُ فَرِيْقَهُ. وَتَأَلِقَ فَي صَدُّ

عُدُد مِّن الْكُرَاتَ ٱلنظرةَ لِبرزَها أَتَنتلن

للمــمــلّجم الدولي لسّ فــرُديناند في الشوط الاول، قبل ان يسجل المهاجم

الغرنسي الدولي أريك كالآثونا لصابةً المباراة في المقبقة (٥.

وبات ترتيب فرق الطليعة كالآتى:

من ۶۸ مباراة (۵۲–۲۶).

.(59-07)

(10-37).

.(12-59).

١– نيـوكـاسل يونايتـد ٦١ نقطة

اً – مانشستر یونایتد ۲۰ من ۲۹

3- استون فيلا ٤٩ من ١٨

أرُخُهُ هِذَا لِلمُوسمِ.



مهلجم الغرنسي اريك كاثتونا مسندا الكرة ألى مرمى نيوكاسل يوتليته ليسجل امغة الغوز

### تصفيات اميركا الجنوبية لكرة اتلانتا البرازيل والارجنتين اول المتأهلين

تأهلت البرازيل والارجنتين لمسابقة كرة القدم في دورة اتلانكا الاولمبية، كرة القدم في دورة اتلانكا الاولمبية، بعدما حقق منتخباهما فوزهما الثاني على لتوالي في الدور النمائي من التصفيلت الأميركية المنوبية التي تقام في 

على الاوروغواي ٦- ( . سبَّل الاصَّابَاتُ البرازيلية جونينيو (٢) ويينو في الْمَقَائَقَ ٢٢ و٢٧ و٢٧، في حين سجلَ قدريس فلوركـوين الاوروعـواي في

سجلهما هرنان كريسبو وكلاونيو لوبير في الدقيقتين ٧٠ و٨٨. تتصدر أأبرازيل ترتيب الفرق ولما ٢ نقاط من مبارلتين (٨−١)، تليما الارجنتين ٦ (٤–٠)، ثم الاوروغـواي لا شيء (١-٥) وفنزويلا لا شيء (٠-٧). وتلتسقي غسدا الاربعساء في المرحلة الثنالثة الأخيرة البرازيل – الارجنتين،

والاوروغواي -- فنزويلا. ويُذْكُرُ أن البرُّازْيِل والارجنتين هما الدولتان الاوليان تتأهلان امسابقة كرة

### سان باولو: بالميراس احتفظ بتقدمه

ولاية سان باولو للبرازيلية لكرة القُدُمُّ بُفَارَق النَّفَاطُ الْتَلاثُ آلَذي يفصله عن وصيفه بورتوغيزا بفوزه على مضيفه كورينتيانس ٢–١ في المرحلة الثامنة. وطرد الحكم مساجم كورينتيانس لموندو اوائل الشوط الثاني بعد تقيقة واحدة من تسجيله اصابته السابعة هذه ظهر لاعب منافس كان يزاهمه على الْكَرَة. وهي المرة التُسلِيسَة في ثلاثةً لسابيع يطرد الموندو، وكانت الاولى في المبَاراة هد سقتوس في ١١ شباط

موسمين أدموندو افلامتفو قيل أن يستغني عنه الأخير لكورينتيلس هذآ الموسم، بلعــابتين في الشــوط الاول لساعد النخاع دجآلميتيا وذلب النفاع جــونيــور، مع العلم أن الأول طرد فيّ الشوط الثلق لارتكابه خطأ متعمداً. وبدا كورينتيأتُس مستسلما عقب طرد الموندو، فاستغل بالميراس خروجه وسجُل له سيلبو سيافا الإماية الثالثة

ويسعى بالمياراس الى لحراز بطولة الدور الاول ليضمن مشاركته في الإدوار نَصُفُ النَّهُ لَايةً. اما كوريْنتيانس فبلت أمله رهنا بلحرازه بطولة الدور الثاني. وهنا النتاكج وننكر اولا الفريق

خطأ في مرمى فريقه.

القَـدم في اتلانتـا؛ الى جـانب الولايات المتحدة الدولة المضيفة.

♣ فازت نيجيريا على زيمبلبوي ١−٠

(الشوطُ الاولُ • - • ) في المبارَّاة التي

اُجريت بينمُما في مراري (زيببابوي)

وحضَّرهاً ٤٠ الف متخرج في ذهاب

الدور الثالث من تصفيات القارة

الافرَيْقية المؤهلة لدورة اتلاثتا. وسجل

لمابة الفوز تسليم فأتوزي في الدقيقة

🗣 في كوماسي (غاتا)، فازت غاتا

على الكلميرون آ-- (الشوط الاول

٠٠٠) سجلها ستيفن بايدو وليين هاغان وبرنس لمواكو في المقلاق ٦٦

وكانت تونس فازت على غينيا ٥–٢

(الشوط الاول ٣–١) في تونس. سجل

للفطائز بن يونس وحساب الله وبن

سليمان (٢) وكنزاري في الدقائق ١٣

و£٢ و٢٧ و٦٨ و٩٨، وللخاسر والدل

سوماه واحمد كامارا في الدقيقتين ٤٠

و٦٩. وتقلم مباريات الاياب في ١٥

وْ١٦ أَنْار ويتَامَلُ الفائزون الثّالانة

كورينثيانس! – بالميراس؟ فيروفيأرياآ – اميركاً سأن خوسيه؟ جوفتتوس!– ريو براتكو٠ موغي ميريم؟- ساتتوس• بورتو غيزاع– بوتنقوغو، سان باولو؟– لراكوتا٠ ئوفو زيروتتينوا – غواراتي٠

وهذا ترتيب فرق الطليعة. أَ – بِالنِّيْ ـ رأسٌ ٢٦ ٌ نقطة من ٨ مباريات (١٤ – ٥). r بورتوغیزا ۱۹ (۲۰هـ۸). ٣- سان باولو ١٩ (١٨)-٨). ٤- موغي ميريم ١٩ (١١-٤). ۵– کورینٹیانس ۱۵ (۲۰–۱۰۰).

المجموعة)، الغولا، زيمبليوي، السودان. – المجموعة التالية، الجزائر (رأس

المجموعةً)، تسلحل العاج، ملاي، الفلاز

- المجموعة الثالثة: مصر (رأس

المجمُّوعة الرابعة: تونس (رأس

المجموعة)، المغرب، السنغال، الفائر في

لمجموعة)، سييراليون، غينياً، القَائَزُ في

مرتب مرسر – المجموعة الخامسة، الفابون (رأس

المجموعة)، الكلميرون، كينيا، الْقَائَزُ في

– المجموعة السادسة: زائير (رأس المجموعة)، ليبيريا، تنزانيا، الفائز في

– المجموعة السابعة: زامبيا (رأس

وتقام مباريات البرحلة الاولى من

سفيات من ٤ الى ٦ تشرين الاول

المجموعة)، موزامبيق، مالاوي، الفائز في

هَى الْمُبَارِاةُ الْرَقَمِ عُ.

المياراة الرقم ٦.

المباراة الرقم ٢.

المباراة الرقم ؟.

#### قرعة كأس الامم الافريقية الـ ٢١ المجـمــوعــة الاولى: غــاتـا (رأس أجرى الاتعاد الافريقي لكرة القيدم

الاحد في جوهاتسيورغ (جُنوب لفريقيا) قرعة تصفيات كأس الاس الافريقية ٩٩٨ ، بعد لنضمام لوغندا للي لافحة للدول للمشاركة. وهنا نتيجة القرعة، الدور التمهيدى،

۱- موریشیوس – سیشیل۔ ؟— الكونغو -- توغو آ– بوتسوأنا – تأمييا. ٤– بنين – موريتاتياً ۵– جممورية افريقيا الوسطى

٦- أوغندا – اثيوبيا. وتقلم مباريات النماب في ٩ و١٠ و( ( أب، ومسماريات الاياب في ٢٢ وِّعً؟ و٢٥ منه ويتأمِّل الفلازون ألستة للدور الاول الذي يضم ٢٨ فسريقها وزعت على سبع مجموعات تضم كل منما لربعة فرق يصعد الاول والثاقي منما أَنَّى الانوارُ النَّمالايـةُ لَتَنْضُم الَّي بوركيناف اسو الدولة المنظمة وجنوب لفُرِيقياً علملة للكأسُ العشرين. وهنا توزيع المجموعلت،

المصفيف من د من المستوين عرب المرابع المربعة المتعلقة من المربعة المتعلقة من ١٩٩٧، علم ١٩٩٧، ومباريات المرحلة الثالثة من ٢٢ الى

### المرحلة الـ١٥ من الدوري المصري الـ ٣٩ ترتيب البطولة بعد المرحلة الـ١٥

_	<u> </u>						
الغريق	لعب	Į.	تعادل	خسر	ă.	فيه	نظاطه
۱- الاسماعيلي	12	1.	3	-	17	8	T٤
٧- الزمالك	10	9	ì		52	Y	77
T- الأماي	31	9	٥		13	Y	4.2
ع – قبصري	10	¥	7	f	12	Å	\$A
ه – استمورة	10	۵	1	٤	11	15	T)
٦ - السويس	15	7	<b>T</b>	7	1.	11	£!
21:33 - Y	10	0	0	0	9	11)	٢-
A - Marche	10	٥		0	1.	15	٢٠
٩ - الجمهورية	10	0	1		٨	1٤	14
١٠ – بلدية البطة	10	۲	8	Y	)1	71	١٤
١١- الالوميايوم	10	<u>£</u>		4	1.	51	3.6
١٢ – دميلط	10	7		¥	Ψ_	19	3£
۱۲ –المقاولون	3.6	ſ	٧	٥	4	17	15
١٤ – غزل المطلة	3.6	۲	£	¥	٧	31	76
و د – التوليبي	10	٢	٤	λ	_ A	7.4	17
١٦ – الترسالة	10	Ŧ	Т	٩	_ ^_	)¥	11

فاز فريق الترسانة على فريق الإولبين السكندري أ--، (الشوط الاول . ـ. • ) في المباركة التي لجريت بينهما بعـــد ظهـــر امس على ملعب نادي الترساقة في ميت عقبة في القاهرة في ختام المرحلة الخامسة عشرة من الدوري العلم المصري الـ٢٩ لكرة القدم

الدولي على مامر في النقيقة ٧٨ عندماً

قدم الفريقان عرضا متوسطا كان فيه لاترساتة مو الغريق الكثر السجاء والتعثر التامن الإواميي ويه نزل من وأتقضأرا والاعشر خطورة على مرس منافسه، وسجل اصلبته أأوحيدة منافه المركز الثاني عشر الى المركز الذامس

ثلقي الكرة من مركز الجناح الايمن من اشرف يوسف وخطفها مباشرة الى يمين خارس الاولمبي مشلم أبو العسن الذي كان بدق نجم الساراة دون متازع وحرم الترسانة فرما محققة. وهذا هو الغوز الثالث للترسانة مئذ يده الموسم ومع ثلك استمر منقردا في القاع وله ١٢ نقطة من ١٥ مبطراة.

عشر وميفا للقاع وله ١٢ نقطة.

مرتدة ألايكرزّ.

۵– توتنهلم هوتسبر ٤٨ من ٢٨ تعلال سبورتنغ لشبونة واونيون ليريا سلبا • – • في مباراة متأخرة من المُرْحلة الـ٢٤ من الدوري البرتفالي، ليتراجع الاول آنى المركز الرابع بفارق ١٦ نقطة عن لفسي بورتو المتصدر. وهي المبساراة الأولى لسببورتنغ

بتمريراته النطيرة وقنَّنائفه. وقَـالُ

مدرب الفريق الكاتألوني الهولندي

يومان كرويف "بجب ان تمنع الفريق

المولندي من التمديث وان نسجل

ندن أصلاتين اذا اردنا أن نصسن

فـرَّمنا في الصَّعـود الى الدور نصفُ

النمائي أنبل مباراة الأياب مع

ويفُــتّــقــد ايندهوفن الذي احــتل

الاسبوع الماضي صدارة الاثحة الدوري

المواندي بدلا من لجاكس امستردام،

مماجمه البرازيلي رونالدو الذي

سيغيب بقية الموسم بسبب اصابة في

وعلى الملعب الإولىبي في ميـونيخ، يلتقي بليرن ميونيخ الذي تصدر لائحة الدوري الإماني "البوندسليغة" السبت

المَلْضَيَّ، نوتنغَمَّلم هُوريست آخر فريق الكليـزي في المسـادِقـات الاوروبيـة

والذي أحسرز كسأس اوروبا لأبطال

الدوري للمرة الاولى في تاريخه على

الملعب نفسه عام ١٩٧٩ بقوزه على

مآلمو الاسوجي ١-٠ سجلها تريفور

### من كأس الاتحاد الاوروبي تقام اليوم مباريات الذهاب للدور

ربع النهائي من كأس الاتداد الاوروبي لكرة القـدم وابرزها لقـاء برشاونة الاسباني وبياسفي ايندهوفن المولندي، ويأثرن ميثونيخ الالمائي ونوتنفهام فوريست الانكليزي. عَلَى مَلْعِبُ "تَوكلمِب" فَيَ بَرشلونة، يستضيف برشلونة ثاني الأدة الدوري ألاسبانى خَلَف لَالتيكوُّ مدريد والَّذَيّ وصل الى المباراة النمائيــة لكأس أسباتيا، ايندهوفن في لقاء لن يكون سملا ذلك أن كلا الفريقين يحارب نتيجة طسة معه". على جبهات عدة ما يعني كشرة الاصابات التي ستحرمهما جهود بعض اللاعبين. وسيعتمد برشاونة على تألق في الدوري الاسبآني هذا الموسمّ

ويستقبل سلافيا براغ متصدر



أرفين "ماجيك" جواسون طلاراً للتسجيل روكتس حكيم اولاجوون. (رويتر تيليفوتو)





وفاز اتنيأتا بليسرز ثاني المجموعة الوسطى بعد شيكاغو بولز الذي ضُمن انتخاله الى الدور الاول "البلاي اوف"، على تشارلوت مورنتس ١٠٠ ١-٠٠١ في النيلةابوليس. وسجل ريبي ميلر

لشبونة في الدوري في اشراف مدربه الجديد فرناندو منديس الذي حل محل المنافسة على بطولة الدوري الاتكليزي كارلوس كيروز الذّي أقيل من منصبه بعد سلسلة من النتائج السيئة. الممتاز لكرة القدم، بفوزه مساء أمس على نيوكاسل يونأيتد متصدر االائمة وبات ترتيب فرق ألطليعة كالأتى، ١-٠ في المبارلة التي اجريت بينهما ا – افسي بورتو ١٤ نقطة من ٢٤ مباراة (٦٨ – ٩). على ملعب "سائت جيمس بارك" في نيوكاسل وحضرها ٢١٥٨٤ متغرجا ۱- بوافیستا ۱۵ (۵۵–۱۷). وهي متأخرة من المرطة الـ٩٩.

۲- بنفیکا ۵۰ (۲۹–۲۲)۔ ٤- ســـــورتنغ لشـــــونة ٤٨ ۵- فيت وريا شيمارش ٤٠ (٨٨-٢٧).

فى المرحلة الـ١٩ من النوري النمسوي، عزز رابيد فيينا صدارته للائمة وآبتعد بغارق ثماني نقاط عن اقرب منافسيه بفوزه على مضيفه لينتُسر ٢-٠٠ فيما تأجلت المباراة بين شتورم غراتس الثاني وادميرا فاكر الى ٥٠ افار بسبب ريامة الاحسوال الجوية. وفاز اوستريا فيينا الثالث على فورفارتس شتاير آ–، .

وهنا النتائج وننكر اولا الفريق اینتسر ۰- رابید فینا ۲ اوستريا فيينا ٢- فورفارتس

تيرول انسبروك ٢– غلك ٠ اوستریا سالزبورغ ۰- رید ۲ ِشَتَورم عُرانس – الميرا فَلَكر (تأجلت الى ٢٠ افأر). وهذا ترتيب فرق الطليعة؛ ١- راييد فيينا ٤٦ نقطة من ٢٠

؟- شتورم غراتس ۲۶ من ۱۸ ٣- اوستريا فيينا ٢٠ من ١٩ ٤– اوستريا سالزبورغ ٢٧ من ١٩ 0— تيرول اتسبروك ٢٦ من ١٩

### - التتمة في الصفحة ١٨ – اليوم الدور ربع النهائي ذهاباً

فرنسيس برأسه في الدقيقة ٤٥. ويغيب عن بايرن ميونيخ مدافعه ماركوس بابل للإصابة. كما انه من غير المؤكد اشتراك لوثار ماتيوس الذي يعلقي اصابة في فخذه، وقال اوتو ريماغل مدرب الفريق. "الامور لا تبدو طيبة. أنه (ماتيوس) في غَلية الاهمية بالنسبة البنا وارجو ان يتمكن من البقاء مع الفريق ومساعدتنا. ستكون مبارأة صعبة للفلية نوتنفهام فوريست يتمتع بلياقة بدنية عالية ويُجْبُ لِن نَبِدُل قَصارَى جهدنا لتحقيق

ويأمل الفريق الانكليري الذي توجه امس الى ميونيخ، في ان يتمكن في المباراة على رغم انه يعاني اصابة

لائحة الدوري التشيكي ألسروماً الايطالي، وقسال المنافع جسان سوتشوباريك كابتن سلافياً براغ، "أذاً فزنا باصابتين ستكون قرصتنا جيدة حتى في روماً في الصفود". وقد عُطْت طبقة رقيقة من الثلج ارض الملعب في براغ، لكن المباراة ستـقـام في

مسلانو، يحل بوردو الفرنسي على آسي ميلان الايطالي في اقله حساس. ويغيب عن ميلان نجم اللبييري جورج وياهُ افضل لاعب في العالم، بسبب التوقيف، وساعد آلدفاع ديميتريو البرتيني للاصابة الااته المرشح الاقوى للفوز. وقال مدرب يوردو جيرنو رور الذي تولى مهمته الشهر العاضي بعد اقالةً سلافو موسلين، "اريد من جميع للاعبين بذل قصارى جمعهم والأ يشبعبروا بالندم بصبرف للنظر عن

الاخير لانديانا بايسرز الذي حلق

هُورُه السادس على التوالي ومحريه

لاري براون الـ ١٨٠، فيما شجل لاري

ِ وفي دالاس، فــاز قــينيكس منز

وفاز تورونتو رابتورز على كليفلاند

ثالث مجموعة الملديُّ على دالاس

مافريكس ١٢١ – ١١٤. وسجل لهُ

كافالييرز ثلاث المجموعة الوسطى

١٠٠–٨٩، ومينيسوتاتيمبر وولفز

من جمهة اخرى، قال "ملجيك"

جونسون أنه قرر عدم السعي ألى المشاركة في "الفريق الطم" الثالث

فى دورة أتلاثتنا الاولمبينة ألاسبياب

عَلَّالِيَةٌ. وكان معتل تسجيله منذ

عــونته ألَّى أوس الجلس لايكرز فر

٢٠ كلون الثأني الماضي ١٤,١ نطة

و٥٠١ مُتَابِعاتُ و٢٠٩ تُمريرات في

تشارلز باركلي ٢٦ نقطة.

على ميلمي هيت ٨٩-٨٧.

المباراة الواعدة

وهذا ترتيب للفرق

البنطقة الشرقية،

- مجموعة <del>الا</del>طلسي،

۱ اوراتندو ماجیك ٤٣ ــ ١٥ ــ

۲- نیویورک نیکس ۲۲-۲۶

۲- میلمی هیت ۲۷–۲۲

۱- شیکاغو بولز ۲۰۰۲

۲- الدياتا بايسرز ۲۸–۲۰

~ مجموعة الغرب **الاو**سط:

۱۰- يوتاه جاز ۲۹–۱۷

۲- کلیفلاند کافائیورز ۲۳-۲۶

۲– سُان انطولیو سیرز ۲۸–۱۸

- المجموعة الوسطى:

🛊 الهنطقة للغربية.

جُونُسُونَ ٢٤ اتشاراوتُ مورتنس.

### دوري الولايات المتحدة لكرة السلة

### أولاجوون تفوق على "ماجيك" جونسون



فساق حكيم اولاجسوون ارفين "ماجيك" جونسون تألقا، فـفـاز هيسوستن روكستس بطل الموسسين السلاقين وثالث مجموعة الغرب الاوسط في دوري الولايات العتــــــدة لكرة السلة "أن. بي. أي" على لوس لنجاس الايكرز ثاني مجموعة المادئ ١١١-١٠١ في انغاوود وســـجل اولاجوون ٢٩ نقطة و١٢ كرة مرتدة وست تمريرات حاسمة وثلاث كرات متابعة دفاعية لروكتس الذي حقق خوزه الخامس على التوللي والاول بعد أربع خسارات متتالية آمام اللايكرز على ملعب "فوروم" منذ كانون الاول ١٩٩٢. اما مونسون فسيل ١٤ نقطة وخمص تمريرات وسمع كرات

۲- هیوستن روکتس ۲۹-۲۰ - مجموعة المادئ: (- س**يــالل ســو**ير ســونيکس ۲۱ - اوس انجلس (بیکرز ۲۱ - ۲۱) ٣- فينبكس منز ٢٩-٢٨.

### الدورات الدولية في كرة الضرب السباحة؛ رقم عالمي للافريقية هاينز المساحة؛ رقم عالمي للافريقية هاينز كورير انهى مفاجآت وودروف

هيم كبورير فلكزآ على مبواطنه كبريس

وودروف وفار عليه ٢-٤، ٢-٢ في

لمباراة التمائية لبطولة كومكاست

الاميـُركيـة الدُّوليـة النِّي اقيَّـمت في

فيلاطفيا طخل قاعة مقظة ويلفت

وهي الدورة الـ19 يحسرز كسورير

اسبوعا على 1997 و1997، لُقبها

منذ أحترافه، وقد نثلُ شيكا بقيمة

١١٠ آلافُ دولارُ بعدماً سيطر على

الدورة وفاز بـ ٦١ شوطا من اصل ٨٨

خَاضُهَا وَلَمْ يُحْسِر فِي مَجْمُوعَةَ وَلِتَقَدِّ £1 نقطة كَلُسرة التعادل من اصل

١٧ لعبت ضدم وصرح عقب فوزه:

أسندت الكرة بطريقة جيدة اليوم

ليس سملاً الفُوزُ عَلَى وانا في هذه

ويذكسر اتها المرة الاولى بلتسقي

اللاعبان في العلعب، علما أقمما تعرناً معا في مناسبات عدة وهما صديقان

حميمانّ. وسيتقنم وودرّوف الذيّ نالُ

شيكا بقيمة ٥٧٩٠٠ دولار درجات

عُدة في لأحدة التصنيف العالمي بعد

انائه الممينز في الدورة واشراجت

المصنفين ٤ وة و٧، وهو اللاعب

الأول الصاعد من التصفيات يصل الى

النُورُ النهـ لأي في تاريخ الدورة التي الطلقت قبل ٢٥ سنة.

الاوستراليان مارك وونفورد وتود

وونبريدج (١) على الزيمب لبويالي بايرون بلاك والكندي غرانت كونيل

الـ (٢ يحــرزه وودفــورد ووودبريـدج

دورة ميلاتو

فلسيلي ايغلنتشوك.

(ابرميم الطويل)

فأسيلي ليفانتشوك، الاستلذ المولى

الكبيىر ونجم اوكرانيا الاولء يتسلق

بثبات قُمَّة المرم الشطرنبيّ في العالم. مو الرابع حالياً في التصيف النولي بعد

زملائه آلروس كرامنيك وكاسبأروف

وكاربوف، لكنه الاول بحسب ترتيب

الصحافيين العلم المأضي، للنين منموه "الاوسكار" للمرة الثانية.

تُسألُ عنه اللاعبينَ الكِبارِ في العلم فيأتيك الجواب سريعاً: "اسأل عنه

ليتاريس" في الشبارة الى الالتمسارات المساورة الى الاسمارات المساورين التسبادية الدولة المالية التي تعتبر مثلية بطولة للعالم للفعلية.

و مسر ضيف الاتصاد اللبنائي الشطرنج،

التقته "المار" قبيل معادرته بيروت،

ِ عَنْ رأيه في مِسِاراة كِسَامِسِلِروف

والكومبيوتر "ديب بلو" قال: "أتَّما

مِباراة استعراضية، وفيها كثير من

التمثيل من الروسيء الصحيح ان

كاسياروف حمل عآى جافزة مآليـة

كبيرة، وشُركة الكوسيوتر باعث مئات

الاجمزة لا يجوز المقارنة بين الإنسان

والكومبيـوتر، أو بين أفضل عدَّا في

للعالم وسيارة بسيطة. لاا لا لدب

اللعب مع الكومبيوتر. أين الشعور

والعسلطفــة، اين الروح؟ أنه اسلوب

كاسباروف الدعائي، تلك هي المسألة".

ومانا عن علاقته بكاسباروف؟ وهل

أجأب: "تتبادل التحيات فقط، علاقة

عادية لا اكثر. نقد تعلبت عليه في دورة ليناريس عسام ١٩٩١ عندما

احتلات المركز الاول. أما القور الثاني

فكان في أمستردام، قبل سنتين، في نكرى بطل العالم السابق المولندي

ماكس ليفي. وكأن الفوز الثالث في زوريخ العام الماني.

لقد افطاعت جمعية الشطرنج

المحترفين بدور ممم في تنظيم الأوى

العورات في العظم. للما تبلك العمولين

ووسائل الاعلام. وقد استفلا من دوراتما الاسلانة الكبار في العلام، وأنا معم، اذ لحصل على 10 الف دولار عن

كل نورة أشترك فيسما مُثا اذاً

استثنينا الجوافز البادية المقررة

وكاسباروف على اللقب العالمي قال:

لكي تصبح بطلا للعظم يجب ان

تتوآفر لك عشرات العوامل، أهمها

العومية، والعمل المتواصل في تدهير

الفائزين .

وعن فسرص ذ

يشتّرك في مباريات جمعيةٌ الشطّرنجّ المجترفين؟

فكان هذا العبيث:

ــقق الكرواني عــ

وفي نمــــائي الزوجي، ف

قيمة جوالزها ٢١٤.٢٥٠ دولارا.

وودروف في تمالي دورة فيلانلفيا

دورة ميلانو الإيطائية الدولية دلظ قاعة مقفلة والتي بلغت قيمة جواگزها ٨٦٤,٢٥٠ دولارا، اذ لمــــرز لـقب أزوجي بعدما سبق له لحراز لقب

وفي المهاراة التمالية لمصافقة الزودي، فار أيفانيسيفيتش واليطالي اندرياً غودينزي (٢) على الفرنسي غي خورجيـه والسويسري باكـوب ملاشيك ١---٤، ٧-٥. وكَّان لِعَالَى سِيفِيتَش غَارُ في المبراراة النميائيسة الفسردي على السويسري مارك روسيه المصنف دامنا ٦-٢، ٧-٦ (٧-٣).

دورة مكسيكو سيتي 🕏 يولُّجُهُ النمسوي توماسٌ موستر العصنفُ أول الاسبأليُّ خُوانٌ فيلوكاْ في الدور الاول من بطولة المكسيك التُولِيةُ لَامَهُ تَـودُـةَ الَّتِي تَقِامُ فَي مكسيكو سيتى وتباغ قيمة جوائزها ٣٠٠ الف دولار. ويثال الفائز بالدورة ١٥٠ نقطة في لأكسبة التسمنيف

وضع الاميركي جيم كورير المصنف تقيا حدا لمفلجات مواطنه كريس ترتيب الرجال 幕 ام يطرأ تغيير على المراكز العشرة الاولى في لائمة التمنيف العالي ألتي أذاعتما امس الجمعية العالمية للاعبين المسترفين لكرة المضرب، لذ احتفظ الاميركي بيت سلمبراس بالمركز الاول برميد

٤٨٠٥ نُقَلطُ، يئيه النمسوي توماس موستر ££££ء ثم الاميركي الدرية اغاسي 2233. ولد تفظ الكرواتي غيوران ادفأنيسيفيتش والاميركي جيم كورير بالمركزين السلاس والسلع على التوالي على رغم انهما احرزا بطولة دورتي ميلانو الايطالية وفيلاملفيا

الامبركية الاحد وهنآ المصنفون العنشرة الاواثل دتي ٤ اذار: ۱-- بیت س المتحدة) أ ٥ - ٤٨ نقاط.

٢– توملس موستر (النمسا) ٣- قدريه اغــــاسي (الولايات المتحدة) ٢٣٤٤ ٤- بوريس بيكر (المانيا) ٢٨٨١

٥- مُسَلِيكُلُ تَشَـلَتُغُ (الولاياتِ البتدية) ٧٤٤٠ ۲- <del>غوران ليفاتي سيفي تش</del> (كرولتيا) ٢٨٢٩ ٧- جيم كورير (الولايات المتحدة)

٨– يغفيني كافياتيكوف (روسيا) ٩- توماس الكفيست (اسوج) ١٠ – واين فيريرا (جنوب افريقيا)

### ايفانيسيفينش انتصارا مزدوجا في بلي ايفانتشوك في مقابلة مع "النهار":

نعيش مرحلة انتقالية الى اولبياد يريفان امًا عن علاقته يبطل العالم الحالي الروسي اللاولي كاربوف، فقال: "تبادل

اعيش الشطرنج، في البيت والشارع وفي كل مكان والمسألة تختلف من لُعْبُ الْنَ آخْرُ. اعْتَقَد أَنْ المصادقة الدور العاسم في النظام الجديد لبطولة العالم. لذ لا يمكنك حسم العفركة في جولتين فقط والانتقال الى الدور التالي. أنما المصادفة. ومن المكن أن تدملًا على بطل من غير المشرة الوائل في

التحيات ايضآء وفزت عليه مرات عدة، لمها في أيتاريس علم 1991. تحن تعيش كـشطرتعيين مرحلة انتقاليَّة تمتَّد آلى اولمبياد بريفان في شمر ليلول العقبل. أنها مرحلة انعطم الوزن. قوانين جديدة توضع ولا تطبق، او تخــتـرق في اليــومِ التــالي. مذا ما حصل في مؤتمر موسكو، وتكرر اخبرآ في باريش. والرئيس المحيد الاتصاد الدولي للشطرنج الروسي كسيسرسين أبلي أجميئوف يعمل وكآزبوف لتنظيم الاتصاد الا أن الخلافات بينه ما مع كاسباروف مستمرة. ولتوقع ان تظلُّ الاسور كما هي. هنئ اتني اشك في قدرة التحك الدولي على تنظيم مباراة كاربوف وغاتا كافسكي هذا الصيف الْأَلُو لَا تُعْمَلُ فِي الصَّلَّمَ المِيدة عن الشطرنج. ولفضل قراءة الشعر والكتب لأفلس فية. وعندما لحصل على دعوة

رَسمية لَلاشتّراك في مباريات بطولة العللم، ادرس الدعوة جدياً". اعظم: حرس المدود جنية ، وعن الدعم الذي يلقله من الحكومة الاوكارانية قال: "لم لحصل على دعم مادي يذكر من الحكومة الأوكرانية، حتى عندما اشتركت في مباريات دولية. لكن معنوياً منحني الرئيس الإوكراني السابق ليونيد كرافتشوك اعلي وسام في الصم هــورية الاوكــرانيــة. وهذا يشَّرِفْني. كَمَا لَّأَنِي لَحُمَلُ عَلَى بِعَض التسميلات من الحكومة فات الطليع

اللوجستي كالبريد والاتصالات ومعاملات السفر". جولة التتابع الثانية وكان أيفاقت شوك اختتم الاحد زيارته للبنان باعب جُولة تتابع صُخمة في الشطرنج ضد ٤٦ لاعباً لبنائياً في نلتي خريجي الغرير في فرن الشباك. وخاض المرة الثانية في غضون اسبوع معركة شطرنجية كبيرة ضد لبطال لبتأن واللاعبين المصنفين دوليا. واسفرت نتيجة اللقاء الرخمس سأعات من اللعب المتواعل، عن فوز الاوكراني في ٤٥ جولة، وتعادل واحد وكسان اللاعب برنار جسيسر آخسر

مع اللاعب سلمر خزعل. العستسلين، فيماً لم تنفع محاولات بطل لبنان السابق فنادي عيد لانقاذ البولة وتعليق التعادل. وأتسعت جولة بطل لبنان السابق في الشطرنج السريع منصور عساف بالتارة، أذ غــتى أيغانــــوك بوزيره مُتَصِفُ الْجُولَةِ، كَمَا فِي الْجُولَةِ السَّلِيَّةُ ا مع عساف. ألا أن يبادق الوكراني بدأت تتقدم بثبات وآثر سقوط معظم قطع ألاسوده أعلن عسلف استسلامه وقند سنمح الاتصاد اللبناني لعند مستود من التالمية الصاميين بالمشاركية في هذه الجولة، بفيــة تشجيعهم على ممارسة اللعبية واعطائهم النبرة الضرورية.

# يني هاينز – الى اليمين – تتالى تمثلة مواطنتها اليزيت جوردان عقب تعطيمها الرقم القياسي العالمي في الـ ١٠٠ متر صدراً.

حطبت السباحة الأفريقية الجنوبية بيني ماينز الرقم القياسي العالمي في تَصَغَيَاتُ سَبِأَقُ اللَّهُ ١٠٠١ مَثْرَ عَدْراً في بطولة جنوب أقريقيا للسباحة ألتر تقام في معينة دوربان، مسجلة ١,٠٧,٦٩ دقيقة سطته الاوسترالية سامنتا رايلي في ٩ ايلول ١٩٩٤ في روما في بطولة العالم.

تدرس في جــامــــة نبــراسكا في قولايات المتحدة، اخفقت في تعطيم وكــاتت ماينز (٢١ عـامــا) التي في الدور النمائي.

الرَّقَمُ القَــِـاسِ العــاسِ في بطولةً العـالم الجامعات في اليابان العـام الماضي مسجلة ٧٠,٨٤ دقيقة وهي سُجلت في الامتبار الـ٥٠ ألاول ٩٢, ٦٢ ثانيـة قبيل لن تعظم الرقم العالمي. ولمحت السباحة الى انما ُقد تحاول تعزيز الرقم الجديد مرة اخرى

التبديل وراقبها الزميل يوسف جاوي.

وانذر الحكم فلدي الطويل من لبنان،

### خسارة للبنان دون ١٩ امام سوريا ١-٢

ومثل منتخب سوريا الحارس يأسر كتب بلال العمري: فاز منتخب سوريا للشباب دون جركس واللاعبون مهند الشيخ ديب ووايد الكردي وعمار ياسين وسليم. 19 سُنة على تطيــره اللبناتي ؟ـــا جُبُلاوي (مصطفى حمصي) وفراس (الشـــــوطَ الاول ١-٠) في اولى کیال (علی خلیل) وقس صاری (سمیر بکری) وقاسیت بایزید (محمود المباريات الأعدادية للمنتخب المضيف في المباراة الودية التي لجريت بيتمما سعودي) وجماد قصاب (شريف بعد ظهر امس على ملعب بلدية برج كردية) ومحمد بودقة وشادي مرعيّ. صود امام جممور قلبل. قلد المبارأة الحكم الدولي عمار عمار قدم الفريقان عرضا مقبولا كان وعلونه حكمًا التماسُ مصبَّاح الرميتيُ وزكريا العبد وجمال سليم حكما رابعًا فيه الضبوف هم الإكثر استحوادا على الكرة والأحسن انتحشارا والاخطر

مجمات معظم فترات الشوطين. في الدقيقة العاشرة من الشوط الاولّ سجل انس صاري اصابة السبق للسـوريين بكرة لرضــيــة الى يمين الدارس هاني ناظر. بعدما تلقى الكرة من سليم جُهـلاوي هوائيـة عـرضيـة ساقطة غوق نقطة الجزاء من مركز للجناح التيسر. وفي النقيقة ٢٧ طرد الحكم الدولي عمار عمار اللبنائي

محمود كرنب لاعاقته اس صاري على حدود المنطقة وهو متفرد ماتعاً اصابة محققة؛ فاستكمل لصحاب الارض لللعبة بصفوف ناقصة. وفي المقيقة غُلا وملت الكرة الـ بصطقى حمصي وهو نلخل البنطقة،

فراوغ مدافعين وتخطى الحارس ثم ا سُلِّمَــا الى قَلْبَ المرمى المشــرع مَضيفًا أصابة التعزيز للضيوف ٢-٠٠. وقبل نماية لاوقت الاصلى بدقيقة واحنة، اعاق مصطفى حمضي ميلاد عبد الرميم داخل المنطقة، فكانت ضربة جزا*ا "بنالتي قبري لما م*يلد نفسه وارسل الكرة الى يمين العارس

ياسر جركس ارضبة مباغتة مسجلا لملبة رد العتبار للبنانيين ١-٢. العكم مندماذ بوتقنة ومو يعشدي بالضرب على لاعب متلقس، فطرده يموجب محضر لحمر. مثل منتخب لبنان المارس هائى

نلظر واللاعبون حسين مصطفى (قادي الطويل) وحسن المباغ وعلي متيرك ومحصود كبرئيب وابرهيم يوسف (جيرار بفعاريان) وخالد حنون (كارين كشكريان) وربيع تاصر (احمد تعماني) ومصطفى الهيفي وهيتم زين (موسى موسی) وعلی سعد (میلاد عبد

### اثقال الشمال لزهرة الشياب

نظم الاتماد للبنائي لرفع الاثقال والقوة والتربيَّة البنتيةَ بطَّولةَ لأشمال في رفع أَلْاقَـالُ على منصة نادي زمرة للشبـك في طرابلس، وشارك فيفا تولدي زمرة الشبلب الذي حل في العربية الولى برصيد ١٧٦ نقطة والبيناء الذي حل تقيماً ١٦. وسيهل ٢٢ رقماً قياسياً كل من غاروق تعني ١٢ رقماً ونزار أيوني 1، وعبد اللطيف كنبو ا وحسام خضر آغا 1 وعبد اللكور أيوني ؟

وفي فَكَة العاسترز، عمر ٤٥ – ٤٩ صنة وزن ٢٦ سيل عبد اللطيف كنبو ٢٢٠ كيلغ ولعمر ٦٠ – ٦٤ حسلم خضر أفا ٥٢.٥ [، وعمر ٢٥ – ٢٩ لصد ليوبي ١٤٧,٥ ، وعمر دَعٌ – £5 هـاروق نعنعي ٥ (٢. وفار بلقب تجم البطولة عبث اللطيف كثهره ٥٩,٤٥ نقطة وثانياً وجيه الني ٥٥,٣٠ وُدَانَا نَزَلِر ليوبي (٥,٥٥ ورابعاً فاروق نعتمي ٤٩.٥٥.

> القوس والنشاب لكورنر سبور

أقلم ثلني كورار سبور دورة في اللوس والتشاب فلك الاشائن والنشئات في اشراف الاتماد أكابتاني القوس والتشاب على ملاعب مؤسسة ومدرسة عار ألياس العديدة بمشاركة نوادي الانصار والعركيزي جونينا والتجمية والصفاء ومازلياس والغوز طرابلس، الى النادي

وأسفر الربي على منساقة ١/١ مِدراً عن (- باراس قاماند (المركزي) ۲۰۰/۲۰۷ آ – بحسّار عسوالي (الفسوز طراداس)

٣- ملمر غرفل (التصلر) (١٨//١٨) ١- هبة عيتاني (مار الياس) ٢٠٠/١٥٢ ٢- غلى عَـضَـانـــة (كــورنور سـبــور) تولى التحكيم زيك منصور وتوطيق شلمين وعلي المقطد وتألفت اللبنة الاستثنافية من

لحمد فتح قله والمطبي وليد شطعة

جمباز المدارس أسفرت بطولة لبنان المدرسية العلمة في الجمهار المسنة الدراسية 1990 – 1997،

اللي الليعث في غلمة معرسة الفرير الجهيزة بعضّاركة ١١٠ لعبين ولعبات بن ١٠ براسسة تربوية، عن أموز منتخب معارس المقامد بالمركز الأول للفرق في فشتي لذكور والالاث وهتأ للترتيب العلي – النكور، (– البقاعد ١٢٧,٢ نامال ۲- تيبرة ۱۲۰

٣- الفُرير المبيزة ٩٤,٦ - الاناث: ١- البقامد ١٥٦٨ نقطة. ٣٠٠ للأرير البريجة ١٦

#### ومهند الشيخ ديب ومحمود سعودي وعـمــار ياسين من ســوريا، وطرد محمود كرتيب (لبنلن) ومحمد بودقة بطولة لبنان في كرة السلة السلة الفرقُ المشارَّة الرجَالِ، فيلتقي في قاعة صلاب سلم التادي الرياضي الساعة ٦٠٣٠ الوردية – المركزي جونية، والساعة ٠٠٠، الحكمة – التضامن الروق. وكأن سجل مساء أمس في قاعة للنادي أمركزي جونيه فوز الكمرباء الزوق على التعاضد ٨١ – ٢١ (الشوط الاول ٤١ – ٣٧)؛ ومون لاسئل في اللِمُظَة الْقَاتِلَة على لتسرقيك ٨٢ – ٨٠ (قشـوط الاول ٤١ – قك المباراتين الدكام بيار عربيان وجوزف بعقليني وصهيل كصاب وسيرغي بولانوف

### مضرب مون لاسال اليوم السابع

في الينوم السناج من دورة نادي منون السَّالُ الْـهَ أَ لَكرة المضرب فـاز أجرهيم كحيل على سيرج دلكسيان ٦ – ١،٠٠ -٠٠ ومارك كسروكي على نينو صليبي ٦ ~ ٢٠٢ – ٢: وسيرديو سيردا على راجي غبريال ٦ - ١٠٠ - ٢، وفواز آغا على عيد الستار بلظي ٧ – ٥، ٢ – ٢، ٦ – ٣، ومارك معيكي على تبيل بدوي نهار ٢ – ٥ ۱ – ۵، وصعید کرم علی جاتی تازین ۲ – ٤، ٢ - ٢، وكريم دُوري على كلي يونغ ٢ -۲، ۲ – ۲، وفاری بعروسیان علی شریف

سابا ۲ - ۲،۲ - ۲، وأميل تشيكافي على بلال رواس ۲ – ۲،۲ – گ. وهنا برنامج مباريات اليهم الثلثاء للساعـة ٢٠٠٠ ناهيـة أبو خليل حنا ~ جويل جبرا، السلعة ٠٠ ،٤ سوزان السيد ~ ياسمين موا، الساعة ٥٫٠٠ ريموند ليوب – أُمثَلُ أَبْرَهِيْمٍ؛ الساعة ١٠٠٠ أَفْيا الزَّيْرِ – كارن بتأمري الساعة ٦,٢٠ كفاح فزيدة

### اتداد كرة السلة

دعا الاتعاد اللبنائي لكرة الصلة الى حضور مؤتمر مستعلقي ظمر الشميمن ٧ افار في مطعم مسهنا في طهيسة، لأعسلان آذ الاستعمادات والتحضيرات المتعاقة باستضافة ثبتكن بطولة لانولدي العربية العاشرة للرجال وقسادسة للسيدات التي ينظمها الاتطد بين آا الآثرو19 مند

### اتحاد التايكواندو

عُم الاتحاد اللبتائي للتايكواندو ان ميثته الادارية قررت العقو العلم عن كل مخالفات التولدي التصاوية حُسن تاريَّخَهُ "على ان تسقط منحة للعفو العلم عنها اتا استمرت في ارتكاب هذه المضالفات او مساودت رتكاب متلما بعد النظة منا القرار". وتكرت التوادي الإنطلاية بوجوب د كشوف اللعين عبر لجان البناطق التلبعة لما واعادتها قبل 70 أنار بعد تدرير جميع

الاعبين من تواقيمهم السابقة لتاريخ وقررت الادعاه فضفايا على السيد طوئي ذوري رئيس اللجة الاوليية اللبنانية بتممة تدريف وتزوير واستعمال مزور أمام الاتداد الم التي التيكولادو وأن تسمياب سلطة والتعدف في استعمال الدل واساتناس).

#### نوادي قضاء جبيل

نعا نادي عمشيت رؤساء النوادي في قضاه جبيل أو متدويهما أأى حضور لجتماع يعقد في مقرّه، الثَّلْمَة مساء الدّميس ٧ قار، البحث في الشؤون الرياضية والتنظيمية فات الامتيام المشارات واعتبر منا الجاماع استكمالاً الأفكار والطروحات التي تبوعات في القاعات سابقة وتأكيماً لبنا الشمول وتوسيع خامدة التشاور. وذكر أن البوضوع قلاي يستأثر بالامتمام هو "كتوقيع الابدي النبي الكرة الطائرة .

#### نادى انترانيك

تررت اللجنة الاعارمة في جمعية شبا لترقيك بيقاف كعبة غريق قسيدات اكرة ألملة سالين تشوكاريان حتى اشعار آذر، "لاسبك تتعلق بمبوء تجرفاتما ومسلكها الرفاعي في الولة الخيزة".

تادي ابناء غلبون سا الدي أبناء غلبون أعداء ألنادي وبتعريد في عشقه السنوي السامر تكريما الاعبيب مساء الجمعة 17 أذار في مطعم 🕏 هــــسـرح بيـــروت، عين المريسة (ت: ۲٤۲۹۸۸):

"زارىشت مار كانا" اريبون جبارة (من

مسرح المدينة، كليمنمو

– "كالينول"، مسرحية البير كانو في

🗣 مسرح قصر البيكانيللي،

- أنادر مش فسادر" لمروان نبسار:

🖣 مسرح اوديون، الطلباس

- "دو ري مي"، مسرحية للصفار،

أستدريالا"، مسرحية للصفار، اعداد

تأليف جَرْبِلُ زَرْدٍ، انْرَاحُ مِيسُالُ جَبِرٍ. 8 مسرح قاعة مار الياس،

ميام ابو شكيد، اخراج برونو جعارة. • مسرح جانبارك، الحمراء

– "عريس السيبورة"، تعثيل خضر

🗣 المركز الثقافي الروسي،

"لونو بلا لون"، مسرح دمى الصغار،

بَارَ مَلْكَةً شَرِطاًجٍ - رَسَالَة

علاء الدين ، آخراج عمر ميثاتي. • مسرح ايفوار، سن الفيل:

اعداد طارق شومان، اخراج كريم دكروب. -- ايضاً، "لمفتاح"، لرفيق علي احمد.

🗣 ايبسروف دارتيسست، حي

🗢 اليس مغينية، بولفار

كَرِيستوفّ بوناكورسي (حتى ١٦ انظر).

غاليري مراياً، سامي الطح:
 حسام خاطوم (حتى ١٦ انظر).

4 الوان، مربا - كسليك: عيسي طوم (حتى ١٢ انار).

البرنامجان الاول والثاني

۲۰۳۰ الاخبار بالعربية، ۱۰۰۰ وين اراوند نا ووراد، ۸۰۳۰ اخبار فرانس ۲۶ ۸.۲۰ إي ستريت، ۹.۲۰ اخبار أي تي

ان، ٩.٤٥ غريث مومنتس، ١٠.٠٠ حنين في الليل، ١١,٠٠ الصحة والحياة، ١٠,٠٠

ايام العناب، ٢٠٠٠ اضيار سي ان ان، ٢٠٢٠ الخبار بالفرنسية، ٢٠٠٠ توايلايت زون، ٢٠٢٠ شمريط وثلاقي، ٢٠٤٠ اي

﴿ غَالِيرِي جَانِين ربيز: ﴿ فَلَتْحَ الْعَدْرِسُ (حَتَى ١٥ لَنْلُر)، ﴿ فَلَتْحَ الْعَدْرِسُ (حَتَى ١٥ لَنْلُر)،

🕸 غَالِيـري ٥٠ × ٧٠ أَخْـر

– غَلَّدَة مَاغِيَةً (حَتَى ٢ افْلَر).

شارل حلو، سن الفيل:

شارع الممراء، ابو طالب:

- عَمَلَد عيسى (حتى الأر).

(I': 3\T\7FF(YT):

لخراج للسوري جماد سعد.

لخراج برونو جعارة.

(ت: ۸۷۲۲٤):

ات: ۲۹۶۹۲۲):

الزمان"، أعبد التليم كركلاً.

فردانِ (تَ. ٢٠٩٨٨٩).

الصراء (ت: ۷۸ - ۲٤٠):

رحات فجر أسى الكتين السيعة أولفا ساروفيم أرملة الشلمر اليكس الوشبكة، عن ستة

وكولكا مي التي لنذ فو شبكة حروف لسمها وقلبها للى "عَلُوا"، وعَلَاها في شعره سنين طويلة قبل أن يمدر قصة ديمها "ظاوا" في مطولة شعرية علم 1920 عن "دار البكشوف". ولنت في زوق مكايل علم ١٩٠٠، وتعرفت ألى أبن بلنتما الزوق الشاعر الناشيء الياس بيشبكة علم ١٩٢٠ (ولد علم ١٩٠٢) فلعت بينمنا قصة حب تلتها خطبة رسبية علم ١٩٢٢ أتسع سنوات قبل أن يتزوجماً علم ١٩٢١.

وفي منكرات أبو شبكة ("نراسات وذكريات" – "نفر المكشوف" – طبعة اولى 198۸) رسلال عديدة ولكر لغلواء فير مرة روى فيما أحداثا ووقائع عن حياتهما معا. وبعد غياب الشاعر علم ١٩٤٧ ظلت ومينة مع تقره ولكرياته واشيلاك وكان اخر ظمور لها قبل ذمسة اساوع حين دعا "لمركز الثقافي البلدي" في زوق مكليل يوم نكرى الشاعر في ١٧ كقون الثاني، الى زيارة بيت زوجها الشاعر الياس أو شبكة الذي يتأمل كي يمير متمقاً على اسمه. يعتقل بالمالة على نفسوا الساعة الثالثة من بعد عُمر اليوم الثلثاء ٥ اللر الجاري في كنيسة سيدة المعونات – زوق مكليل وتوارى في العنفن البستعار الذي حوى قبل ٤٩ سنة جثمان زوجما الشاعر الياس أبو شيكة

تصير زوجة منا "سجون".

– نعم يا استاذ الي*لس*؟

تسميما غلواء

رحم اللم.. لعنة الت منه

من ۱۹۲۲ الی ۱۹۳۱ خطیبته،

وِفِي ٢٠ ئيـسـأن ١٩٣١ اسـتـدعى

والاشبينة. تفضل. واسرع شوي لاتو

بدي أخلص مالمقال الليُّ بلشتُّ فيهُ

ومكذا كان. والستعجل" الذوري

على ان "ورماً ليفياً" حبيثا كا:

يوم تطقنا حـولمــا في الســابع والعشرين من كانون الثاني الملضيّ، ومي تزور بيت الياس ابو شبكة على كُرنُسي مُتَحَرِك، كَلَّتَ نامِعة وهي تَعْصُ بسنواتها الست والتسعين، منه أول مرة انظل هذا البيت منذ

ني (

مع انها، حتى في تلك الإيام، لم تكن تندفل البيت كثيرا، فهي عاشت دياتها الزوجية في بيت اهلها، وكان زوجُها الشاعر "يزورها" مثلك، يسمر ويكتب او يمضي "صبحيات" الحاد، تكركر نارجياته حول قلمه الذي يدبج المقسالات على الطاولة الستديرة قبل ان ينهضٌ واقفًا المفادرة تسبقه عصأه السوداء يطرق ه بما ألارض أزنيانا في العنفوان، ترافقه كتخاه تعلوان وتمبطان على طرقات الزوق في حركة مُستُمرةً.

في يفأع العمر كان، مين تعرف للبماً. كلقت تكبره بثلاث. وما مع العمر بينهما، طلاما كلتت مي حب الاول. هام بها شابا طائعا على الحياق تعرف اليما عام ١٩٢٠ وكان في السابعة عشرة (هو من مواليد ١٩٠٠ وي ١٩٠٠). بدأت قــصــة العب وي . قُمص ورو*ایات کان* یسدیما الر كي اقرأها، ويكون وضع خطوطا حمرًا تحت اسطر الغرام الواردة فيحاء مما كان يود أن يقوله أي ولا يمكنه أن يقول"، كما قالت لي في حديث معها قبل ربع قرن ("النمار" - صفحتها

التقافية - ٦ شباط (١٩٧١). على أن قبصة الدب الصافي بين شاب من الزوق وصبيـة من الزَّوْقَ، تطورت ألى "عَلَاقَة رسمية" حين تقدم البما البلس وخطبها من ذويها علم ١٩٢٢. ومند خلك الحين صار الشاعر يدكى عنَ "خطيتي اولغاً" في مجالسه النَّخَاصَة وَلَلْعَامِة، وَفِي مُقَالِتِه وَذَكريِاتِه التي ينشرها في الصّحف والمجلات. وَاذًا كَأَن منَّ طبيعة الفَّطية لن تبتد اشمرا او بضعا من سنوات ضَّئيلة فانها مع الياس ابو شبكة، امتدت ألى

تسع سنوات كاملة، امضاما اليلس ابو شَبْكة بِتَحدث عن اولغاً ويكتبُّ عن اولغا، بعدما "قلب" احرف اسمها مِن ''لُولفا'' لَلَى ''غلواء''، وبات معروفا ''- فترتکد – بـ 'شاعر غلواء''. واخذ ينظم قصيدته الطويلة "غاواه"، وينشر مقاطع منها تباعا قي المعرض والمكسوف وأصوت

التصرارً"، أَسْرَاجِت على الصنَّة الناسُ قبل ان تصدر بین دفتین۔ وكان يعلل خطيبته شهرا بعد شمّر، وعنرا يعد عنر، وهي.صابرة تنتظر ولا تياس، تراسله ويراسلها من فيطرون، من حراجل، من ميرويا،

٠. --

The state of the s

عَلُوا أَو أُولُغًا فَي 17 كَـاتُونَ التَّبْتَى 1991 على منحل بيت زوجها الشاعر الباس ابو شبكة في زوق مكايل.

اللي تنفع قليلا أشفل كثير، كتابات الى بيروث والقامرة، مقالات مقالات مقالات، وفي اخر الشمر لا يبقى في جيبه الا قُصَّامات ورق عليما مطالع القُصلاد ومخططات المُقَالات، وجميعها لا تَفَى أُولُغُا حَقُوقُها كَخَطْيِةً تُحَلِّم أَن وقطفت نتيجة صبرها بعد تسع وأم يعد راضيبا عنما عندما نضجت مُومِيَّتُهُ الْشَعْرِيةَ. وقد يكون أرضى

ضميره العاشق كنلك، فأتلف أساتا من ألحب الملتهب لم تعد تمثله وهو يعيش حب ليلي العاصف التخير. وما مو تقسه يحسم الأمر في في عند محورها علم ١٩٤٥، بِقُـولُه: "كُــتبت غُلُوا بينُ ١٩٢٦ و١٩٢١، وليس فيما من حياة المؤلف في مطلع شـــبـــابه الا شطر هَنْيل. فَهِي في مجموعها من صنيع للخيِّسَال لا مِّن منبع الواقع. وعبثــاً يحاول القارئ، ولو طال الزَّمَنُ وعُهما يطل، ان يجد في "غلواء" مستندا

حياة. هي قصيمة لا تاريخ... الباس ايوشبكة تشرين الثاني ٩٤٥٥. الصامتة الدامعة حد فراشه الابيض في

على ينبها فستح روهسه على الحب، وعلى يديها اسلم روحه واشيلاه ونكرياتها معه تستقبل الصحافيين والباحثين والانجاء تحدثهم عنه وتتذكر ماضيها المفاير مع شاعر مجنون خطبها تسع سنوات، وتزوجها ست عـشـرة، وهـتى في زمن الزواج

وصول خطيها في لخر التهار. قبل اسابع خمسة بالضبط، في السابع والعشرين من كاتون الثاتي الماضي، كنا نحتفل مع "المركز الثقافي البلدي في زق مكايل بزيارة بيت اليساسُ ابو شُبكة الذي يسَاهُل كي بخلت اولفاء على كرسيما المتحرك، فيادرتني فور دخولها واتا انحنى ابوس حبینها، 'صار لی یا هنری تسعه واربعين سنة ما فت ع هالبيت. وبنو نماداً بدى منيه". وكاتت بذلك تقصد المحلبي نهاد نوفل ركيس بلدية زوق مكايل الذي بفيضله وبفيضل اناته

سيتمول بيت ابو شبكة ألى متحف وكانت تلك، اذر مرة تذرج فيها غلواء من سـريرها الذي تلازمـه منذ وقت طویل.

قصيدة اجمل منها مطلعا وها هو المطلع أتكسر صباح لمس، وسأفرت غلواء تلاقيه بعد نمف قرن ِ من سنوات لم تمعلما حتى تحتفل معنا في مطلع المقبل بالذكرى الخمسين لغباب شاعرها الذي قالء

وفي غُيلب عُلواله صَباّح اس، تُنطوي الصفحة الدخيرة من حكاية حب غريب

اجمل ما فيها قما تليق بغرابة

الشعراء.

للسوري الشاب، الآني ألَّى خَصَبةً مسسرح المعينة بعشرضه الأفساذ "ڪلايـفُـولا" (قابـر ڪامـو ١٩٣٨)، نشحن مشاهديه بكل الزخم اللازم لَيجدوا قافسهم، لا اعام منصة، بل في متنها، كأن ما يدور على الذشبة ليس ئعبة مسرحية، بل حياة حقيقية، يتفجر فيها خزان الشموات، ويثور بركنان النزوات الفردية حتى تكأد يدمر كل ما حوله، في سياق درامي متعدد أأبنى والمشاهدة متصاعد دوما آلى دروة ما، ويسعفه في تمعيد عرضه المشحون بالقسوة والتؤتر والارهاف والشساعسرية، والمختسرين لايشاءات تعبيرية هائلة قواسما ألممثلون بلجسسادهم التي تحيها وتتنفس، يسعيف في مُـْثل هذا التمعيد، المناخ الطقسي الذي اعتمده فى صَيَاعُةً فَضَلَاهُ المسرّحي وفّي رسم روَّاه الْاحْراجِية، لأن الموسيقيِّ الحيةُ

التعبير التسلقي في تنازعه بين البيول والامواء والشــمـوات المتــضـادة التي ُعتملٌ في وجنانه، وفي مرجل اعماقه، شخُصية "كَالَيْغُولا" في العرضُّ، ممراً يشق الصالة الى نصغين وصولا الى أأنضة، فاته بتلك يشرك جمهوره مبلشرة في "اللُّعبة"، وقلت في الحيَّاةُ، التي تدور امامه وخلفه وعلى جانبيه، وفي المسر نوع من سيدر المسرح وسطوته وسطوعه، وتغرفه علَّى السينما، التي مهما امتلكت من مؤثرات ولمكأنات تكنولوجية هائلة أن تَفْلَح في جعل اللَّمَاتُ الْأَنساني

والانفاس الحارة قريبة الى هذاء ولنَّ تبث رائحة الجسد في روعة لدائه في بدأية، ومئذ اللحظة الاولى لرفع السُتَارَة (الوهمية) بِدِخْلِنَا سُعَد فيّ المناخ الطقسي، أذ يخرج الممثلون منّ خلفٌ كواليسُّهم، على خلفيـّة منَّ أضائة آلشموع ومعس ألموسيدقى المتصاعدة في أوتارها وفي أيقاع لتماء وممممة أأمثلين لتفسمم ومم يعبرون العمر الذي يقسم الصالة شَطْرِيْنَ، عائدين الى الْكولايس لتبدأ سيرة "كالبغولا"، ناك القيمر الرومــاني (۱۲ – ٤١ م) الذي حكم

وعشات يعده فع سنة، بين اتاره لمبراطورية مترامية بمزاج اس وقلق خرافى، دفعاه اثر موت اخته وخلياته الى البحث عن المستحيل، عن القمر، عن السلطة البطلقة، والطود البعيد المتالء بقيت "زوجتُه" لَا في بيته بَل في رَيْتُ اهلماء تنتظره كـما تنتظر العَطيبـة

اخْرَاجِيَّةَ فَيِهَا لِآثِرِ بِٱلْغُ مِنْ "مُسْرَح القسوة" الذي تعززه مناء الطقسية للمتقشفة، لأ الطقسية الاحتفالية البائخة المتبهرجة، فأدوات العرضّ، الَّى الاضَـَاعَةُ الْتَي تلعبُ دورا بُلَمْرًا وحاسما في صياعَة السينوغرافيا، هي ـشــاعلٌ وشــمــوع، والمزج بين الإضافتين، لضاءة "للسيونات" الآلية واضاءة ألشموع والمشاعل، مرزج موفق، على خلفية سودا واتمة تتيح لمكان للتحرك وأسعاء لتن كاتت لدوات العرض متقشفة

المائلة كما يسميها اريك فروم،

كفيلة بخراب ما بعده خراب، وهذه

التدميرية الَّتي نرى نمونجها في طَفَاة

كـتـر عَـرفُهم التـاريخ والمُلفـر، وسيعرفهم الستقبل، تَـْفوق اضعافا

السائية، لان هذه تكتفي بعذاب،

والاحرى تعنيب ضميتها وتتلذذ ببقاء

المُحية معنبة مدمرة، فيما الاولى، اي

التعميرية، لا تجد انتها وراعتها

النفسية الا بلبلدة ضبيتها، وبقتلها،

في "كاليغولا" ندن حيال نموذج

تدميري بامتياز، جسده جماد سعد

يبراعة ولتقان وخفة، اذ لعب الدور

بكل ما فيه من ملابسات وتناقضات،

بكل ما فيه من بطش وقسوة، وبكل

ما فيه ايضًا من أتكسار ودمار داخلي، اذ ان "كاليفولا" في دلخله الشموات،

مرة يضحك ويقمقه على جثث

ضحطياه، ومرة يبكي ويندب حظه

العباثر، لانه يعسرف في قسرارته ان

السلطة الكليـة غيـر مَمكنة وغـيـر

سسب سبيت سير معتد وعير متدققة مهما بلغ البطش وتعادى، ولانه يعيش في عاظه تعزق الضياع بين شهواته المتعددة المتناقضة.

وينظر ألدم يسيل

وبسيرة، فأن "الُداة" الفُعليَّة هنا، هي ألمستثلون اتفسهم، ضالبناء الدرامي لننصة سعد يرتكز اولا على مؤلاء مُلَدُ أَضِع كُلَّمـةُ "أَدَاةً" بين مـزدودِين لدى الأسارتي الى المستثلين، فسأتني استُخدمها مُجَّارًا لَا واقعا، فَٱلْمِمثل ف حُشبة جهاد سعد، أيس اناة ابدا، ولّا حتى وسيلة، أنه غايمًا، بل غاية نبيلة ليضًا، لا في خدمة العرض البسردي فحسب، بُل لُجِل المنف الانساز الاسمى، في تعرية النزعة الفرنية الديكت لتورية، وكـشف زيف الوهم السلطوي الفادع بأن المستحيل ممكن، وكيف أن هذه "التعميرية"

مجاح امس، اطفأت اولفا ساروفيم عينيها الى الابد، تاركة لنا "غلواء" المكاية و"غلواء" الكتاب، ومطلعا لأبو شبكة استمل به قصة حبه الاولُ

غلواء، ما احلى اسمها المعطاراا صبية تغبطما العذارى لا يستطيع شاعر أنّ يبدعًا

"وحق هوى غلوا لحسك في دمي واقسم ما في غلو حب مدمر جرت في نمي وحياً وتُدِرينَ في نمي ولكن لون قدب قد يتغير ً. واوجع ما يوجعنا، ان نواريها عصر هذاً لَيْبُومِ لَلَى جَـوَارِهُ فَيَ مــدَفَنُ مستعاره ضمنه هو قبل 24 سنة في انتظار أن يكون له مدفن يليق به لكن عـزاحًا أنه بلق فـينًا، ومـعنا،



حبيبته ليلي: "علىّ بعد اليوم الفزل بسولها. من أجلها الحرقت نصف أبيأت على ان في هذا بعض التجني على الدقيقة. فالشاعر الدقيقة. الشعرية أبياتًا كتبهاً في مستَهل عباه وبُشرها في مطلع حيثته الصحافية، لُمْرَافَقَةً لَلْعَرِضَ، وَلَمْرَكَةً الْمَمْثَلِينَ وَلَفْعَالَاتُهُمُ الْلِكْفَةُ اتَّصَى مَا يَمْكُنُ مِن

> السَّنادُ اليَّاسُ خوري الضيعة الي البيت، وكان بدأ يُكتب مـقـالا لـ المعرض"، وصل النوري: – بننا تتجوز يا يونا، ميدى اولغا عاضرة، والشمود حاضرين، الشبين لَّطْنَ او مُوَّضُوعا لُّجِتَهِلَا. فِمِي حياة مسراسم الزواج في مسالون بيتُ الشاعر. وما اتصرف النوري من البيت جعاعة لا حياة فرد. هي الديلة وليست

> مهتئا "العريسين السمينين" حتى علات اولفاً الى بيت لملهاً، وعلا "الستاذ الياس" ينصرف الى كتابة على ان هذا الأمر لمَّ يفسد علاقته بغلواله التي فتح عينيه على حبها، تعد الشمر، كانت فرحة اولغا كبيرة الفرنسي صباح الاثنين ٢٧ ڪاتون بحملمه وكنان فرح الشاعر كبيرا الثاني ٤٩٤٢، وهُو يتمتَّمُ في غيبوبته الاخيّرة: "عصفور صغير؛ طار، طار، – اذا اجها بنت یا اولفه، بدنا وهبط ما الذي يستطيعه عصفور مغيرا" كأن يغمض عينيه على غلوائه

يئتظر اولغا في رحمها، اضطرت بسببه أن تجهض مولودا نكرا في شهره السلاس وأن يتم استكصال رهمما معه، وكلنت خيبة للشاعر ظَّهرت في قمينته الشميرة "الطرح" (اخر قصائد "اللهي الفردوس"): في خلوعي باتت وفي أعراقي

جلت في سُّحنة للمسوخ فلم حطمت علما نما على احداقي؟ ألأني بذلت حي ولم اطعمك منه سوى الفتات البلقي ان في الله صورة الظَّقِّ لكن اين في الخلق صوّرة الخلاق؟ ولنكسرت حيأة الشاعر على الخيبة، لكنما لم أتكسر على غلواء. علم ۱۹٤٥، وبعد عشرين علما من تَسَرُ "عَلُوا" مُسَقَّنَاطِعِ فَي المَجَلِّاتُ والصّحف، أصدرها الشآمر في كتلب، وفوجي اصدقاؤه ومتابعوه بأن ليبات

لْكَتَّـابُ لِقَلْ بِكُثِّيرِ مِنْ القَّـصَـادُد المنشورة في الصحافة. وعن فواد حبيش أن الشاعر لمرق نصف ليبات "عُلُوا؟" أرضاء لحب العاصف الذي كاتت اميرته "ليلي" عروس "ننة تتوالى: تسديد نفقات البيت، البرايد 💎 حبيش جوابا عن سؤاله مامحا الى



للحصول على نسختك من كاتالي م مُرَّكُم لأرُّه الرُّر أوف لنذن، قم بزيارتنا أو السال يُكُمُّ عَاتَهُمْ ا

# أطرفكس وترف المد 1/11 . من السامة 1 - 1 بعد النام

ج | ث | ت | ب | ت | ث 百多多世中多多百世 रं है के विव्वत्तं दं

ن اھ

10

م ن هـ و ي

4 ē

ا و

9

د للباء المشار اليه الاحرف البجدية <u>بالتيسليل</u> قصروف في كل

वं है है है है है

نا ل ص هـ س ز س ش س ش و ش ر ذ د ص ش س ز ر ق ف ض ط ظ ع غ ف ك ك 수 년 년 년 현 4 년 년

اعداد: جورج الاسمر

م ح 1 د د د ا ا ت ا د ع ١ ا و ــــــــت – ا ل ا ن س ح ا ب م ل ان – اي – تقيم محادثات – واي - يلتقــايشن -J | 1 \_رهون -,, نا بالانفلق -- على -جومر - عملية -و ا مان اللف ام اع اد ات ا السلام ~ الذي -ال هـ مسو – فسي ٠ ا ا ا ي و ه اي ش ي رأيما - التزلَّم œ سرائيل ل م ر ي ع و هـ ر ق الانسطيد ا ا ر س ا ان

تبقى أك لدرف عدة تؤلف بالتوالّي كلمة السر. ا~ بحرح – سريع، آ~ تعويثة – التعريف، آ~ استهادها، گ-- التعريف ا- السميممد - التخييه - هد عزداد 0- ماد التخييه - هد عزداد 0- ماد التخييه - هد عزداد 0- ماد التخيية - سرفان منشجمان - قبيح . ٨- مؤجل - التحديد 0- التحديد 1- التحديد

عوبية (- نوالة. ٢- خط - مسرات جمعته ~ احترم. ٤-فسحة يتسعه - دال - عاقم المحد - قطن، 1- وتتكلم بشيب معقول لعرض - ينظر، ۲- لول الشخاب 6- المنادي - مرض، إنتيا

# "كاليغولا" القادم به جهاد سعد لا يضيع شيء من سطوته



السلطة، الحب، الحسرية، الموت،

الخلود، ولاته عــارف أن البوت أتُ لا ريب فيه، لكن شهوة الخلود تمكنت منه الى حـد ان جـعاتــه يصــرخ وهو يقض على ليدى اتباعه "لا زلتٌ حياً". وُجمالًا سُعَدُ اجَّاد واكثر، في تقديم أكاليغولا بكل حالاته وابعاده، وبنا مجنونا حقيقيا بمسك تماما بزمام الدنس في عالم "كاليفولا"، شموة

محورية، وهو جنس فتلك مدمر، ومرة لخرى نحن أمام الثَّالوث ناته: الجنس الدين، الموت. فما سُعي "كالبغولا" للى الذاود الا سعي للى التمثل بالألمة ومصاولة بلوغ مصافحاء والايصاء للجنسي في عرّض جملد سعدً، فَرعة ستحمة لأعطاء آفة المسد محلها، ولتغجير الطاقات الكامنة في الاجساد الانتوية والذكورية، ولا فرق كبيرا بين الاثنين في عالم "كاليفولا"، لذ برغم شح التضُّور الانْتُوي في الْعرض، (أمرأة ولُحدة هي خليلته التي تخضي خُنقًا بين يديه في ولحدة من نوباتُ جنونه وشمواته، وامرأتان لذريات في الكورس) فيان الانكبوية سيمية منّ سمات منصة سعد الاخراجية. حيثً لأجساد الممثلين الذكور، أن تؤدي المعنى ذاتم، ذلك أنه ألبسهم نوعاً من البوارب النسائية، فتماهى المعنى والببنى في لغة الجسد الحاضرة يقوة في العرض واللبنة الاساسية في بنائه

مَا يَقَالَ في ادا سعد البارع من للخل ومن خــارج، يقــال ايـضــاً في ممثليه النين اعطوا بكثافة وبقوة تعبيرية وكاثت اجسادهم مثابة مشاعل ۗ أخرى، نضي عتمة الخشبة، كما تضي عتمة النفس، وتقيم زيدا من ضوءً يتصل بالمتفرج الجالس في

نظرتهم آلى ألجمهور وتغدو نوعا من الاشمئزاز والاحتقار، ويقفلون عائدين وهم يديرون الناس ظمورهم، حتى لا اقول قفاهم، كأن جماد سعد بهذه الدركة الختامية أراد ان يقول أن ما ينيغه ويصريه ليس بعيننا الى هذا العد، وليس خارج جدران الصالة، له هنا، فينا وبيننا، وفيما يدل سعد الى

زاهي وهبي (4) "كاليمُولا" لجهاد سعد، الجائزة الاولى الاخراج في مهرجان قرطاج – تونس، على خشبة مسرح المدينة (كليمنصو)، حتى الرابع عشر من أنار، يوميا (ما عدا الاتنين)

رأسه ريشة ينه ويتنسس.

العسالة، دائنا كل من في داخله

"كاليفولا" واو صغيرا، يرفع من على

يَقَالَ الْكثير في عرض جملد سعد:

ولهم ما فيه أنه يُعرى النزعة الفردية الى التسلط، فأن "كاليقولا" يتحول

في أحد المشاهد الي وثن يدور حوله

الْتُبَاعُ في ما يشبه رقص الدراويش،

وفي أعظأت نخيله انه منبح كنسي

والبُوقَة (الثباع ايضا) مرَّتلة منَّ

حوله، ومع مؤلاء الاتباع النين بكتلون

قيصرهم بعد مشقة، نرى نماذج

انسانیة متعددة، ونری ان مشقتهم

تلجمة لا عن صعوبة تقنية في الخلاص

مند، بل عن صعوبة نفسيةً اللا جاز

القول، فكل واحد فيهم يرى جانبا

يحبه في "كاليفول"، وكل وأحد فيهم

يرى "كَالْيفولا" فاعلا ما يتمنى هو ان

يفعله ويعجز، ولذا لا يقتلونه الا بعد

منشقية وطول نزاع بلغلي، باخل

فواتهم العطمة تعتأنيار الطاغيية

الذي يصاول أن يجعل من العالم

صورة لدماره الداخلي، متوهما ان سلطة القتل، وسلطة المال، وسلطة

الدكم، تقسيح له الصحول على

مع جماد سعد، ندن حيال مسرح

يكشف الزيف والخداع، ويعري سلطة

الفرد المطلقة، ويدين الاتباع على ما

تضمره دواخلهم الضعيفة، ويحض

على التحرر والدرية، ويختم عرضه

بمشهد معبر، أذ يتقدم الممثلون صفا

ولمدا نحو المتضرجين وهم ينظرون اليـهم بأعين تقدح نارا كـانهم على

اهبة الانقضاض، وفجاة، تتبدل

المستحيل، وميمات

### مرغریت دوراس سیرة ملأی كتابة وسيناريوات في حياة

الانتية الفرنسية مرغريت دوراس التي توفيت يوم الأحد في بأريس عن (٨ عـامـا، وجه بارز في الانب الفُرنسي ولما شُمرتماً التي راحث واسعة بعد روايتما "العشيق" التي حصات على جائزة غونكور عام ١٩٨٤ وحققت مېپعات. وقــبل هذه الدِّــالأزة الفت امدة أربعين سنة روايلت ومسرحيات

وكتبت سيناريوات افلام مرت دوراس بأزمة صحية خطرة فَى ١٩٨٨ وُ٩٨٩ عندما غُرقت فَى غيَّبوبة لتسعة اشمر. وعام ١٩٩٠ عَنَائِتَ الى الكتَسَابَةُ فَسَأَلُفُتَ رواية الشمُّالية ويان أندريا شَّتَالِنْرُ

و"الكتابة" و"العالم الخارجي". ولدت في نيسسان ١٩١٤ خ جيائيه قرب سايفون واسممآ الْمُقَيِّقَى مُرغَريتُ دُونُلُديُّو. تُوفَى والنما وفي في الرابعة من عمرها وامضت شبايها في المند الصبنية. تركت فترة شيابها بصمات على اعمال لما مثل رواية "تأتب القنصل (١٩٦٥) وفيام أنشودة الهند" (ُ١٩٢٥) ورواية "العـشـــيق" التي لخرجها للسينما جان – جاك أتو. مُلَاث أَلَى باريُّس في الشَّامِيَّة

عشرة من العمر والتحقت عام 1970 وطَّيفة في قَسم الاغنية في وزارة المستعمرات وانضمت لفترة قُصُرِّرة الى العزبُ الشَّيوعي. وكانت لول رواية لما "السفماء" ١٩٤٢ تلتما رواية "الدياة المادخة" ثم "بدار جَـُبلُ طارق" (١٩٥٢) و حاجز على المصيط المادئ"

(190.) وتعسد دوراس رائدة الرواية الحُدِيثَة، ولما زُمَهُ عَصْرِين رواية وكتبت أيضا مسرحيات مثل "أيام كلملة في الاشجار" (١٩٦٨) متلتما ملايين رينو المثلة المفضلة نجما. وكتبت أيضا مسردية السفينة

نَلْتُ وُ الْعَشْيَقَةَ الْأَنْكَلِّيْزِيَةً ۗ وَ خَلْيَحَ سَافَانًا . ومنذ ۱۹۵۹ کتبت سیناریوات كثيرة للسينما من ضمنها لروايات إما مثل ميروسيما حبيبتي (1909) من اشّهر افلام المفرّج الان رينه و غياب طويل" (1971) لذراج هنري كولبي الذي حصل على

رأيها. لكن السينما اصبحت لما

شيئا فشيئا شكلا من اشكال

التعبير. والأفلام التي كتبت لما

سيناريوات او اذرجتما كانت تنقل

المشآمد الى عالم شعري تتخلله

ويرغم تأكيدها ان الفيلم "ظاهرة

ثَلَوْيِةً" والما "تعمل للسينما لشفل

جنينة تماما وفرينة والبعض لا

آخـر فـيلم لهـا هو "الاطفــال"

(19۸۵) وهو فكامي غـــريب ومنشائم يروي قصة طفل ناضج

قبل الاوان وكأن يرفض الذهاب الى

ولُم تشـــارك دوراس في وضع سيناريو فيلم "لاعشيق" المقتبس

من روآيِتما والذي اخرَجه جان -

جَـاكُ أَنُو للسِّينَمُـا في ١٩٩٢ بل

أعلنت انما لم تتعرف روايتما في

منا الفيلم. وفي الوقّت نُفْسَه كتبتُ سبناريدِ لروايتها "عاشق المين

وكآلت صييقة عمر ألرئيس

الاشتراكي السأبق فرنسوا ميتران

وايضاً كَانت تكن مُـشاعـر ودُ

لَبْرَنيس الديفوليّ الصالي جُـلُك

وقد اعتنت اتها "مناضلة مسارية

ليست عضوا في حزب" وان "آليمين مو البسميم". ولطالما ابنت بقوة

ميتران لذ شاركت في لجنة المساندة

التي شكلما عندما رشح نفسه لفترة

رِئَاسِـةَ تُخْيِـةً فِي الْأَلَّاءَ وَعَنْدُمُـا

تُرك السلطّة في 1990 قـألت ان

'مُكتّه سيظل شَّاغرا ۗ وحزنت اشدّ

وعام 1990 قالت عن نفسـما

الما "حرة ويسارية" وأن "اليسار

يعرف أن لا مجتمع بلا طبقات أنه

بعرف ان د مستم به تبست الم لم يعدد يؤمن بأي شيء تنبط به ماركس :و وحد به أنه، في بصاطة، يؤمن بالتعليل الذي تركه .

الشمالية" لم تخرجه قط للسينما.

المقار قات.

المدرسة.

شير تك. ّ

العزن لوفاته.

الشبكة الرقم ١١٧٦٧

7 3 6 7 7 1

مُؤْثَرُةً مِن وَلَقَعْنَا ظَلِبَتْنِي تَرَصَدِ تَأْثَيْرِاتَ الدرب على الاطفال، مع الصغيرة ربم الدمد وليلى كرم ورفعت طربيه وآخرين). "أَمُر التَحدثُ فيه" (رَاْجِي برنامج السعفة النمبية في ممرجان كان 1971. واحرج في 1979 أول فيلم لما هو "لا مُـوزيِّكا" ثم "انْشـودةُ الهند" ١٩٧٤ وبعده "الشاحنة". وكأنت تعتقد بتفوق الكلمة على الصورة التي تحـد من الخـيـال في

سيفال ما فتق يولجه اللصوص والارهابيين تعتبد المؤترات، والاخراج لبون كورفي). 2 – مشيرا الشفب (راجع برنامج 🖷 بلانیت (ت: ۹۰۱۰۰۶):

Let .

🐥 اسیاس (ت: ۹۱۸۸۶۷):

وليامس، والاذراج ادو جونستون).

وبطولة ديبرا وينفر).

وسارة جيسيكا باركر).

والضيف روجر مور).

٢ – أنس بأريس (كومبنيا عاطفية

فكية لبيلي كريستال تألبقا وإخراجاء

آدولوریس کلیم ورن" (الجریعة القدیمة وعادقة الفوف والتوتر بین الم

المتهمة، كلتي بيتسي، والأبنة، جنيفر جيزون لي، التي تكتــوي بنار الشك، من الكاتب

أَصْدِيرٌ سَتَهِيْ فُنْ كُنِيْعُ، لَضَرَاجَ تَأْمِلُور

والمسلاقسات في شسريط مسرهف ونكي

الشخصيات وآلموارات، مع اسماء بارزة

ومعمة مثل ميا فارو، الطونيو بالديراس

٥ - "البطاردة" أمغامرة تشويق وعنف

مع جَــان كلوه فــان علم ومن لُخــراجــه،

🕭 استرال (ت: ۲٤٩٤٥٥):

"لِيلِي" (اليَّسَا مَيْلانُو في اجواه الشغف والغواية الشابة).

ألتمراء (ت: 327727):
 ألطارنة (رابع برنامج إسباس).

₹ إلدورانو (ت: ٣٤٢٧٢٣):

جومُلَتِي ۗ (راجع برنامج إسباس).

🗣 إليزيه (ت: ١٥٢٠٢٢):

🛎 لمباساد (ت: ۹۲۵۹۲۸):

زوج خلأن لزوجته حوليا روبرتس ألبلحثة

في لدارة لاس مالستسروم عن حل للازمـة

أحمة عادلة " (العارضة الدمعلة )

سيندي كراوفورد في احتبارها السينمائي الاول معلمية يطارمها الاشرار وليس غير

وليم بالدوين الشرطي للدفياع عنما، والتراح التدو سليسيا. ٢ - "مثيرا الشغب" (الثنائي الصلحك

ترنص هيل وباد سينسر في مضامرة

اغيير (ت: ۲۲۸۸۰۳):
 ۱ - آنس باريس (راجع برنامج

؟ - "چومانجى" (رلجع برنامج اسباس).

🙅 پرودواي (ت: ٣٤٥٢٩٤): "مثيرا الشفب" (راجع برنامج لبانساد).

🖷 بريزيدانس (ت: ٢١٠٩٦٢):

ا - "الشيخة" (فيأم المخرجة اللبنانية

ليلى عصاف التي استلمعت الواقع والمأسأة المقيقية للفتاة البقعة فتي تزعمت عصابة

سرقة من الطفال وسيبنت وشيقيت

ودأولوا تأميلها. لوحة أجتماعية وانسانية

اً – "أمر التحدث فيه" (دنيس كويد

'دولوريس كليبسورن' (راجع درنامح

ُ "ميلى رابسودي" (الزواج والدب

ا – "موت فجللي" (جان كلود فأن يلم يواجـه مخططات الاشـرار في مـغــامـرة تنشويق التي انجزها بينتر ميامز ذو مىيەر. ۲ – **العلا**كمان الصارسمان (كموميدييا فرنسية لهلن – ماري بواريه بع التنلاي سجم جيرار نيبارنيو وكريستيان

كلافييه ولكل منمما ملاكه او شيطانه في ومؤثرات). "عين نهبية" (معامرة جيمس بوند الجديدة مع العميل الجديد لا-بيرس بروسنان "في خدمة جائلتها" واعطله الخارقة و"دراتيقه" وتساقه، والاخراج هذه العرة امارتن كامبل). ره هرس معبی. ٤ – "حاصل لاذكاه" (آينشماين، وهو

والتر ماتو، يشمد قصة الدب بين أبنة شقيقتم مغ رايان، والبكليكي القاريف و - كلى وونغ فـــو شكرا لكل شيء (ويسلى سنايس وبالريك سبويزي وجنون روسي مسيس ومعرب مسويري وجون لبغيزامو، ثلاثة في الزي النسائي اخلق التورة الانسمةيمة والمساحكة في المجتمع الريف السلكن والبريء، والشريط من لخراج ميبان كيدرون لعله المواة في المقلم الاول).

🛎 سارولا (ت: ۲۵۰۰۹۷): "آنوم في العسل" (جديد عادل اماء للكوميدي مع شريكيه للمعمودين وهيد حامد الكتابة وشريف عرفة الاخراج).

🛎 فاندوم (ت: ۲۹۹۲ع٤): ١ – "ميساس رابسيوني" (رائع برنامج إسباس). ٢ – "المطاولة" (رلدع برمامج إسماس).

🗣 کسلیك (ت: ۹۱۲۵۰۳): ( - الملاكلن العارسان (رابع براسح ىلايت). ٢ – آتى وونع فــــو..." (رادع برنامج

--. ٢ - "فتي ني لِكِط البلك أرتر" (الفتي إين العبصر ورحع في الزمن الى عبصر الفرسان حيث المغارقات والمحك). 🗣 كوليزيه (ت: ۲۶۲۹۲۲): الشسبكة" (مسلقدرا دولوك يمدسو الكوممهوتر وجودها وتناصل في عصر الانترات العذيك لاستعادة الموية، والدراج

🗣 لا ساجيس (ت: ٢٠١٤٥٦): اساساد).

🗢 لاسيتيه (ت: ۲۲۲۰۰): روب. ٢ – 'سبعة (نريار تشويق قاتم ٣ - "قجة دوق قوة" (مغامرة سائية

سرير گلورود (راجع برنامج مارینیان (ت: ۱٤٥٢۸۷):
 آمة علالة (رابع برضح الباساد).

گونگورد (ت: ۲۵۴۲٤۷):
 موت ثجائي" (راجع برنامج بلانیت).

١ - كعسة سأدلة (رادع برنامج ا - أمر التحدث فيه" (راجع برنامج "سسرير الورود" (النب الناءم والمؤثر بين كريستيان سلابتر وماري ستيوارت ماسترسون لجمهور بهوى الأفلام العلطفية).

١ – "انتوم في العبسل" (رابع برنامج ولاعث ومبير الله مع برأد بيث ومورعان غريمان، انداح ديفيد فينشر).

€ مونتریال (ت: ۲۵۳۰۰۹):

النوم في العسيسل" (زائع برمامج

سارولا)۔

#### ستريت، ٥,٠٠ رحلة في افريتيا، ٥,٢٠ تيراهوكس، ٢,٠٠ الفتتشرز اوف بلاك تىالىون، ٦,٢٠ بولد اند بىوتىدول، ٧.٢٠ الأخبار بالعربية، ٨.٠٠ فُواصل، ٨.٣٠ العاصفة تمب مرتين، ٩.٢٠ مازل، ۱۱.۲۰ توب کوبس. 🗣 هذه البرامع مصدرها تلفزيون لبنان وهي قابلة التغيير.

🗣 الحمل (٢٦ أنثر – ٢٠ نيسان)، الوضع الحالي يشحنك ويعلاً كل افكارك، وقت في الحياة الثنائيـة يأتيك للمنان وُقَائِمَ، وَتَشعر بالتواطؤ قاناهم أَفْنَى يتم يَنك وبينَه، ونقَصد الشخص الأخر، وتقع ني حالة من المنه والسعادة الناعمة. ومل لجُمَّل من الأشياء الثاعمة واللقاء الذي يدمل

🕏 الثور (٢١ نيسان – ٢١ أيار) تأخذ التجور (١ بيسان - ١٠ بير)، دت وقتك للعمل، أو الظهور بالنعومة الناعمة لمام الشريك، وترى أن ما تخطه من خطوة نحوه يرده عليك مخطوتين وتنال منه الوانا من الطينة والعادمات الجديدة. ومكنأ تكون من الطينة والعادمات الجديدة. ومكنأ تكون المكافأة لك، الواعا من الردود والتحيات ومن القطائف التّي تزرّع في نَضْسك أشة

🗣 الجنوزة (۲۲ أيار – ۲۱ حنزيران). تمد الحل أما تريد، وأما تسغي أن يُكُون. ولمسألة في المكتب مزعجة وطيطة وننصل لل الرمى الذاتي الذِّي ينفُ شك ويزرعُ فيك شيخًا من الموس والانطلاق ندو الخدين، نحو الغير والمشاكل الانسانية. الإخدين، نحو الغير والمشاكل الانسانية. وتكون الزارع العسن والراعي الصالح. • السرطان (٢٦ حزيران – ٢٣ تمزز). تغيض منك الراء للعمل، للتحميل العلقلي في منزلك، وها انت رسيسام ومسهنتمر وكذلك تعمل جيدا لها ينعشك ويبدعك في

للطريق للصحيح، وتدعل على الوان الحياة والرقة، وتكون لك بمحاك التي تأتيك من الذارح وتنعكس عليك رعشات ناعدة. • الاسمد (١٤ تموز – ٢٣ أب). عندك اليام نتوال وتحمل معما علمات حب ولطَّالُف، وُتَعَعَ على ما يَفْيدك وينعشك ويضعك في النطاق التحديج، وتسترسل في برنامه على النظوع عن الأحوار، بل تسخر مَاتُمَا مَى مَا لَمِلُمُكُ وَمَا هُوَ عَلَيْكُ وَلَنَّب، وَلَا تَلَفِّ فِي مِسْمِدِ الْطَرِيقُ بِلِ تَكُمُّمَا لِيُ

● العنزاء (٢٤ أب - ٢٢ ليلول) لقاه ناعم في وحمك، وهو رعيشة لك وفطلاق، ويمكن أن يقونك الى مدة علاقة عاطفية. ويممن من يصوبت على بعد علاقة عنصفيته. ويكون الامر سريعة، ولن تشعر بالاعماف، وأنما تنطلق وتعزف لعلك على قبيشارك، وتسرع في لُعدُ الإيام اثني تغيدك وتعطيك الثقة.

يفيمك وينتك من حال الى حال، ألى نوع مى الثقة أعالية والكيمة والني تلفك جينا. • العقرب (12 ت ( – 17 ت) لقاه • اعترب (دا ت: - ١٦ شا). لقاه جديد وعلمات تطل علك وترتوي من معا النح الثانوي من معا النح الثانوي من معا وحسمك، وربعا رأيت لك شئي حق ولك تحصل على ما يعملك وجروبك ويصفك في لكام من النحه والسعالة، وفي مكة علمه، وتأثير كلك علمات على كونك طبا ومشتلك.
• القسوس (٣٠ تا - ١٠ كذا). كذا الرحمة لم الانتصال، وفي مدائد الدائم ومثلك. الرمعة في الانتصاص، وفي مراضها، الخط والعالم حواليك، ولك منى العربية النبي يطلقك ويحمك تكون في العوقع الصالح، وفي المكان الذي يلفك اللقاقة، ومه تنظر للى الأحرين نظرة العقتاح. والمارك الدي يدرك قبن هو وأين سواه. • الحسدي (٢٦ ك ١ – ٢٠ ك] حس في الافق يلمع، ويطل من المضر الصالح. وتعيد الروامط مع الشنيم، والذي مر من

وقعيد الروائط مع التنجه، وسدى مر من الماطقة والنائن، وكل شيء محكن، وتكور في اطراد التي، والأراضطائبة المأثى ثان تنفذت من التعطيل والوقت السبي»، وترتمش جيدا للمناذات 🗣 قدلو ((۱) لدًا – ۱۹ شبيط) ايلم هلثة وتشوي لعصات جعيمة وصلامآت لحرى عير مُعَّتَانة، ولك أَترِغْبة تي تعصبة لوقات سُعيدة، وفي أقاء مباشر، وُنكع على ما برصيك ويشتك آلى العلم، وبضَّعكُ ش المكلن المستلح الذي تحسيرف منه على

الكَذَرِينَ. • الدوت (٢٠ شيلط - ٢٠ أمار). ليام ناعمة واكبية، أن والآمر معك. وفاتما معا ولا قدرة على التفصال الدند كما عن الآمر. بتدفظ الطريق الصائدة والتي تقويك ثي الأنباه الصواب، وتروح كاملاً في وصعك، ويقطا الإشباء وتلكلمات التي تسعدها من للدكمة والمدامين

حل شبكة امنى ١- قللهل - الله ٢- الصيل ٢- كر - غم - رقى ٤- نو - نار. ٥- اقطاعه ٢- ادن - متدود ا - الشكل - اوي. ٢- روايطه ٢- نا م قن - رح. ٥- النعل - عنيد لا- عام - بينها: ٦- لص -بلند اله ي ر - مدرد ا- الله - وبرب ا- البن-

مكنا منه لأحل

التُقَافِية – الطلياس الطُّوان سيف مؤتمرا صحافيا امس في مركز الدركة وعرض للمهرجان اللبناتي للكتاب الخامس عشر الذي يفتتح الساعة الرابعةٌ من مُـساءٌ الضَّميسُ ٧ اذار ويستمر آلى الاحد ١٤ منه في رعايةً رئيس الجمـهـوريـة اليـاس المـراوي. واعتبر ان هذه التظاهرة السنوية ترمز الَّى دُور لَّلْتَقَافَةَ في الْمَجَالَاتُ الْوَطَنِّيةُ والاتسانية والإبداعية الكتاب يكون للكتاب محورها. ورأى لن المهرجان يِتم في لطار وطني يدعو لَلقَلق لغيابً "قاتون انتخابي جاهز وقابل التطبيق لفرز أأنفبة السياسية اللبنانية الجبيدة لمركز السلطة آلاشتراعية التى تشكل السلطة السياسية "من الرأي المخالف الحر والرغبة في قمعه تُحَّت ستار تنظيم وسلال الاعلام الناصة". ورأى ان هذه السياسة التستنسايية المنطرة لمصالح فئوية ضيقة ومجافية لروح الديموقراطية، تخرج على تراث عريق

امتارُ به لبنان في مجال الدريات جعل



وقع الدكتور لحمد امين بيضون كتابه الجديد "الاقتصاد السياسي وقضايا العالم الثالث في ظل النظام العالمي الجديد" مساء أمس في "دار الندوة" في حسطسور حسست من

من رئيس الميئة العليا المعلمين المثبتين بالمرسوم ٢٩١٠ محمد المرعبي انه يزف بشرى "تتجلى في موافقة مجلس الخدمة المدنية بصورة رسميـة ونصائيـة على الكتـاب ( ـــ) قاتون هم الخدمات التعاقدية (...) على اساس اعتماد السنة التعاقبية سنة دراسية كاملة للجميع ولا استثناء( ...)".

بين اتجاهات حركة تطور قضايا

يتحقق في زيارة اجمل المدن في العالم:

في الافتتاح، رويير غائم، المطران شكر الله حرب

الثالتي أمغامارة الممن في المركز

للثـقـأَفي الفرنسي – طّريقٌ الشّـلم،

ورعى المُفل وزير التربيـة الوطنيـة

روبيسر غسانم ووزير التسعليم المهني

والتقني عبد الرحيم مراد وسفير

فرنسا جان – بيار لافون، وغاب

الوزير ميشال اده لارتباطه بمواعيد

سنأبقه وشارك المطران شكرالله

حرب ورئيس جأمعة القديس يوسف

الاب سليم عبو، ورئيس جامعة الروح

القدس الأب أنطوان خليفة ورئيس

نقابة المستشفيات للخاصة في لبنان

النكتور فوزي عضيمي ومشد من

مديري معاهد ومدارس وصناعيين

وتربونين وطلاب من المناطق اللبنانية.

النشيد الوطئي اللبناني ثم جـال الجميع في الاجندة حيث منتوجات

مناعية وحرفجة وزراعية وتربوية،

ولوحظ حضور كثيف في كل جناح

امتنخنصن يقنمون المعلومات

والتنفسيرات لمضمون المحتويات

وماهيتها ونوعية اختصاصاتها المقنية

ويقول مارون مسعود رئيس شركة

المعرض أنها نقلت الى لبنان "تجربة

اعتمدتما دول متقدمة واثبتت نجاحها

في تحقيق التفاعل المبكر بين فِئات

المجتمع وشتى حاجاته ألاقتصادية

والإنمائيسة، والمعسرض يتسوجسه الى

التلامذة في شتى اعمارهم لان من

الافتضل لهم ان يتعبرفوا المهن

المتساحسة، وأن بكونوا قسادرين على

الاختيار بينما، قبل تحديد مسارهم

الدراسي. ويتوجه ايضا الَّى الاساتَّدَةُ

والمربينُ، كما للى الاهلين فيوفر لهم

معلومات اوسع وافضل تساعدهم على

توجيه تالمنتهم وابنائهم". واتت

مؤسسات وشركات من اجل اقامة

حوار بينها وبين ألمؤسسات التعليمية

والدامعية وينشأ حينئذ اتصال مباشر

يتيح الفرصة امام النبراء ومحترفي

المؤسسات والشركات لشرح نوعية

معتنهم وما مي الاعدادات الأكاديمية

اللازمــةُ لمــنه المهنة أو تلك الى مــا

يبرهن ما هي مقطلبات سوق العمل

واشارة الى ان المعـرض تواكـبــه

وعـمد العـارضـون الى منشــورات

توزع على الزائرين وتتضمن معلومات

وافية عن كل مَـوَّسَسَة أَوْ شُـرُكـَة.

وُنْذِكُر بِعُصْما: جامعة القَّدْيِس

يُوسفُ، جامعة الروح القدس، وزارة

الزراعية، المركز التيربوي للبحيوث

والأثماء، شــركــة أتدفكو (ورق

وبلاستيك)، معامل الاصواف الوطنية

(نسيج)، كابلات لبنان، المركز الثقافي

الفرنسي، غرفة التجارة والصناعة فيّ

بيروت، معهد الكفاءات، معهد

العاملية، مدرسة بيجيه، الجمعية

المسيحية للشابات، نقابة الطباعة،

"شين دي زامي" (سلسلة الاصدقاء)، نقابة اصحاب المستشفيات الخاصة،

اتت أخي، ســيــزوبيل، بنك ســارائار

توقفنا في جناح "سلسلة الإصدقاء"

حيث اعمأل يدوية مطرزة، وسألنا

المسؤولة عن الجناح زينة برهوش عن

مـاهيـة للمؤسـسة ومـا هي اهدافـهـ

فَأَشَارِتُ أَلَى أَنْ لاَ "شَيِنٌ دَي رَامِي

عمرها ُ ٢٥ سنة، وهي تَجمع أَعضاً يهدفون الى مساعدة العجزة، وقامت

بعض النســــا باعــمــــال يحوية في

بيوتمن وقدمنما الى المؤسسة التي

تبنعما وتمول مشروعها الخيري ومو

بيت للراحة في سهيلة، يستقبلُ ٦٠

نزيلا مجاتا تابعض ويدفع بعضهم

مثابة تبرع للبيت، واضافتُ ان هناك

محترفاً تأتي اليه النسه ويطرزن

**أعلان** تطن مؤسسة كهرباء ابنان عن لجراء

استدراج عروض لصيلنة مصاعد معمأي للبية

ندوات فيها اختصاصيون لبنائيون

الشراشف والثياب للاطفال وغيرها

من الشأن الحرفي وبعضهن يُقبَضُن الاجر والبعض الاخر يفعل مجلاً.

اما هشام سألم الذي فاحاتاه

ومو يصفف شعر صبية فقال لنا انه

يِتعلَّمُ المهنة في الجمُّعية المسيحية

وفي جناح العلوم الزراعـيــة في

جامعة الروح القدس تصدئنا الى

شباب عن معروضاتهم اللافتة ومي

قَـفص زمـاجي ملي ً بالنحل الذيّ

ينغل داخل القفّص محوطا بالعسل.

وُقرب القفص اقفاصُ في داخلها

الدُــشــرات المؤنية للزرع، وعلى

حيطان الجناح صور حول كيف

مكافحتما وقال احدهم ان الحماية

تتم بطريقة المبيحات وقلنا الا

تؤذي الشمار فأجأب نعم، ولذلك

يمكن الاستعانة بالتي تقتاتها

وُتَقَصَّى عليها. وايضاًّ في محاذاة

هذا الجناح جناح اخر تابع للجامعة

نفسما ومو يعرض الالبسة النينية

والزجاجيات المزخرفة بالالوان والتى

تزين الكثلاس فسألت فاستفسرت

عن هذا البطرشيل المطرز بالاحرف

السَّريلَيِّةَ فُقَيْلُ لِي اللهُ مَن صَنع طلاب مسهد الفن المقدس الذي

اتشنُ حديثا في الكسليك حيث

يتلقى الطلآب دروسا اكاديمية تتوج

والمعرض غني، يستحق الزيارة

مرارا لانه ينيرنا ويوضح لنا مهنا لا

نعرف عنما الكثير، وقد بساعد

أولادنا في خياراتهم وأكتشاف ما

بِلَائِم موأَهبِهم وميولهم العلمية او

منحة رمّال رمّال

لتحضير دكتوراه

من المجلس الوطني للبحوث العلمية

تخصيص منمتين دراسيتين باسم

العاام النكتور رمال رمال لتحضير

شهادة الدكتوراه في جامعة غرونوبل

في فرنساء في مجال العلوم الاساسية

والمندسية ولمئة بين ثلاث سنوات

تقدم الطلبات الاستخلابة من

المنحـة على النمـوذج الخــاص بخلك،

والذي يمكن الدــمــول عليــه من

للَّمَجِلْسُ ضَـمَن مـهِلَةَ لُقَـصَـلَهَا ١٥ لَّ نيسان ١٩٩٦، مرافقة بالمستندات.

تقدم الطلبات الى المجلس الوطني

للبحوث العلمية في مقره في بئر

حسن – شارع المدينة الرياضية، بنامة

فخري وداغر، تلفون: ١٦٥٦٦٨ –

٠٧٢ ١٤٦٨ – ٥٧٢٦٦٨، خلال فترة

الدولم الرسمي.

بشهادة ليسائس .

التقنية أو الفنية.

منه مساحة ثقافية وحضارية لوسع بكتــيـــر من حــجــمـــه البــَــفــرَافي والديموغـرافي، ومـتنفـســا للثــقـافـة وفي أأمهرجان أتشطة مختلفة

> رابعاء ندوة حول جوزف مغيزل. خامسا: ندوة حول الخوري يواكيم سادساء المنصات الخاصة (تبرز نبذة من الارشيف عن شخصيات واحداث مميزة).

ثلمنا: أصدار كتاب المهرجان. تاسعا، اصدار المثقلت(...)

### أحمد امين بيضون يوقع كتابه شارحاً: العالم الثالث تحت ثقل الانكسارات

كلمة ترحيب من عضو مجلس ادارة الدار جماد الخطيب ثم المؤلف

المتحقين واساتذة جلمعيين

بلدان العالم الثالث وتجدد وسائل عملية الهيمنة والاستغلال. وان کنا نـری في تـطور مـذه القضايا تعقيدات ذات صلة عضوية بتراكمية ُتاريخية تكونت على ارضية يستحيل علينا تجاهل المسؤولية

# عودة الى الشرق الاقصى

#### كوالا لامبور - سنغافورة بانكوك - هونغ كونغ - مانيلا

العودة في ١٧ نيسان. زيارة اليابان. عند الطلب. لينان: ٢٥٢٠٢٥ - ٢٤٢٤١٥ - ٢٨٢٣٨٥ - ٢٥٢٠٢٥ -101307 - 11717 - V-1717 - W-713.

### محتويات تنبىء الشاب بطريق الغد نقاط متوهجة للبرنامج وأخصها الأعلام

برافق للمعرض ُ اولًا: معرضُ الكتاب: ويقدم الدسم المعتلد على مبيع الكتفيد ثانيا: معرض الصفار. أطار المهرجان. ثَالثًا: تُكُريُّم الرعيل الدادي عشر من اعلام التقافة.

سباعا: توقيع المؤلفين مؤلفاتهم( ...)



#### المعلمون المتبتون

#### وكلمة تعريف بمؤلفه الجديد وقال "عـــالجنا فـــيــه من منظور علم الاقتصاد السياسي، العلاقة الْجَدَايِةُ

الذاتية التى تتحملها بلدان العالم الثالث تجاه ديمومة هذه القضاياء بل

# تجاه تفجرها (...)".

نعلن عن القيام برحلة خاصة الى الشرق الاقسيصيي وذلك في ٣١ أذار ١٩٩١. الحلم

لمن يهمه الامر المتحدة (عجمان)-الهاتف ١٨٥٣٨٨ اميل الخوري

SERIEUX • EFFICACE RAPIDE ABPID SERVICE PUBILICITÉ **BOUERI PRESS** ZOUK MIKAEL - KASLIK 09/210660 09/210657

# مع انترناشونال تورز (لبنان)

من والى بيسروت - الاقسلاع في ٢١ أذار بواسطة MEA لمزيد من المعلومات الرجاء الاتصال بـ انترناشيونال تورز

برسم البيع ١٠٠ سنهم في شركة والصناعات التحويلية بدولة الاسارات العربية

تعلن مؤسسة كهرباء لبنان عن تمديد مملة تقديم العروض العائدة ك 1) استعراج العروض الرقم C4D-922 تاريخ 1/17/17 العائدة لبيع سيارات آ) استدراج العروض الرقم C4D-871 تاريخ ١٩٩٥/١٢/١ العائدة لشراه رافعة

٣) استِقصاء الاسعار الرقم C4D-29 تاريخ ١٩٩٢/١/١٢ العنائدة لشارك تجميزات أدد وسحب الكابالت. يمكن للراغبين الاشتراك باستدراج العروض واستقصاء الاسعار المذكورين اعلاها المصول على نخاتر الشروط من مصاحبة الديوان، الطابق الثالث عشر، مبنى مؤسسة كمربه لبنان، طريق النمر وذلك لقاء مبلغ

رد. البند ( اعلاه من دون لي مقابل البند ؟ اعلاه مئة الف ليرة ابنانية. للبند ٢ أعلاه مثة الف ليرَّة لبنائية. ان أخر مملة لتقديم العُرُوض مَّدد تاريخ ١٩٩٦/٢/١٦ عند نُمسَاية الدوامُ

بيروت في ۲۹۹۲/۲/۶۷ المدير العلم التكليف ٥٠١

أعلان تلزيم تعلن محملها ميله طراباس عن لجراء متلقصة تتأمين مادة الكلور السلال لمصلحة مياه طراباس لعام ١٩٩٦. يبكن العصول على دفتر الشروط الخلص الموشوع لمنه الفاية من قلم المنيرية خلال لوقات الدوام الرسمي. تقبل العروض أبتدا من يوم الخميس الواقع هميسة ١٩٩٦/٢/٢ وافسادة يوم للخبيس الواقع فيه ١٩٩٦/٢/٢١. تدرى عملية فض العروض الساعة العاشرة من مباح يوم السبَّت الواقع فيه ١٩٩٦/٢/۶٢ بالرسوم والمصاريف

طرابلس في ۱۹۹۲/۲/۲۸.

قمهندس محمد سعيد ضناوي

منير مصلحة ميله طرابلس

التكليف 276

والدوق. يمكن للراغبين في الاشتيراك باستنداج العروض الحصول على دفتر الشروط مجانا ىن ديوان المعيرية العامة – الطابق ١٢ -مبنَّى كَمْرِيهُ لبنانَ – طريق النمر. ع*لما* أن لخر مم*لة اتقديم الع*روض هي يوم السبت الواقع فيه ٢٠ انذر ١٩٩٦، عند نهاية الدولم الرسمي. التكليف 810 بيروت في ١٠ الأفر/١٩٩٦/٢ العدير العام

اشعار تبليغ صاير عن المحكمة الاقتطاعة في « لبنان الأفرفة الافلاسية العطاوب تبليفه شركة فأستنر أند سترى (شركة محدونة العسُوْولية) مُعْلَة بعديرُها تُلْبِي جَانَ شُلِّي الجمول القامة تدعو منه المحكمة مدير الشركة المطلوب تبليعها للمضور اأر دائرتما شخصياً أو بواسطة معل اللهوني لتبلغ أوراق الدعوى الافلاسية العقامة بوجه هذه الشركة من جان قزميا بو سركيس والمسجلة بالرقم مدور ٩٥/٢٤٢ والبواب عُلِما أصولاً ومن ثم حضور البلسة المقررة يوم الاثنين في ١٩٩٦/٤/١ الساعسة العاشرة ويتوجّب عليكم اتناذ محل لقامة صمن نطاق هذه المحكمـة والا يتم ابلاغكم كافة الاوراق والاجراءات بواسطة ركيس القام ولحقا على ايوان المنكمة. التكليف ٢٣٢

تبليغ فقرة حكمية

قررت محكمة ليجارفت بيروت القاطي ريما شبارو بالنعوى الرقم 47/2011 في تاريخ ٩٦/٢/١٥ بالقرار ٩٦/٢٦٢ فزام ساري كابر ورزق الله وليحيا ريمون زهير جبلة باخساك المأجسور الكائن في المسلسل المُكَاءُ عَمْرُوعَةً بِعِلْكُ جَمِيلٌ الصَّغَيْرِ والزَامَة سَوَّلَةُ ٱلنستــَلَنَافُ 10 يوما بعد سعلة

البحيدد اعباته وعلى الوكياراء العيصول علي تمويض خاص بالتطيسة للاشقراك في البناقشات والتصويت

الرئيس ميلم خليل تدعو العنعى عليه ليلى تأبت المجمأول محل الاقامة تلحضور الى دلأرته لتسلم اوراق الدعوى ومرفقاتها لارقم ٩٦/١٨٢٢ البقامة من غايز وسمير

تَارِيحُ ١٩٩٦/٤/٢٢ والا تعتبر مبلغاً وتملكم غيابيا ويعد كل تبليغ لك في قلم المحكمة صديدا باستثناء الحكم التماثي.

اسطفان فيلض

َـُلاَةً غَـَـلاةً ابُوُّ كَـرومُ سَـَـوَةُ الْمَقْلُس وجودها والتصويت عليما او اعالن حالة

ان اللم الايجارات في كيسروان – غرفة ومبر لي خليل وورثة المرحومين أميل ونبيل لي خليل موضوعما لخلاء الشقة المشغولة منَّهُ بِالْعَقَارِ ٱلرقَمِ ١٢٠ مزرعة قرأس جعيَّتا والدولب عليماً قبل موعد البلسة المقررة في

أعلان قظكي في تخليسةً ابرهيم ُ نعوم بربر قرر حضرة الخلافي البشرف على التغليسة والنكتين المتهتة بيونهم في بيأن الديون أَلَى جَلَسُةً تَعَقَّدُ فِي مَكْتَبُهُ فِي قُصر الْعَدَلُ – بيسروت يوم الثلثاء الواقع أسيسه ١٩٩٦/٥/١٤ الساعة العاشرة صباها للتندأول في العبروض الصلحيبة في حبال

على الدائتين والمؤلس الحضور في الموعد

تبليغ مجمول المقام محكمة لبجارات ببروت القاض كارلا

تُدعُو اسكندر وفاسيلي ليامنتس او من يعثلها لتسلم الاستحضار الرقم ١٠/٥١٠ وجلاسة ٩٦/٤/٢ بالدعوى المقامة عليهما ىن زمير النطس ورفيقاء الرابية الى أسقاط حقماً بالتمنيد وأخلالما من العقار الرقم ١٨٠٨/مصيطبة

التكليف ع٢٥

رڻيس **القلم** خوزي مطر

مادر عن محكمة تنفيذ عقود السيغرات تطرح هذه العدكي ١٩٩٦/٢/١٢ قساعة قعاشرة صباحاً، بالمزاد العلني السيارة الضصوصية الرقم /١٤١٩٩٨٦/لبنان ماركة كينا سبورتاج، خلصة البنفذ عليمها انطوان ابو جوده وكلوتيك أبو جوءه، تمصيلا أنين لانفذة شركة نقكو البلاغ ٨٨٢٠ دولارا لعيركيا عطا للواحق، والمحدد طرحها ببطغ عشرة الاف

نولار لميركيء فعلى راغب الشراء المضور، في البوعد المحدد أعلام، إلى كلراح روحانا مقافل قصر العدل – بيروت مصحوبا بالثمن نقدا او شيك مقبول بكقيمة والا رسم بلتي. التكليف الأغاة

 ٤- جوزف بشارة مصروعة: العقار (٩) 0- طوني ع<u>جاج</u> تتوري، <del>العقا</del>ر ١٩٩ الزلقا

### مغامرة المهن يضمها المعرض الواسع كوكبة نسوة راقيات المستوى وقدوة تكريم لهنّ دافيء وبدء معرض



جوليندا ابو النصر، تلاك سابا يارد، روز غريب صونيا عطية، لهيلي فارس ابرهيم، زامية قَدُورَة، كَاوْدِيا أَيْ تَادِر، لِدَفِيكُ شَيْوِب، هَرِي رَغِيب، هَنى لِيوْنِي وهِكَيّا عَسَيْران.

خــمس لديبــات من لبنان اعطين مؤسـسات لجنة هـقـوق المرأة واول ركيسة لما. من مؤسسات اللجنة الفكر واقنين الانب وتغنين بالكلمة لَّلْتَغْيِدْية المنظمات النسائية في لبنان وكن محور تكريم اعده لهن معهد الدراسات النسائية في العالم العربي التي ناطلت من لجل الاعتراف بدقوق المرَّأة السياسية. رئيسة ميثة التعبئة في للجامعة اللبنائية الأميركية في يُوم الوطنيـة التي أسست بعد اجتيـاح المرأة العالمي. وكان افتتاح اسبوع المرأة اللبنائية مساء لمس بمعرض كتاب الاديبة اللبنانية والعربية في الأداب والفنون في العطس النسائي قاعة الاسلتذة وتلاه تكريم الانببلت الدولي، وهي اللجنة البكر لهـــــنّا روز غـربب، امـيلي فـارس ابرهيم، المجلّم، مُندّوبة لبنان النسّلايـة في جـلمعـة الدول العربية، اول امرأة الْدُكْتُورةُ زامية قدورة، الدكتورة تجلا ابو عزالدين وادفيك شيبوب في والعالم العربي

انوين هول. والبدء بالنشيد الوطني الى كلمة مديرة للمعمد الدكتورة جوليندا ابو النصر التي رحبت وتحدثت عن أهمية هذا الديثُ وقيمت المسؤولة عن برنامج المرأة في المعهد الانسة هانية

يارد : روز غريب ثم تصدثت الدكـتـورة نـازك سـايا بارد عن الديبة روز غريب وقالت؛ "مع يوم المرأة العالمي نصتفل بتكريم نساء ناضلن وبرزن واعطين. ومن أحق من روز غــريب بمثل هذا التكريم، علمت طالبساتهما ضبرورة استقلال البرأة الاقتصادي، ضرورة ان تمتحمن المرأة محمنة لتنال هذا الاستقلال، ولتنال تالبا لحترام ذاتها واحترام الآخرين لماء فنضلا عن مساهمتها في بناء مجتمعها. كانتُ حياة روز غريب خير قدوة ومثال لمؤلاً للطالبات، كما كانت كتاباتما في هذا للمضمار. فبين طالبـاتهــا القديمات اليوم الطبيبة وللمعامية، المديرة والمعلمة، الرسامة وصاحبة الاعتمال، وخلال سنوات عنديدة أضطلعت روز غسريب وحسنهاء او

التي تنبه الى مشكلة المرأة العربية سعّيا لدفع ما تعانيه من غين(...)".

كـــلات، بكل مـــا طبع في مــجلةً

"الرائدة" من مقالات خّاصة بالمرأة،

كما أن كتأبتها "أضواء على الحركة

النسائية المعاصرة أ من أهم المؤلفات

وعن الاندبة أميلي فارس ابرهيم قالت المطمية صونيا عطية، (...) هنيئا لاميلي فارس ايرهيم بالذات، لانها ومحبة الحيـاة صنوان. عاشت ولا تزال كل ساعة من عمرها، وبكل ذرة من كـيـانهــا، مــا بخلت بوقت، ولا اضاعت لحظة، كـــتــبت مُلْجِلَاتَ فِي عَالَمِ الْأَنْبُ وَالْفَكَرِ فِي عالم السياسة وعلم الاجتماع في القيم الانسانية والوطنية، ناضات من اجل قضايا المرأة ومن لجل اشراكها في الحياة للعامة والسياسية، ناطلت من اجل الببادىء وحقوق الانسان، تخطت التــقـاليــد وولكـبت التطور في كل مضمار، حتى اليوم هي في العطاء

ناتها كما كآنت نوما فمي الدركة الدائمة التي تجسد العياة". وعن حيَّاة السيدة أميلي قالت انها "مليئة بالعمل والتشاط في كل قضية، ان على صعيد المواطنية أو الحرية او

النبعوقــراطيــة، او وحــدة لبنان واستقلاله. ولذمت اعمالها قلالة اتها: "بن مؤسسي جمعية لمل القلم واميثة سرهاء من مؤسس جمعية لهل الكتَّاب ولمَّينة سرها، من المؤسسات وامينة سر الاتعاد النسائي اللبناتي، من المؤسسات ونائبة رئيس المجلس النسائي اللبناي، ثم رئيسة لهذا المجلس أمدة سبعة عشر عاما. من

ابي نادر: زاهية قدورة وتمنثت المكتورة كلونيا أبي نائر عن الدكتورة زاهية قدورة ومما جاء

بشبابها المستعرفي بريق عينين صغيرتين ومبركتتين تجهر بصمت عميق بامانة شاهد ابي لنفسه غير

اسرائيل اجنوب ابنان. رئيسة لاكثر

من مرة، للجنة الدولية للشرق الاوسط

تُرشحت الانتخابات النيابية في ابنان

للدكتورة زاهية مصطفى قدورة لجنة الصيدلي منذ مئة عام تقريبا وحفيدة الطبيب مند مثة وعشرين علماء والباحثة في التاريخ وفوق كل ذلك استلذة في الجامعة اللبنانية ومن ثم عميدة لكَايِسة الآتناب من (١٩٧ ألى ١٩٧٧. كنت طالبــة في القــسم الفرنسي وفي هذه الجـامّـعـة خـالالُ عمادتها واشهد ان القسم نعم في تلك الفترة بأفضل الاسلتذة واتسم بجنية قل نظيرها".

اميوني: نُجلاء ابو عزالدين وتغيبت النكتورة نجلاء ابو عزالدين عن تكريمها لوعكة صحية غير أن الدكتورة منى اميونى تحدثت عنها وعن زيارتها لها قَطَّتُ: "لمسنا عندها شيئنا طبيعيا من لللياقة وللوعي والغمم لنسانة متربة بتراثها" وتحدثت عن مراحل دراستها في لبنان والمهجر أتمّا نألت شمّادة الدكُّثوراه في العام ١٩٢٤ ويذلك تكون أول دكتورة في بيروت التاريخ واللغة العربية وسنتين في العراق ونشرت كتبا ونصيحتها اجميع المنقبين اذا اراد الانسان ان

يتخصص بحقل يجب عليه ان يركز كل جهده عليه ويملكه تماما. زغيب: اىفيك شيبوب وتحدَّثُ الشاعر منري زعيب عن الانبية ادفيك شيبوب فقال: "(...) مَثَاتَ قُسَاعَاتَ الاذَاعِيةَ؛ الآف الصفحات كتابة وسيرا ورئاسة تدرير، للمرأة قضيتها كرمى لتلك المرأة التي لم تعشها كما تعيش النساء ذواتُ الشريك، والطفل قضيتُما كرمي لتلك الام آلتي كانتها ونذرت لها محطات الطّريق، مـتى تناست من مي لتظل

تذكر من أجل من، هي من هي. من اجل من؟ من لجلنا جميعا يا سيدتى: من لجل اولادنا أن يقرأوك، من أجل نساكتا أن يتشبهن بك، من اجل رجالنا ان يتمنوا طمارتك من اجل قرائنا ان ينهلوا من قَلَمكُ الشَّفَيفُ متعة أن تكون المراة لبداعا بشكل قلم، ومن لجل حبيباتنا ان نَفْيِرِهُن قَصَةً قَيْلَ الْتُومِ (أ...)". يحببنما ويطلبنما كل ليلة قبل النوم: "هات خبرنا من جديد حكايتك الجميلة التي عنولتما الحقبك شيبوب". وختاما قدمت الدكتورة جوليتنا ابو

النصر هدايا تنكارية الى المكرمات.

تبليغ مجهول المقام

محكمة أيجارات بسروت القباض ريتنا

تدعبو اسطفهان عطا الله او من يمثله

لتسلم الاستحضار الرقم ١٢/١٢٩٢ وجلسة

٩٦/٤/٢ بالدعوى العقامة عليك من زينب

وورثة مصطفى حمود الرامينة الى أسقاط

٤٩٩/مينه قلتصن

التكليف ٢٤٥

رقيس القلم

بالزامكم بدفع الاتعلب

التكليف ١٧٥

رئيس القلم

الخَلْص ٢١٩ الرَلقَا. `

قك بالتمديد ولخلائك من العقار الرقم

محكمة استثناف بيروت المنتية

تبليغ الى

هجيمه حسو وجديت وهن ومسين بحرو بدعوى الاتماب المقامة من المدابي غسان عسويني صحر القسال /٩٦/ علقساطي

**دعوة الى جلسة استملاك** ٩٥/١٦

أن أجنة استملاك جبل لبنان الشمال

الابتدائية، وبنه لاحلاة بلنية الزلقا، وتتفيذا

المرسوم ١٩٧٤/١٠/٨ تاريخ ٨/١٠/١٩٧٤/ تبلغ

وتدعو فصحاب العقارات الببينة اسماؤهم

اً – محمد عدنان محمود معتوق – محمد

نزيه محمود معتوق ~ سميحة سميل كحظة

~ <del>أثور محمد هبدي سأو − وجدان − رغداء</del>

- نَدَىُ - مَعَرُ - مَيْمُ - نَبِلَ - وَمِيلَةً -عَرْتَ سَاوَ - اصَحَابُ الْعَقَارُ ٧٢٦ والطريق

٢- طنوس توفيق سكر، العقار ١٧٩

٣- ميشال عوض الفقري، المقار ١٨٩

فميمة كنعو وليقيت وامل وملالين بدرو

يدعوة من المركز الثقافي الفرنسي في بيروت، عقدت في المركز بعد ظهر لمس نموة بعنوان "كي تنشئة اهتراف اشباب لَبِئُلُن ۚ وَرَأْشُـدِيةً فِي الفـد " تَركَـزَت عَلَى ثلاث فضايا لخصما الدكتور انطوان

أَ - تَشَخَيص الواقع. ٢- متطلبات العردلة الصالية والمُستِ قبلية. ٣-استنتاجات العمل في خودما. القضية الاولى تكمن في ضعف التسرابط بين التعليم والمهتمع وسوق العمل وسلم القيم سُلبي في منا خُصٌ بعض المهن التقنية كما لا سياسة جامعية مترابطة ومراكز التعليم الجامعي مشتتة. ولمة مسألة لذري تتمثل بالتغييرات المتسارعة في سوق قعمل عقب بحُولَ قكومبيوتر.

وتسمى خطة التأويل التربوي الى معالجة الوضع من النلحية التعليمية والمنهجية وأساليب التقييم. المهنة صارت اليوم مفامرة فعلية ويستحسن أن تكون مدروسة. ثم أن التمييز بين التعليم الممني والكلديمي تخطأه الزمن، والتوجه الحللي نحو معموم التكنولوجيا للتي هي علمية ومهنية في أنَّ

وعد (س.) في الاستنجات يطرح السؤال: ما هو المطلوب؟ الجواب في النقاط الاتية: — قيادة النظام التروي من الاسفل انطلاقاً من الديتع وسوق العمل والإمداف الاجتماعية العابة. ُ - اعتماد اسالیب تعلیمیة غیر تلقینیة كفيلة بتنمية قدرات الطالب وتأميلهم

التكيف مع عالم ٢٠٢٠ لدى دخـولهم - يعود ضعف مكانة الميشات الاجتماعية والاقتصادية في العجتمع، الى مُعَفُ التَّرَافِطُ بِينَ الْجَافِعَةَ وَالْمَجْتُمِعِ. - تتمية المشورة التربوية في كل

وكللت الجلسة الإولى من الندوة التي ادارها اللبثاني عارون مسعود والغرنسي ارمان برون، تَصْمئتُ ست مدّلظُتُ الْاولْيُ للنكتور منير أبو عسلي عن الاصلاح التــربويّ البـــنيدُ والنظرَّة الى التطور الإنسأنيُ الدائم في لبنان، قال أن الحرب في لبنآن تسببت بنسائر خطيرة غير منظورة يستلزم التعويض عنما وقتأ اطول بكثير من بناء العجر، ولفت الى ان المذارس تعاني هوة كبيرة بين تطلعاتما والتأمج التربوية المعمول بها كما يعلي النظام التعليمي والاساليب المعتمدة تغراتُ عديدةً، واشار الى غياب السياسةِ

العلُّمة واتَّعدام التوجّية المُعني. مشدداً على وجوب تعزيز شخصية اللبنائي كمواطن هر ومنتج ينعم بالنيموقراطية ويشعر بالعدالة وتناول السيد ميشال فالديغييه مهمة الونيسيب ومساعدة الشباب للنجاح في خياراتُهم ألمهنية". وركز على دور الوكيلة في النيمية العامة وعلى وجوب العمل لمواجمة رمقات المستقبل عُبِّر حَضَ الشَّبِلَبِ عَلَى نَهَلَ المَّعِرِفَةُ والعام بشفف، والتعرف الى كيـفيـة ستعمال وسائل التصال الجنددة لاختيار الأفاق المُستقبلية للعمل. وقال ان الاونيسيپ نجحت في مساعدة طلالٌ وشبأن وشأبات كثر عثى اعتماد خياراتهم

المهنية محسدنا على دور الاسطانة

والمربين في توجيه الطالب وخياره نحو ورأى قدك تــور عــندن الامين في مداخته الجامعة والمجتمع، طرق ووسائل معاخته الجامعة والمجتمع، طرق ووسائل تفاعل حقيقي وحيوي بين المجتمع والجامعة: عارضاً الأوضاع التي تعانيما الجامعات في لبنان، خاصة الرسبية منها ولَضَـرورة أَن تَلبِي الجـامـعــة في لبنان الحلجات العيوغرافية في التعليم العالي. وتطرق الى أن معظم الجامسات خاضع لتَأْتُيْرَاتَ جملَات بينية، ولكل جامعةً وسطها الاجتماعي ولينيولوجياتها الخلصة في مناطقة تُغييراتُ التوظيف في مجتَّمع اليوم" قَالَ عَبِده قَـأَى ان المعاوماتية التي خلقها الانسان بأتت أقوى منه وتدبث عن الثورة الصناعية التي تضاعف انتلجها مع المعلوماتية. وأن النسان اصبح مجرد منفذ في الانتاج. وتطرق الى مسائل ومشكلات أجتماعية

تَدخُلُ الأَمل في مستقبل أولادهم أذ غَلَباً ما يِغْرضُون عليهم التخمص في مجالات مَحَدُّدَةً كَأَلُّطَبُّ وَأُمْعَامِلَةً وَغَيْرُهُمَاءُ عَلَى حسأب المجالات الممنية الثي تستهوي بالممن الكلاسيكية أمرتكزة على المتياز - البرستيج الذي هو وسيلة الانتماء الى وسطُ اهِتَمَّايَ مَعَيْنَ، وَانْ لَكُلُ شُرِحَةً لجتماعية مهنا خلصة بما. ورأى ان الإمم

٢ - يبار امين تعوس - الياس جرجي
 الغوري - اراسركيسيان، اصداء، الطريق

٧- هـصــام اليس خلف: من اصـــــاب قطريق الخلص ٢٢٩ الزلقا

أُ- ُ نجاة سمعان، مُستلَّجرة في العقار

وتدعوهم آلى جلسة تعقد في قصر

لعدل – بعبدا يوم الجمعة في ٩٦/٢/٢٢

الساعة التاسعة من لجل تحديد تعويض نزع

التلكية في حال توجيه عملا بالقلون ٩١/٥٨ وفي حال عدم الحضور تجري

رقيس لجنة استملاك جبل لبتان الشمالي البعدادة

أعلان مادر عن طارة تنفيذ عليه بالبطمالة التنفيذية الرقم 43/107

موجه کی 

تنفيذي موجه البكم من سعيد رشيد كيبي مع نسخة عن طلب التنفيخ ومربوطاته

سورة عن عقد يبع العقار الرقم ٢٢١٩

وعليه تنعوكم مته الطارة تندهور اليها

بالذات او بواسطة وكيل قالوني لتسلم كل

من الانظر والاوراق المشار اليما علماً بان التبليغ يتم بعد القضاء منة عشرين يوما

على تعليق لسخة هذا الانظر ومربوطاته على

اوحة الأعلانات لدى تكرة تتفيد عاليه ونشر

الأعالان ويصار بعد القاضاة ماهلة الألذار التعليدي البلغة عشرة فيلم من تاريخ التبليغ

الى تُنفِّيذُ العقد البنوه عنه وَفَقَا لَعَبْ عُونَةً

وأفلاغ من يأزم إلى ذلك لاجراء المناسب

لاياس ابو ناصيف

قبطكمة غيابيا حسب الاعول.

**غ**ي ۱۲/۲/۶۸

بشلعون بعد الافراز.

التكليف اغده

الخاص ٢٥٢ الزلكاء

437 E;IE

### الهن التي بها ينفتح المستقبل ندوة وحشد لها فرنسي لبناني

قتركيز على حاجات السوق وخلق المهن قكفيلة تأمينها: ودعا للى تغيير الافكار المجتمعة الشائحة في ابنان عن المهن. الكيلسة الثانية

وعقدت عصراً العلسة الثانية الته لدارها الفرنسي ميشال روجيه واللعاني مارون مسعوب وحاضر كل من جان بريور ــرور ـــــرــ وحاصر عن من جن برخور من "سبل التـغـيــر المهني" وجان -فرنسوا برناردان عن "التنشخة الممهدة. شركات ومعاهد تعليم، وسيلة التوظيف والنَّجاح"، رُوجِيه خياط عن "حلجات اليوم وُلِمِتُملِكُ لِلشَّرِكَاتِ فِي لِبَنْلِنِ"، وزَمِيرُ التوظيف السنة ٢٠٢٠، وأبرهيم مارون عن "التعليم الجامعي في مواجَّمة البطقلة وليلي عساف عن "ممن ألغد والتعدد". وتستكمل الندوة اليوم

#### ◄ البطولات الاوروبية - تتمة المنشور في الصفحة ١٦ --

لوكُوموتَّيف نَيجني نوفغورود متصدر اللائحة على مضيفه بالتيكا كالينغراد الصاعد من الدرجة الثنائية ٢-(، ودينامو موسكو الثاني على مضيفه روستسياماش روستوف ۲-۱، وروتور فولفوغـراد الثــالث على سيعسكاموسكو ٢٠٠٠ وهنا النتلاج:

توربينو موسكو ۱ اورالماش ىيكاتىرىنبورغ ١ روست سيلماش روستوف ١– ئيتامو موسكو ٢ زنیت بطرسـبـرج ۲- کــامــاز نايريجني تشاتى ا سَبِارِتَاكَ فَأَلَّدِيكَافَكُرُ ١- كريليا ىوفيتوف سمارا • بالتيكا كالبيتنفراد (-- لوكوموتيف نیجنی توفقورود ۲ تشيرنومورتس نوفوروسيسك 1– روتور فـــولفـــوغ س أس كنا موسكو آوكــومــوتيڤ مــوسكو ٠٠ لادا

وهذا ترتيب فرق الطليعة، ١– لوكومونيف نيجني نوفغورود ٢ نقلط من مباراة ولحدة [٦-١). ۲– نینامیو میوسکو وروتور فولقوغراد ۲ (۲۰۰). 3- زنیت بطرسبرج ۲ (۱–۱). .

في المرحلة الـ ٢٣ من الـ دوري الروماني، تقلص الفارق بين شتبوا بوخارست متصدر لللثاحة ووصيفه رأبيـد بوخـارست آلى ثلاث نقـلط اذ تعلدل الاول ومضيفه جامعة كرايوفا الرابع (-أ في لقاء قمة، وفاز الثَّاقيِّ على لرغيس بيتشتي ٣-٠، ودينامو بوخُّــارستُ النِّـالَّتِ على فَـــارولُ كونستانتا ؟-1.

وهنا النتائج، دينامــو بوخــارست ؟– هــارول جامعة كرايوفا ا- شتيوا رابیـد بوخـارست ۲– ارغـیس اوتیاول غــالاتی ۱– غلوریا ناسنيـــؤنال بوخــارست ٥– اتتــر بوليتكنيكا تيميشوارا ٢- جامعة بترولول بلويشتي (~ سبورتول تُشـيــماول بيــاترا نيــمت ٢-يراشوفآ عُدة أبرزها الاستشفاء والبيئة، وال بلكلو ٣- بوليتكنيكا لياشي( مجالات كُثيرة تطرحها على نُحُو تَلقَائي. وركزت غلاة كوستانيان على مشكلة ومذأ ترتيب فرق الطلبعة ا– شتيـوا بوخّارست ٤٩ نقطة من ٢٣ مياراة (٥٥-٣١).

۲- رابیــد بوخــارست ۲۱ (13-17). ٣- دينامــو بوفــارست ٣٩ ٤- جــلمــعــة كــرايوفــا ٢٧ ج (17-77).

ـــــى مادر عن داكرة تنفيذ عاليه بالمعاملة التثافينية الرقم ١٥٦/١٥٦ جوجه للى فؤك جرجي متى مجمول قمقام عبدلا بلدكام المواد ٤٠٨ و٤٠٩ أحمد تبيطكم هذه الدائرة بأن لديها أتنار تتغينى موجه كيكم من مصطفى محيي ألنين كرينيةً مع نسخة عن طلب التنفيذ ومربوطاته وصورة

٥- ناشـيــونال بوخــارست ٢٧

عن عقد بيع العقار الرقم ٢٢١٢ بشامون بعد التفراز. وعليه تدعوكم هذه الطائرة للحضور اليها بالنات أو بواسطة وكيل قانوني لتسلم كل من الانتار والاوراق المشار اليها علما بان التبليغ يتم بعد للقفاء منة عشرين يوما على تعليق لُسِنَةُ هِذَا الْكِتَارِ وَمِرْبُوطَاتُهُ عَلَى لُوحَةً الاسلالات لدى بلارة تنفيث عظيه ونشر الاعلان، ويملز بعد فقضاء مملة النظر التنفيذي البالغة عشرة ايام من تاريخ التبليغ الى تتغيد العقد البنوه عنه وفقا لبضمونا واللغ من يلزم الى ثلكَ لاجراءُ المتاسب

مأمور تنفيذ عاليه نصر للمهتلر

#### تبليغ مجمول المقام محكمة ليجارات بيروت للقائب طانبوس

التكليف ٢٤٥

التكليف £10

تدع وفراند وفسما مكارم او من يمتلهم لتسلم الاستعضار الرقم 77/7،9 وجلسة ٩٦/٥/٢٨ بقرعيوي المقالمة عليكما من شفيق الارتاؤوط ورفيقه الرامية الى اسقاط حفكما بالتمنيد وللفثكما من العقار الرقم ۱۲۵۲/رأس ريروت يتم التبليغ بعد عشرين يوما من النشرُّ. وكل تبلغ في قام البحكية صحيحا باستثناء الحكم النهائي

الماج فريد فرحان ياغي

(لبوطردان)

شقيق المرحوم مغيد وعلطف وعلصم

مماره سعيد اللقيس وعلي عواضة

وملى على جشمانه ثم ووري بعد ظمر

تقبل التعازي في منزل الخديد في بعلبك

فتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

وليم حليم الففالى

أولاده جوزف وعائلته وروجينه وميرأي

شقيقاه البر واولاده وعائلاتهم وفؤك

الفلين الغفالي ارملة شقيقه المرحوم القرد

شقيقاته أبيرة لرطة المرحوم يوسف أبو

راجي الفغال واولائها وعائلاتهم ونجلا زوجة

فيكتور غاوي وعلئلتها ولليس زوحة جوزف

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة

والنصف بعد ظمر آليـوم الثلثـاء ٥ أنار في

تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ١

كنيسة مار الطونيوس في وادي شدرور.

ولا منه في منزل الفقيد في وانتي تسترور.

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا

اشقاؤما ضومط وعلالته وجان وعلالته

شقيقتما لعيلي زوجة فلرس سرور

وعائلتا ضومط ونخول وعموم عائلات معاد

ومن ينتسب اليمم في الوطن والممجر ينعون بعزيد من الاسى فقيدتهم الفالية

تقلا جرجس خومط

الثالثة بعد ظمر اليوم الثلثاء ٥ اذار في

تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ا

أولاده الميبر وعنائلته وجاك وعنائلته

اشقاؤه جوزف وعائلته وادمون وعاثلته

شقيقته انبيل ارملة البرهوم لطفى

وعموم عائلات قصارهى وخلقبيان

وهوفانسيان وشمعون وفرن وبدروسيان

وحريز وشرشفي والشلمي وتركبي وشلاح

وموراديان وفوسكوريان وتبملن وأنسباؤهم

حنآ عبدين قصارجي

المنتقل الى رحميَّة تعالَى مُّساء امس

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة

بقام قيلس وجناز لراحة نفسه الساعة

العاشرة صباح الإهد ١٠ منه في كنيسة

ذكرى اسبوع

بديعة اييض

زوجة سعيد بحري

صمراها وفيق أبيض ومحمد الضميري.

أولادها محمد واحمد وسندبأد وعبد للقادر

في مرور اسبوع على وفاة المأسوف عليما

بعد ظمر غد الاربعاء 1 منه في كنيسة

فقيدهم الفالي المأسوف عليه

سيدة قبشارة في شتورة.

سيدة البشارة في شتورة

في الوطن والمهجر ينصون بمزيد من الاسي

كىيسة مار شربل الرعائية في معاد – جبيل

الرجاء أددال الاكاليل بالتبرع للكنيسة

زوجة للفقيد لرشكوس موفلاسيان

ولا منه في منزل الفقيدة في معاد.

وموريس وعائلته

قصارجي واولادها

والنائب حورج وعائلته

بحتفل بالصلاة لراحة نفسها الساعة

تنالي خليل واولادها وعلالتهم

ويوسف وعائلته وانطوان وعلالته

ينتونه بهزيد من السي.

والد فرحان وعباس ومدمد

يس التنين ٤ اذار في يعلبك

زوجته منى اسكندر خيرالله

زوجة جان كساب (في المهجر)

طوال أيلم الاسبوع.

واولانها وعائلاتهم

أتتقل إأن رحبته تعظى

لتتقل الى رحبته تعالى المأسوف عليه

اسعد خليل السيار

أولاده سلبي وماري زوجة سليم متري

تقبل التعازي يوس الثلثاء والربعاء ة

شقيقتك سأوى لرطة المرشوم ابيب

عليل مهنا زعرب

ظهر غد الاربعاء ٦ أَذَار في الكنيسة التنبيلية

في شارع المكسيك درب مستشفى طراد ثم

بوّارى في منفن العائلة في منظن رأس

. تقبل التعاري يومي الخميس والدمعة Y

وا، حنه في منزَلُ لَلْفُخَيد في رَاسُ بيـروت شارع السادات ملك خالد العبدالله.

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

فخرالنين محمد عبدو

شخيق آلمرحومين الحاج قناسم ونور

وقند ووري في هبيلقة منسقط رأسيه

والد لطفي وانيب ومعمد ونديم

مشغرة عصر أمس الالنين ۽ انظر.

طيار وعلالتها

تقبل التصاري في منزله في ،

اليوم الثلثية وغَيًّا الأربعيُّة ٥ و٦ منه وفي

بيروت الخميس والجمعة لا وال مُنه في مَنْزلُّ

ولْدُهُ نديم في شَـّارع عين التَّينة بنايةً قَـيناً بجانب سنتر عاشور الطابق التاسع.

شقيقتها بيلتريس لرطة للمرحوم اديب

أرملة شقيقها للبرحوم فؤلد ولولامها

أرملة شقيقها المرحوم لنطولن واولادها

وبوعينين وزلاقط ولصغر وسنعاده وخزعل

ماري نبيب خلوف

لرملة المرحوم حبيب موسى دوبا

المتقلة الى رهمته تعالى مساء الاحد ٢

. تقبل التعاري في منزلما في البعلقة

يقلم قداس وجناز اراحة نضمها صباح الاحد

لتُقَلَّت آلى رحبته تعالى المأسوف على مبلما

سوّزاُن بولسّ ايو ّحمد ّ زوجة بيار اي عساف

لخوتما طوني وأيلي وسيللا وعلاتها في

تقبل التعازي يوبي الثلثاء والربعاء ٥

وا" اذار في دير عَــشـّاش – زغــرتا وايام

الخميس والجمعة والسبت لا وأ ولا عنه في

منزل والدها اول مفرق السبتية ملك قزحيا

خوري. الآسغون آل ابو حمد وابي عساف ونجم

أولادها جورج وعاذلته وميشال وعاذلته

وجورجيت زوجة نمر صليبا وعاثلتما وجولييت

زوجة ميخايل صليبا وعلالتها ومنى زوجة

شحادة لاقصيس وعلالتما ومدى زوجة

أولاد شقيقتها العرحومة مريم ارملة

وعموم عبلالات المر ونضاع وعليب

وقسيس وزينون وزيدان ينعون فقيدتهم وديعة حنا نفاع

ارملة المرحوم عساف جرجس المر

الثالثة بعد ظمر اليوم الثاثية ٥ اذار في

كنيسة مار جرجس في عمارة شاهوب.

يحتفل بالصلاة لراحة نفسها الساعة

تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ا

ولدلها طوني وماريا

والنتما مأري أبي عساف

ينعونها بعزيد من الاسر

وشنياق ويبين وخلطر.

ميشال صليبا وعائلتها

ألمرحوم عبدة زينون

الصدرة في ملكما حتى مساء الاربعاء ٦ منه.

١٢ جنَّه الساعة العاشرة والنصف قبل الطَّهر في

كنيسة مار الطونيوس البادواني في الكرك

ينعون بعزيد من الاسى فقيدتهم المرحومة

وعموم علالات خلوف ودوبا وحلو وطيار

تقام خصة العنازة الساعة الاولى بعد

حبــاؤهم ينعــون بمزيد من السي

ولا أَنْأَرُ فِي مَنْزِلُ ٱلفَّقْيِدُ فِي لَلْغِياضِيَّة.

زوجة الفقيد ليلى زكي بولس

شقيقه بميح زعرب وعلالته

فستق واولادها وعائلاتهم وسعاد

ولداه هاتي وسميل

فقيدهم كافالي البرحوم

وصونيا زوجة متري برباري وسلميا زوجة

زوجته نأنيا مطيل عرموني

جوزف نصر وعقالته

كلود زوجة رزق كوسا وعلالتما

نجلا ميشال نمر

الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

شيخ الرض والبدير المام غسان مساف

ومبدلس الأدارة في بنك يسروت والبسلاد

سليمان يوسف لبو نمار

مسأعد المنير العلم

التعازي سائلين الله أن يسكنه غسيح جنانه

ويتسقدمسون من عسلالت ونويته بأهبر

الإدارة العامة وموظفو بنك بيروت والبلاد

سليمان يوسف ابو تمار

منساعد المدير ألعلم

ويتسقسمون من عسائلته وذويه بأحسر

نبيه فؤاد فلذورى وزوجته برندا ليوب

وابنته قیکنسیس (کندا) وشکری انیس

فاخوري وعقاته وجوزف فلذورى وزوجته

كارولين واولاته كفاح وجناح وفالاح وصلاح

المتوفياة في أوتاوا كنَّداً في ٦ شبياط

ويسألون الاهل والاصدقاه لن يشاركوهم

أولادها نبيله زوجة ميلاد قطون الشويري

يتعون بمزيد من الاسى فقيدتهم الغالية

سلمية جرجي الشويري

الثقية عشرة ظمر اليوم الثاثاء ٥ اذار في

كنيسة مار يوطا العممنان – مارالياس

يعتفل بقصلاة أرأحة نغمسها ألساعة

تقبل التعازي قبل الدفن في صالون

الكنيسة ابتداء من الساعة العاشرة صباعاً

ويوس الاربعـــ والقــمــيس ٦ و٧ عنه في

منزلها في النقاش ذلف مطعم البركة تلة

الرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

المطران في بولس نبــــــيم الفائب البطريركي العــام على منطقــة صــريا –

كسروان في الابرشية البطريركية المارونية

شقيقا الفقيد البأس قزديا سلامه

ْ شُكِيقَاتُهُ الاذت أبيلي من رفعبات القلبين

الاقدسين ورجون ارملة المرجوم ميحسال

سلامه واولادها واولغا زوجة داود سلامه

النوري يوسف قزحيا سلامه

خَلْمُ رَعِيةً عِينَطُورةً – كَسَرُولَنِ

تقبل التعازي يوبي الثلثاء والاربعاء ت

واللار في منزل شُــَقــيـقــه البــــس في

تُ الرَّجَةَ اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

كمنة رعايا نبابة صربا البطريركية

رعية عينطورة – كسروان

وبشارة قزحيا سلامه وعلالته

ينعون المأسوف عليه

كغرنبيان

السرور سيباءا الرقم ٤ الطابق الثاني.

زوج الفقيدة ايليا ميشال الشويري

وغريس زوجة جلن بولس وعاثلتها

وقد نفتت فيها في اول افار في منفن

يُنْفُونُ بَعَزِيدَ مَنَ النَّسَى المُرحومة أيرُ أُدِيلُ فُأَحُورِي

لرملة كمرحوم فؤلد فلخورى

كتعازي سائلين الله أن يسكنه فسيح جناته

قرئيس توفيق عساف ونلامه نشأت

في طرائلس بناية بسنما بالأس

ينعون بعزيد من الاسى

ويلمعهم العبر والسلوان.

ينعون بعزيد من الاس

ويلممهم العبر والسلوان.

فلخوري وعلالاتمم

(سطد فقری)

في للملاة لراحة نقسها.

وميشال وطالته

ومأدونا وهدى

العربية شبهل

العربية شميل.

### حرمة الجامعة اللبنانية اقتضت اضرابا "القوى السياسية تتدخل وتلك خيبة"



المستخفظ فخال

حقد جمراطة

أنشر يتويش

**Y** - ' ' '

....

عدر مدارا

احتجاجا على انتهاك حرمة الفرع الأول لمعهد العلوم الاجتماعية في البابعة اللبنانية، عم الإضراب فروع الكليات والمعاهد في بيروت والمناطق، وعقدت جمعيات عمومية لاسلتنة وطلاب اجمعت على "لَيْقَة" الماست، واعتباره "مؤشرا خطيرا". وصرح رئيس الميشة التنفيشة لرابطة الساتنة المتفرغين في الجامعة

امام خيبة كبيرة اذ ان القوي السياسية استمرت في التسفل في لمور الجامعة ولم تغير من نمجما تجاه هذه المؤسسة. اخذت ال*تدخلات بعد*ا اكبر حين طاولت الديـاة النقابيـة قي الدامُعة. والدائل على ذلك مو الفيتو الذي فرض على تجديد عقود عدد من السَّاتَذَة المسَقَاعِيدِن وبينهم لمين رئيس رابطة سلاق ورقيس رابطة رْلَمُن. فَالمقصود اذن ضرب الدياة النَّقَانِيةَ فِي الْجِلْمِ عِنَّ الْلِبَالَيْةِ لَذَلكِ

التنفينية لرابطة الاساتنة البتفرغين أأى الاضراب وغناب منعظم الطلاب وتودّفت الدروس فيما حضر عدد من ألساتنة واكتفوآ بجلسة اعربوا فيهآ عن تضلعتهم مع زملاهم في معهد العُلوم الجيئم أعيية، الفرع الاول واستُنكارهم للدادث في درم المعهد أسأتنأة الفروع الشمائية جمعية عمومية في الفرع الثلاث أكلية العلوم، وأصدروا ببلتا فيه

ثقياء تقدير مجمل المواقف التي صدرت ضد هذا الانتماك من قبل

ثالثاً: يرى المجتمعـون ضرورة أتى كلمة الوزير حماده ومما جله معاقبة المسؤولين عن هذا العمل (````) رابعا، يؤكد المجتمعون ضرورة تعريز الجامعة اللبنانية وايلائما أَلَنَ الْمُشكِلَةَ، مِي في قـدرتنا على مولجمة المستقبل في خدمات مبيزة ويكلفة معقولة، هذا خيار سنبقى

ً هُذَه الْفَيِارَات هي الَّتي نَدِسَمُهَا هَيَ عَمَلْنَا الْيُومِي وَخَطَطْنَا الْمُسَـَّقَـبَائِـةً

#### خيآر السلم الاهلي والحرب والمستقبل ولكنما خيارات أكثر عمقا واشمل

أما للخيارات الاستراتيجية الاخرى

المطروحة املمنا ونواجمها ونحن تبني

سياستنا الصحية فمي الآل عبكًا من

وقع أمس وزير لاتربية والشباب

والرياضة روبير غلم مشروع مرسوم

### لقاء علمي نفسي مع نيللي رزق

(ساكو بيكاريان) ارلدة طيبة للتعاون المشترك الذي بدأ مَن خَـلالُ تأسيس مكتب اقليَّـمي للعالم العربي اجمعية "الاوبلف" يكونُ مقره يبروت واصبح مستوى العمل فيه عالياً جداً. وتطرفنا الى التنميق القسالم بيننا وبين الوزير اده علي معيد تعزيز البرامج ولهمها رقع مستوى طلاب للجامعة اللبنانية حتى يتمكنوا بسبهولة من الاستعانة بالتسميلات من الفرنكوفونية. وبحثنا في مشروع موعده في أيلول 1997 وأمسنا تشجيعا كبيرا لدى الوزير لأمضى قدما في تنفيذه وهو عقد الجمعية العلمة للاوباف في بيروت، اربع سنوات لتنخاب رئيس الاوبلف ويضم كل الجامعات الفرنكوفونية. أن التعلون قائم على الصعد المختلفة والمساعدات التي تقدمها "الاوداف" مادية. أذ تقوم الجمعية يتنمنويل التنجسادل العلمي والمثع تعريف البتون والسدوي والمرضي، المرض للنفسي او المرض العـقلي، علاقة الطب التفسي بالبارايسيكولوجيا، الطبـيب النفسي والعريض واهل المريض، الطب النفــسي والعريض واهل والتنشئة والبحث من خلال أقامة مُراكِرَ في الْجَلُمِعاتِ تُجعلها مرتيطة بالنظام الفرتكوفوني للمعلومات وتاليا عبر الانترنت وتبلغ المساهمة المالية

والتنقى النكتور ايلي ايو فيصل مجثل لجنة الطمور للعودة والاعتمارة وصرح الدكتور لبو فيصلُّ: "- لما كنانت الناسور في حاجـة

ماسة الى مدرسة بعدما هنمت الحرب جميع مطرسها الرسمية من ابتدائية وتكميلية وتلاوية – وَلَمَا كَانَتَ بِلَنِيةَ الْنَامُ ور وَهِبِت

وزارة التربية علم ١٩٧٦ قطعة أرض مسامتها ١٢٠ الف م؟ لبناء تجمع المدارس، وتم تسجيلها في السجلّ العـقــاري باسم "الدولة اللَّبْناتيــة -وزارة التّــــربيـــــة\* تحت الرقم • (۲۲/الدامور.

– ولما كنت تسلمت من وزارة التربية كتابا يتضمن نسخة عن الكتاب للذي وجمه معالي الوزير روبير غاتم وآلاعمار، موضوعه: تشييد بناء مدرسي على العقار المذكور أعلاه لمصلحة

المدرسة الرسمية في الدامور. لذلك، ناشتت اليوم معاليه العمل على تسريع المشروعُ والمباشرة في بناء المدرسة الرسمية في الدامور"، لمولكية عودة للممجرين. وحملت الى معالية كتابا من وزارة الصّحة تطلب فيه التنازل عن مسلحة

٢٠ الله م؟ من العقار الذِّي تعلكه وزارة التسريسة في النامسور، لبناء مستشفى حكومي، ووزارة التربية لا تحتـاج الى كامل مساحة العـقار الموهوب لتنفيذ "تجمع المدارس".

وابدى معاليه اهتماما كبيرا، من منطلق حرصه الشديد على عودة العلفية الى القرى الممجرة".

可量量量

افتتع وزير الصحة العلمة مروان حمادة المؤتمر الثناني لمراحة الاطفال القريبة وحتى البعيدة منها ونعتمدها أيضا في علاقاتنا بشركاء الصحة في أناحل أفرادا ومؤسسات والذارج في لُبِنَانَ الذِّي نظمُهُ مُ سَتَشِفًى الساحل ومضره وزير الاشفال العاسة مؤسسات دولية متنوعة والمسك من ورءٌ هذه الضيسارات علي حراجلي والدكتور ادمون قزي معتلا نقيب الاطباء واطباء لبناتيون

جراحة الاطفال في مستشفى الساحل

حماده: أطلاق السجل الصحي الالزامي

والسياسات سيبقى يتمثل بتأمين نظام صعي قابل للحياة والتطور وقلدر النشيد الوطني فنقيقة صمت على توفير الصحة الجيدة وبالمفموم حداداً على مؤسس مستشفى السلط المعيث لما لكل النأس دون النظرُ النكتور فخري علامة، ثم تعريف الى مواقعتهم او التعماداتهم او للحكتور جميل برى وكلمة لرئيس أوضاعهم الاقتصائية والاجتهاعية ولذلك لكحنا مرارا أننا وقت لبني

وأسسأت علاجية كبيرة ومفيرة بدءآ بألمستشفيات الجامعية في بثر حسن ويعبدا ومرورا بالمستشفيات الوسطية فى النبطية وحلبا والمرمل وسبلين وراشيا وتتورين وفي املكن اخري ذ المستحمل، اضاف آلى تُأهيلُ المستغشيات العلملة الدكومية". فسسقي هذا الوقت وننعن نبني

ونستثمر ألاموال الكثيرة آملين توفير النسمة وتوزيعها على كل المناطق والفاء الحولجز المادية بين المريض والعلاج، نؤكد على توجمنا الاساسى في سياستنا الصحية ويتمثل ذلك في بنآء نظام الرعاية للصحية الاولية الاكثر أتنصاقاً بعاجات النّاس الصحيـة والانسب مع المكانـات المادــة المتوافرة لدى الدولة كما لدى الافراد

يهمني ان اعلن عن اطلاق السجل حي الالزامي لكل طفل في لبنان مثابة جُوارُ السَّفر الصحي الطَّفل فيَّ كل مراحل نموه وحياته وسنعمل يعد شهر من الآن على توزيع هذا السجل الذي اتجزنا طبعه على كل مراكز المسَّتشفَيات واقسام الصحة في العــاصــمـة والمناطق. ان الطريق فيّ بدليتـمـا وفي كل المجـالات فـلا نزالُ نحتاج ألى الكثير من العمل والكثير من الأمكانات ليكون لنا النجساح في

كلُّ هنه للنيارات. 🗣 دعت "العيادة الاجتماعية" وادارة مستشفى الساحل في رعاية نقيب الاطباء فلأق يونس الى المشاركة ف المؤتمر الدوري السنوي الاول حــوآ الامراض العضوية الماتعة من الزواج الساعة ٩٠٠٠ صباح السبت ٩ انار، في مستسشفي السلِّحل، الفبيري.

# المتعاقدون الفائزون والمدرسة في الدامور

الابتدائية والتكميلية الذين فازوا في استحملتات الدورتين التسأهيلي والاختصاص اللتين أجريتا صيف ١٩٩٤ وصيفة ١٩٩٥، وارسل مشروع المرسوم الى المرلجع المختصة

وت مري لقاءً مع الدكتورة نيالي رزق الطبيبة النفسانية العائدة من باريس في حضور الدكتورة روز ~ ماري شامين والنكتور جوزف عواد، الانسة ييامان ابي نادر والسادة اميل شاهين، ميشال في فلفل، تامر زيادة، منبر مُهنا، شَيِّبان في تأثراً أيلي نجم وقرينته، حنينا أبي نادر، قطوان خَـرغَـلُم، العمـليّ جورج شـَـمعـوَنّ، للشاعرة غادة فؤاد السمان والشاعر مردوك الشلبي، ومي وسلبى سمعان. كُلْمَةَ الْتَرَحِيْبِ للنَّكَتُورَةَ كَلُونِيا أَبِي نادر ثم أمحــة تاريخــيــة عن الطب النفسي (١٨٠٢، ظَمور البغردة في وتألَّق غيليب بيئل، ١٨٦٠ أَ أَتَطُلَاقَـةَ بُصَيِّعَةُ، ۗ • ٩٦ أَ الطب النفسس لْمضــّــادــــ) وتــــــــاؤلات عكستً اهتمامات للحضورا علاقة ألاطب التفسي بالتحليل النفسي وبالعلاج النفسيّ، النمان والعصاب وطرق المعالجة،

سحويي. تفرع التقاش وتنوع بحيث طاول انظمة معرفية اخرى وعلاقاتما بالطب النفــسي، وابدت الدكـــتــورة رزق استعدادها للمساهمة في اي مجمود يخدم الصحة العقلية لدى المواطنين.

# تُعيين المتعلقيدن في المعارس

أتعـقـد في منزل حينا لبي تادر -

بضعة مليين من الفرنكات الفرنسية". ولجتمع السيد غيبو والسيد غَـيْلَيْكُسُ والسَـيِّــنَةُ رَزُقُ بِرِكِيْسَ ظَمِلُمُعَةُ الْلِبْنَائِيةُ الْمُكَتُورُ أُسْعَدُ دَيِلْب في النارة البركزية للذِّلُمِعة اللِّبْلُمَة قيَّ حضُّور عَمَداً ۗ الكلّيات ومنسقَّة اللّجنة المسـؤولة عن تأميل الطلاب باللغة الفرنسية الدكتورة دلال أبو

وتدبث الدكتور بياب متعاون لتنظيم العمل. واعتبر آلتعلون شرفاً للجامعة وخطوة كبيرة واسأسية على المعيد الغرنكُوفونيَّ خَاصَة في تأهيلُّ الطلاب باللفة الفرنسية. حــاولنا تدسين المعطيات الوّصولّ الى نتيّجة احسن من العلضي وندن نعمل لكل كلية عوضا عن العمل للجامعة كلا". وتحدث السيد ميشال غيو عن عقد الجمعية العلمة المقبلة الاوراف في

ايلول في لبنان وعن ســبل جــديدة للتعباون ولاسيها تطوير اللغبة القرنسية وتحسيتها.

وعرض قدكتور ابو عسلى مشروع اللَّجْنَةُ وقَالَ: "لَمْسَّنَا حَلَجَةَ عَنَّدَ الطَّأَلُبُ الى اكثر من ١٦٠ ساعة من تأميل اللَّغَةَ والدَّلْجَاتَ ليست نفسما ۖ في كُلُّ

في المرطة الابتدائية الأس الدرجة

٢ ( ، أي بعد ٢٠ سنة خدمة

# غبن لاحق بالرحلتين الابتدائية والتوسطة

لبنان وعرض للمطالب وللصوار مع المعنيين، وتريث في اصدار بيان. وياتفي وقد منه اليوم وزير التربية الوطنية والشباب والرياضة رويير غانم وبدئت رابطة المعلمين في جيل ابتان قرارات مجلس الوزراء حول

٢ - برغم الإيجابية الظاهرة في

واقصى"، ألى "وضعٌ حدّ نهائي اتمخل القوى السياسية والطائفية والمنميية، في شؤون للعامعة . وعقَدَتُ في عدد من الفروع الاولى والتلتية جمعيات طالبية شددت على صون الدامعة من لي تدخلات غير اكلامية، وعلى ان "الصوت الطالي ان يسكت عن اي تدخل من اي جمة وفي صيدا ("الثمار")، ابت غروع الجنوب الجامسية دعوة الهيث

وحذر من قه "في حال تكرار مثل

وفرنسيون وبريطانيون

يعتجزات الوزير حماده

المؤتمر التكتور محمود مشموش

للذي عرض لمناف المؤتمر مشيداً

وألقن البروف سور رينه بيتوا

غاليغير كلمة عن اهملة التعنون

حيث نأبت فرنسا على وضع خبراتها

وتكلم للنكتور قزي منوما بالمؤتمر

ومشيدنا بالبنجرات التي حقيقها

الدكتور فخري علامة على الصعيدين

الطبي والاكسلايمي واعلن مسدير

المستشفى فلني علامة عن تحقيق

تطورين بارزين هما عقد اتفاق مع

مستشفيات تولوز قفرنسية اتتريب

الطبه المقيمين في سنتهم الاخيرة على نفقة مستشفى السلط، وثانيا

للتسوَّاصلُ مع الاطبساءُ في العسالم

والاستِّعانة بالجديد في العلوم.

تتحدث عنه طويلا في المستقبل.

في تصرف الاطباء اللبنانيين.

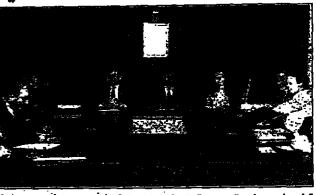
وفي طرابلس ("النمسار") عــقــد "أولًا: أَدَائَةَ أَنْتُمِنْكُ حَرِمَةً مِعْمِد العلوم الاجتماعية لغرع الاول بلي

المسؤولين في الجامعة وقوى المجتمع

الاهتمام اللازم (\_)".

الُنكتور مادر يونس، "أنَّ الرابطة وَجِمَت نف

اده ودياب و "الأوبلف" للتعاون الأكاديمي في ايلول ١٩٩٧ سيكون المؤتمر الجامعي



الرئيس اسعد دياب والسيد ميشال غيو في الاجتماع والعمداح التقى وزير للثقافة والتعليم العالى

ميشال انه قبل ظهر امس في مقر الوزارة الموقت في مركز صوفيل في الاشرفية، والمثير العام اجمعي المامعات الناطقة كلينا او جزئيا بالْفرنسية ("لوبلف") ميشال عَيْو في حضُور مُدير ٱلمكتب التقليمي لَلْعَالَمُ للعربي للجمعية ومقره بيروث السيد جيل فيليكس ومديرة مكتب السيد عُبُو السيدة ليلى رزق. وحضر المدير العآم لوزارة الثقلفة والتعليم العالي لانكتور مطانيوس

العلبي. وتُحدث المجتمعون عن ضرورة تعزيز التنسيق والتعاون بين الجامعات والَّقَى الوزيَّر انه كلمة قال فيها: تشرفت بأستقبال السيد غيوء المدير العلم لـ"اويلف" وهي جمعية تضم نحو ٤٠٠ جامعة في العالم،

ولهمية الزيارة الرسمية تلسيد غيو وسيقابل في خلالها فخامة الرثيس وُدولَة الرئيسُ الحريري، تكمن في الله مرض عقد الجمعية العامة المقبلة للأوبلفُ في ليلول ١٩٩٧ في بيـروت، وسيحضرها ممثلو ٤٠٠ جامعة من دُولُ العالمُ المختلفة. والجمعية العامة في لبنان حدث مهم جدا سيكون في رعَـاية فـخـامـة الرئيس وحَـضُورة ومشاركته للى جلاب كبار المسؤولين وْينعكُس ايجَــابا علينا من خَـــُلالُ استضلفتنا ممثلي كبيرات الجامعات العالمية النين سينقلون حقيقة - الاوضاع في لَبِنَلَّن بعد الْاطَّلاع عليما، ولاسيمًا أنَّ اللبنَّانيين المنتشرين في العالم موجودون في دول الخُريقياً واوروبا وكندا حيث منه الجامعات. وندن تتعاون كتعليم علل في البتان

مع جمعية "آلاوبلف" على أوسع نطاق على صعيد البحث العلمي وأقامة البرامج مع كل جامعة على حدة وخاصة الجامعة اللبنائية وتعزيز للتعليم باللغة الفرنسية في الكليات التطبيقية وغيرها وكماً هو معلوم، عندنا في لبنان أربع جيام عيات تعطي الدروس بالفرنسية هي الجامعةُ اللبنَاتُكُ والقنيس يوسف والروح القيدس والبلهند ونحرص على تعزيز التعاون بينها وبين "الوبلف".

وتددث السيد غيوء تعلمون اتنا نعمل منذ سنوات على توسيع شبكة المعلمد العليا ومراكز أألاحاث الغرنكوفونية وهي شبكة مُهمة جدا تبتد من أسيا آلى كندا ومن العريقيا للى اوروبا. وهذا التوسع يتم عبسر

# ملاحظات من العلمين استباقاً للمشروع قتــــاًم أمس مكتب المعلمين في والرواتب، لم تعدل قيمة الدرجة

أمعلَّمين، وُخلصت الى الاتي، " ﴿ ــ الاشادة بالموقف الموح

للمسم التعليمي بمينتاته كالفة والسأكيد على التضامن مع هيئة التنسيق النقابية

القسرارات ابدت الرابطة الملاحظات

ب ـــ عدم توزيع لارتب في شكل علال ومدق زادُ ألفين اللحق بالمعلم في المرحلتين البتدائية والمتوسطة. وزير التربية الوطنية المبادرة والإسراع في أعداد صيافة مشروع قاتون ُسُلِسَلَةَ الرِّتَبُ وَالرَّوَاتِبِ الْمُعَـَّمِلَةَ مُعُ الاِخذَ بِالْمُلَاحِظَاتِ الْوَارِدَةِ. كَمَا تَتَمَنَى رعيوة مكتب المعلمين الي بحث الملاحظَّات حسول العلاك التعليسي تخاص والاسراع في اعداد القـوانين واصدارها وهي تتعلق بصندوق العلم

intermeuble ....

KASUK - CENTRE WAXEM - ALCIL TEL: (09) 914034 - 916216 BEYROLITH - IMM. STEIGER - CLIVETTI TEL: (UI) 387700/1

#### سركيس بروائيان وعلالته اتتقل الى رحمته تعالى في بالتبمور -قوليات قبتحدة قبأسوف عليه كرا يروقيان وعلالته ماروتيون قمارجيان وعاكلته ميشال نجيب مالك غرابيت برسنيان وعلالته أولاده منير مالك وزوجته ينعون فلينتهم المأسوف عليما مها دايفس وعلالتها ئيا پرواتيان ومي درغلم وعاثلتها قعولونة در بدروسبان

ينعونه بعزيد من الاسى. تَقَبِلُ التعازي يومي الثانية والربعاء ٥ الْأَرْ فِي مَنْزِلُ وَلَدُهُ الرَّا يَرُواتِيسَانَ فِي أتتقلت الى رجمته تعالى المأسوف عليها أرابية الشأرع الرقم ٦ بناية شبطيني وكرم أمنئة بركات زرزور الطابق التقلت ارملة المرحوم المختار نجره حبيب اولائما النكتور حبيب وجوزف والياس فإثاد تمر وسلمى وماري زوجة جوزف شقر وعفيفق جورج نمر وعلاكته انطوان نصر

وأمقفل بالصلاة لرلحة نفسها امس الأثنين ٤ لالر. رويير نصر وعائلته في المهجر تقبل التعازي في منزل الفقيمة في قب اليفس هتن مصاه للخميس لا مند لترجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. منتنهى زوجة يبل قدروود وعائلتها في

ئتكل الى رحمته نعالى في اوستراليا تريز لرملة البرجوم لدوار بركلت واولادها ونيع فريد حداد <del>جـ وسلي</del>ن زوجــة عـ بــ دكاله علم قدين زوجته ايفون ابي فارس واداه سميل وطى زوجة النكتور مارون ينعون بمزيد من آلاسي شقيقتهم الفالية

شُقَيِقَاه فؤاد والمرحوم أمين شقيقته البرحومة اليس وعسمتوم عبائلات حيناد وابى فيارس تقبل التعازي ايام الثلثاء والربعاه وكسرواني ورستم وهعلم ومشأقة وشهولن والنميس ٥ و٢ و٧ اثار في منزل الفقيدة وشحادة وكاتول وسلوم بنعونه بعزيد من

تقبل انتعازي الغميس ٢ اظر في نلاي منخرجي الجامعة الاميركية في بيروت من الساعة لثلقية بعد الظهر حتى السادسة

> ائتقل الى رحمته تعالى المأسوف علية الأستاذ اتطوان جورج جبرأ للعائز وسلم الاستحقاق اللبناني الغذري وُسلُّم المُعارف القرنسي المُذَهِب وسلم للمعارف اللبناني المذهب خابط في المجمع العلمي الفرنسي

زوجته بسبينا كركتشاني ولداه جورج وعلالته وعونى زوجة ميشال فريحه وعلالتما تقبل التعازي اليوم الثاثاء ٥ أفار فر منزله في المكوانة فوق صبعلية المكوانة بناية نكد للطابق للخامس

لتنظل الى رحمته تعللى لمس الاثنين ٤ آنار المأسوف على شبابه جورج جوزف البستانى والدته تغلين أرملة المرحسوم جسوزف

شقيقته ديان وعاثلتها شقيقه لبيل وعَلَالته (في قمهجر) خَالَتَهُ لِيرَافِيلُ بِراوِنَ (في المهجر) وعموم ملألات البستاني وعازار والذوري بنعونه بعزيد من الاسى يحتفل بللصلاة لراحة نفسه الساعة الثانية عشرة ظهر اليوم الثلثة ٥ أنار في كنيسة سيدة الورنية في الدمراء ويوارى في مدفن

الملالة في الجية. تقبل التعازي قبل الدغن وغدا الاربعاء آ منه في منزل الفقيت شارع الانطس بناية كجك ألطابق التلمن. الرجاه اعتبار هذه النشرة اشعثرا خلصا.

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه اتطوان داود الاسمر زوجته ملغي عبده زيدان ولداه تلبي وريما اشقلؤها زمرى ارملة المرحوم انيس قحلموش وماري زوجة عزيز قميتر وجورجيت

زوجة جرجس الاشخر ونهى زوجة جان شختورة ومنتهى زوجة جوزف الماموش والعرحومان الياس وجوزف يحتفل بالملاة لرنحة نفسه الساعة الثلاثة بعد ظمر اليوم الثلثاء ٥ أذار في كنيسة مار ساسين ئي بيٽ مري. تقبل التعازي يوبي الاربعاء والفميس ٢ ولا منه في متزل الفقيد في عين سعاده الطريق العلم

علالة شقيقها للمرحوم عيسى وهبه شقيقها بطرس وهبه وعلالته شقيقتلها سلوى لرطة المرحوم اسطفان لدود واولادها ونجلا ارملة للمرحوم طانيوس ففللى ولولامها يندون بمزيد من الاسى فقيدتهم الفالية

شنيد والأحيد ١٠ منه في الاشترف للسيوفي شارع معرسة القلبين الاقتصين ىڭ للكلىقى. الرجه نعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

هند وهبه يمتغل بالصلاة لرادة نفسها في مراح شنيد البترون وتوارى الساعة التانية بعد ظهر السوم الثلثاء ٥ أنار في العدافن

ً تَقَبَلُ تَلْتَعَارُي السبت ٩ منه في منزل ابن سُقيقها المكتور فاني عيمس وهمه في مراح

المتعالية المتعالية

والمرحوم عنتان

The Office of Extension Programs continues its registration of students for the second semester until March 6, 1996.

Arabic for Non-Arabic Speakers, etc.

The courses offered are: Computer, Business, Art, English language and

### AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT **Extension Programs**

يتام مجلس عزاء على روحها غدا الأربعاء ' أَنْلُر فِي مِنْزُلُ وَلَنِهَا مَدَمَدُ بِحِرِي فِي دُوحَةً سليم قنص، للنساء والرجال.

OLIVETTI SYNTHESIS CONFRONTS THE RECESSION IN EUROPE

2 NEW SERIES OF **OFFICE DESKS** 

STARTING

synarco & synergo \$ 250

المكذا سند لِنُصل



#### استراتيجيا الذعرا

كيف يستطيع شمعون بيريس أن يرد على مساسل العمليات الانتحارية الذي يأخذ ليقاءا تصاعديا مثيرا يملأ شوارع اسرائيل بالقتلى والشكوك والتساؤلات وللمخاوف؟

لندع روبرتا شتراوس مؤلفة كتاب "مصير اليمود" تسخر من كل التــهــندِدات والاجــراءات وأعــلانات الحــرب الـشــاملة على "حــمــلس" والمتصلبين الفلسطينيين، وذلك من خلال "رؤيتها المبكرة" التي كتبتها

"نرجو أن لا يكون ثيودور مرتزل قد ارتكب السقطة الاستراتيجية عندما اعتبر أن العثمانيين لم يتركوا في فلسطين الا الفبار... فها هو البلد الالمي يتساقط عنا أمام العمليات الانتحارية التي يبدو ان العرب يملكون القدرة على امتهاتها... وبماذا نرد؟ ان اسرائيل في حاجة الى ١٥٠ مليون قنبلة نووية لقتل ١٥٠ مليون عربي مستعمين لتنفيذ

. لم تكن العمليات قد وصلت الى القدس وتل ابيب عندما قيل هذا

كاتوا يعتبرون الفلسطينيين في غزة والضفة "أهل الصفيح والفقر' كما اعتبرت بريتوريا السود "زَنوج الصفيح"، وكانوا ينتظرون من

ولكُن "المُفاجآت" تتابعت في شكل يبعث على الهلع في السرائيل، حيث لم يعد مستقبل شمعون بيريس السياسي فقط في الميزان، بل مستقبل التسوية السلمية كلها في فلسطين وخارجماً... فماذا عن

لقَـدُ اتقلبتُ الادوار ولو نسبيا، فالدولة التي قامت على تسـويق "استراتيجيا الذعر" في المنطقة تغرق الان في الذعر الى درجة جعلتُ بالملع ويمنوه لم يشنر الى ان ارض المينعناد تنطوي على كل هذه

وكثيرين من المثقفين اليمود الى اعتبار أن السبب الحقيقي للكراهية الدموية بين العرب والاسراكيليين يعود الى الصراع الفامض بين "الآلمة"، ولكن الصحيح ليضا أن ثمة تفاوتا كبيرا في المفهوم للعقيدي والروحي لشؤون الحياة والموت، تجعل من العملياتُ الانتحارية الفجوة الكبيرة التي تستطيع ان تبتلع كل شيء، الرجال والاتفاقات

وعندما يصبح الموت طريقا الى الحياة أو يصبح هو الحياة نفسها عند

الموت طريق الحياة هنا وهو طريق الفناء هناك، ويأتي هذا التناقض الوجنداني لينضفي بعندا كتجييرا على الصوافيز بين الاستراكيليين والفلسطينيين وهي حوافز نشأت على العدائية والكراهية والصراع

سيب ربط من خلال هذا الواقع كتب جغرائيل بن دور العظم السياسي في جامعة حيفا: "ان ثبات مركزية اسرائيل هو موضوع شك ومن النطأ المبالغة في تقدير هذا التبات. النا نعيش في بيئة معقدة تكتنفها رؤى طوباوية ولهذا فندن مضطرون للى التكيف مع حقيقة وجود صعبة ومعقدة لا يمكن توفير حل دائم وثابت لما...". هل هذا يعني أنْ "القدر الدموي" هو الذي سيحكم أرض فلسطين؟

الاسرائيلي وسط هذه الرياح القلتلة؟!

الكلام، ولم يكن علمي أيللون رئيس جملز "الشين بيت" قد اعلن بعد "ان هناك عشرات الانتحاريين ينتظرون دورهم لتوجيه الضربات الينا"، ومع هذا كان واضحا ان قائة اسرائيل لم يأخذوا هذه الحقائق في

"معتقل الدكم الْذَاتَى" الايدى العلملة الرخيصة والخدمات الوضيعة، لا الانتحاريين ولا العمليات الانتحارية.

مستقبل اسرائيل نفسها؟!

صحيح أن التماهي الميتلفيزيقي مع التوراة دفع اسحق رابين والتسويات والمجتمعات والدول.

الانتحاريين العرب، يمكن فهم مقدار الذعر الذي يصيب اولئك النين يعتبرون أن موت الجسد يدمر الروح كما قال المفكر اليهودي موشي

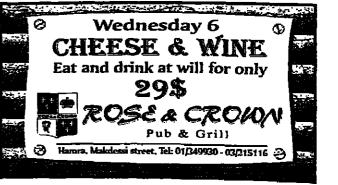
وللى متى يمكنَّ ان يبقى الذعر سُنَّة الحياةً؟ وكيف يعيش المجتمع

### كينيا: لا دواء بعد يقضى على الايدز

الانجرار ورَّا؛ شَائَعات ان دواء اكتشف لمعالجة الايدز. وُكُانَ ٱلبلدث الكيني ارتور اوبيل زعم انه اكتشف دواء جديدا سماه "بيرل اوميعًا" قادرا على القَصَّاء على فيروس الإيدز. وذكرت وسائل الاعلام الكينية أن الْمُصَابِينَ يِتَمَافَتُونَ عَلَى شَرَاءَ هَذَا الدواءُ. وتَبلغُ كَلفَةَ الْعَلَاجِ "الْكَامَلِ" ٥٣٠ وَ

وأعلن الرئيس الكيني أن الخبراء الدوليين لم يجيزوا استعمال هذا الدواء لذلكُ لم يدن الوقت بعد الانتصار والقَصَّاءُ على المرضُ الرهيب وأن الحكومَّة الكينية مي التي ستتولى الاعلان عنه ادًا ما ثبت اكتشافه وَكَانَ ٱلْبِروفِ سورَ اوبيل حَصل على بعض الشهرة في العلم ١٩٩٠ لكونه ولحدا من مكتشفي دوا مزعوم لمكافحة الابدر لطلق عليه اسم "كمرون" وحار

شُمرة علمية قبل أن يعتبره الكثيرون من النبراء علاجا بديلا يستمر العديد من الكينيين الايجابيي المصل بتعليق الامال على فاعليته. وكلن منجم هندي زار كينيا مطلع السنة الجارية و"تنبأ" بان كينيا "سيكتشف هوا» لمُكافعة الايدر كما نكرت يوم الاحد صحيفة "ستاندارد".



### رودي رحمة انقاذا لأرزة لامارتين ينحت الميت نصباً ويجاري الخالدات

القديمة. ذلك ان نوعية خشبها الثمين اوصلتها ارز الرب الشامخ في اعلى قمم شمال لينان، الى الفناء. تلك الماردات القديمات قيم لذر شاهد على غابات ما قبل التاريخ، فالمرض الذّى يتأكله سببه الشيخوخة والاممال وكلامما التاريخ مدت عظمتها فوق بلدة بشرى، على

علااهما في سنوات الحرب. هذه العَابة المعروفة بين شجر الارز "بسيدروس ليبائيي" في خطر. لذا قامت حملة لتقاذ لاعادة تشجير غابة لبنان الشمالي. وفي انتظار أن تعاو الشجرة وتفوح بما فأحت به جداتها سحابة الازمنة تطوع النحأت والرسام رودي رحمه فجعل من الشلوّح الميتة والأشجار الأقدم، أنصابا تشهد قلبا تأبضا على الغابات الطائعة. هكذا ينقـذ رمز وطنه بصنعـه اكـبـر منحوتة نباتية في العالم. وعنه تمدثت مجلة

"ڤي.لس.دي" الفرنسية، ومما فيما؛ أَلْصَمَتَ يُعْلَفُ الْعَابَةُ فَقَطْ صَدى لزميل في الخشب تتناقله موجلت الفضاء وتوزعه الى البعيث عاصفة الليل تركت مكانما في ذلك الصباح سماء زرقاء كصفاء البلور. وعلَّى علو خمسة وعشرين مترا صنع رودي رحمة سقالات موقتة، يعيش عليها فترة تحته نصبا

لم يبق في لبنان سـوى عـدد ضـئـيل من اشجار الارز. وكانت في ما مضى تغطي فينيقبا

قمم شمال ابنان، وسط حلبة طبيعية تبدو في الفابة او ما تبقى منها لرزتان والعمر

ستة آلاف سنة واربع ارزات والعمر ثلاثة آلاف سنة وعشر لرزات والعمر للف سنة وثلاث مئة وست وثلاثون لرزة عمرها مئلت السنين. العام ١٩٩٢ قصفت الصاعقة خلال شتاء جد قَلْسُ اهم ما في الفابة: ارزة لامارتين التي حفر الشاعر الفرنسي على جذعها العلم ١٨٢٢، اسمه. ولامارتين الرومانطيقي كتب

الطبيعية الاشمر في الكون". اليوم الشجرة المقدسة واقفة، يحولها للنحات البشراوي رودي رحمة الى منحوتة كمن يعطيها حياة ثانية فلجنة الارز (الجمعية الدولية لانقاذ ارز لبنان) قررت قطع الشجرة وتشييد نصب مكانما، تنكارا الامارتين، ثم عدلت عن فكرتما هذه مذ قطوع رودي لبث الشجرة الميتة حياة، في اربعة اشمر نزع عن

الْجِدْع كساءه، صقّله، قوليه، نحته وبرنشه في

والزجاجيات والسيراميك والدوامر حتى المواد اللونيــة في اللوحـــات. وبعـــد الاستكشــاف يفضح القواتيــر والحيل

لدى بعض المتأرس الغنية والتقنية. وان كانت هذه الالة المتهلة ليست

قطع الى خارج المتحف (رغم اتنا نعمل

لاكثر من ١٢٠٠ متحف فرنسي) وهم

يلاحظون اكثر فأكثر ايجأبية خططنا

ومنلك متحفظون ومن يبنهم جاك

تويليية من الكوليج دوفرنس، وعنده ان العمل الذي يقوم به المنتبر يفيف احيانا المؤرخ الفني الذي يعتبره مسؤولا عن استقطاله من الراقعة، التي كانت

في الباضي ذات طابع مركب كالانسان التي، بعض العناصر البيكاتيكيـة التي

تحكَّلُ في أَبْعَازُه ويتَم التَّركيزَ عليها. وفي موازَاة الأخلَق بين مغوضية قطاقة الذرية ومتاحف فرنسا بدء العمل

في محترف "آرك نوكليانت في غروتوبل حُــيَثُ، في الموقّع النووي في الألبُ وحدة المعالجة واتقوية المواد القديمة

بواسطة الاشمة غلما والتي يتم اعلاة

تُأْمِيلِهَا وَاشْفَالُهِا. وَفَي هُنَا ۚ الْمُحَدَّرِفُ تعلَّج الاخشاب القديمة، الشاهدة على

فترأت للعز عبر العصور وهي موجودة في المستنقعات وعلى السولط والمواقع

الرَّطبة الفرنسينَّة أَنْها بِقَالِياً نَذُورٌ مِنَّ

العُمِد الفالوُ – الروماني، زوارُق خُشَبيةً

من العجد الانبولياتي، سُكُن قديمة وتعليل من القرون الوسطى، من البقايا

الَّتِي حَفظت على نحو غير مألُّوف في

الميَّاه وبعيدة عن المُواءُ لِلطَلقَ. وكلُّ مرة تتبخر المياه العلفظة الاخشاب

القَّنيمة، تنْمِارُ وتضمحل. وتقول

ميشيل جيفول حافظة متحف ولحدى

مُديراًت المُدتُرَف، اتنا ننقل الاخْشابُ

الى المُعترف دون تجفيفهاء تضعها في

صناديق معدة آهنه وتضيف المديرة

الاخرى بيجيس راميير الفاية. يتم

غسلما مرارا وخلال اشمر واذا ازم الام

استعملنا شلالات من المياه العنبة وقعا المنطقة المجاب التي هي تذورات من منطقة شاماليير وهكنا تخاصها من الملوحات المعدنية للعالقة بما ومن ثم

النشعاعات بلاكوبالت ٦٠ يساعد على تقويتما، حين تكون اغرقت في حمام من الاستون ثم حمام من عمع العنوبر وحمام اخر من الستيرينو بوليستير.

وتجب الملاحظة لن الاشعّة عَلْماً تقضّى

عَلَىٰ كُلُ نُوعَ مِن لِلْمَشْرِاتِ وَالْبِكَتِيزِيَاتً العُالقة بالخَشَبُ والتي تمعن في تختيته

فى هذا الصدد: "هذه الأشجار هي الأنصاب

سنوات الدرب والبوم تشجير غابة ارز في جواره مشروع جار تموله مؤسسات بيئية غرنسية وياياتية اليوم غابة جديدة في مخاض. بينما الاشجار المسنة الشاهدة على قُرون بعيدة، على وشك الموت. والمنحوتات التي تُخْيِلُها رودي رُحمه تشكل الميكل لقاب الغابة.

قمته وتحولت الشجرة الالفية الى كل عمل

هذا المكان حيثما وادت وترعرعت. من الارزات

استوعي فني فهي قلب علامي النابض، اما قوة

العمل الفني فتقاس بالزمن هذا الجزء اللامراي

هذا ألبعد الخفي الذي اعطاه رودي رحمه

طابعا مقدسا، يعود دوماً في تعابيره ويؤثر

في عـمله "في الحجم، في التاحيــة المرتيـة

المُتقوشة في المدى". وتعابيره تدور دورتها

ابنان، بطلت له كل حماية واهتمام خلال

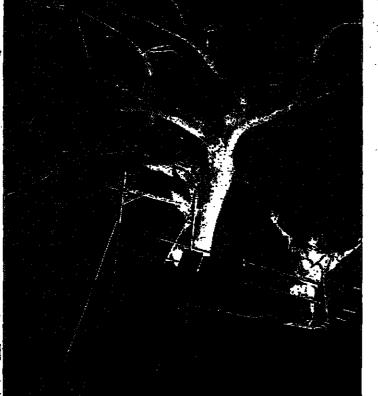
'سيدروس ليبانيي' الاسم اللاتيني لارز

مغامراتي في اقطار العالم تردنى دوما الى

فني جذوره في التربة، يقول:

لتلتقي برموزية الارز الكونية.

من الخلق".



رودي رهنا يعيد الجاة آل شجرة العارتين العوَّافة ثالث مرات، بواسطة التحت

### النووي في مجاله الأيجابي الأشمل مالح كنمن التاحق بمن النمع

نْحَفُ اللَّوقُرِ تَفْشِي أسرار مَاضِيماً: لا شيَّ يقاوم الاشعة عَاماً. وتحف لَحَرى في مدينة غُرونوبل تستعيَّد شبابها وستحافظ عليه ابدياء بسطوع الاشعة تُلك بالنووي الذي أصبح في خدمة

بالوِّدَيِّينة الاتية من عالم الذرة وفي فّي مجلة "الفيفارو ماغازين" مقال متناولُ البحاتةُ وحلفظي المتلحف، فَانَّ وضعما في منا المكان وتوقيع لتفاق بين المختبر والمغوضية للطاقة النرية علمي عن كيفية استعادة اللوحات مان من التشكيليين والتشكيليين التشكيليين والنصاتين من وطاة الزمن وما فـقـدت يُؤَّمُلانها لَلقَيلُم بِمهْماتُ اسلسية وبالنَّهُ والسمين من وسما من المراقما من العوامل الطبيعية في العوامل الطبيعية في العوامل الطبيعية في العوامة المنجزات ويشدد جان بيار مومين، مدير المنتبر على ان حلفظي المتلحف يجدون معوبات في تعديد الامور التي ننجح في العلمية في حقل النرة وخلصة التووي منها لتخليمها وترد لها قيمتها كلملة كشفها منآ وهم يخافون لحيانا من نقل

انه دینوصور یتألف من مواد غیر قَابِلَةَ لِلْتَأْكُسُدُ وَقَايِعٍ في مجُوف مَنْ التيون والباطون، هذا الميكل الذري يبلغ طوله ٢٠ مترا ويتضمن ثلاثة أنناب ويسجل توترا يوازي المليونين فُـولت. مَنَا الْمَتَاوَقُ الْعَلَيِّ فِي قَلْبُ باريس ومو في الواقع للجزاء الصفيرة جدا. ومن اراد اكتشافه عليه النزول ١٢ مترا تدت اللوقر واجتيار مجموعة من الممرات المنحدرة قليلا والجسور الضيقة ويصعب النطق خوفاً من مشاهدة مخلوق عجيب او احدى الشخصيات الاسطورية التي رسمها احد الفاتين المعروضة اعماله في المتحف الفعروضة اعماله في المتحف

اغلايه، وعلَّيْه أن يرشُّ ما نكم معالجته حتى ابراز دلالات غير متوقعة فيه والعملية تكمن في استعمال حزمة ضُولِيةً من الكّرياتُ الصفيرة جدا للى للبُــرُوتُونَ والآيُونَ ولجــزَاُ عَريهَ ثُمُّ معاولة تفسير رجفات العمل في ارتجاج لكسُ او غـامًـا التي تعـىث في طيـاتُ

وعلى معجال الاجزاء الصغيرة جدا في

المختبر الخاص بمتلحف فرنسا ان يـحولّ

الروائع، التي تركما لنا عبلقرة الملضي، الِّي ثرَّثارة. وتحت تأثير ضوئه تصبح شاهدة تخبر عن فواتير تلقاها للفنان أو عليه أن ينفعها، أو تقضح مظلب الزَّمنُ والساعة التي المقمأ بمار المعير المساعد للمختبر ميشال دويوي والمنتدب من ألمفوضّية للطاقلة الذَّريَّة، يَفْسُر كُيْف، تَجْرِي العملية ويعترف لن الارتجاجات والرجفات لا اذى منما. فإن غلايه (معجال اللوقر الكبير التحليل الولي) محقق لطيف لأ يؤذي لوحة او شيئا لان شكل عمله في نريات الروائع مقسيق للى الدرجسة انه

قهم الماض وحمليته فرنسين بليبون، لحدى العلملات في المختبر والتي تعد اطروحة لطريقة التمييز في الاواتي وللقطع الانية من المحر البرونزي الاول (حوالي ٢٠٠٠ سنة قبل الميلاد) والتحلس غير المعالج علامة منااض التحد التحد والصافي والنحاس المستخرج من المعدن غير الخالص، تفسر طريقما: "بفضل الشعاع الضوئي المكن من الاكتشاف ملذا على وجه الوقي من مضمونها من الاوكسيجين والكأربون ويدلني ذلك على المتلمج والأدوات المستعبلة".

افلايه، يستكشف كل شيءً من الدبر المستعمل في البخطوطات إلى المعادن،

والقضاه عليم وتنمي ميشيل جيفول شروحاتما معلقة: قما طريقة قيقة امكافحة معتمد حجم سيحت سيحت المتحدد ا

extrait de jeunesse: un soin qui lisse le temps. Pour vivre pleidement vons Laure son and the quiltine contre in medial in an angele quiltier, author les causes et les conséquences de vieillissement de la peau fond. Sob est et l'appoint de la peau fond et le NINA RICCI